



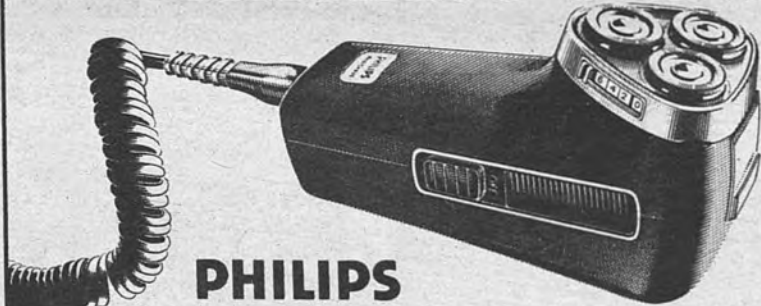
# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, martes 18 de enero de 1977 \* 15 pesetas

Director: ALEJANDRO ARMESTO

## Philishave-Líder



PHILIPS



Murieron

23 «marines»

USA

# Tragedia en Barcelona



Veintitrés "marines" norteamericanos han sido recuperados sin vida de las aguas del puerto de Barcelona, víctimas de la colisión entre una barcaza de la Marina norteamericana y un buque mercante español, cuando regresaban cerca de 110 "marines" al porta-helicópteros "Guam", después de pasar el día del domingo de descanso en la ciudad. "La magnitud del suceso desborda en estos momentos cualquier capacidad de precisión en torno a esta tragedia", ha dicho un portavoz de la delegación consular de los Estados Unidos al tener noticia de la luctuosa operación de "regreso a casa", de regreso a sus respectivos puestos en el porta-helicópteros de la VI Flota. La imagen muestra el momento en que los bomberos catalanes transportan uno de los cuerpos rescatados por los especialistas hombres-rana americanos, que rastrearán sin cesar la zona del accidente y que es muy posible tengan que volver a rastrearla al amanecer en busca de posibles nuevos cadáveres de entre los varios que aún se dan por desaparecidos. Amplia información en páginas centrales. (Fotografía de Europa Press.)

**Cristóbal PAEZ**

## OBSERVATORIO

### LOS PUEBLOS DE ESPAÑA

Habrà que enfrentarse con el tema regional cuanto antes, pero sin que la urgencia en el planteamiento conlleve ni la demagogia ni la chapuceria. La regionalización está ahí, bajo el sol, como una realidad y una necesidad, y el intentar hibernarla produciría un miserable resultado: favorecer la desintegración de la unidad nacional. Y el aplicarle cerriles fórmulas de «mano dura», aparte de que hoy es una hipótesis tan demencial como inimaginable, equivaldría a invitar a las regiones más sensibilizadas a que se echaran al monte, cual se suelen echar, a veces, los proscritos y los irredentos. La «mano dura» es una cirugía política para casos desesperados; algo así como la guerra en cuanto «última ratio», que sólo se desenvaina, como espada que es, cuando se han agotado todos los argumentos de conciliación entre dispares. La «mano dura» no es una medicina, como tampoco lo es —valga el tópico disparate— la guillotina para combatir enérgicamente, de una vez para todas, el dolor de cabeza.

(Pasa a la página 7.)

**Fernando ONEGA**

## El péndulo

**Y**O quisiera levantar una bandera de esperanza ante el día de hoy. Y quisiera hacerlo porque me parece que se acaba de dar un paso, aunque sólo sea un paso, para llegar al entendimiento del pro-

## GILMORE, FUSILADO AL AMANECER

Dieciséis minutos después del amanecer del lunes, Gary Gilmore vio cumplidos sus deseos de morir fusilado "con dignidad". El reo pasó tranquilo sus últimas horas de vida, mientras había indecisión oficial y angustiosa emoción por parte de sus familiares. Era la primera ejecución en los Estados Unidos en los últimos diez años. El cuerpo sin vida de Gary Gilmore fue trasladado en automóvil al centro médico de la Universidad de Utah, llegada que recoge la fotografía de Cifra Gráfica, para servir de investigación a los médicos y de trasplante a quien lo precise, puesto que había donado todo su cuerpo. (Información en página 33 y última de huecograbado.)





## Agenda de notas

El Alcalde de Madrid, señor Arespacochaga, también conocido por señor «Arescepochaga», ha tenido, al fin, una iniciativa razonable. Persuadido del aburrimiento que provoca perseguir exclusivamente a los automovilistas, ha empezado a batirse en otro frente: el de las llamadas «pintadas», en dudoso castellano. Al fin y al cabo, los coches estropean muy poco la calzada, y en cambio, esos editoriales, en general breves y rotundos, dejan las paredes hechas una porquería. Para la estética de una ciudad es mucho menos peligroso Firestone que Carrillo.

Aparte de romper mucha porcelana, los revuelos políticos producen pareados detestables, desde el punto de vista de la lírica. «Sí, sí, sí, Dolores a Madrid», «Suárez escucha: el pueblo está en lucha», «Ni Carro, ni Carrero, ni el padre de Cantarero» y otros etcéteras que contribuyen muy escasamente al enriquecimiento de nuestra poesía actual. Mientras hay tantos poetas auténticos que no consiguen la publicación de sus obras, estos editan en las fachadas. Es algo que atenta contra la cultura, y no sólo porque empueque las ciudades, sino porque, con tanta gratuita lectura callejera, la gente comprará menos libros. Llegará un momento en que se vendan más «sprays» que periódicos.

Ha hecho muy bien el señor Alcalde en pedir que se introduzca en la ley Electoral «un



## LO VIVO Y LO PINTADO



compromiso para que los partidos limpien los textos que les atañen». Al fin y al cabo, el destino de casi toda la literatura es el olvido, que sólo se aplaza en algunos casos, y no deja de ser una idea admirable proveer a los afiliados de los infinitos partidos políticos de enérgicas escobas y cubos de agua jabonosa. De la ideología, al detergente.

Nada tendríamos que objetar si estas inscripciones murales alcanzaran cierto nivel creativo. Desdichadamente, no es nuestro caso. En Francia florecieron hermosos «slogans»: «Prohibido

prohibir», «La imaginación al poder», «Seamos realistas: pidamos lo imposible» y cosas así. Aquí no producimos más que amenazas, insultos o chorradas. Acaso sea debido a que este género literario se ha descuidado mucho en los últimos cuarenta años y carecemos aún de tradición. Es justo reconocerlo así y añadir que los investigadores y eruditos sitúan sus albores en los retretes de las tabernas. Ahí nace esta modalidad literaria, y quizá por eso no haya podido desprenderse aún de cierto tufo delatador de sus orígenes. Lo

que pudiéramos llamar el libro mural del water, es tan antiguo como el «Libro de Apolonio». En cualquier caso, sus recomendaciones eran más desinteresadas. Posteriormente, este movimiento literario anónimo como el «Cancionero», se desplaza a algunos tranvías y establecimientos modestos, pero ya en forma de cartel: «Prohibido hablar con el conductor», que es un buen lema de una buena dictadura; «Prohibido escupir», que es una buena recomendación para cualquier sistema de gobierno, y «Prohibido blasfemar sin causa justificada», que es una sabia admonición y, a la vez, una admirable llamada a la medida. Ennio Flaiano cuenta en su Diario Nocturno que le hizo literalmente feliz un letrero que vio en una discoteca madrileña: «En caso de incendio, no alarmarse». Y Antonio Gala dice que vio un cartelito en una tintorería de la glorieta de Bilbao que informaba: «Se limpian corbatas con líquidos extranjeros».

Lo más curioso de esta corriente literaria es que desdén todo lo que no sea político. ¿No se enteran de la huelga de pescadores malagueños?, ¿no les importa que en Gráficas Ibarra sigan trabajando sin cobrar? Hay muchas cosas que, ya puestos, tenían que escribirse por las paredes: desde el inexplicable bache del Real Madrid hasta el menú de la cena anual de los académicos, que demuestra que si bien no todos poseen un cerebro excepcional, todos, absolutamente todos, son dueños de un estómago privilegiado. El caso es convertir la calle en una hemeroteca. Y, pasado algún tiempo, borrar lo escrito, que para eso está.

Marcel ALCANTARA

## El péndulo

(Viene de la página anterior)

blema vasco. Hasta ahora, una de las grandes dificultades había sido la falta de interlocutores válidos. No sé si responde a esta categoría la comisión de Alcaldes que hoy visitan al Ministro de la Gobernación, pero el comunicado surgido de la reunión de Echarri-Aranaz ofrece un campo nítido para el diálogo. Efectivamente, los reunidos tienen una razón de origen: no se supo entender el problema vasco. Y la consecuencia está todos los días en los periódicos: un constante deterioro de las relaciones cívicas en aquella región y un problema político que, si no se agravó en los últimos meses, sí está estacionario.

Las peticiones vasco-navarras se resumen en los siguientes puntos: amnistía, restitución de

los fueros originarios y cooficialidad del euskera. ¿Es imposible la negociación sobre estos puntos? Evidentemente, no. El Gobierno admitió a discusión el tema de la amnistía en sus contactos con «los nueve». La cooficialidad es reconocida en Cataluña, y los demás idiomas nacionales no van a ser una excepción. En cuanto a los fueros, no deben ser un problema insalvable. Tenemos, pues, un marco de negociación. Es algo que no teníamos hace una semana. Si esto no sirve para arreglar el problema, es dudoso que se consigan mejores condiciones. Un día perdido en un problema tan vital para la política española sólo puede significar un retraso. Y un retraso, en estas condiciones, es un agravante.

Naturalmente, en el concierto de las exigencias regionales, las Vascongadas no son la única voz que se oye. Este fin de semana significó que, más o menos al grito de «¡Fueros, sí, pero para todos!», León y Castilla sa-

lieran a la palestra nacional a reclamar sus tradicionales Cortes. ¿Quién les puede negar este derecho de solicitud? Nadie, evidentemente. Pero el hecho de que estos temas salgan a la luz y se planteen significa que el hecho regional está verde. Muy verde. Aquí hacía falta una especie de debate público que nos llevase a alguna solución. La definitiva, ya lo sabemos, estará en las próximas Cortes Constituyentes, que tendrán a la región como uno de sus primeros compromisos. Pero para esas Cortes faltan todavía seis meses. En Cataluña la iniciativa de Suárez consiguió encontrar la fórmula que resistiera ese tiempo sin deterioro de la situación, e incluso dando todo el trabajo hecho. En las demás regiones todavía no se dio ese paso. Es lo que podemos esperar de la entrevista de hoy en Madrid. Es, al menos, la esperanza de este cronista.

Comparado con este problema parece que el resto de la vi-

da del país es una balsa de aceite. El coste de la vida sólo subió un 1,04 por 100 en diciembre y, acostumbrados como estamos a mayores cotas, y teniendo presentes las alzas de las Navidades, incluso parece un consuelo. Pero cuando escribo estas líneas parece que se están produciendo amplios corrimientos de tierras entre las fuerzas políticas. Por ejemplo, se vislumbra una escisión en la Federación de Partidos Socialistas que significaría la consolidación del PSOE como centro de la tendencia socialista española, seguido de lejos por el PSP. Al mismo tiempo, se puede dar por hecha la constitución de un bloque de centro, formado por el Partido Popular, UDE y los liberales. Ojo: en este último pacto puede estar una de las claves de las próximas elecciones. Y, por cierto: ¿No había algún Ministro que pertenecía a la Unión Democrática Española?

Fernando ONEGA





## LOS PRINCEPES DE MONACO, EN EL LICEO

Los Príncipes de Mónaco, Rainiero y Gracia Patricia, asistieron al estreno de «Benvenuto Cellini» en el Gran Teatro del Liceo de Barcelona. A la entrada fueron recibidos por el señor Pamias, en nombre de la dirección del Gran Teatro. (Fotografía de Europa Press.)

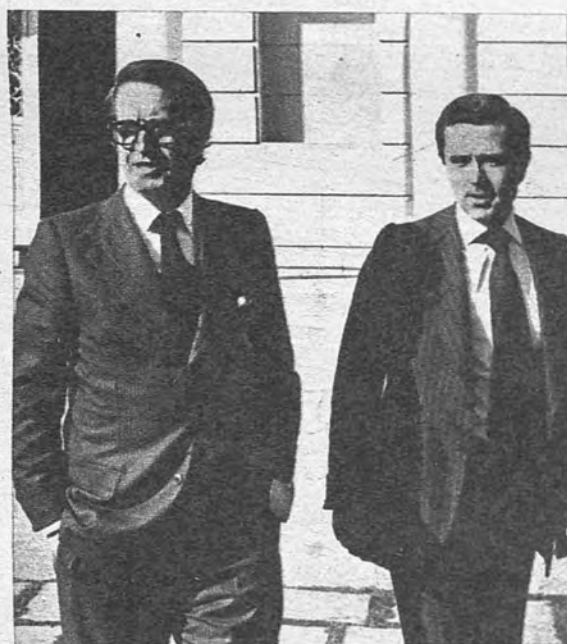


## EL «MERCEDES» DEL PRESIDENTE

Este automóvil marca «Mercedes 450», idéntico al que suele emplear el Rey Don Juan Carlos, es el nuevo coche del Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez. El modelo está considerado como uno de los turismos de mayor seguridad y mejores prestaciones de los que se fabrican en el mundo. (Foto Europa Press.)

## CONTINUAN LOS CONTACTOS EN PRESIDENCIA

Ignacio Camuñas y Joaquín Garrigues Walker, dirigentes del Partido Demócrata Popular y de la Federación de Partidos Demócratas y Liberales, respectivamente, a su salida de la sede de la Presidencia en el Palacio de la Moncloa, tras la entrevista que mantuvieron con el Presidente Suárez (Europa Press.)



## ASAMBLEA NACIONAL DE FALANGE ESPAÑOLA

Bajo la presidencia de Raimundo Fernández-Cuesta, se inició ayer por la mañana la II Asamblea Nacional de Falange Española de las JONS (legalizada). Asisten representantes de diversas provincias españolas, y se clausurará hoy martes. (Cifra Gráfica.)



## NUEVO OBISPO DE CALAHORRA-LOGROÑO

Monseñor Francisco Álvarez Martínez, en la ceremonia de toma de posesión como obispo de la Diócesis de Calahorra, La Calzada, Logroño. El acto tuvo lugar el pasado domingo en la iglesia-catedral de Calahorra, con la asistencia de las autoridades provinciales y locales, además de numerosos fieles llegados de todos los puntos de la diócesis. El prelado había desempeñado hasta ahora el cargo de administrador apostólico. (Fotografía de Cifra Gráfica.)



## PRESENTACION DE LA UGT (histórica)

El presidente de la Agrupación Socialista Madrileña (sector histórico), dirige unas palabras durante el acto de presentación de la UGT (histórica) en una sala de cine de Madrid, celebrado el pasado domingo. (Fotografía de Cifra Gráfica.)



# VOCES y ECOS

## EL PODER



«No tengo simpatía por los seres humanos que adolecen de la pasión del poder. Pero muchísimo más temible que ellos me parece el poder hipostasiado, sustantivado y

desencarnado, el Poder con mayúscula, que por todas partes nos acecha y que arrastra a las marionetas que se nos presentan como sus detentadores.

Sin embargo, y por poco esperanza-dora que sea la partida, no debemos ceder al mito, en definitiva fascista, de la irresistibilidad del Poder. Debemos hacer cuanto esté a nuestro alcance por su desmitificación. Y, en cuanto intelectuales, el arma a nuestro alcance para resistirle, es el análisis, la crítica, la conciencia de que no es ningún misterio, sino aparato, aunque deshumanizado, meramente humano.

Personalmente, pienso que intentar hacerse con el Poder es sólo contagiarse de él, y yo no lo intentaría. Se puede, sí, tratar de participar en él, con el fin de que su distribución lo atenúe en tanto que poder. Intentaría, en cambio —y en la medida de mis flacas fuerzas intento—, cambiar la sociedad, como me decía el otro día un amigo. Ni siquiera entiendo cómo puede tentar el Poder. Pero entiendo muy bien que pueda tentar la utopía.»

José Luis L. ARANGUREN,  
en «La Vanguardia»

## LA BOLSA

«—La Bolsa no puede luchar contra una situación inflacionista de dos dígitos como la que vivimos, así ¿quién va a querer ahorrar? Cuando el interés que el inversor puede obtener de su modesto ahorro no llega siquiera a alcanzar la mitad de la devaluación, ¿qué sentido tiene el ahorro?»

—¿Cuándo cree que empezarán a mejorar las perspectivas?

—A partir del momento en que la autoridad se sienta fuerte para tomar todas aquellas medidas que sean necesarias para conseguir un mejor equilibrio económico y social.»

José PAMIES,  
síndico de Barcelona,  
a «El Noticiero Universal»

## OPOSICION



«La oposición tiene una parte muy importante que cumplir. Su misión es evitar que el poder actúe con exceso de libertad, que se crea el dueño de la situación y que

no tenga un control para evitar excesos. Creo que ésta es una labor aparte de una depuración para el ejercicio de las funciones públicas y una preparación para el día que a ellos les corresponda mandar. Porque es indudable que una oposición que no piense en mandar no es tal oposición. La oposición debe prepararse para mandar.

—¿Qué le puede dar la democracia a España?

—A mi juicio, dos cosas: la intervención de todos los españoles en la vida pública del país y nuestra unión, ya con tranquilidad, libertad y con plena dignidad, al concierto de las naciones europeas, entendiendo por tales, naturalmente, las occidentales.»

Tomás GARICANO GONI,  
en «Ya»

## UNIDAD SOCIALISTA

«Mientras demócratacristianos, liberales y socialdemócratas se reunían en Madrid para un pacto electoral, las diversas familias socialistas parecen casi ignorarse. El problema es grave para el socialismo del Estado y para toda la izquierda, aún más teniendo en cuenta que últimos sondeos de opinión encargados por el Gobierno dan a toda la izquierda, socialistas y comunistas, sólo un máximo del 30 por 100. Como —dice la carta de los tres socialistas aparecida en un diario madrileño— la mayor dificultad para la unión no nace de las bases de los partidos ni de cuestiones de estrategia política o teoría: "Queremos señalar la grave responsabilidad histórica que pesa sobre los órganos de dirección de los grupos socialistas, porque será ante los propios socialistas y ante todo el pueblo español a quienes deberán dar cuenta del resultado."»

Ernest UDINA, en «Tele Expres»

## SINDICALISMO

«El Gobierno debe retirar el proyecto de ley Sindical de las Cortes y promulgar por decreto-ley las bases que permitan a los trabajadores organizar, por sí mismos, un sindicalismo libre y representativo, para la defensa de sus intereses y no de los negocios de algunos avisados defensores de la civilización occidental y sus valores (a ser posible, bursátiles). Las centrales sindicales deben indicar, sin utopías, los puntos mínimos de acuerdo, para elaborar, después, lo que los trabajadores consideran adecuado. Y los Procuradores en Cortes deben mostrar un último rasgo de dignidad y reconocer su falta de legitimidad para intervenir en cualquier proyecto nuevo de importancia, quedando disponibles para los asuntos de trámite hasta su gloriosa extinción.»

Luis GONZALEZ SEARA,  
en «Diario 16»

## EL PRECIO DE SER LIBRES

«El país está, básicamente, moderado, políticamente impreparado, económicamente, en dificultades e internacionalmente entrando en juego.

El principal reto que tenemos por delante es cómo conjugar una libertad y participación creciente con un bienestar sostenido y socializado. Hay que empezar a explicar urgentemente a los españoles que la democracia no es una bicoca; no vayamos a creer que con ella todos los problemas, mágicamente, van a solucionarse. Cuarenta años de propaganda fascista podrían llevar pronto a que los españoles consideraran que

«cualquier tiempo pasado fue mejor». Hay que insistir en que, como dice mi muy querido e ilustre amigo y correligionario Trías Fargas, la libertad tiene un precio y que no llegaremos a la democracia sin un esfuerzo colectivo que todos debemos asumir.»

Ignacio CAMUNAS,  
en «La Vanguardia»

## A FAVOR DEL PC

«Supongamos que las elecciones se realizan y los comunistas quedan excluidos, mientras que los socialistas toman parte: ¿no se sentirán éstos obligados a gastar la mitad de su tiempo atacando al Gobierno en este punto conflictivo? Parece obvio que algunos comunistas españoles, como, por ejemplo, Ramón Tamames, tienen alguna atribución que hace al futuro de la sociedad española. Ciertamente, Tamames (al cual conozco desde hace algunos años) está aportando ya esta contribución a través de una serie de libros que nos han sido útiles a muchos. La libertad de asociación para los comunistas convertirá todo ello más fácil para que la gente como Tamames —o, en definitiva, alguno de su generación y con su misma amplitud de puntos de vista— llegue al frente de un partido que durante mucho tiempo se ha desarrollado entre las sombras; o, si es necesario, escindirse para crear su propia fracción.

En definitiva, y sin menospreciar los peligros que he mencionado, espero que esto, que a mí me parece la forma más positiva en que pueden desarrollarse los acontecimientos, se produzca y, de una manera o de otra, los comunistas estén habilitados para tomar parte en las elecciones españolas de 1977.»

Hugh THOMAS,  
en «Diario de Barcelona»

## EL DIVORCIO



«No se trata de negar los riesgos que entraña el matrimonio, sino de mostrar que la solución a sus dificultades no es el divorcio. La solución divorcista supone la protec-

ción jurídica de una libertad egoísta, sin dimensión ni responsabilidad social, donde se reprimen los derechos de los más débiles y de la mayoría de las parejas que quieren comprometerse perpetuamente a sacar adelante un hogar.

Además de estas razones de orden político-sociológico, es patente que los divorcistas y los que defienden la indisolubilidad del vínculo matrimonial sostienen dos concepciones distintas del hombre. Por un lado, en el fondo de la posición divorcista late un pesimismo radical acerca de la libertad humana; no se concibe al hombre dueño de sus actos; la vida puede más que él; la persona no es libre y, al menos, en lo que se refiere a la vida familiar, no puede disponer de sí para un compromiso perpetuo. En definitiva, la persona, en cuanto tal, no merece la fidelidad.»

Gregorio LOPEZ BRAVO,  
en «ABC»

## LA CLASE POLITICA

«Si toda comunidad política aspira a ser la dueña y soberana de su propio destino, es indispensable que sus gobernantes lo sean por la decisión voluntaria de sus conciudadanos, expresada libre y mayoritariamente. Sólo los así elegidos podrán llamarse con propiedad «políticos», es decir, representantes de la «polis» o, lo que es lo mismo, de la mayoría de los que componen la colectividad nacional.

Alcanzada esa meta, muchos de los que se creen o arrojan el título de políticos comprobarán con evidente claridad que su único papel era el de simples miembros de la «clase política», y que con la desaparición de ésta se extingue el protagonismo público de aquéllos.

Ante el impulso democratizador, es lógico que la «clase política» se resista, porque sabe que, efectivamente, ello conlleva su desaparición.»

Enrique SANTIN,  
en «Informaciones»

## PRAGMATISMO



«Resulta lícito y hasta obligatorio en política el practicar un sano pragmatismo, un posibilismo racional, que de ordinario preside la inmensa mayoría de los actos de

los hombres. Ese pragmatismo, que no tiene que medir necesariamente la licitud de una actuación por los resultados prácticos que produzca, puede aconsejar los convenios y alianzas circunstanciales —en los momentos actuales, de un modo concreto, los de carácter electoral— con hombres o grupos no separados por concepciones doctrinales antagónicas o por antecedentes políticos o personales, que sólo el transcurso del tiempo puede borrar o desvanecer.

La coordinación circunstancial o coyuntural con los que se hallan simplemente distanciados o divergentes, siempre será útil y deseable. La coalición con grupos que hasta ahora han ocupado posiciones inconciliables, produciría, en el mejor de los casos, efectos negativos. Las alianzas, al menos limitadas, pueden ser indispensables para asegurar una posición de suficiente solidez en las próximas Constituyentes. Utilidad indudable si se piensa que sólo a través de la acción parlamentaria se robustecen los partidos que apenas han tenido hasta hoy posibilidades de estructurarse y que permite que adquieran relieve las futuras personalidades de que España se encuentra tan necesitada.»

José María GIL-ROBLES,  
en «El País»



Ayuntamiento de Madrid

(De «ABC»)



Cursadas por Martín Villa

## INSTRUCCIONES PARA EL USO DE LA «IKURRIÑA»

- Nuevas Comisarías de Policía en Vizcaya y Guipúzcoa
- En las zonas urbanas e industriales el orden público correrá a cargo del Cuerpo General de Policía y de la Policía Armada

### ● El Ministro de la Gobernación recibirá hoy a una comisión de Alcaldes del País Vasco

El Ministro de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa, ha cursado instrucciones a los Gobernadores Civiles de las provincias vascas sobre la posible utilización de la bandera bicrucifera o «ikurriña» en actos oficiales, según informan fuentes competentes.

El Ministerio de la Gobernación ha creado nuevas Comisarías de Policía en las provincias de Vizcaya y Guipúzcoa, que responden al propósito de

que en las zonas urbanas e industriales el orden público corra a cargo del Cuerpo General de Policía y de la Policía Armada.

Dentro del contexto de la problemática vasca, el titular de Gobernación recibirá hoy a una comisión de Alcaldes guipuzcoanos para abordar los principales temas que afectan a aquella región.

El señor Martín Villa fue recibido ayer por el Rey en el Palacio de la Zarzuela. (páginas 8 y 40.)

## CONSEJO NACIONAL

### HOY SE REUNE LA COMISION PERMANENTE

(estudiará un recurso de contrafuero contra la ley de Reforma Política)

Hoy, a la una de la tarde, se reunirá, en la sede del Consejo Nacional la Comisión Permanente de este organismo para examinar el recurso de Contrafuero presentado por el abogado don Jaime Montero contra la ley de Reforma Política. El señor Montero había presentado recursos contra el real decreto-ley por el que se creaba la Administración Institucional de Servicios Socioprofesionales, y fue rechazado.

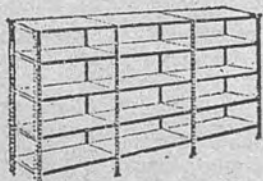
La comisión del Consejo Nacional que estudia los escritos de Contrafuero, se reunió el pasado miércoles durante hora y media, y al final de la misma decidió aceptar a trámite el escrito de don Jaime Montero, por lo que pasa a la comisión permanente del Consejo Nacional, quien, a su vez, decidirá sobre su aprobación para seguir adelante en sus trámites, o lo desestimará definitivamente. Caso de aprobar el recurso contra la ley de Reforma, el expediente pasará al pleno del Consejo Nacional.

## EL VIERNES, CONSEJO DE MINISTROS

El próximo viernes día 21 se reunirán los miembros del Gobierno en Consejo de Ministros, en el palacio de la Moncloa, según han informado fuentes oficiales. Como es habitual, la reunión de los subsecretarios de los diferentes Departamentos ministeriales, encargada de preparar el orden del día del Consejo, se celebrará el próximo jueves.

### LOPEZARIAS-La Casa de las Estanterías

Víctor Pradera, 31. Teléfono 247 83 70  
MADRID-8



Estanterías en gran variedad de modelos y medidas. Especializados en comercios, farmacias, archivos, almacenes, etc.

Precios desde 790 pesetas.  
NUESTRO LEMA ES: SIEMPRE MATERIAL DE PRIMERA  
Llamando al 247 83 70, un perito le visitará y le daremos presupuesto sin compromiso.

ADOLFO SUAREZ,  
CON CAMUÑAS  
Y GARRIGUES WALKER

### PREFERENCIA A LOS TEMAS DE CARACTER INTERNACIONAL

(aunque no se olvidaron los nacionales)

- ✱ No se habló —según manifestaciones de los dos dirigentes políticos— de al ley Electoral

(Pág. 9.)

## PANORAMA

EN 1976

### EL COSTE DE LA VIDA SUBIO UN 19,77 POR 100

- ✱ En diciembre aumentó un 1,04 por 100

Según datos provisionales del Instituto Nacional de Estadística, el índice del coste de vida durante el pasado mes de diciembre se incrementó el 1,04 por 100. Las estimaciones de este mismo organismo señalan que a lo largo de 1976 el coste de la vida sufrió un aumento del 19,77 por 100. (Más información en página 34.)

MADRID

### AYER COMENZO LA ASAMBLEA NACIONAL DE FE Y DE LAS JONS

(Pág. 13.)

ITALIA: Con la Iglesia en actitud beligerante

### DEBATE PARLAMENTARIO SOBRE EL ABORTO

- ✱ Socialistas, comunistas, republicanos y radicales han rechazado los mensajes de los obispos

(Pág. 27.)

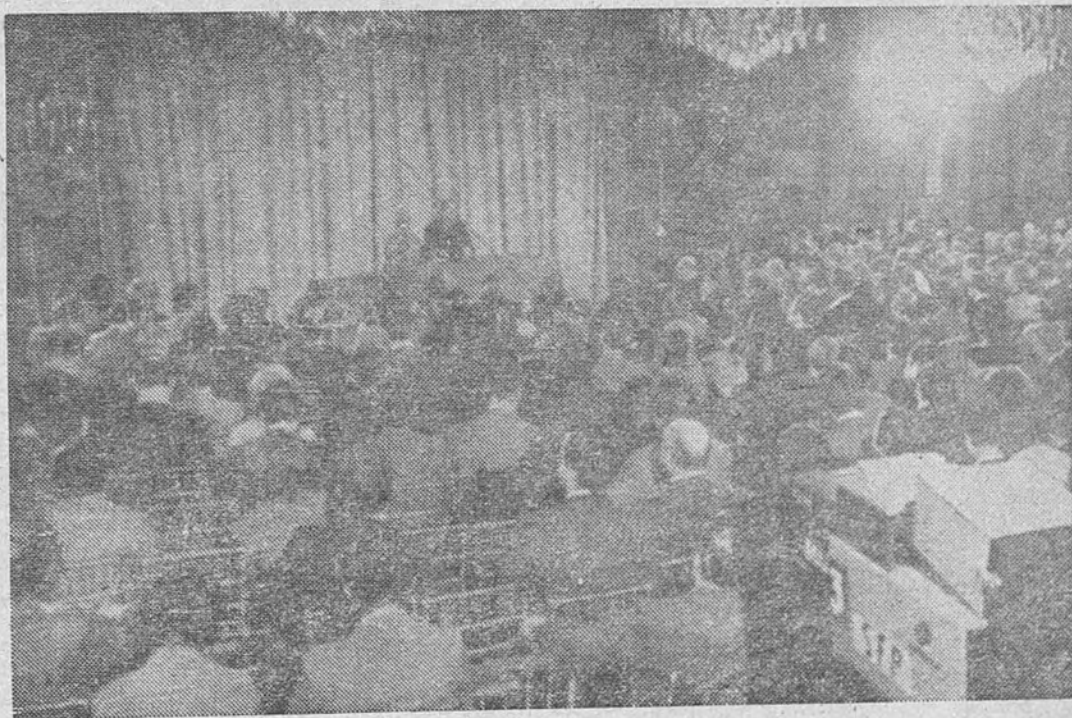
Probable: Hoy, en Madrid

### HUELGA PARCIAL DEL TRANSPORTE PRIVADO

(Afectará también al transporte escolar)

Los trabajadores de diversas empresas del transporte privado, entre ellas de transporte escolar, iniciarán hoy una huelga en apoyo de sus reivindicaciones salariales.

Fuentes laborales consultadas por Cifra señalaron que en principio la duración sería de tres días y lo que sí parece seguro es que se tratará de una huelga a fecha fija.



Ni crisis política ni elecciones anticipadas

## FRANCIA: NADA CAMBIARA

### ● Quinta rueda de Prensa del Presidente Giscard d'Estaing

En su quinta rueda de Prensa, desde que es Presidente, Giscard d'Estaing, tras rechazar las acusaciones de falta de firmeza, defendió la postura adoptada en el caso de la detención y liberación de Abu Daud y confirmó anteriores declaraciones: no se modificará la ley electoral, no se adelantarán las elecciones legislativas, no habrá crisis de Gobierno, se considera «Presidente de todos los franceses» y está dispuesto a seguir en el cargo aunque la izquierda obtenga mayoría en 1978. (Página 27.)

Ayuntamiento de Madrid



## URGENTISIMO

### EL COMPROMISO DE LAS CORTES

«Señor Director:

Vengo siguiendo con asombro algunas declaraciones y comentarios periodísticos en torno a la función de las Cortes en estos momentos. Uno de ellos apareció también en ARRI-BA, con la firma de José Caverio. Se argumenta en tales declaraciones y artículos que las Cortes quedaron invalidadas con la aprobación de la ley para la Reforma Política. Esto, señor director, es una falacia. Las Cortes tienen que cumplir su compromiso hasta que se renueven. ¿Se imagina alguien que el Gobierno, por el mero hecho de que se viva una etapa de transición, deje de gobernar? Por supuesto que no. Pues bien: las Cortes —y lo deben saber los comentaristas— son un poder comparable al ejecutivo, si no superior. Pretender que se olviden de todo hasta el verano y se limiten a cobrar, es un absurdo. Que estemos de acuerdo o no con sus decisiones, es otra historia. Pero darían un pobre ejemplo si se olvidaran de que existe un país y existen unos ciudadanos que, para bien o para mal, hemos votado a sus miembros.

Rodrigo Carrasco Viejo  
(Madrid).»

### UNIDAD JURISDICCIONAL

«Señor Director:

Muchos líderes de la oposición pidieron durante muchos años que se suprimiera el Tribunal de Orden Público. Es justo reconocer su esfuerzo. Sin embargo, ahora que esa medida se adoptó, siguen diciendo que todavía falta mucho por llegar a la unidad jurisdiccional. Yo también estoy de acuerdo en esto, porque yo mismo he tenido que pasar por una jurisdicción distinta, como es la laboral. Ahora bien: pienso que también sería justo que nos pusiésemos alguna vez de acuerdo sobre los pasos dados y no tratemos de empañarlos con el subterfugio de que todavía falta mucho para lograr los ideales. ¿Podría citar alguno de los citados líderes democráticos en qué país de Occidente se ha conseguido una unidad de jurisdicciones total? No la hay, y lo que me asombra es que tal punto de partida no lo he leído en ningún periódico.

Javier Lorenzo Ezcurra  
(Bilbao).»

### PACTO DE NO AGRESION

«Señor Director:

Observo que su periódico le ha dedicado algunas inofensivas reticencias a la propuesta del señor Ruiz-Giménez de no hacer un pacto de no agresión dialéctica hasta las elecciones. Yo también opino que esta agresión debe ser inevitable en todo proceso electoral, como decía uno de sus comentaristas. Pero tengo algo que objetar; en España todavía no tenemos una democracia totalmente constituida, sino que está en consolidación. El mayor peligro que corremos ahora es precisamente el desbocarnos en pedir antecedentes y empezar acusaciones que, aunque fuesen justas, podrían llevar la zozobra a muchos votantes. Suscribo, por tanto, la tesis del comentarista de ARRI-BA, pero me añado temporalmente a la petición de don Joaquín Ruiz-Giménez. Vamos a ver si, por este sistema de no meternos los unos con los otros, somos capaces ahora de superar el río en que estamos metidos. Tenga presente que de la no agresión puede surgir el inicio de un clima completamente democrático. Lo demás, como se dice en los Libros Sagrados, se nos dará por añadidura.

Sabino Ezquer Zamora  
(Madrid).»

### ACCIDENTES EN EL METRO

«Señor Director:

Una de las noticias más frecuentes en los periódicos es la de accidentes en el Metro de Madrid. Al mismo tiempo, esta frecuencia es compañera informativa de las noticias sobre la nacionalización o municipalización de la compañía. Me pregunto, señor director, si puede existir también una correlación o se trata de una vulgar casualidad. Creo en la segunda, pero sería conveniente que se explicase bien en cada caso los pormenores de los accidentes. De lo contrario, entraremos en este formidable servicio público con un nudo en la garganta cada mañana. No se puede permitir, en un medio de transporte, en el que viajan diariamente miles y miles de personas, que el accidente sea frecuente, aunque no hayamos tenido todavía muertos. Le agradezco que publique, si lo estima conveniente, esta petición, que firmarían muchos madrileños.

Esteban Fernández Díaz  
(Madrid).»

## TEMAS PARA EL PUEBLO

# EL EQUILIBRIO DE LA SEGURIDAD SOCIAL

EL Ministro de Trabajo presentó, calificándolo de equilibrado, el Presupuesto de la Seguridad Social para el presente año. Como se sabe, rebasa los 865.000 millones de pesetas, con lo que se acerca al Presupuesto General del Estado, y es muy posible que en el ejercicio venidero se igualen ambos. El hecho no es nuevo. Ha ocurrido también en otros países. Lo que hace falta es intentar que de una vez la Seguridad Social preste los servicios que le competen, que su movimiento de fondos sea transparente y que exista un control más amplio que el ejercido hasta ahora en las Mutualidades y Montepíos. Como no puede faltar tampoco el deseo de que la participación del Estado sea cada vez mayor. Hasta hoy es la más baja de Europa. El libro blanco que sobre el tema se prepara, abordará la corrección del centralismo y la burocracia, buscará la forma de simplificar los procesos de gestión y tenderá a una mayor participación colectiva en la responsabilidad.

Conviene no olvidar este punto. Muchos, cuando piden control estricto a cargo de unos o de otros organismos, olvidan el control que el propio asegurado debe de ejercer. De cien mil millones de pesetas que los españoles nos gastamos en medicamentos, la Seguridad Social ha pagado setenta y cinco mil. Incluye en ello las exigencias de los enfermos, la tolerancia de los médicos y minifarmacias, por no decir arsenales, que hay en bastantes casas, a lo largo y ancho del país. La automedicación es un mal, que por desgracia se contagia. Bien está el previsto control parlamentario, pero si, a pesar de frenar el ritmo expansivo, los gastos llegan, como se prevé, al billón de pesetas, todos tendremos sobre nuestros hombros la responsabilidad de que se administren cumplidamente. A veces se señalan lo que se estiman como grandes corrupcio-

nes y dejamos atrás esas otras más pequeñas y más abundantes, que llevamos a cuentas con nuestros actos de cada día.

Por otro lado, no valen del todo los argumentos de los empresarios, incluso admitidos por Rengifo, de que no pueden soportar aumentos mayores de los previstos en las cotizaciones. Tal como están las cosas, el empresario repercute en un producto el costo total del mismo, sea la de la construcción, por ejemplo, o de la rama que se quiera. Y, en definitiva, lo que se hace es detraer del salario lo que paga el trabajador. Si la financiación fuera en mayor grado o total a costa del Estado, mediante una justa y bien repartida presión fiscal, que afectase de verdad a todos los españoles, se mejorarían sueldos y retribuciones por esa vía. De todas formas, los nuevos presupuestos han sido elaborados en coordinación con la política económica, y de manera que sufra lo menos posible la mano de obra y no contribuya a generar más inflación.

Lo que es cierto es que las posibilidades de ingresos están tocando fondo, y que es preciso caminar hacia nuevos sistemas. El crecimiento vegetativo y el de las necesidades de la población, el paro obrero, harán casi imposible llegar al punto óptimo.

El equilibrio depende de todos esos factores ya citados, pero, repetimos, también de todos nosotros. Para frenar los gastos hay que sentirse parte integrante de la cuestión. ¿Cuánto se podría ahorrar, con mayor vigilancia y seguridad para los accidentes, con la baja del elevado índice de absentismo, con los cien millones de horas perdidas en huelgas? A esta enorme sangría contribuimos, en ocasiones, con frivolidad, alegremente, como si el dinero que se tira o se pierde no fuera nuestro.

Jesús VASALLO

# FRAUDE FISCAL: MAS DUREZA

EL real decreto-ley número 18 sobre medidas económicas antiinflacionistas, contiene algunas modificaciones sustanciales en la legislación fiscal vigente. Para demostrarlo, es interesante traer a colación el artículo 21 de dicho decreto-ley. En él se contiene una declaración aparentemente inocua y que parece orientada exclusivamente por preocupaciones sistemáticas. Pero su alcance verdadero es más drástico y viene a patentizar un endurecimiento en las normas regulares de la contribución sobre la renta.

En su primer párrafo, un laconismo que pareciera inofensivo: «Se consideran infracciones cometidas en el Impuesto General sobre la Renta de las Personas Físicas, las realizadas por el propio sujeto pasivo contribuyente en los impuestos a cuenta de aquél». Esta norma esquemática tiene un gran alcance sancionador. Basta con ponerla en relación con el artículo 81 de la ley General Tributaria para comprobar su verdadera estatuta. En los dos apartados de este último precepto se define la reincidencia fiscal.

Básicamente está constituida por el hecho de haber incurrido en omisión o defraudación en años anteriores a la nueva infracción «por el mismo tributo». Esta necesaria «tipicidad» impositiva es la que resulta facilitada por el nuevo decreto-ley. De esta forma, quien infrinja la normativa del IGRPF será reincidente si, en el quinquenio o decenio anterior, hubiera sido sancionado por omisión o defraudación en un impuesto a cuenta.

La reincidencia, según el artículo 80 de la ley General Tributaria, convierte las infracciones de omisión en infracciones de defraudación, con una notable agravación de las sanciones aplicables.

El mencionado artículo 21 del real decreto-ley permite una acumulación de sanciones. En el futuro, una infracción de omisión cometida contra el Impuesto General sobre la Renta de las Personas Físicas será castigada con multa no condonable igual a la deuda tributaria oculta (art. 21 real decreto-ley); multa del medio al tanto de la deuda tributaria oculta (ar-

tículo 83 de la ley General Tributaria). Si la infracción fuera calificada como «defraudación» acarrearía estas sanciones: multa no condonable igual al doble de la deuda tributaria oculta (artículo 21 del real decreto-ley); multa del tanto al triple de la deuda tributaria defraudada (artículo 83 de la ley General Tributaria).

No se agota con estas puniciones dinerarias el anatema del fraude fiscal. Al contrario. El párrafo final del repetido artículo 21 ahonda en la herida e insiste en el castigo: «Se sancionará con multa de cincuenta a doscientas cincuenta mil pesetas a las personas físicas que no incluyan en su declaración signos externos que les sean imputados fiscalmente». Entre estos signos figuran las embarcaciones y caballerías de lujo, los automóviles de potencia fiscal superior a ocho caballos, las aeronaves, las viviendas y los cotos de caza y pesca deportiva, que se imputarán a la persona natural que las use o disfrute.

José MENENDEZ



# BOICOT, COMO RECURSO

**Q**UE el absentismo en la compra, el boicot a un producto o lo que más crudamente se ha llamado «huelga de consumidores» solucione de por sí el problema de la carestía y del aumento de los precios es casi ilusorio. La moderación de los aumentos y, en definitiva, la estabilidad de lo que comúnmente se ha dado en llamar «cesta de la compra», es algo más complejo, que se inscribe en el marco de la macroeconomía y cuyas soluciones requieren un tratamiento general que puede ir desde el compromiso y las garantías con la agricultura o ganadería, hasta la erradicación de todos los focos especulativos, especialmente intermediarios, almacenistas y controladores de la red de frío. Todo lo demás ya sabemos que no son más que paños calientes, que tienen la virtud de irritar, ora a los productores, ora a los comerciantes, ora a los consumidores, etc.

Sin embargo, que la «huelga de consumidores» no sea una solución definitiva no quiere decir, ni mucho menos, que en determinadas ocasiones no tenga efectos positivos. Ocurre aquí —porque el paralelismo con la protesta obrera es innegable— que como última «ratio» es absolutamente legítima. Que aquellos que en la sociedad y en las relaciones comerciales les ha tocado desempeñar el papel de meros compradores, ante un aumento abusivo de precio o ante una evolución del mercado de productos que no ven clara, decidan colectivamente manifestar su protesta volviendo las espaldas al último escalón comercial —el comercio detallista—, es perfectamente natural. Quizá como solución perecedera no tenga viabilidad y nosotros ya anticipamos que no discutimos eso. Pero como gesto y como expresión de una disconformidad tiene un valor estimable que nadie puede poner en duda.

A falta de ejemplos más cercanos, y como

una buena prueba, el reciente boicot de los consumidores franceses, protestando contra el artificial encarecimiento de las hortalizas, demuestra hasta qué punto una actitud activa de repulsa puede producir una serie de reacciones en cadena que desarbolen determinadas maniobras especulativas. Una oportuna crónica de nuestro corresponsal en París ilustraba el pasado domingo a nuestros lectores del desarrollo de esta ofensiva consumista, que ha servido para hacer caer los precios de las verduras y de paso para poner de manifiesto todas las implicaciones de un encarecimiento al que no es ajena la política agraria del Mercado Común y cuya expresión más conocida entre nosotros es la destrucción de mercancías españolas en la frontera pirenaica.

Pero, al margen de este importante aspecto del tema que escapa a la intención de este comentario, el ejemplo nos sirve para recordar a las múltiples asociaciones de consumidores y al reciente movimiento ciudadano la necesidad que tienen de introducir en sus programas de actuación —lejos de cualquier consideración política que es el atributo más puro del movimiento consumidor en todas partes— la negativa a la compra como manifestación de una protesta que no hace sino recoger lo que a veces es la reacción más natural del mundo.

Creemos que el consumidor no puede asistir impasible a un continuo deterioro de su capacidad adquisitiva, de la misma forma que no puede permanecer quieto ante el fraude. Si la unión hace la fuerza, es evidente que, de la lucha de las asociaciones y de la presión de los compradores, pueden desprenderse resultados positivos. Es la sociedad la que tiene que defenderse, y no solamente la gestión de los poderes públicos.

Arriba

## OBSERVATORIO

# LOS PUEBLOS DE ESPAÑA

(Viene de la primera página.)

El tema regional, insisto, está ahí en medio de nuestra realidad política histórica. Lo cual hace obligatorio que se vaya a él con suma delicadeza y exquisito cuidado. Sencillamente por que al tratarse de algo natural pertenece a la propia naturaleza de España —unificación de variedades— desde que castellanos, aragoneses, vizcaínos, andaluces, catalanes, gallegos..., comenzaron a utilizar, como dice Américo Castro, el «nosotros»: nosotros los españoles. Está, pues, el problema regional por encima de toda moda. Creer lo contrario es bastante más que una supina ignorancia. Yo diría que una venenosa ignorancia.

Para mejor entender el tema me acojo a unas palabras que, por clarividentes y rigurosas, van a ser de aquí en adelante de casi inexcusable cita. Son las pronunciadas hace unos días por Herrero Miñón en su conferencia en el Club Siglo XXI. Habló el conferenciante de plantear la regionalización como técnica general de organización del Estado; técnica que «consiste —advirtió—, en el plano político, en la redistribución territorial del poder, creando nuevos centros autónomos de decisión; en el plano administrativo, la aproximación de los servicios administrativos a los administrados, sometiendo aquéllos al control democrático de éstos. En el plano cultural, la revitalización de las lenguas y culturas regionales. En el plano económico, no la creación de zonas exentas que gravitarían sobre el resto del país como las antiguas factorías mercantiles sobre el «hinterland» colonizado, sino una planificación que sustituya el mero crecimiento cuantitativo sectorial para el desarrollo armónico de los diversos conjuntos sociales unitarios, corrigiendo sus actuales desequilibrios.

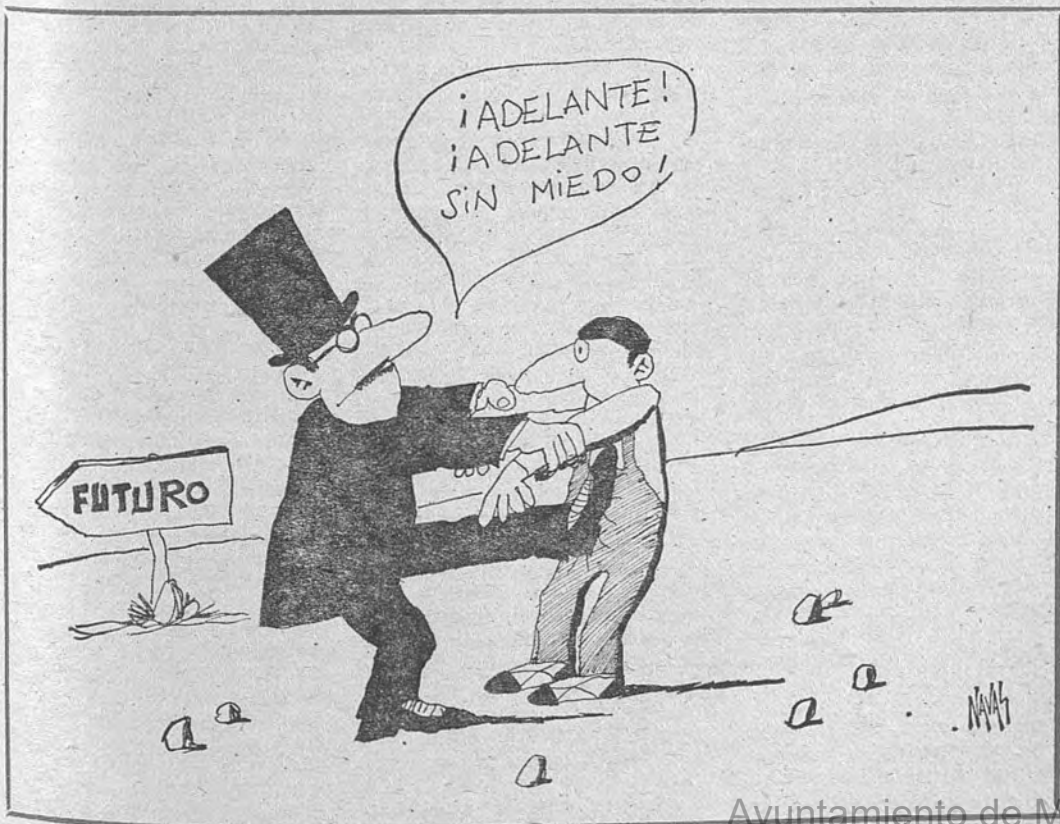
Estos conjuntos sociales unitarios no pueden ser otros que las regiones históricas de España, a cuya totalidad debe alcanzar la autonomía.

El anterior subrayado es mío. Me he permitido hacerlo para que, con su merecido valor de alerta, se note mejor que la tesis de Herrero Miñón sobrevuela a miles de metros de altura la peligrosa, pero tentadora área del oportunismo. No habla únicamente para catalanes, vascos y gallegos cuyos regionalismos son los más ruidosos —y me refiero únicamente a su manifestación formal— y encrespados; habla, como ya hemos podido comprobarlo, para la totalidad de las regiones históricas de España, a las que sin excepción debe alcanzar la autonomía.

Para que lo humano se enriquezca, se consolide y se perfeccione —anotaba Humboldt—, es necesario que exista variedad de situaciones. Y añadiría Ortega: Dentro de cada nación es preciso que se den circunstancias diferentes. Dicho lo cual sólo cabe agregar que para el entendimiento de la problemática del tema regional y su consiguiente resolución se necesitan, aquí y ahora, nuevas actitudes y una nueva óptica por parte del Estado. A veces me imagino la unidad nacional como una gran vasija exornada toda ella con los bajorrelieves de la profusa variedad regional. Con tal expresión plástica delante de los ojos me resulta muy fácil comprender que esa obra de arte de la Historia no está ahí para que procedamos con ella a una brutal laminación, sino para admirar todo su rico relieve.

También podemos concebir a España, al modo orteguiano, como un enjambre de pueblos, de regiones; un enjambre de muchas abejas, pero con un solo vuelo.

Cristóbal PAEZ



Ayuntamiento de Madrid



# el país

**23 CENTESIMAS** Nos han faltado 23 centésimas para alcanzar un aumento del 20 por 100 en el índice del coste de la vida. Afortunadamente, los datos no se refieren a enero del 77 —no desesperen, sin embargo—, sino a todo el año 1976. Los índices del coste de la vida, ya se sabe, son como las estadísticas. Son fiables, pero deben ser bien utilizados. Los departamentos correspondientes los utilizan «maravillosamente bien». Suben lo justo o poco más. Y cuando suben demasiado, siempre está a mano el pan o las patatas o las dos cosas, para eximir de culpas o para olvidar otras cosas. El índice del coste de la vida es una estadística más. Vale para saber por dónde van los tiros, pero, seguramente, nunca sabremos —por su información— dónde es la guerra.

En cualquier caso, en todo 1976 ha subido seis enteros más que en 1975, lo que ya es un dato, por cuanto en aquella fecha la situación económica no era precisamente boyante.

Luego van y te dicen que los beneficios líquidos —donde incluso hay una industria dedicada a la fabricación del juego— hasta que se haga un chequeo de todos los centros donde ahora se juega y se autorice, posteriormente, sólo a unos cuantos.

Luego van y te dicen que los beneficios líquidos de la renta de petróleos durante 1975 fueron de casi diecisiete mil millones de pesetas, once mil más que en 1974, aun cuando los ingresos del 75 fueron menores que los de 1973. Y, además, entre los gastos figura una partida de mil seiscientos millones de pesetas como «premio a Campsa para su gestión como administradora».

**IGLESIA** Hoy se va Tarancón a Alemania, y seguro que va a tener audiencia en el país germano. A su vuelta, el próximo domingo, una semana para preparar la reunión de la Permanente del Episcopado, donde, entre otras, van a figurar estos problemas: Concordato, dinero, «Justicia y Paz», política e Iglesia, enseñanza de la religión, tribunales eclesiásticos y procesos y Prensa.

A lo mejor, los obispos se plantean el futuro: dos diócesis aún vacantes y cinco más que lo pueden estar en breve al cumplir sus actuales prelados los setenta y cinco años.

Pero no basta. Mañana miércoles, en la capilla de la Ciudad Universitaria —con un presupuesto de 400.000 pesetas—, empieza un ciclo de conferencias sobre «Fe e ideología», con las siguientes voces: Herbert Marcuse, Roger Garaudy, Helder Cámara, Aranguren —que inicia el ciclo con el tema «¿Catolicismo como ideología?»—, Erich Fromm, Hans Kung y otros. Curioso: Tarancón sabe de qué va, pero no el rector de la Complutense.

**DE LA CIERVA Y GARRIGUES D.-C.** Tiene razón Ricardo de la Cierva cuando dice que el «movimiento obrero

español ha sido, en sus orígenes y en buena parte de su desarrollo, un fenómeno apolítico, e incluso antipolítico». Cuando hablamos del tema los comentaristas —el que escribe se proscribió— olvidamos la historia y, lo que es peor, la realidad. Cuando hablamos de movimiento obrero no siempre se contempla un movimiento de masas, sino de capillas.

Pero también tiene razón Joaquín Garrigues Díaz-Cañabate, al hablar de la reforma de la empresa, cuando dice que partimos de una dificultad: nuestro Código de Comercio no regula la empresa, sólo hace alusiones esporádicas al tema. ¿Quién tiene la culpa de que no se reforme? La resistencia de las empresas capitalistas, porque... incluso en los países dominados por la socialdemocracia no ha logrado imponerse la autogestión, y lo máximo que se ha conseguido es la cogestión. Aquí, en España, se ha seguido el sistema oblicuo: no a la reforma de la empresa, sí a la de la sociedad anónima que, según el veterano jurista, «es lo contrario del concepto económico de empresa». Así nos va.

Francisco MURO DE ISCAR

## PAIS VASCO

# MARTIN VILLA RECIBIRA HOY A UNA COMISION DE ALCALDES

El domingo se celebró en Echarri-Aranaz un pleno extraordinario

MADRID. (De nuestra Redacción y resumen de Europa Press.) —Ha sido nombrada la Comisión de Alcaldes guipuzcoanos que hoy a las trece horas será recibida por el Ministro de la Gobernación, señor Martín Villa, en Madrid. Se trata de los Alcaldes de Mondragón, Oyarzun, Azcoitia, Vergara y Hernani.

El tema central será el de la autorización oficial de la «ikurriña», y se cree que también se tocarán otros temas de la problemática vasca, tales como la amnistía total, la cooficialidad del euskera y la reintegración foral.

Por otra parte, a la vuelta de Madrid de los Alcaldes, en el Ayuntamiento de Vergara se celebrará, a las nueve de la noche, un pleno extraordinario, con arreglo al siguiente orden del día: lectura del acta de la sesión anterior, tema de la «ikurriña» y deliberación sobre acuerdos adoptados por el Ayuntamiento de Echarri-Aranaz en sesión extraordinaria celebrada por el Pleno de la Corporación el día 16 de los corrientes, sobre la amnistía, la cooficialidad del euskera y la restauración foral.

Se cree asimismo que un pleno similar se celebrará en bastantes Ayuntamientos guipuzcoanos.

## Resultados de la visita

Por su parte, fuentes competentes aseguraron ayer a Europa Press que la visita girada por el Ministro de la Gobernación a Pamplona y Vitoria para entrevistarse con los Alcaldes de los Municipios de ambas provincias «no ha sido, en absoluto, decepcionante desde el momento en que la asistencia de las primeras autoridades de dichos municipios fue masiva» y estuvieron de acuerdo en admitir que los fueros, la «ikurriña» y la cooficialidad del euskera son asuntos que no deben mezclarse entre sí ni considerarse globalmente, a nivel regional.

Según las mismas fuentes, de un total de 264 Alcaldes navarros tomaron parte en la reunión 250 y el resto justificaron su ausencia. En Alava sólo faltaron a la reunión con el Ministro unos 30 Alcaldes. A ninguna de las reuniones asistieron los que mantenían la convocatoria de Echarri-Aranaz, quienes como ya queda dicho, se entrevistarán hoy con el señor Martín Villa, en su propio despacho oficial.

Por otra parte, el ofrecimiento del Ministro de la Gobernación fue no intentar resolver cuestiones trascendentales antes de que los Alcaldes sean



El Alcalde en funciones de Echarri-Aranaz, Javier Mauleón (a la izquierda), durante la celebración del Pleno extraordinario de su Ayuntamiento. (Foto Cifra)

verdaderamente representativos de sus municipios.

## Acuerdos del Pleno de Echarri-Aranaz

ECHARRI-ARANAZ (Navarra). (Resumen de agencias.) — Por unanimidad, el pleno extraordinario del Ayuntamiento de Echarri-Aranaz, celebrado el domingo, acordó pedir a las autoridades competentes amnistía total, plena reintegración foral para las cuatro provincias vascas y cooficialidad del euskera.

Desde primeras horas de la mañana del domingo, numerosos controles de la Guardia Civil, establecidos en todas las carreteras que confluyen a esta localidad navarra, impidieron el acceso a la misma, salvo a aquellas personas que podían acreditar su residencia en Echarri-Aranaz.

Numerosas personas que no pudieron llegar a la citada población se concentraron en gasolineras y núcleos urbanos próximos a Echarri-Aranaz, donde protagonizaron varias manifestaciones.

Contingentes de fuerzas antidisturbios, de la Policía Armada, se establecieron en las calles de Echarri-Aranaz e impidieron el acceso al Ayuntamiento, una hora antes de celebrarse el Pleno.

Unas 550 personas, provistas del correspondiente brazalete —«lauburu» (cruz vasca)— se habían distribuido por la localidad de Echarri-Aranaz —que cuenta con 2.200 habitantes, en su mayoría vascoparlantes—, a modo de servicio de orden.

Por los motivos expuestos, no pudieron asistir al Pleno, los Alcaldes que habían anunciado su llegada, pero se recibieron en el Ayuntamiento la adhesión de 176 municipios de las provincias vascas, repartidos de la siguiente forma: 12 de Alava, 42 de Vizcaya, 50 de Guipúzcoa, 70 de Navarra y dos del condado de Treviño, enclave de Burgos, dentro de la provincia de Alava.

## Precedidos por la «ikurriña»

A las 11,20 de la mañana hizo su entrada en el salón de

sesiones del Ayuntamiento de Echarri-Aranaz el total de concejales, precedidos por una «ikurriña» y por el estandarte de la localidad. El salón de sesiones estaba totalmente abarrotado de personas, entre ellos numerosos periodistas españoles y extranjeros.

La entrada de los ediles fue recibida con grandes aplausos y gritos. Seguidamente se interpretó el himno de Navarra por todos los asistentes levantando la mano haciendo la señal de la victoria. También se cantó el «Eusko Kudara» (himno de los soldados vascos) y se dieron numerosos «vivas» al País Vasco y a sus instituciones.

A las 11,25 horas, el primer teniente de alcalde y Alcalde en funciones, Javier Mauleón, se dirigió a los presentes —se habían colocado también altavoces en el exterior del edificio— en castellano y euskera para dar las gracias por el apoyo recibido a esta sesión extraordinaria. A continuación, se dio por iniciada la sesión.

Tras la lectura del acta de la última sesión del Ayuntamiento de Echarri-Aranaz, celebrada el pasado día 14, el señor Mauleón leyó una moción en castellano, en la que hizo un análisis de la actual situación política del País Vasco y explicó los diversos motivos que le conducían a solicitar la amnistía total, la plena reintegración foral y la cooficialidad del euskera. Por unanimidad fue aprobada por el Ayuntamiento esta moción.

Posteriormente fue leído la moción en euskera por un joven de la localidad, se cantó el himno «Batasuna» («Unidad»), para dar paso a la actuación de cuatro «bertsolaris» (poetas populares que repentinizan), quienes se refirieron a los acuerdos tomados por el Ayuntamiento.

Finalmente, los asistentes al Pleno entonaron el «Gernikako arbola» y nuevamente el «Eusko Gudari», tras lo cual se dio por finalizada la sesión. Los asistentes —sobre las 12,20 horas— abandonaron el Ayuntamiento, sin que, a la salida, se produjese ningún incidente.



Adolfo Suárez,  
con Camuñas  
y Garrigues Walker

## PREFERENCIA A LOS TEMAS DE CARACTER INTERNACIONAL

(aunque no se  
olvidaron los  
nacionales)

\* No se habló —se-  
gún manifestaciones  
de los dos dirigentes  
políticos— de la ley  
electoral

MADRID. (De nuestra Redac-  
ción.)—Por espacio de una hora,  
aproximadamente, el Presidente  
del Gobierno, Adolfo Suárez,  
mantuvo una entrevista, en la  
mañana de ayer, con los diri-  
gentes políticos Ignacio Camu-  
ñas, del Partido Demócrata Po-  
pular, y Joaquín Garrigues Wal-  
ker, del Partido Demócrata. La  
reunión se desarrolló en el des-  
pacho del Presidente Suárez en  
el palacio de la Moncloa.

A la salida, los dos dirigen-  
tes manifestaron a los periodis-  
tas que aguardaban a la puerta  
que habían conversado con el  
Presidente Suárez sobre el te-  
ma de la próxima reunión en Es-  
paña del Comité Ejecutivo de la  
Internacional Liberal, que tendrá  
lugar en la última semana de  
marzo. Asimismo, el señor Ca-  
muñas dijo que, aunque en la  
reunión se habían tratado temas  
de carácter internacional, no se  
habían olvidado los nacionales.  
No se habló —según manifesta-  
ciones de los señores Camuñas  
y Garrigues— de la ley Elec-  
toral.

### Despachos del Presidente

El Presidente del Gobierno,  
Adolfo Suárez González, despa-  
chó en el día de ayer con los Vi-  
cepresidentes primero y segun-  
do del Gobierno, teniente gene-  
ral Gutiérrez Mellado y Alfonso  
Osorio, respectivamente, así co-  
mo con el Ministro de Industria,  
señor Pérez de Bricio.

Participó durante toda la  
jornada en una cacería

### EL CONDE DE BARCELONA LLEGO ANOCHE A MADRID

MADRID. (De nuestra Redac-  
ción.)—Don Juan de Borbón, con-  
de de Barcelona, llegó anoche a  
Madrid procedente de una ca-  
cería en la que tomó parte du-  
rante toda la jornada. Don Juan  
almorzó en el propio coto y a  
últimas horas de la tarde em-  
prendió viaje a la capital de  
España.

El conde de Barcelona reside  
en Madrid en el domicilio del  
conde de los Gaitanes y al pa-  
recer hoy martes abandonará  
Madrid para participar nueva-  
mente en unas jornadas cine-  
máticas.

Martes 18 enero 1977

## RELACIONES EXTERIORES

### Visita del Rey a Egipto

# TODAVIA NO HAY FECHA PARA EL VIAJE

(según fuentes del Ministerio español de Asuntos Exteriores)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En relación con la próxima  
visita del Rey Don Juan Carlos I a Egipto, fuentes próximas al  
Ministerio español de Asuntos Exteriores han manifestado a Cifra  
que no pueden aún confirmar si la visita se realizará en las fechas  
del 16 al 19 de marzo próximo, anunciados ayer oficialmente, según  
parece, en El Cairo.

La información fue facilitada desde la capital cairota por varias  
agencias de Prensa, dándole algunas un carácter de información  
oficial mientras que otras mencionaban fuentes próximas al Mi-  
nisterio egipcio de Asuntos Exteriores.

### Suárez comienza su viaje el día 27

El próximo día 27, el Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez,  
emprenderá su primer periplo a través de tres países árabes: Egipto,  
Irak y Siria, según se manifiesta en fuentes competentes.

El Presidente Suárez irá acompañado en este viaje por el Mi-

nistro de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja Aguirre, quien,  
el día 22 próximo habrá regresado de Malta, país en el que pasará  
la jornada del día 21. La primera escala en El Cairo y luego Bagdad  
y Damasco. El viaje se desarrollará durante los días 27, 28, 29, 30  
y 31, para regresar a Madrid el día primero de febrero.

# SADAT, SUAREZ, SOCIALISMO

A L margen de que sus nombres res-  
pectivos comienzan por "s" y de que  
ambos procedan del medio rural, los  
Presidentes Sadat y Suárez tienen un am-  
plio espectro de temas de conversación en  
su próximo encuentro. Ambos están em-  
barcados en un proceso democratizador  
para reemplazar estructuras constitucio-  
nales provisionales con otras permanentes.  
Ambos gobiernan países con crisis econó-  
micas agudas y ambos están sometidos a  
la gimnasia diaria de los deseos o presio-  
nes internacionales sobre los futuros de  
sus respectivos países, según gustos ex-  
teriores diversos.

U N diálogo hispano-egipcio a estas al-  
turas y a nivel de intercambio de  
impresiones es muy útil. El Presi-  
dente egipcio, partiendo de un sistema so-  
cialista heredado, que en algunas partes  
del mundo con distintos sistemas sociales  
ha llegado a calificarse de fascismo, ha  
conseguido la magia de evolucionar en  
menos de seis años hasta un sistema que  
le permite, según declaró hace días a C. L.  
Sulzberger, plantearse ya para muy pronto  
la petición de ingreso egipcio en la Inter-  
nacional Socialista. Y esto es realmente  
mágico, porque Sadat ha hecho evolucio-  
nar a la Unión Socialista Árabe hacia tres  
grupos, que son en realidad sólo uno, pe-  
ro con centro, derecha e izquierda. Los  
tres, dice el Presidente, evolucionarán por

libre en el futuro, pero a partir de unas  
bases preestablecidas. Una especie de ven-  
tanilla previa.

P ERO donde la magia del Presidente  
egipcio es brillante es en su enfoque  
del problema económico, con su bús-  
queda de inversiones exteriores y de in-  
dependencia energética, sincronizadas con  
una promoción agrícola capaz de reforzar  
el ingreso básico del país, los derechos  
de tránsito por Suez. Para ello, Sadat cuen-  
ta con un arma personal, algo que uno  
de sus más distinguidos enemigos, el mi-  
nistro de defensa israelí, Simon Peres, en  
lo que sólo se puede interpretar como un  
elogio, llama la capacidad del Presidente  
de "afinar el piano" para detectar la mú-  
sica que gusta en ciertos niveles interna-  
cionales. En definitiva, un sentido nase-  
rista, refinado en el tiempo, para surcar  
aguas internacionales sin entregarse defl-  
nitivamente a nadie ni rechazar definiti-  
vamente a nadie. Sólo así se puede pro-  
gramar un esquema de desarrollo agrícola,  
con explosiones atómicas incluidas, pa-  
ra conectar Qatara con el Mediterráneo y  
con cuatro centrales nucleares para desa-  
linizar agua de riego y producir energía  
capaz de suplementar el petróleo y lograr  
la independencia energética. De algún sí-  
tio tienen que salir estas centrales. O de  
uno o de otro, eso está claro. Y Egipto,  
siempre, tiene todas las opciones abiertas.

A CASO sea esa misma habilidad que  
Simon Peres, con cierta dosis de irri-  
tación, llama "musical" la que per-  
mite plantear seriamente la entrada en la  
Internacional Socialista, con lo que antes  
de la futura evolución es en realidad un  
partido único con tres vertientes, ampa-  
rado por la posición del Presidente egip-  
cio que, naturalmente, no condena el sis-  
tema de partidos, sino la "corrupción" y  
la "ausencia de programas" en los mismos.

E STA ruta seguida por Sadat, con el  
único faro del interés nacional por  
delante, adecuándose a los cambios  
que cree precisos, aunque entre ellos esté  
el sentarse con Israel en la Internacional,  
es el que le ha permitido mantener la  
iniciativa constantemente en el foro in-  
ternacional. Usando las dosis adecuadas de  
sonrisas y dureza ya sabe todo el mundo  
que lo que ayer les pasó a los rusos pue-  
de pasarles mañana a los americanos. Por  
supuesto, esto puede calificarse de oportu-  
nismo. Pero Egipto está evolucionando,  
también, hacia un sistema más abierto y,  
en definitiva, más en las democracias oc-  
cidentales todavía que en las tercermun-  
distas. Un presidente pasa con más énfasis  
a la historia cuanto más oportunista  
es al servicio de la nación.

Félix ORTEGA

### El secretario general de la EFTA, en Madrid

# ABORDARA TEMAS DE POLITICA ARANCELARIA

MADRID. (De nuestra Redac-  
ción.)—Para discutir cuestiones  
de política arancelaria entre Es-  
paña y los países de la EFTA,  
llegó ayer a las tres de la tarde  
a Madrid el secretario general de  
dicha organización de países, se-  
ñor Charles Muller.

El señor Muller, de nacionali-  
dad suiza, se entrevistará con los  
Ministros de Asuntos Exteriores

y de Comercio de España, du-  
rante su estancia en nuestro  
país.

En fuentes diplomáticas se in-  
dica que esta visita es también  
una continuación de los contac-  
tos entre España y la EFTA, es-  
tablecidos a raíz de la visita del  
Ministro de Asuntos Exteriores,  
señor Oreja Aguirre, a Suiza y  
Austria.

### Luns: La entrada en la OTAN, tras las elecciones

BRUSELAS. (Efe.)—En opinión  
del secretario general de la  
OTAN, Joseph Luns, la decisión  
sobre la integración de España  
en la Alianza Atlántica corres-  
ponde al pueblo español, sin nin-  
gún tipo de presiones.

Tras subrayar que cinco o seis  
países miembros de la Alianza

estarían dispuestos a admitir en  
estos momentos la entrada de  
España como miembro de pleno  
derecho, el secretario general  
precisó que «el tema se plan-  
teará a fondo y seriamente tras  
las próximas elecciones legisla-  
tivas anunciadas en el país».



El secretario de la EFTA, durante la rueda de Prensa, en el aero-  
puerto de Barajas

Ayuntamiento de Madrid

Arriba 9



## PICHO Y OIDO

LOS políticos catalanes de los partidos de centro y centro izquierda, están encrespados con las entrevistas de Eduardo Tarragona en Madrid. El lerrouxiano catalán y bigotudo Procurador en Cortes, se ha sentado con Carrillo para deliberar sobre lo que él llama «pacto laboral». Dice Tarragona que la única forma de llegar a las elecciones en Cataluña es poner freno a esa progresiva decreciente curva económica que frena la producción y produce paros y crisis, de fábricas y empresas, al por mayor. Tarragona se entrevistará hoy con Felipe González y con Marcelino Camacho, dando por terminado su periplo madrileño en torno al abanico político español. Y ojo. Ese «pacto laboral» que pretende un empresario no es, ni mucho menos, una congelación de salarios. La razón de estas reuniones «persona-persona» no es otra que la obligada abstinencia de los partidos políticos moderados a encuadrar en sus programas de ámbito nacional la aspiración catalana del «estatut» de autonomía.

UNA de las primeras Embajadas que sufrirán cambios sustanciales, de titular para abajo, tras la toma de poder por el Presidente Carter, será la cancillería USA en Madrid. Se dice que hay previsiones para relevar muchos de los puestos que encubren otras funciones menos dignas que las puramente diplomáticas. La CIA se verá poco menos que diezmada en todo lo que sea intrusión en los asuntos ajenos. ¿Será posible?

HOY cena Manuel Fraga Iribarne con sus antiguos amigos de siempre, «los amigos de Julio Camba». «Uno más» en la mesa, y «prohibido hablar de política», como consigna para todos. Fraga, siempre inquieto, encuentra en esta Peña de Casa Ciríaco, el merecido descanso del guerrero. Por su parte, Miguel Mihura recibirá un almuerzo de homenaje, tras su ingreso en la Real de la Lengua, el próximo día 3 de febrero, en «Los Porches». Podrá asistir cualquier persona amante del buen teatro, del buen humor y poco trabajadora. No hay más que sacar el ticket de cien duros y oír, después, los discursos de rigor, y son muchos los previstos.

LOS deportistas universitarios están hasta las narices de la poca ayuda que tienen por parte de las autoridades responsables del «corpore sano». En visto de lo cual se dedicarán al pedestrismo, que no cuesta un duro, cada sábado del mes de febrero en la Casa de Campo. Ni qué decir que los trofeos, muy bonitos, nada tienen de metálico sustancial. ¡Qué desastre!

ALELUYA, Aleluya, Luis Sánchez Agesta hablará hoy en el Siglo XXI sobre «La legitimación popular de la Monarquía». Cuando un jurista se pone a dar razones legales de un sentimiento popular deja frío al personal. De ahí que no sea extraño que hoy veamos una nueva cara de Sánchez Agesta que nunca tuvo anteriormente. Y es que Sánchez Agesta se ha entrenado para esta conferencia.

LAVERN

## Asuntos económicos

### REUNION DE LA COMISION DELEGADA DEL GOBIERNO

◆ Podría haber tratado temas económicos que ayuden a paliar la actual crisis

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Durante la reunión que ha mantenido ayer la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos fueron estudiados importantes temas que podrían estar relacionados con la centralización en el Ministerio de la Presidencia de los asuntos económicos y el dictamen de una normativa que ayude, coyunturalmente, a paliar los efectos de la crisis. Como se sabe, estas reuniones son de tipo secreto, por lo que se especula que no sean dadas a conocer hasta el próximo Consejo de Ministros.

### JURO SU CARGO EL NUEVO GOBERNADOR CIVIL DE VALENCIA

◆ Asistieron los Ministros de la Gobernación, Secretario General del Movimiento y de Relaciones Sindicales

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Presidido por el Ministro de la Gobernación, Rodolfo Martín Villa, a quien acompañaban el Secretario General del Movimiento, señor García López, y el titular del Ministerio de Relaciones Sindicales, Enrique de la Mata, tuvo lugar ayer, en la sede de la antigua Presidencia del Gobierno, en el paseo de la Castellana, el acto de toma de posesión del nuevo Gobernador Civil de Valencia señor Pérez Olea.

Acompañaban a los Ministros el Subsecretario de la Gobernación, señor Ortí Bordás; el Vicesecretario General del Movimiento, señor Navarro; el director general de Política Interior, señor Sánchez de León, y el director general de Seguridad y ex Gobernador Civil de Valencia, Mariano García Nicolás.

Después de leer el decreto de nombramiento, don Manuel Pérez Olea juró su cargo y el Ministro de la Gobernación agradeció a todos los asistentes su presencia en la ceremonia, que duró escasamente unos minutos.

## Pita da Veiga, en Mallorca

### TRATAREMOS DE POTENCIAR LAS INSTALACIONES NAVALES DE LAS ISLAS

(De tanta importancia estratégica en el Mediterráneo occidental)

PALMA DE MALLORCA. (Servicio especial.)—A las diez de la mañana de ayer llegó a esta ciudad el almirante Pita da Veiga, Ministro de Marina. En la explanada de Porto Pi, el Ministro, que venía a bordo del portahelicópteros «Dédalo», escoltado por los destructores «Churruca» y «Méndez Núñez», fue recibido por el Capitán General del Mediterráneo, almirante Javier Eizalde de Lainez; el almirante del sector naval de Baleares y otras autoridades. Tras pasar revista a las tropas que le rindieron los honores de ordenanza, el señor Pita da Veiga visitó el destacamento naval y la sede del sector naval de Baleares.

#### Reunión con los periodistas

Al mediodía, el Ministro, tras saludar a los periodistas, dijo: «Vengo a ver sobre el terreno cuáles son las características con las que podemos potenciar las instalaciones que tanta importancia estratégica tienen para el Mediterráneo occidental.»

Añadió que «a medida que los medios económicos nos lo vayan permitiendo —ahora los horizontes son un poquito más despejados— iremos mejorando y recuperando muchas cesiones que hemos hecho y que la defensa nacional después necesita».

El Ministro se refirió después a que en el último Consejo de Ministros y con el beneplácito de las Cortes se actualizó la ley 32-71, que financiaba las Fuerzas Armadas. Que la gente —dijo— creía que teníamos mucho dinero y resulta que el coeficiente de crecimiento anual acumulativo que tenía el presupuesto de Defensa era muy modesto comparado con el del resto de los presupuestos generales del Estado. Lo que se hizo es, sencillamente, actualizarla para aumentar este tanto

por ciento acumulativo anual y no tener que suspender los programas que estaban en marcha. Tenemos mucha fe en nuestro porvenir y —terminó diciendo— seguiremos trabajando».

Por la tarde, el Ministro visitó el destacamento naval de Sóller y sus instalaciones. Hoy por la mañana, a bordo del destructor «Churruca», marchará a la isla de Menorca, para visitar las instalaciones y departamentos que la Armada tiene allí. Está previsto que regrese a Menorca por la noche. El Ministro pasará el miércoles descansando en Mallorca, para, a primera hora de la mañana del jueves, regresar, en un «Mystere» de la Subsecretaría de Aviación Civil, a Madrid.

### PLAN DIRECTOR TERRITORIAL DE ANDALUCIA

JAEN. (Logos.)—El coordinador de la Comisión del Plan Director Territorial de Coordinación de Andalucía facilitó a primeras horas de la noche de ayer una referencia de lo tratado en la citada reunión. En ella, entre otras cosas, se dice que

«Como puntos fundamentales se han estudiado, por una parte, una propuesta que parece la más viable de frutos de trabajo y, por otra, dentro de la naturaleza de un plan director territorial de coordinación como el que nos ocupa, posibles acciones prioritarias cuyo estudio ha de emprenderse en el desarrollo del plan. Dentro de este tema se ha señalado una serie de estudios que en el futuro habrán de realizarse en Andalucía».

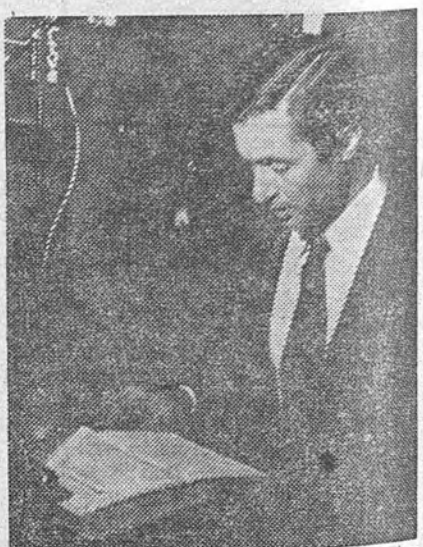
La idea general que subyace tras la relación del pacto, es la de realizar todos los estudios en un plazo máximo de dos años.»

### TOMAS DE POSESION EN EL MINISTERIO DE COMERCIO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la sede del Ministerio de Comercio, y presidido por su titular, José Lladó y Fernández Urrutia, tuvo lugar ayer el acto de toma de posesión de los nuevos directores generales de Política Comercial y de Transacciones Exteriores, señores Juliá y Puig, así como el jefe del Gabinete Técnico, Juan Ignacio Comín Oyarzábal.

El director general saliente de Transacciones Exteriores, don Félix Varela señaló que los nuevos nombramientos facilitaban una mayor juventud y una gran carga de experiencia a los cargos. Su agradecimiento se extendió a los ex Ministros y Ministros Fernández-Cuesta, José Luis Cerón, José Lladó y Leopoldo Calvo Sotelo. En su recuerdo marcó el acento hacia los funcionarios del Banco de España, a miembros de otros Ministerios y a diversos empresarios.

Seguidamente su sucesor en el cargo, don Enrique Puig Rojas, agradeció en nombre propio y en el de los nuevos directores, la confianza depositada en ellos por don José Lladó y por el Presidente del Gobierno. El señor Puig indicó que el Presidente Suárez está trabajando, con éxito, para la creación de un país más joven.



Por último, el Ministro de Comercio recalcó la enorme experiencia de los directores salientes, la relación personal que les une y la esperanza que ha depositado en los nuevos nombramientos. El señor Lladó dijo que España vive con ilusión este momento complejo de su Historia.



SECUESTRO  
DE ORIOL

# EL GRAPO PIDE UNA SALIDA AL GOBIERNO

● Asimismo, insisten en la liberación de quince presos políticos y la concesión de una amnistía

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Informaciones publicó ayer el texto fotocopiado del último mensaje de los secuestradores del Presidente del Consejo de Estado, don Antonio María de Oriol y Urquijo, dirigido al citado vespertino y a «El País», y que el domingo, a las once de la mañana, recogieron redactores de los dos periódicos, en los lavabos de una cafetería. El texto es el siguiente:

«Todas las pruebas que nuestra organización ha venido dando al Gobierno de querer negociar la libertad del Presidente del Consejo de Estado, Antonio María de Oriol y Urquijo, han sido desoídas. El Gobierno una y otra vez ha despreciado nuestras justas condiciones y lo único que busca ya lo hemos dicho en otros mensajes, es

confundir a la opinión pública y ganar tiempo para perseguirnos. Pero todo tiene un límite y la paciencia de un pueblo en contra de la opresión también. La falta de buena voluntad del Gobierno para negociar la libertad de nuestro prisionero, sus engaños y mentiras para soslayar la libertad de los quince patriotas antifascistas y no conceder la amnistía total, nos lleva a distinto planteamiento con caracteres de ultimátum.

A partir de este momento, el Gobierno tiene que considerar públicamente que si no intenta salvar la vida de Oriol, aceptando nuestras propuestas, nuestra organización quedará libre y justificada para obrar en consecuencia.»

## SAN SEBASTIAN

### ATENTADO CONTRA UN VEHICULO DE LA GUARDIA CIVIL

◆ No sufrieron heridas ninguno de los tres ocupantes y han sido detenidas siete personas

SAN SEBASTIAN. (Cifra.)—El Gobierno Civil de Guipúzcoa facilitó el domingo una nota oficial en la que informa de las circunstancias que han concurrido en el atentado sin víctimas perpetrado el domingo contra un vehículo de la Guardia Civil, al circular por la carretera comarcal de Cestona a Azpeitia.

En la nota se expresa que a las 10,50 horas, cuando un vehículo ligero del Parque de la Guardia Civil, en el que viajaba el teniente jefe de la línea de Deva, jefe accidental de la VII Compañía de la 551 Comandancia, acompañado del guardia conductor y de otro guardia, llegaba al kilómetro 48,500 de la carretera comarcal de Cestona a Azpeitia, sufrió un atentado, por mediación de un explosivo colocado en forma de hornillo en el talud de la citada carretera.

La carga —continúa dicha nota— fue explosionada mediante un cable de 150 metros y pila eléctrica en el extremo, y los ocupantes del vehículo, que sufrió graves desperfectos, no resultaron heridos.

#### Detenidas siete personas

SAN SEBASTIAN. (Europa Press.) — A raíz del atentado registrado contra un vehículo de la Guardia Civil en Mondragón han sido detenidas hasta el momento siete personas en la zona de Azcoitia, según fuentes oficiales, que recoge Europa Press, que se han negado a facilitar los nombres de los detenidos, quienes están siendo interrogados.

#### Manifestaciones pro amnistía en Vizcaya

Manifestaciones para pedir amnistía para los presos políticos se registraron durante el domingo en Amorebieta y Galdácano.

En la primera localidad, y hacia la una de la tarde, unas qui-

nientas personas recorrieron las principales calles y lanzaron gritos en petición de amnistía. Tras entonar el «Eusko Gudariak» (himno al soldado vasco), se dispersaron sin que llegase a intervenir la Guardia Civil.

En las primeras horas de la noche, un grupo similar volvió a recorrer varias calles de Amorebieta, esta vez llevando una «ikurriña» y una pancarta, en la que se pedía amnistía. Los manifestantes se disolvieron de forma pacífica.

En Galdácano, unas 2.000 personas integraron este mediodía una manifestación que iba encabezada por una gran «ikurriña».

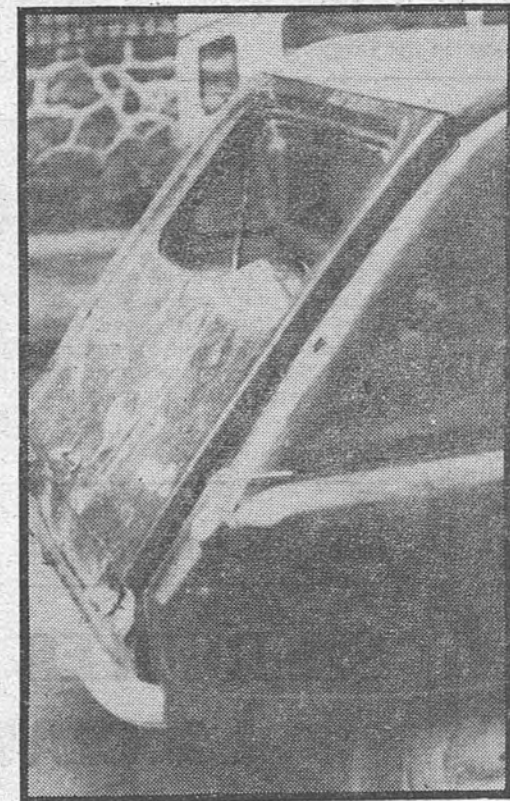
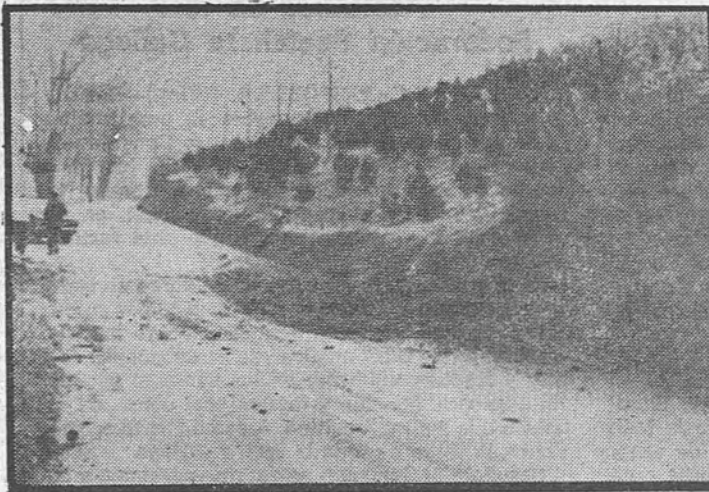
Los manifestantes, que gritaban consignas en petición de amnistía, se dirigieron hasta el Ayuntamiento de la localidad, donde fue entonado el «Eusko Gudariak». No se produjeron incidentes.

#### Incidentes en Santander

SANTANDER. (Europa Press.) Leves incidentes se produjeron el domingo en el campo del Sardinero, antes de la celebración del encuentro entre el Racing de Santander y el Athletic de Bilbao. Inmediatamente antes de la salida de los jugadores, tres individuos saltaron al campo llevando una bandera de Euzkadi «ikurriña», con intención de dar la vuelta al recinto.

Al paso bajo las tribunas, se oyeron gritos de repulsa por parte de un nutrido grupo de espectadores, mientras en otros rincones se producían aisladas reacciones favorables a la exhibición de la enseña de Euzkadi.

Un Inspector de Policía saltó al campo y arrebató a sus por-



En las fotos de Cifra se aprecia cómo quedó la parte posterior del vehículo de la Guardia Civil contra el que se perpetró un atentado el domingo, cuando circulaba por la carretera de Azpeitia, así como el lugar donde ocurrió. (Cifra.)

tadores la bandera, que entregó a su vez a un policía armado. Los abanderados, que habían respondido con gestos obscenos a los gritos que surgían de la tribuna, no fueron detenidos. Uno de ellos resultó agredido por un espectador, que le propinó un puñetazo.

#### Manifestaciones en Málaga

MÁLAGA. (Europa Press.)—Ayer se desarrolló en Málaga una manifestación de hombres y

mujeres en favor de las madres solteras, motivada por el despido de una profesora soltera que se encontraba embarazada.

La profesora instructora de un colegio privado de Málaga se personó ante la Magistratura del Trabajo en acto de conciliación en el que hubo acuerdo sobre su despido, siéndole abonada la cantidad de 136.000 pesetas.

En la Facultad de Económicas apareció por la mañana un cartel convocando a una manifestación para protestar por el mencionado despido.

Durante el pasado  
domingo

### Diversas manifestaciones en Madrid

MADRID. (De nuestra Redacción y resumen de agencias.) Durante el pasado domingo se llevaron a cabo diversas manifestaciones en Madrid, relacionadas en su mayor parte con peticiones de amnistía y libertad para los presos políticos. En resumen, se tiene conocimiento de las siguientes:

◆ Ante la prisión de Yserías se congregaron unas sesenta mujeres pidiendo amnistía, que fueron disueltas por la Fuerza Pública.

◆ En la avenida de José Antonio se manifestaron unas trescientas personas cerca de la plaza de España. Posteriormente se congregaron en la puerta del cine Lope de Vega, llegando algunos a amenazar a las personas que estaban en la cola del cine, con pistolas de juguete.

◆ En la red de San Luis se produjo una manifestación violenta con gritos e insultos contra la Policía. Algunos manifestantes llevaban banderas rojas y otros tiraron piedras a la Fuerza Pública. Un policía, que se vio acorralado, disparó su arma al aire, sin que se produjeran heridos. La Policía dispersó a los manifestantes utilizando material antidisturbios.

◆ En la plaza de Cascorro, donde comienza el popular «Rastro» que se instala los domingos y días festivos, unas cuatrocientas personas se manifestaron con banderas rojas profiriendo diversos gritos. Ante la presencia de la Fuerza Pública se disolvieron.

#### Refuerzo en la vigi- lancia de librerías

MADRID, 17. (Cifra.) — Esta tarde ha sido reforzado el servicio de vigilancia en varias librerías madrileñas, con el fin de paliar los acontecimientos que últimamente vienen acaeciendo en este tipo de locales.

Los establecimientos afectados por esta medida son las librerías Antonio Machado, Alberti, Libyson, Rubiños y las situadas en las calles Meléndez Valdés, 30; Isaac Peral, esquina a Donoso Cortés; Fernando el Católico, 86; Hermanos de Pablo, 13, y Sagasta, 28.

#### En un colegio de la Sección Femenina

#### QUEMADA UNA BANDERA NACIONAL EN VITORIA

VITORIA. (Europa Press.)—Según fuentes oficiales, en la tarde del viernes, mientras se celebraba un mitin de CSB (Convergencia Socialista Vasca) en el polideportivo de Mendizorrosa, en el colegio menor de la Sección Femenina, «Pascual de Andagoya», fue quemada una bandera nacional.

Asimismo, en el citado colegio aparecieron diversas pintadas suscritas por las siglas EHAS.



**GRUPOS POLITICOS**

**Partidos demócratas y liberales**

# SE REUNIO EL COMITE EJECUTIVO DE LA FEDERACION

## ● Estudió la situación política con vistas a las próximas elecciones

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A las once de la mañana de ayer comenzó la reunión del Comité Ejecutivo de la Federación de Partidos Demócratas y Liberales, que preside Joaquín Garrigues Walker, para preparar la reunión, que a las cuatro y media de la tarde celebró el Consejo Federal de este partido político.

A las dos de la tarde fueron recibidos los miembros del Consejo, para iniciar, posteriormente, la reunión, cuyo orden del día tuvo dos puntos fundamentales: presentar un informe sobre el desarrollo de la situación política con vistas a las próximas elecciones y el estudio de un documento para conocer la situación económica y laboral por la que atraviesa España y concretar las medidas a adoptar por la Federación para resolver el problema tanto a corto como a medio plazo.

Este informe ha sido elaborado por el Comité de Estudios Económicos de la Federación. (Más información en página 40.)

### Convergencia Socialista de Madrid

La Asamblea General de Convergencia Socialista de Madrid ha aprobado por mayoría la tesis que defiende la necesidad de construir de forma inmediata, con el PSOE y el PSP, una gran organización socialista, articulada federalmente.

El signo político de la nueva directiva elegida en la asamblea, «viene a confirmar —según un comunicado del grupo— los trabajos por la constitución de una corriente unitaria entre los socia-

listas de las tres organizaciones, que se está acelerando en las últimas semanas».

En la nueva mesa figuran, entre otros, Alvaro Espina, Miguel Satrustegui, Agapito Ramos, Joaquín Leguina, Juan Baranco y Estrella Pérez.

### Asamblea de la Federación Socialista Gallega

SANTIAGO DE COMPOSTELA. (Cifra.)—Realizar unas jornadas de estudio sobre la problemática gallega y celebrar próximamente un Congreso de Federación Socialista Gallega (PSOE), han sido dos de los acuerdos adoptados por el Comité Nacional Gallego A de la citada Federación, en reunión celebrada en Santiago, según nota facilitada ayer.

Se acordó que las jornadas se celebren en Orense los próximos días 29 y 30. Como temas prioritarios se han señalado los siguientes: los que afectan a la problemática socio-económica del país y fundamentalmente de los sectores pesquero, ganadero, agrícola y forestal, así como los relativos a la lengua y cultura. A estas jornadas asistirán militantes de toda la región gallega.

Respecto al Congreso se estimó conveniente celebrarlo a fines del mes de febrero.

En la reunión se nombró una Comisión organizadora, compuesta de siete personas, que será la encargada de los aspectos técnicos que conlleva la realización del Congreso.

# FINALIZO EL IV CONGRESO DE CONVERGENCIA DEMOCRATICA

(de Catalunya)

## ◆ Jordi Pujol y Miquel Roca, elegidos secretario general y secretario general adjunto, respectivamente

BARCELONA. (Especial para ARRIBA.)—Finalizó el domingo el IV Congreso de Convergencia Democrática de Catalunya, que ha celebrado, en el colegio de la Salle de la Bonanova, el pasado fin de semana, con asistencia de más de quinientos delegados, representantes de cinco militantes cada uno de ellos.

En la sesión final, celebrada a puerta cerrada, se aprobaron los estatutos y el programa socioeconómico, procediéndose también a la renovación de la Comisión Permanente. Fueron reelegidos el secretario general, Jordi Pujol, así como el secretario general adjunto, Miquel Roca Junyet, los cuales confirmaron en sus discursos la línea política, social y económica con las que se presentará el partido en las próximas elecciones.

El señor Pujol habló de la Generalitat y dijo que ésta «es más importante que Tarradellas, pero el restablecimiento de la Generalitat pasa por el retorno de su presidente».

Finalmente, Pujol insistió en la necesidad de la creación de un bloque político de centro-izquierda, que abarca la Unió Democràtica hasta el Partit Socialista de Catalunya (r). En cuanto a Esquerra Democràtica, el Congreso ratificó el acuerdo de que su comisión permanente llegara a un acuerdo político, con Convergencia Democràtica, acuerdo que puede llegar a ser una fusión de ambas fuerzas políticas.

Finalmente, Miguel Roca Junyet, en nombre de Convergencia Democrática, leyó el comunicado final del Congreso. Además de dar cuenta de los nombres de los nuevos miembros de la Comisión Permanente —Culler, Gasoliba y Trías de Bes, entre otros—, informó que el Congreso había facultado a la Permanente para que haga las modificaciones estatutarias precisas orientadas a establecer pactos orgánicos con otros partidos del centro-izquierda catalanes. Señaló que se había remitido un telegrama de adhesión al presidente de la Generalitat, señor Tarradellas, y otro al Gobierno, en demanda de amnistía total.

Por último, el comunicado efectúa un llamamiento al pueblo catalán en la lucha por las libertades nacionales y democráticas.

### REUNION DEL MOVIMIENTO EUROPEO

## DINAMIZAR EL PROCESO DEMOCRATICO

(para acceder a la CEE)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Se ha reunido el Pleno del Consejo Federal Español del Movimiento Europeo bajo la presidencia de don Miguel Coll y Alentorn. Dicho Pleno se ha celebrado con la asistencia de los representantes de las familias demócrata-cristiana, liberal y socialista, y de los grupos de las nacionalidades que le integran.

El Consejo Federal que en 1962 y en su reunión de Múnich propició el primer encuentro entre los demócratas del interior, y del exilio ha estudiado los problemas del momento actual y en consecuencia ha resuelto, entre otras cosas:

— Impulsar la acción hacia una Europa unida y democrática, para lo que desarrollará una campaña en torno a las ideas que lo impulsan, la cual concluirá con la convocatoria de un Congreso de los europeístas del Estado en el otoño próximo.

— Afirmar la necesidad de dinamizar el proceso democrático español, recordando que sólo mediante la implantación de una democracia pluralista podrá acceder España a la Comunidad Económica Europea.

### Partido Progresista

El último Consejo de Ministros ha aprobado la inscripción del Partido Progresista en el Registro de Asociaciones del Ministerio de la Gobernación. El secretario de la presidencia colegiada, don Marcos García Montes, ha convocado reunión para el próximo día 23 de enero, a fin de elegir la Junta Directiva y tomar contacto con grupos políticos afines a su ideología demócrata liberal, expresando su esperanza de que el Presidente Suárez reciba a los representantes de los partidos de centro y liberales, quienes cuentan posiblemente con la mayoría electoral.

# MITIN DE IZQUIERDA DEMOCRATICA EN TORREJON DE ARDOZ

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El programa político de Izquierda Democrática fue desarrollado el domingo en una reunión del partido celebrada en un restaurante de Torrejón de Ardoz.

Al acto, presidido por Joaquín Ruiz-Giménez, asistieron unas 600 personas y dio comienzo a las doce de la mañana y concluyó pasadas las dos de la tarde. Actuó de presentador y como primer orador el representante

de Izquierda Democrática en dicha localidad, José Luis Millán, que hizo una semblanza de los que luego le siguieron en el uso de la palabra y puso de relieve la actuación del partido en Torrejón de Ardoz.

Después, Pedro Rodríguez analizó someramente la problemática actual de la localidad, y a continuación el vicepresidente de Izquierda Democrática, Carlos María Bru, desarrolló el programa político con referencia a las próximas elecciones, incidiendo en el tema de la ideología, liberación de la persona humana, igualdad, solidaridad y pluralidad.

El también vicepresidente del partido, Isidro Gandía, describió las soluciones de Izquierda Democrática para el mundo obrero y el tema de Sindicatos libres.

Finalmente, el señor Ruiz-Giménez cerró las intervenciones haciendo una glosa del mitin celebrado el pasado domingo en la fundación «Pablo VI», de Madrid, y volvió a destacar el pacto «de no agresión» —propuesto por Izquierda Democrática a los partidos de oposición democrática, en el sentido de que la campaña electoral próxima se lleve a cabo sin ataques de unos a otros— y el compromiso constitucional para redactar en un futuro una constitución democrática, pluralista y federal.

### Asamblea del PPDA en El Puerto de Santa María

## GIL ROBLES PRESIDIO LA CLAUSURA

EL PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz). (Cifra.)—El secretario general de la Federación Popular Democrática, José María Gil Robles, ha presidido la clausura de la Asamblea General del Partido Popular Democrático Andalúz, cuyas tareas se iniciaron el sábado y a la que han asistido medio centenar de personas.

Previamente se celebró una reunión, donde se procedió a las votaciones para elegir la Junta que en lo sucesivo representará al partido en todas sus actividades político-sociales.

Más tarde se constituyó una nueva reunión, con asistencia de representantes de medios informativos, para dar conocimiento de las actividades del partido.

Asistieron a este acto el secretario provincial del Partido Socialista Obrero Español, Jaime Pérez Llorca, y Antonio Morillo Crespo, en representación del Grupo Independiente, quienes expusieron la postura de sus partidos en cuanto a la solidaridad con otros para idénticos fines. También hablaron los cargos elegidos, Julián Gimón, de la Democracia Cristiana Vasca; Federico Maroal, secretario general de Democracia Cristiana, y cerró el acto el señor Gil Robles, quien expuso su punto de vista desde el partido





Un aspecto de la sala donde se celebra la Asamblea Nacional de Falange Española. (Europa Press.)

## GRUPOS POLITICOS

FERNANDEZ-CUESTA

# «LA FALANGE TIENE UNA POSICION DE IZQUIERDAS»

□ «Vamos a participar y a luchar por un Régimen auténticamente popular»

● Comenzó ayer la Asamblea Nacional de Falange Española de las JONS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Falange, por el contenido social de su doctrina, por las avanzadas soluciones económicas que propone: reforma de la empresa, reforma agraria, supresión de los abusos del capitalismo y de las especulaciones del suelo, etc., tiene una posición de izquierdas, pero coincide también con la derecha, si por ésta se considera la defensa de los «valores espirituales» que han formado a lo largo de la historia la personalidad de España», manifestó ayer Raimundo Fernández-Cuesta en su discurso de apertura —en un hotel de Madrid— de la Asamblea Nacional de Falange Española de las JONS, a la que asisten unas 200 personas en representación de las secciones de Falange en las distintas provincias españolas.

Con Raimundo Fernández-Cuesta, presidente de Falange Española de las JONS, ocuparon la mesa presidencial Manuel Valdés Larrañaga, Eduardo Villegas, Eduardo Urgorri, Joaquín Gías Jové y Agustín Aznar.

### Discurso de apertura

En primer lugar, el señor Fernández-Cuesta pronunció el discurso de apertura, en el que afirmó que «el Movimiento Nacional se había apartado de los principios que le inspiraron, faltando en algunos de sus integrantes la fe en el mismo, en su justificación política, cayendo en un complejo de culpabilidad que ha llevado no a la derrota, sino a una entrega sin condiciones».

Hizo después un pormenorizado análisis del proceso político desencadenado tras la muerte de Franco, y refiriéndose al cambio afirmó como conclusión que con el cambio se habrá dado la paradoja de que los procedimientos para la re-

forma de las instituciones que establecían las leyes del Régimen, habrán servido para implantar otras instituciones que las destruyen. «Esto es en realidad lo que ha ocurrido». Después de enunciar las etapas recorridas se refirió a las futuras elecciones a senadores y diputados y la formación de unas Cortes constituyentes, «aunque no sabemos lo que constituirán, pero seguramente traerán como consecuencia la desaparición del Movimiento, de su Secretaría General, de su Consejo Nacional, un Gobierno parlamentario y, en definitiva, la vuelta a una etapa constitucional anterior a 1936, porque no es utópico suponer que haya quien proponga la legitimación de la más alta institución del actual Estado».

### Análisis de la situación política

Expuso a continuación el señor Fernández-Cuesta una síntesis de la situación política, «que no puede ser más preocupante y delicada: pública ostentación del socialismo marxista; coordinación de partidos llamados demócratas, que al hacer el juego del marxismo se dirigen al autoaniquilamiento; aspiraciones separatistas que se manifiestan también con toda jactancia en términos aún más extremos que lo hicieron durante la República; indisciplina en sectores sociales que parecían inconcebibles hace pocos meses; fragilidad de la seguridad personal; gravísima crisis económica; inflación y paro en aumento, «todo ello imputable más que a las personas, al sistema». «Nosotros tenemos que mirar hacia adelante y enfrentarnos con la realidad y, sobre todo, hemos de darnos cuenta que la Falange se encuentra en una situación muy parecida a la de 1936».

Analizó finalmente las perspectivas electorales y dijo que a ellas han de dedicar preferentemente atención y trabajo. «Nuestra posición política es bien clara: participar en la lucha electoral establecida en igualdad de oportunidades con los demás, ir a ella con el programa de la Falange». Y añadió: «Vamos, pues, a participar y a luchar, no por regímenes anacrónicos, sino por un Régimen auténticamente popular, que no es lo mismo que proletario, porque en el pueblo se afiancen todos los logros alcanzados y se obtengan otros nuevos y mejores».

En el curso de la asamblea fue expuesta la memoria de actividades realizadas por el partido desde abril hasta diciembre del pasado año, la ejecución de las conclusiones de la asamblea anterior, el pacto electoral con las asociaciones políticas afines, el pacto de la unidad con algunos grupos falangistas y los trabajos para la integración.

Terminada la exposición de la memoria, que fue pública, la asamblea siguió el debate de las ponencias a puerta cerrada. Las ponencias son acciones electorales, organización política y síntesis del programa político.

## CONTACTOS EUROPEOS DEL PARTIDO POPULAR

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ha regresado la delegación del Partido Popular, que integrada por los señores Ortega y Díaz-Ambrona, Pérez Llorca, Fernández Shaw y Alonso Castillo se ha entrevistado con personalidades políticas francesas, alemanas, inglesas, irlandesas y belgas en París, Luxemburgo y Bonn.

En París, la delegación del Partido Popular mantuvo reuniones de trabajo con el presidente de la Asamblea Nacional

Francesa, Edgar Faure, y con el secretario general del «Sesemblement» para la República (partido gaullista) y con el presidente de este partido, señor Chirac. En Luxemburgo fueron recibidos por el Presidente, Chief Whip, por el secretario general y miembros del grupo conservador del Parlamento europeo, por el vicepresidente de dicho Parlamento, señor Luker (CDU) y por delegaciones de varios países, pertenecientes al grupo democrático progresista.

## EL ASO POLITICO

### CONTINUA EL «MARATON SUAREZ»

● La «comisión de los nueve», pedirá nueva audiencia

● FE: ¿Asamblea de unión o división?

MADRID. (De nuestra Redacción, por J. A. Redondela.)—Quizás para hacer bueno el refrán de que «año nuevo vida nueva», el Presidente del Gobierno ha comenzado con el año lo que ya se denomina «Maratón Suárez» y todas las conversaciones con grupos políticos que no pudieron ser realidad en 1976, están materializándose en estas primeras semanas de enero. Desde las «derechas civilizadas», de Alianza Popular, a los liberales de Garrigues Walker y Camuñas, pasando por los socialistas de Felipe González, los socialdemócratas de García López o Cantarero, los catalanes de Canelas o los vascos de Jáuregui, los líderes de los principales partidos —o tendencias, que la cosa requiere sus matices—, están pasando por el palacio de la Moncloa, bien a título personal, bien como representantes de plataformas. Es como si el mismo edificio quisiera diferenciarse del viejo Castellana, 3, y le gustara estrenar, al igual que al país, pluralidad y diálogo, como sustitutos de la vieja unanimidad.

Así las cosas, todo parece indicar que el «Maratón Suárez» continuará en los próximos días y que, junto con nuevos interlocutores —faltan grupos significativos como UDE o Falange Española—, la nueva sede de Presidencia volverá a acoger al menos a otra subcomisión de los «nueve», que plantearía nuevos puntos de los aprobados por la denominada Plataforma de Organismos Unitarios.

En este sentido hay que señalar que, tras un pequeño retraso, hoy vuelve a reunirse la Ponencia técnica de la oposición, que estudia el tema electoral para dar los últimos retoques a su informe-propuesta, que esta misma semana será discutido por los diversos organismos representados en la comisión. Según pudo saber ARRIBA, la propuesta electoral estaría basada en el trabajo realizado por el Instituto de Técnicas Electorales, organismo dependiente del PSOE, al cual se habrían efectuado pequeñas modificaciones para ajustarlo a los intereses de los demás grupos. Este informe-propuesta no diferiría sustancialmente —según nuestras fuentes— del anteproyecto electoral que está elaborando el Gobierno.

### NUEVA ENTREVISTA

Volviendo a las reuniones en Presidencia, la nueva subcomisión de los «nueve» podría solicitar, mañana mismo, una nueva entrevista con el Presidente Suárez. En la nueva ronda de conversaciones se plantearían, junto con el tema de la normativa electoral, los aspectos relacionados con el futuro del Movimiento y la neutralidad de los organismos oficiales ante las próximas elecciones, mientras que el tema de regionalismo y nacionalismo parece se demorará de momento.

En cuanto al tema sindical, todo parece indicar que los representantes de la oposición están a la espera de las decisiones de las distintas centrales sindicales, las cuales, a su vez, están también a la espera de las condiciones en que se apruebe la nueva normativa que estos días se discute en las Cortes.

### ASAMBLEA DE FE

Descendiendo a la actividad de los grupos en su aspecto individualizado, ésta continúa alcanzando unas cotas de alta efervescencia. Hoy es noticia importante la asamblea de Falange Española, en la cual, y a pesar de nuestras investigaciones, desconocemos si se tratará del cumplimiento del Pacto de Matute. Según dicho Pacto, el grupo falangista que recibiera oficialmente el nombre de FE convocaría inmediatamente un congreso constituyente, en el cual, tras la presentación de dimisión de todos los cargos hasta entonces existentes, se elegirían los nuevos dirigentes de FE ya unificada. Según las últimas informaciones obtenidas, parece difícil la celebración de este congreso constituyente, lo cual ha motivado que los Círculos José Antonio, entre otros grupos falangistas, se hayan dirigido a Fernández-Cuesta, recordándole que el pasado día 15 finalizó el plazo para cumplir las disposiciones del citado Pacto de Matute.

Planteadas así las cosas, y al margen de las resoluciones que en el terreno de organización o de los temas específicos —elecciones, alianzas, etc.— apruebe la asamblea, el gran interrogante es si ésta va a servir, por la aprobación de un llamamiento a todos los falangistas, para alcanzar la unidad, o contrariamente puede significar la división, difícilmente reversible, de los grupos de inspiración falangista.



**GRUPOS SINDICALES**

EL DOMINGO,  
EN MADRID

# SE REUNIERON TRES SINDICATOS DE LA INFORMACION

(el de la UGT, el de CC OO y el unitario)

## ● Intensa actividad de las centrales obreras

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la mañana del domingo, a la misma hora y con pocos metros de distancia entre ellos, se reunieron en Madrid tres centrales sindicales, de la Información y Artes Gráficas. El de UGT, en Cadarso, 16; el de Comisiones Obreras, en la plaza de España, y el unitario, también en Cadarso, número 16, pero en distinto piso que los ugetistas.

La Federación Madrileña de Trabajadores de la Información y Artes Gráficas de UGT se reunió para presentar a la Prensa sus objetivos y para organizar un pequeño coloquio sobre el sindicato socialista. Asistieron a la reunión unos 200 informadores, y en el transcurso de la misma algunos ugetistas criticaron ácidamente los métodos de las Comisiones Obreras y así como, en general, al sindicato oficial. Se criticó también al sindicato unitario, al que se calificó de "amarillismo".

Por su parte, también los reunidos en el piso de abajo de Cadarso, 16, los unitarios criticaron la labor de Comisiones Obreras y UGT, así como al sindicato vertical. Los unitarios se reunieron para preparar la cons-

titución pública del sindicato, acto que se celebró ayer en Madrid.

Finalmente, las Comisiones Obreras se concentraron en la plaza de España, para desde allí dirigirse a un local en Aluche, donde discutieron el lanzamiento de su sección de Prensa. También en la reunión de CC. OO. hubo críticas para UGT y, sobre todo, al igual que los anteriores, contra la UTT vertical.

En la concentración de la plaza de España se produjeron algunos pequeños incidentes, que no fueron a más, fundamentalmente, porque los concentrados fueron muy pocos, ya que la mayoría prefirió dirigirse directamente a Aluche. Abundantes efectivos de las fuerzas de orden público vigilaban la zona.

### Reunión de UGT, CC. OO. y USO

Por otra parte, se reunieron ayer UGT, CC. OO. y USO para analizar las libertades sindicales y la actual situación socio-política. Requeridos por ARRIBA, representantes de las tres centrales obreras hicieron hincapié en que no se trata de una reunión de la COS, sino de una simple reunión de una "comisión".

### Telefónica

También el domingo se reunieron en Madrid trabajadores de la CTNE de Madrid, Oviedo, Zaragoza, Lérida, Barcelona, Gijón, Tenerife, Granada y Navarra para preparar la formación de un sindicato unitario de Telefónica, que, según ha podido saber ARRIBA, ellos califican como independiente, democrático, libre

y asambleario. Se acordó también crear juntas promotoras en Madrid, Oviedo, Lérida, Zaragoza y Barcelona y una comisión gestora en Tenerife. Asimismo, se acordó la impresión de unos carnés para ser repartidos entre sus miembros.

Por otra parte, también se constituyó ayer el sindicato unitario de la información, para el que se había celebrado la ya citada reunión preparatoria el domingo en Cadarso, 16. En esta ocasión este sindicato se definió de participación y elaboración desde la base. En la reunión, con muy escasos participantes, intervino el presidente de la UTT del sector, que había sido duramente criticado en la reunión del día anterior.

## PRESENTACION DE LA UGT HISTORICA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con algunos incidentales protagonizados por los militantes de la hasta ahora única UGT, se reunieron el domingo, en el cine Capri, de Madrid, una serie de militantes del PSOE (sector histórico), así como de diversos partidos socialdemócratas y centristas, para dar paso a la creación de un sindicato que se llamará «Histórica UGT». El acto estaba convocado por el PSOE.

En el transcurso del acto hablaron Lázaro Movilla, Felipe Ronda, Luis Marbán, Eladio Cruzado, Andrés Velasco y José Prat, recientemente vuelto del exilio, que fue largamente aplaudido. El señor Movilla criticó duramente a la UGT (a partir de ahora habrá que llamarla «renovada») por «estar sostenida por las potencias extranjeras». Por su parte, en el discurso de clausura del acto, Felipe Ronda se refirió al tránsito político español, del que dijo esperar una evolución con fórmulas no violentas.

Algunos asistentes criticaron la ausencia del «presidente» de la UGT, Juan Gómez Egido, del que se dijo estaba enfermo. Otros criticaron el hecho de que no hubiera sido elegido en la reunión multitudinaria de ayer.

### Nota de la UGT (renovada)

La Comisión Ejecutiva de la Unión General de Trabajadores (UGT) se ha reunido los pasados días 15 y 16 de enero, y ha analizado la situación sindical y el proceso de discusión del proyecto de ley de Asociación Sindical, según informa la propia UGT.

«Ante el peligro de que se mantengan las actuales estructuras sindicales, una vez aprobada la nueva ley, «la ejecutiva de la UGT manifiesta «que el reconocimiento del derecho de asociación sindical no implica la libertad sindical real, si no va acompañada de la liquidación de todas las estructuras de la Organización Sindical Oficial.»

Con este fin ha acordado organizar próximamente una campaña bajo el lema «por la libertad sindical», y ha considerado conveniente proponer la celebración de reuniones con otras organizaciones para «reiterar nuestros planteamientos sobre la necesaria dimisión de los cargos sindicales como medio para acelerar ese proceso de recuperación de la libertad sindical».

## IGLESIA

# TARANCON VIAJA HOY A COLONIA

## ● Mantendrá contactos con los católicos alemanes y los emigrantes españoles

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Por vía aérea, con destino a Colonia, partirá hoy el arzobispo de Madrid y Presidente de la Conferencia Episcopal Española, el cardenal Vicente Enrique Tarancón. Allí realizará diversas entrevistas.

El purpurado madrileño, que viaja por invitación de la Conferencia Episcopal Alemana, va acompañado del obispo auxiliar de Oviedo y secretario general del Episcopado Español, monseñor Elías Yanes. La estancia en Alemania se prolongará hasta el próximo domingo día 23 de enero.

En la agenda de trabajo del cardenal Tarancón están previstas visitas a las ciudades alemanas de Bonn, Colonia, Essen y Berlín, en las que tomará contacto con las más importantes instituciones de la Iglesia en este país, entre las que figuran Caritas, Miserior, el Comité Central de los Católicos Alemanes y la sede de la Conferencia Episcopal.

El cardenal Tarancón, también, celebrará el próximo domingo un encuentro con emigrantes españoles en la catedral de Colonia, con ocasión del noventa aniversario del cardenal Frings, arzobispo dimisionario de Colonia, y del setenta cumpleaños del cardenal Hoeffner, actual prelado de esta diócesis y presidente de la Conferencia Episcopal Alemana.

## Toma posesión el nuevo obispo de Calahorra-Logroño

LOGROÑO. (Servicio especial.)—El domingo tomó posesión de su diócesis el obispo electo de Calahorra-La Calzada-Logroño, monseñor Francisco Álvarez Martínez. El acto tuvo lugar en la catedral calagurritana. Asimismo hizo su entrada oficial en las tres sedes del Obispado.

### Toma de posesión

Comenzaron los actos en la catedral de Calahorra, en la que estaban presentes relevantes autoridades civiles y religiosas de la región con la presentación, al cabildo, de un documento pontificio, al no haber llegado la bula correspondiente. Este documento es un decreto del Nuncio en España, monseñor Dadaglio, por el que, en virtud de las atribuciones conferidas por la Sagrada Congregación para los Obispos autoriza la toma canónica de posesión.

Seguidamente comenzó una misa concelebrada por seis prelados y por sesenta sacerdotes más. Tras la lectura del Evangelio, monseñor Álvarez Martínez pronunció una homilía en la que se refirió al programa pastoral que piensa realizar en la diócesis.

Después de referirse a su antecesor en el cargo, monseñor Abilio del Campo, con palabras de afecto, precisó que la misión del obispo «es una misión de servicio que es la cumbre del servicio sagrado que lo configura con Cristo sacerdote, al participar de la misma autoridad, con que Cristo edifica, santifica y gobierna a su cuerpo místico».

«Pensemos —manifestó— en los problemas del hombre y la familia que tenemos delante, en la ruptura moral que nos sorprende y preocupa, en los sistemas educativos necesarios de Dios, en la promoción de la paz y la justicia social que alejan tantas situaciones de violencia en un modelo de convivencia más fraterno y cristiano.»

### Transición política

También se refirió a la etapa de transición política por la que atravesamos, diciendo que nuestra realidad histórica de hoy no es la de los tiempos en que se daba una mezcla de lo profano y lo religioso. Enunció los derechos inviolables del hombre como el derecho y el deber de votar para promover el bien común y señaló que una misma fe cristiana puede conducir a compromisos diferentes, para lo que es preciso reconocer una legítima variedad de opciones posibles.

Finalmente tuvo lugar la ceremonia del besamanos al nuevo obispo, tras de lo cual las autoridades civiles y religiosas se trasladaron a la residencia del obispo dimisionario de esta diócesis, monseñor Abilio del Campo, que, emocionadamente recibió a todos. Por su parte, monseñor Álvarez agradeció, en nombre de su antecesor, esta visita.

Una vez concluidos los actos en Calahorra, las autoridades se trasladaron a Santo Domingo de la Calzada y Logroño, donde, en las respectivas catedrales, tuvieron lugar misas concelebradas, con la participación de 22 y 35 sacerdotes, respectivamente.

## CC. OO.: ASAMBLEA DE LA ENSEÑANZA

Más de trescientas personas relacionadas con los diferentes sectores de la enseñanza, se han reunido en la II Asamblea General de Comisiones Obreras para la Enseñanza.

Tras hacer una valoración de la actividad del Sindicato desde su constitución, en el mes de noviembre pasado, el debate se centró en lo que concierne a las perspectivas de actuación sindical.

Entre otras conclusiones, se llegó a las siguientes: necesidad de «vaciamiento» del Sindicato vertical, denuncia de la ley de Re-

forma Sindical y reclamación del patrimonio sindical para el conjunto de los trabajadores, apertura de una campaña de elección de delegados de centro, potenciación de los organismos unitarios y consolidación de la Coordinadora de Organizaciones Sindicales (COS), de la enseñanza, pronunciamiento contra la subida de precios de la enseñanza privada, denuncia de la situación de paro existente en el sector, solidaridad con la huelga de profesores de instituto, que reivindica una mayor estabilidad en el empleo.



laboral

VALENCIA

# PERSISTE LA HUELGA DE LA CONSTRUCCION

VALENCIA. [Crónica especial para ARRIBA.]—Valencia y su provincia continúan configurándose en protagonistas de la conflictividad laboral en estos primeros días de 1977. El sector de la construcción y el metal polarizan la atención laboral nacional.

En la mañana de ayer, unos 2.000 trabajadores de la construcción celebraron una asamblea autorizada por el Gobernador Civil en el Parque Sindical de Nazaret. En el transcurso de la misma —que se desarrolló sin incidentes y sin que hiciera su aparición la Fuerza Pública en ningún momento— hicieron uso de la palabra los miembros de la comisión designada por la asamblea de delegados de tajos, encargada de gestionar el conflicto planteado. Tras exponer repetidamente las razones por las que había que proseguir la huelga, se propuso a votación de los presentes, quienes, a mano alzada, y prácticamente por unanimidad, decidieron proseguir el paro hasta mañana miércoles, fecha en la que se sentarán a negociar las partes social y empresarial que discuten e nuevo convenio, a pesar de que la autoridad laboral ha dictado ya el correspondiente laudo, ante la falta de entendimiento. Laudo que, por otra parte, representa 16.000 pesetas anuales menos que la oferta empresarial. En la citada asamblea se recomendó que en caso de que no se llegase a ningún acuerdo mañana, confide, en la Fuente de San Luis. caso, esta medida se estudiará en la próxima asamblea de trabajadores, que se celebrará mañana a las cinco de la tarde. Los acontecimientos, a primera hora al término de las intervenciones en la asamblea, trabajadores de otros ramos informaron de sus respectivos conflictos.

En definitiva, la situación en el sector de la construcción permanece estacionaria, y el laudo dictado por la autoridad laboral hace seis días no ha servido para zanjar un conflicto que empieza a durar demasiado. Como se recordará, la parte empresarial ofrece 300.000 pesetas anuales para el peón sin antigüedad, mientras que los trabajadores piden 360.000 pesetas, repartidas en 15 pagas.

## Ford: 500 trabajadores, sancionados

La dirección de la factoría Ford-España, de Almusafes, ha decidido suspender de empleo y sueldo durante dos días a 500 trabajadores, por los paros acaecidos los pasados días 13 y 14. Por otra parte, continúan registrándose anomalías de los laborales en la empresa, toda vez que en la jornada de ayer sólo trabajaban 1.000 productores.

## «Elcano»: Cierra la factoría

La factoría de astilleros Españoles «Elcano», de la localidad de Cuart de Poblet, ha sido cerrada por orden de la Dirección, a la vista de la nula producción registrada por la conflictividad laboral.

Debido a esta conflictividad, el personal fue suspendido de empleo y sueldo hasta el domingo. Ayer el personal entró, pero no trabajó y acordó persistir en situación de paro y solicitar una entrevista del jurado de empresa con el Gobernador Civil de la provincia. La Dirección, a la vista de los acontecimientos, a primera de esta tarde hizo pública una nota en la que expresa su decisión de cerrar la factoría desde ayer hasta que no existan garantías de reanudación de la actividad laboral en condiciones de absoluta normalidad. En la misma nota se obliga al personal a abandonar inmediatamente el recinto de esta factoría y la permanencia en la misma será considerada como ocupación ilegal.

Por otra parte, ayer se produjo la reincorporación de 1.800 trabajadores del primer turno de Unión Naval de Levante, que, junto con los 300 obreros restantes de la plantilla pertenecientes al turno de tarde, fueron sancionados con cinco días de sueldo por los paros de los días 10 y 11 de este mes.

## Metal: Prórroga del Convenio

El convenio provincial del metal, que afecta a 40.000 trabajadores, ha sido prorrogado hasta el 31 de diciembre próximo, con el correspondiente aumento salarial, según un acuerdo de la comisión deliberadora del convenio, en reunión celebrada en la Delegación de Trabajo. Como se recordará, las deliberaciones quedaron rotas la semana pasada, pero se salvó la situación mediante el acuerdo citado, que será firmado hoy miércoles, una vez que las representaciones social y económica informen a sus respectivas partes.

## Barrenderos Huelga de celo

Los barrenderos de Valencia comenzaron en el sábado una huelga de celo, acordada mayoritariamente en asamblea celebrada por dichos empleados. Denuncian la insuficiencia de la plantilla de la empresa concesionaria, Fomento de Obras y Construcciones, S. A., lo que les obliga a recorrer una media de 12 kilómetros jornada de servicio cada empleado.

Al parecer, el punto de arranque del presente conflicto es la solidaridad de la plantilla con un trabajador, al que la empresa no admite su pase a plantilla, tras seis de contratos renovados.

## Los empresarios denuncian la politización de los conflictos

Ante la alarmante situación laboral de gran parte del País

\* Ford sanciona a quinientos trabajadores  
\* Astilleros «Elcano» nueva-  
menta cerrada

Valenciano, la Agrupación Empresarial Valenciana «manifiesta su profunda preocupación», en un comunicado dado a conocer a través de los medios de información.

«Observamos —afirman— que parte de estas huelgas no tienen suficiente justificación laboral, sino que están caracterizadas por un alto grado de politización.»

«Decimos rotundamente no a la transformación de la empresa en un simple escenario de actuaciones políticas de grupo, con olvido total de que el trabajo eficaz, el rendimiento óptimo, resultan básicos para la buena marcha económica de un país, y deben considerarse como uno de los requisitos indispensables para la idónea implantación del régimen democrático que todos deseamos.»

«Denunciados —señala la agrupación— la actuación de aquellos dirigentes obreros a quienes preocupa menos la propia mejora de las condiciones de trabajo de sus compañeros y la buena marcha de la economía de un país que la realización de una política destructiva, y no aceptamos en modo alguno este sindicalismo incorrecto, este sindicalismo de ruptura, que utiliza las reivindicaciones laborales —justas, en muchas ocasiones— como simple correa de transmisión de determinadas ideologías políticas.»

# TRABAJADORES DE HOSTELERIA SE MANIFESTARON EN MADRID

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Unos 2.000 trabajadores de la hostelería de Madrid se manifestaron ayer pacíficamente entre la plaza de Santa Bárbara y la de Colón, con ida y vuelta por la calle Génova. A pesar de que fuerzas policiales vigilaban la salida del Sindicato, de donde partió la manifestación, no intervinieron en momento alguno.

Como se recordará, las deliberaciones para el convenio provincial habían quedado rotas el pasado sábado. Asimismo, el sector tiene en estos momentos cinco despedidos, de los hoteles Wellington, Eurobuilding, Florida, Mayorazgo y Centro Norte. Los despedidos pertenecen a la llamada Comisión de los 15, que negocia por parte de los trabajadores la contratación colectiva. En la Comisión de los 15 están representadas las centrales sindicales obreras, UGT, CNT, CCOO y trabajadores independientes.

## Ordenanza laboral de Bolsa: Rotas las conversaciones

Las conversaciones para la realización del anteproyecto de ordenanza laboral de la Bolsa han quedado rotas,

tras las reuniones mantenidas a finales de semana entre representantes de la UTT y empresarios.

Según ha podido saber Cifra de la UTT, en la última de estas reuniones presidida por el titular del Sindicato Nacional de Banca, Bolsa y Aborro, señor Lamo de Espinosa, los empresarios se negaron a admitir el anteproyecto creado por aquella, por considerar que, más que un anteproyecto de ordenanza laboral, suponía una plataforma reivindicativa.

Por su parte, los representantes laborales han declarado su decepción ante el proyecto de agentes y corredores de comercio, al que califican de regresión anterior al decreto de 1950, decreto que consideran superado por la propia dinámica laboral y por las conquistas realizadas a nivel provincial.

## Obras Públicas:

El personal de todos los organismos y servicios del Ministerio de Obras Públicas está celebrando asambleas permanentes a partir del mediodía de ayer, a la espera de que la Administración reconozca el convenio que ayer entró en vigor.

Por otra parte, un portavoz del Ministerio de Obras Públicas desmintió que se hubieran producido paros de los empleados de dicho organismo en el curso de la jornada de ayer, según informa Logos.

## Correos

## CONFIRMADO EL TRASLADO DE LORENTE Y SANTIAGO GONZALEZ

MADRID. (Europa Press.)—La Dirección General de Correos y Telégrafos ha fallado definitivamente el expediente disciplinario incoado a los carteros Jerónimo Lorente y Santiago González, quienes serán trasladados, respectivamente, a Ampuero (Santander) y Vinaroz (Castellón).

Ambos funcionarios, que han quedado excluidos de las elecciones que se van a celebrar en Correos y Telégrafos a nivel nacional, tienen diez días de plazo para incorporarse a sus nuevos destinos. El señor Lorente fue también procesado por sedición, junto con el señor Martín Moya, durante la pasada huelga de carteros.

## Málaga

# 7.000 PESCADORES, PARADOS

MALAGA. (Especial para ARRIBA.) — Los pescadores malagueños iniciaron en la noche del domingo una huelga, tras una asamblea celebrada a las once de la noche, en la que se acordó adoptar tal actitud hasta que sean atendidas las reivindicaciones salariales y dimita, como piden, el Presidente del Sindicato Provincial de la Pesca. Durante la mañana de ayer se reunieron los diez miembros de una comisión nombrada por el sector de la pesca con el Delegado Provincial de Sindicatos, al objeto de estudiar posibles soluciones al conflicto planteado. Asimismo, a primera hora de la tarde se celebró otra reunión presidida por el Gobernador Civil, con el fin de resolver la situación. El paro afecta a unos 7.000 pescadores y, entre sus peticiones figuran el que no se venda pescado congelado en la lonja, que no vengam a Málaga camiones con pescado de otros puertos y mejoras

salariales y de la Seguridad Social.

## Sevilla: Continúa el encierro de COPANSA

Por octavo día consecutivo continúa el encierro voluntario en las dependencias de la propia empresa, de los trabajadores de COPANSA (Complejo Panadero, S. A.), de Sevilla, que cuenta con una plantilla de 44 empleados.

El motivo de dicha reclusión es el de reivindicación de sus puestos de trabajo y como reclamación de las cantidades devengadas hasta el 19 de diciembre pasado, fecha en que la empresa paralizó sus actividades.

A instancias del Gobernador Civil de Sevilla, señor Ruiz de Gordo, se espera que hoy los directivos de la empresa presenten una solución del problema.

Ayuntamiento de Madrid



**EDUCACION**

**PNN de Institutos**

# HOY PUEDEN COMENZAR UNA NUEVA HUELGA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Una nueva situación conflictiva plantean los profesores no numerarios de un total de 29 Institutos de Madrid, así como los de 18 provincias, cuyo número no está determinado.

Hoy mismo pueden iniciar una huelga, según información facilitada por los portavoces de su coordinadora.

Como condiciones básicas para cambiar de postura respecto a la huelga, los portavoces de los profesores han establecido el aplazamiento

de la celebración de oposiciones hasta que no sea elaborada una nueva regulación de acceso a las plazas profesoras, solicitud de que la Administración ofrezca una nueva vía para el logro de la estabilidad en el empleo, y que no sea la vía de oposiciones, y que los organizadores de la huelga no sean sancionados.

Por otra parte, fuentes oficiales y no oficiales anunciaron en días pasados que el Ministerio recibirá a una comisión de los profesores el próximo jueves.

## Integración de catedráticos y agregados

El presidente de la Asociación Nacional de Profesores Agregados de Institutos Nacionales de Enseñanza Media, Ezequiel Puig y Maestro-Amado, ha hecho público un comunicado en el que aclara que la asociación mencionada no ha participado en la elaboración del proyecto de integración entre catedráticos y profesores agregados, presentado como propuesta por la Aso-

ciación de Catedráticos al Ministerio en el mes de octubre pasado.

La aclaración viene hecha para rectificar algunas informaciones aparecidas en los medios de difusión, según las que se podría deducir que el documento fue elaborado por profesores agregados y catedráticos en conjunto.

**REGIONES**

## A causa de la sequía

# PROBLEMATICA SITUACION EN LANZAROTE

## La agricultura depende exclusivamente de las lluvias

ARRECIFE DE LANZAROTE. (Cifra.) — Muchos cultivos están a punto de malograrse por causa de la persistente sequía que viene padeciendo la isla de Lanzarote en el transcurso de los tres últimos años.

Las contadas y reducidas llu-

vias que se produjeron en este período únicamente beneficiaron a un pequeño número de las comarcas de esta isla canaria en que la agricultura depende exclusivamente de las precipitaciones por no existir agua para los regadíos.

Las leguminosas, tomate y cebollas son los productos más afectados. Sobre todo este último, del que se han cultivado importantes cantidades y que de haber llovido hubiese presentado cosecha de alrededor de 20 millones de kilogramos.

### Gerona:

## Impugnan un proyecto de urbanización

GERONA. (Logos.) — Ha sido presentada una nueva impugnación contra el proyecto de urbanización del Cap Norfeu —una de las contadas zonas de la Costa Brava norte aún virgen—, impugnación que ha sido elaborada por el GAP (Gabinet d'Assessorament Popular, compuesto por abogados, arquitectos, biólogos, ingenieros, etc.) y firmada por un centenar de vecinos de la población de Roses. Esta impugnación es ya la sexta que contra dicho proyecto, después de las presentadas por la Comisión del Patrimonio Artístico, Colegios de Arquitectos y de Aparejadores, Departamento de Biológicas del Colegio Universitario de Gerona, Ayuntamiento de Roses, etc.

El informe elaborado por el GAP es muy amplio y bien razonado, sustentando la teoría de que debería procederse urgentemente a la redacción de un plan de ordenación de todo el Cap de Creus. Solamente de esta forma quedaría zanjada de una vez la constante repetición de intentos de destrucción del paisaje que se suceden en aquella zona.

## La empresa como institución

# «NO HA SIDO RECOGIDA POR NINGUNA LEY»

(Joaquín Garrigues Díaz-Cañabate)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«La principal dificultad para la reforma de la empresa reside en la resistencia de las empresas capitalistas, dominadas por las grandes sociedades anónimas, para resolver la tensión interna creada por la separación entre el derecho del capital, propio de la sociedad anónima, y el derecho del trabajo, regido por el contrato de este nombre», ha dicho don Joaquín Garrigues Díaz-Cañabate en su conferencia en torno a la reforma de la empresa, pronunciada en la Asociación para el Progreso de la Dirección.

Señaló el señor Garrigues que la primera dificultad con la que un jurista se encuentra para hablar de la reforma de la empresa es que ésta, como institución, no ha sido recogida por ninguna ley, y añadió que en España hemos ido demasiado deprisa en este tema, ya que se ha seguido el sistema que el conferenciante llamó el camino directo u oblicuo, no de la reforma de la empresa propiamente dicha, sino de la reforma ortopédica de la Sociedad Anónima.

«No olvidemos —dijo entre otras cosas— que a la reforma de la empresa deben ser convocados no sólo los juristas, sino todo aquel que pueda dar su palabra autorizada como empresario o como técnico.»

# además...

◆ A bordo del portahelicópteros de la Armada española, DEDALO, se celebró un acto para la entrega del guión ofrecido por la Liga Naval. Actuó de madrina PIERANGELA DOLDI DE BALLESTE. El presidente de la Liga Naval de la Zona del Mediterráneo pronunció unas palabras resaltando los méritos de la Marina española y recordando a EL PRAT y al muelle del MORROT como primeras bases de la Marina española. También que la primera bandera de combate del «Dédalo» le fue ofrecida por Barcelona.

◆ El rector de la Universidad Complutense, ANGEL VIAN ORTUÑO, ha declarado a la agencia Cifra que «El Rectorado respetará la ley y utilizará el rigor que, compatible con la ley, debe ejercer la Universidad para seguir siendo tal». Añadió también que se había creado una pequeña comisión de expertos dentro de la Junta interministerial que elaborará una propuesta de reglamento para definir los cauces por los que los periodistas pueden llegar a la licenciatura.

◆ Por el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, ha sido nombrado director del diario donostiarra «La Voz de España», el periodista MIGUEL LARREA ZABALEGUI, quien durante los últimos cuatro meses ha

sido director en funciones.

El señor Larrea Zabalegui nació en Pamplona hace veintiocho años, cursó estudios de Periodismo en la Universidad de Navarra, al término de los cuales ingresó en el citado periódico, donde ha desempeñado los cargos de redactor-jefe y subdirector.

◆ Sólo se aprovechan el 25 por 100 de los VEINTE MIL QUINIENTOS MILLONES de metros cúbicos de aguas subterráneas, los cuales son recursos perfectamente renovables. Sobre esta cuestión se ha manifestado RAFAEL ORBE CANO, subsecretario de Industria en la inauguración del XI Curso de Hidrogeología «Noel Llopis».

◆ Ayer tuvo lugar el acto de toma de posesión del nuevo secretario del Ayuntamiento de Barcelona, JORGE BAULIES CORTAL. El nuevo secretario de la Casa de la Ciudad tiene cuarenta y seis años de edad, nació en Grànellers.

◆ El Presidente del Gobierno argentino, JORGE RAFAEL VIDELA ha recibido en audiencia oficial al comandante del buque escuela español JUAN SEBASTIAN ELCANO, capitán de navío ANTONIO NALDA y DIAZ DE TUESTA, a quien acompañaba el embajador de España en aquella nación, Enrique Pérez Hernández.

## AYER, EN MADRID

## REUNION DE DIRIGENTES FAMILIARISTAS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el albergue de Punta Galea se han reunido los dirigentes de las asociaciones familiares de Madrid. A esta reunión han asistido y participado el Gobernador Civil de Madrid; el delegado nacional de la Familia, Juan Reig Martín; Fernando de la Sota, Manuel Millán, Antonio Cortina, Andrés Romero, y el presidente de la Federación y delegado provincial de la Familia, Juan Antonio Álvarez del Pulgar. En este encuentro familiarista han sido estudiados, comentados y preparados los temas que han de constituir el programa base de la próxima asamblea de asociaciones fami-

liares de Madrid. Además, se pretende estudiar, conjuntamente con la Administración, los problemas que ante las asociaciones familiares les son de interés y urgencia. Entre estos problemas, urbanización, transportes, educación, consumo, entre otros, ocupan un importante lugar en la agenda de trabajo.

En la próxima asamblea de asociaciones familiares de Madrid se presentará una nueva estrategia actualizada del pensamiento y de la acción familiarista y una concreción de objetivos prioritarios. En este sentido, las diversas asociaciones de Madrid, capital y provincias, están ya trabajando en los respectivos esquemas.

## NECROLOGICA

## FALLECIO EL DOCTOR PUEBLA POTENCIANO

El doctor don Juan Pedro Puebla Potenciano, que durante veintiséis años perteneció a los servicios médicos de ARRIBA y de la Prensa del Movimiento, falleció en Madrid, el pasado día 15 de enero, a la edad de sesenta y siete años, después de una larga enfermedad. Especialista en dermatología, el doctor Puebla Potenciano fue uno de los primeros inspiradores de la medicina social, y ya durante la República fundó el Sindicato de Sanidad, del que fue secretario general. Posteriormente fue creador, jefe de Servicios y secretario nacional de la Obra «18 de Julio», así como delegado provincial de Sanidad de Madrid, de donde pasó a desempeñar la Secretaría Provincial del Movimiento, y más tarde fue nombrado Alcalde del pueblo madrileño de Guadarrama. Todos los que hacemos ARRIBA testimoniamos a su viuda, doña Isabel Caballero, a sus hijos y demás familiares, nuestro más sentido pésame. Mañana, miércoles, a las ocho de la tarde, se celebrará un funeral por el eterno descanso de su alma en la iglesia de las Carmelitas de Ayala.



## Pacto Andino

### Pesimismo injustificado

QUITO. (Efe).—Ecuador fue el tercer exportador del grupo andino en el trienio 1974-76, según señaló el coordinador de la Junta del Acuerdo de Cartagena, general Luis Paradiaran.

Este apunte fue consignado en unas declaraciones formuladas al término de la serie de conversaciones sostenidas en Quito por los miembros de la Junta, que concluyeron su visita a la capital ecuatoriana, desde donde prosiguieron hacia Bogotá.

El crecimiento de las actividades productivas y de las exportaciones del Ecuador ha sido notable, afirmó Barandiarán, haciendo notar que fueron superados en este campo incluso Chile y Perú.

De ahí que no está justificado el pesimismo de ciertos sectores sobre los beneficios que puede ofrecer al Ecuador la integración andina.

Por otra parte, observó el coordinador de la Junta, es imprescindible volver tanto al dinamismo como a la imagen que caracterizó al grupo andino en su primera etapa, y para ello es necesaria la voluntad política de todos sus miembros, voluntad que afortunadamente existe, dijo.

Señaló asimismo el general Barandiarán que la Junta —órgano técnico del Acuerdo de Cartagena— está actualmente dedicando sus mayores esfuerzos a preparar la programación que permitirá dinamizar la actividad agrícola en el área andina, actividad que se considera de capital importancia, tanto en el plano económico como social, en todos los países de la subregión.

Barandiarán, juntamente con los otros dos miembros de la Junta —Gracia Velasco y Alberto Fernández— había llegado al Ecuador el pasado jueves, dentro de una gira por los cinco países miembros del grupo andino, para recoger criterios y opiniones sobre el programa de trabajo elaborado para el presente año.

Mientras negocia su adhesión a la CEE

## AYUDA FINANCIERA A GRECIA

BRUSELAS. (Efe).—Mientras negocia su adhesión a la Comunidad Económica Europea, Grecia recibirá de los «nueve» una ayuda financiera de unos 300 millones de dólares, destinados principalmente al desarrollo de su sector agrícola.

Este acuerdo de ayuda financiera tendrá una duración de cinco años, es decir, hasta 1981, y permitirá a los griegos mejorar sus condiciones económicas para acercarse al nivel de los «nueve».

El acuerdo, concluido esta semana, será ratificado hoy por los ministros de Asuntos Exteriores de la Comunidad.

Para mantener un cierto equilibrio entre Grecia y Turquía, ambos asociados a la CEE desde 1962, hace un mes los «nueve» otorgaron a los turcos créditos por valor de unos 350 millones de dólares.

## Para salir de la crisis

# Necesidad de un plan financiero

Según el boletín «Pulso Económico» del Banco Hispano Americano

MADRID. (De nuestra Redacción).—El balance de la actividad económica en 1976 no ha sido muy positivo. Pero es injustificado el exacerbado pesimismo existente cara a 1977. La atonía inversora actual se basa en un problema de confianza. Y una característica de los problemas de confianza es que pueden enderezarse con rapidez inusitada. Por otra parte, es cierto que para poner en marcha un programa de recuperación económica a medio plazo sería preciso definir las grandes opciones del desarrollo económico en los próximos cinco años y contar con el apoyo de todos los sectores afectados. Pero lo realmente urgente en estos momentos es algo menos ambicioso y bastante más sencillo: elaborar un programa financiero para los próximos doce meses, dice «Pulso Económico», boletín del servicio de estudios del Banco Hispano Americano.

Este programa financiero comportaría una previsión del crecimiento de los recursos monetarios en 1977 y un objetivo de reservas internacionales, que este año debiera ser modesto. La autoridad decidiría las proporciones del crédito disponible para el sector público y privado. La ejecución del presupuesto fiscal concretaría las previsiones respecto a los principales renglones de financiación: banco emisor, endeudamiento extranjero y sector privado. Por último, sería preciso que la autoridad económica definiere los grandes rasgos de la política de la balanza de pagos partiendo del objetivo, previamente fijado, de reservas internacionales y de pre-

visiones sobre la evolución de la cuenta corriente. Los pronósticos sobre la evolución de la economía española en 1977 son diversos. La OCDE resalta las posibilidades de reducir la inflación a costa del crecimiento. Los peligros de esta estrategia son bien conocidos: el Gobierno podría encontrarse con tasas de inversión negativas por tercer año consecutivo y la estructura productiva del país no se encontraría cerca de adecuarse a las nuevas condiciones imperantes en el mundo.

## Productos petrolíferos

# SENSIBLE AUMENTO DE DISTRIBUCION

En los once primeros meses de 1976

MADRID. (Europa Press).—El acumulado total de los productos petrolíferos distribuidos por CAMPSA y Butano, S. A., entre los meses de enero a diciembre, asciende a 37.357.646 toneladas métricas, lo que supone un incremento del 12,31 por 100 en relación a los once primeros meses de 1975.

Los mayores volúmenes estuvieron compuestos por fuel-oil, 21.858.733 toneladas métricas (aumento del 12,36 sobre el año anterior); gas-oil, 7.538.152 (incremento del 19,13 por 100); gasolinas auto, 4.627.931 (6,83 por 100 de elevación), y gases licuados, 2.079.120 (elevación del 7,51 por 100).

ra satisfacer las demandas de sus clientes y que ahora esas reservas serán completadas en un nivel satisfactorio.

Puntualizó que la política conservacionista del Gobierno venezolano está vigente y que después de completar las reservas la producción petrolera se nivelará en 2.300.000 barriles diarios como promedio para el presente año.

Venezuela incrementó su producción petrolera

El Gobierno venezolano ha decidido incrementar su producción petrolera en poco más de 100.000 barriles diarios, según se informó oficialmente en el Ministerio de Energía y Minas.

La fuente oficial indicó que durante el mes de enero la producción de crudo en Venezuela será elevada a los 2.400.000 barriles diarios, aproximadamente 106.000 barriles diarios más que el promedio de 1976.

En su discurso-informe de fin de año, el Presidente de la República, Carlos Andrés Pérez, afirmó que se mantendría vigente la política conservacionista de su Gobierno en materia de producción petrolera, la misma que fue fijada en 2.300.000 barriles diarios.

Consultado sobre las razones para elevar la producción petrolera, el ministro de Energía y Minas, Valentín Hernández, señaló que ese promedio de 2.400.000 barriles diarios será mantenido hasta que sean llenados los depósitos que el Gobierno venezolano mantiene como «stocks» de reserva.

Hernández explicó que el año pasado el Gobierno se vio precisado de recurrir a sus reservas de crudo y derivados pa-

## PRESTAMO INTERNACIONAL

En la sede de Banca Mas Sardá tuvo lugar recientemente la firma de un préstamo internacional concedido a la empresa Hispano Francesa de Energía Nuclear, S. A., por un valor total de 15 millones de dólares, y a un plazo de cinco años.

Este préstamo ha sido dirigido por Banca Mas Sardá conjuntamente con el Banco Arabe Español, el Banco de Bilbao, la Banque Européenne de Crédit y la Société Générale de Banque en Espagne. Participan en el crédito un total de 13 Bancos, entre los que hay una destacada presencia de Bancos catalanes.

La empresa prestataria, Hispano Francesa de Energía Nuclear, S. A., que tiene a su cargo la explotación de la Central Nuclear de Vandellós, está integrada por cuatro empresas del sector eléctrico español (Enher, Fecsa, Hidroeléctrica de Cataluña y Fuerzas Hidroeléctricas del Segre), que han garantizado esta operación y una francesa (Electricité de France).

## Acuerdo Fiat-Argelia

# CONSTRUIR UNA PLANTA AUTOMOVILISTICA EN ORAN

TURIN. (Efe).—Fiat y el Gobierno argelino han llegado a un acuerdo para la construcción de una planta automovilística en Orán, según fuentes autorizadas.

La noticia, que no recibe confirmación ni mentis en la sede central de la casa constructora automovilística italiana, precisa que el acuerdo se estableció en un reciente encuentro del presidente de Fiat, Giovanni Agnelli, con el Presidente argelino, Huari Bumedian.

Según estas fuentes, la nueva planta tendrá una capacidad de producción de

100.000 automóviles al año, y el contrato supone un volumen de inversión próximo a los 1.000 millones de dólares.

El acuerdo pone fin a una dura batalla entre algunos de los principales fabricantes de automóviles mundiales para adjudicarse la concesión de la fábrica de Orán. En efecto, junto a Fiat estaban interesados en obtener esta concesión el fabricante francés Renault —a quien se consideraba uno de los más favorecidos, ya que las relaciones franco-argelinas son excelentes—, el sueco Volvo y el japonés Toyota.

## VALDEMARIN, S. A. REDUCCION DE CAPITAL

En la Junta general extraordinaria y universal de accionistas celebrada el día 16 de diciembre de 1976, esta Sociedad ha adoptado el acuerdo unánime de reducir su capital social en 4.500.000 pesetas, quedando, por tanto, en 1.500.000 pesetas, y reduciendo a tal efecto el valor nominal de cada acción actualmente en circulación de 5.000 pesetas a 1.250 pesetas.

Lo que se pone en conocimiento general a los efectos de lo ordenado por el artículo 98 de la Ley de Sociedades Anónimas, para la debida efectividad del acuerdo de referencia.

Madrid, 20 de diciembre de 1976.—El Secretario del Consejo de Administración. Firma ilegible.—Rubricado.

## AVISO

Se hace público que, por acuerdo de Junta Universal de 31 de diciembre de 1976, Distribuidora Valenciana Agropecuaria, Sociedad Anónima, ha cambiado su denominación por la de Distribución, Venta y Alquiler, Sociedad Anónima, en anagrama DIVASA, y trasladado su domicilio social de la calle de Cristóbal Bordiú, 35, Madrid, a la de Melilla, 22, en Alcobendas (Madrid).

## OLIE, S. A.

Con arreglo a lo dispuesto en la vigente ley de Sociedades Anónimas, se pone en general conocimiento que esta sociedad traslada su domicilio desde Madrid, calle Gavilanes, sin número, a la localidad de SALOBREÑA (Granada), Fábrica de la Caleta.

Madrid, 14 de enero de 1977.—El Representante



## la gota de AGUA

1 Ayer se dio una vuelta más a la llave que cierra el grifo de la circulación por el Puente del Rey. El puente oblicuo ha sido abierto al tráfico. También lo ha sido el de los pontoneros. Las colas en el paseo del Marqués de Monistrol son ya cosa seria. Y el Puente del Rey no está aún cortado del todo. La cosa puede ser peor. Más optimismo hay por la Diputación Provincial, donde Martínez Emperador ha cumplido su primer año en el puesto. Sin querer meterse en el pasado aclara que antes todo iba lento, y que la provincia —aunque no se diga textualmente— estaba antes abandonada. Hay problemas como el de Miraflores, que son urgentes. El Gobierno Civil ha dado orden a la empresa Agromán para que vigile la presa cada doce horas. Por un lado, está mal construida. Por otro, está muy llena. Y si le da por desbordarse puede haber una tragedia.

2 Luis Prados de la Plaza ha dicho en «ABC», con mucha razón, que el lema «La vaguada es nuestra» comienza por ser incierto. Ya que la vaguada no es propiedad de las asociaciones de vecinos del barrio del Pilar, que la reivindican, sino de un propietario que ha pagado por ella 800 millones de pesetas. Y la ha comprado a ese precio porque hay derecho a construir un centro comercial. Otra cosa es que la aspiración de las asociaciones de vecinos a que aquello sea un parque no esté justificada. Porque lo que ha hecho Banús con el barrio del Pilar, y lo que se le ha consentido desde los estamentos urbanísticos puede ser puesto como ejemplo de negocio inmobiliario, pero nunca como ejemplo de urbanismo. Y, claro, la víctima del mal urbanismo se queja. Y aunque su queja sea equivocada y hasta folklórica, como en este caso, no deja de tener un fondo de razón. Las asociaciones de vecinos han afirmado que eso sigue siendo de Banús a través de una sociedad. Uno no tiene esas noticias. Pero ellos afirman que darán documentación, o sea, que a esperarla. Los que tienen menos razón, aunque su folklórica guardia sea cierta, son los de Montehogar. Aquello es una zona escolar. Otra cosa es que puedan pedirle daños y perjuicios a la Gerencia de Urbanismo, por darles falsas esperanzas. Que quizá puedan.

3 Las asociaciones de vecinos y de amas de casa se oponen a las subidas de transportes públicos. Están en su papel. Otra cosa es que, quizá, sea imprescindible la subida dado el déficit de 1.700 millones en la EMT, por ejemplo. Pero si se trata de empresas públicas y pierden dinero, como ese dinero es de todos y lo pagamos entre todos, sería cosa de que nos diesen, a todos, explicaciones sobre la gestión económica. Que siguen sin darse.

César DE NAVASCUES

## La Diputación, según Martínez Emperador (un año en el cargo)

### «NO ES UN ORGANISMO INUTIL»

- «Se entrevistó una cierta lentitud en las gestiones anteriores»
- «Las acciones de los Alcaldes son frenadas por la burocracia administrativa»

—Cada hombre tiene un talante y cada presidente tiene predilección por determinados temas. Yo pienso que la Diputación debe ir a los pueblos y no los pueblos a la Diputación. De todas formas, las necesidades que semana tras semana exponen los Alcaldes de la provincia en presencia de la Prensa dejan entrever una cierta lentitud en las anteriores gestiones de la Corporación.

Hoy se cumple un año desde que José Martínez Emperador fue elegido presidente de la Diputación Provincial de Madrid. Casi contra pronóstico, derrocó al por muchos años presidente González Bueno. Su llegada implicó un cambio radical en la política de este organismo, tantas veces acusado de arcaico e ineficaz.

—No soy partidario de hablar sobre mis predecesores. Tampoco he querido examinar lo que ya estaba hecho. Yo he procurado desde el principio que el acercamiento a los pueblos se hiciera de una manera transparente, y en este sentido la Prensa es una gran colaboradora.

—Tal vez, coincidiendo con este aniversario, sea hora de recordar aciertos y fallos...

—Nosotros hemos planteado muchas acciones, pero la gran mayoría está en período de ejecución. Esta especie de examen de conciencia política que me pide habrá que aplazarla hasta que estas acciones no sean realidad. De todas formas, si ha habido cosas importantes, como la puesta en marcha del Plan de Cooperación 1976-77, con un presupuesto que por primera vez es de consideración. Aunque las mínimas necesidades de la provincia su-



pondrían 16.000 millones, hemos conseguido un presupuesto que cubre una cuarta parte de esta cifra, es decir, de 3.857 millones. Por supuesto que no es suficiente, pero, comparado con presupuestos anteriores, podemos estar satisfechos.

—Algo que siempre ha preocupado mucho a la Corporación es el tema de las ciudades de ancianos, aunque también se ha dicho que estas ciudades también funcionan a base de recomendaciones, de «enchufes»...

—Insisto en que no quiero hablar de aguas pasadas. Para evitar que estos posibles «enchufes» se repitan hemos creado un nuevo sistema de selección de solicitudes. Estas serán revisadas por una comisión que no sólo atenderá los casos de penuria económica, sino también los de falta

de atención familiar, que también son un gran y cruel problema.

—¿Es verdad que la provincia está arruinada porque la gran mayoría de sus Alcaldes son incompetentes?

—No es que los Alcaldes sean ineficaces por regla general. Ellos necesitan una adecuada gestión administrativa que les indique las formas correctas de actuación. Esto es imprescindible, porque los errores de un Alcalde repercuten en todo el pueblo. Contra lo que se afirma, los municipios se embarcan en muchas acciones que se ven paradas por el funcionamiento defectuoso de la maquinaria administrativa. Resumiendo, es necesario que alguien recoja las iniciativas de los Alcaldes y las transforme en realidades.

—¿Qué problemas plantean esos grandes pueblos que se han ido convirtiendo en auténticas ciudades-dormitorio?

—Todos los problemas que puedan plantear se derivan de uno muy sencillo: que con su crecimiento anárquico han superado la lentitud de esa máquina burocrática de la Administración. Esto siempre conduce al caos y el caos al frenazo.

—Para finalizar, ¿es la Diputación un organismo arcaico?

—Para mí, hay dos grandes problemas a solventar. Dotación de infraestructura adecuada para todos los pueblos y creación de puestos escolares suficientes. Si conseguimos cumplir en estos dos puntos, la Diputación habrá demostrado que no es un organismo inútil.

Julio RIQUELME

(Foto GIMENEZ)

### La demolición de unos locales comerciales en Torrejón

## HOY SE DECIDE

- Si no son derribados dimitirán dos tenientes de alcalde

Hoy puede ser una fecha clave para el Ayuntamiento de Torrejón de Ardoz. Hace algunos días, dábamos la noticia de que dos tenientes de alcalde de esa localidad madrileña estaban dispuestos a dimitir si no se cumplía un acuerdo tomado por la Comisión Permanente. Esta tarde se reunirá esta Comisión y se espera que el Alcalde decrete la fecha en que deben llevarse a efecto los derribos de los locales construidos en lo que, inicialmente, debían ser zonas diáfanas.

De no ocurrir esto, los dos tenientes de alcalde tienen previsto dar a conocer una nota aclaratoria dejando constancia del porqué de su dimisión.

Sin embargo, todo hace pensar que no habrá que llegar a ese extremo, pues, al parecer, el Gobernador Civil ha dado orden al Alcalde de que esos locales sean derribados.

Por otro lado, parece que el problema se ha complicado un poco, pues, según informó uno de los tenientes de alcalde, se han vendido algunos locales y se han inscrito en el Registro de Propiedad.

—No pueden pasar. Yo no sé si se habrá producido un error en el Registro de Propiedad o qué ha ocurrido, pero si un local no está en proyecto no puede pasar por el Registro de Propiedad.

De todas formas, la solución se tendrá hoy. Todo puede acabar bien, según el teniente de alcalde, si los locales son derribados y se cumple la ley. Si no...

—Oiga, es que para poner una bombilla en el pueblo no hacen falta tenientes de alcalde.

FEITO

## NOTAS CORTAS

### Festivales

● Como parte de la campaña de promoción educativa organizada por la Delegación de Educación del Ayuntamiento, se celebraron el pasado domingo, con notable éxito, actuaciones de coros y danzas de diferentes casas regionales en el distrito de Carabanchel.

### Industrias

● El Ayuntamiento de Madrid concedió, a lo largo de 1976, once mil trescientas veinticuatro licencias de establecimientos industriales, comerciales y de servicios. Las solicitudes denegadas fueron seiscientos noventa y dos. Fueron estimados setenta y dos recursos y desestimados ciento cincuenta y tres.

### TELEFONOS DE «ARRIBA»

215 06 40 y 215 22 40

Ayuntamiento de Madrid



# ANOTACIONES ECONOMICAS



## las "libretillas"

Por Juan VELARDE FUERTES

Catedrático de la Universidad Complutense

• 10 enero

LUNES

Concurrieron hoy varias causas para que lo calificase de «lunes dedicado a la utopía». Me sirve además para puntualizar algo mis ideas sobre este tema, al explicar algunas de ellas.

En primer lugar, una serie de intentos para poner en marcha políticas económicas utópicas se basaron en exposiciones valientes, que en algún caso sí sirvieron para algo. En otros, el esfuerzo derrochado no logró ninguna cristalización, pero no por ello se debe condenar sin más. Únicamente con esta especie de intentos de experimentación en las ciencias sociales —dejo a un lado los desagradables y vívidos experimentos económicos practicados en campos de concentración con prisioneros alemanes— es posible saber que no se llega a parte alguna por ese sendero.

Por eso, una simple experiencia y una realidad se entremezclaron en mis lecturas del día. La experiencia procede de un libro cuya segunda edición en castellano —mayo 1976— siguió rápidamente a la primera —julio 1975— publicado por Kathleen Kinkade, y titulado «Un experimento "Walden Dos"». Los cinco primeros años de la comunidad de Twin Oaks. Es preciso leer esta obra para comprender la importancia de un movimiento de comunas que, como protesta contra el sistema liberalcapitalista, nace con fuerza en Norteamérica, y que, desde luego, comienza a expansionarse en España. Los miembros de tales comunas suelen ser personas con una cultura media superior a la corriente: entre ellos, lógicamente, abundan los universitarios. Kathleen Kinkade escribe: «Gran parte de nuestro grupo eran marginados de Universidades y centros de enseñanza» (página 19). La guerra del Vietnam, la repulsión ante una existencia «tipo Babbit» adecuada al «american way of life», mueve a ciertas personas a abrirse paso de «otro modo». La idea original es un libro de B. F. Skinner —no P. F., como aparece en la portada interior del libro al indicar quién lo prologa—, precisamente titulado «Walden Dos» y del que existe traducir al castellano. La otra alternativa para muchos de estos jóvenes es terrible: el LSD y la marihuana, por cierto así llamada correctamente por el traductor J. M. Alvarez Flores. A ver si alguien se entera que la «h» se aspira en muchos idiomas y, desde luego, en variantes del castellano, de Extremadura a Méjico y que su transliteración es con «j». Así resulta, además, un nombre comprensible.

De la lectura del libro, como economista, siento tener que convenir con la durísima frase de una joven que visitó Twin Oaks: «No veo que hayáis demostrado nada, salvo que un puñado de marginados pueda llevar una granja.» Pero yo habría de añadir algo más: que llevan la granja con un cuadro de valores absolutamente dispar a los de la sociedad consumista que se nos presenta como ideal. No conculgo con la inmensa mayor parte de tales valores, pero, lo confieso, me impresionaron los esfuerzos de estas comunas por crear sus propias normas, y observar que éstas son, cuando menos, más respetables que los de la señora Gardiner, tan celosa defensora de su propiedad privada que, antes de permitir que la gente se llevase los melocotones de unos frutales que poseía y que no podía comercializar, «alquiló un «bulldozer» y derribó todos los árboles (pá-

gina 190). En el terreno no cultivó nada, pero era «suyo», y como nada había, nadie le podía arrebatar cosa alguna.

Pero también hoy me llegó un documento muy valioso, que expone de modo detenido cómo en ocasiones estas aparentemente utopías pueden convertirse en fuente de la felicidad de muchas gentes. Está editado en castellano y éuskera, y se titula «Don José María Lankide» y dedicado a Joxé Mari Arizmendiarieta, el gran creador del complejo cooperativo de Mondragón. Corresponde al número monográfico de «Trabajo y Unión», noviembre-diciembre de 1976. Se abre con el emocionado artículo «Agur», de Juan Leibar —por cierto en mi ejemplar tuve que leer con un espejo su primera página, al estar compuesto tipográficamente al estilo de los manuscritos de Leonardo da Vinci, y a través de su análisis —a ratos con un diccionario de éuskera, pues lo conozco aún mal— comprendí mejor la gran figura desaparecida. Distinguió entre la «utopía» a secas, que rechazaba como «pensamiento divorciado de la realidad», y lo que él llama «utopías viables». Dentro de éstas estaba ahora la de la posible vuelta al campo del pueblo de Euskalerria. Como siempre, las bases las colocó en la educación. Un lema clave suyo fue el de «Jakintzak askatuko zaitu». Y ahí está su realidad: 82 cooperativas, con 14.000 socios trabajadores, que se conectan con una organización bancaria también cooperativa: la Caja Laboral Popular, creada en 1959, tres años después de la primera creada de producción, Ulgor. En «The Economist» de 11 de diciembre de 1976, titulaban el artículo sobre esta realidad, aparecido en las págs. 86-87, de modo significativo: «Worker-capitalist dragon seed».

Realmente todas estas personas, triunfen o fracasen, son unos grandes tipos humanos. ¿Tenemos conciencia los melómanos de que los Coros Clavé surgen vinculadas al utopismo de Cabet y su famoso «Viaje a Icaria»? El primer coro obrero que Clavé dirige lo es en 1850, y se titula «La Fraternidad». En 1840 había aparecido esta obra del francés influido por otro socialista utópico: Owen. Sólo por eso ya merece la pena el intento de construir esa extraña comunidad socialista en Norteamérica, aunque en 1883 ya se diese por concluido el experimento.

Hoy hubo también otras utopías, pero no merece la pena anotarlas.

• 11 enero

MARTES



Enrique Fuentes Quintana

He hablado esta tarde largamente con un grupo de empresarios. En el modelo de Enrique Fuentes Quintana, el que éstos puedan actuar dentro de una economía de mercado resulta esencial. No en balde hace muchos años escribió en estas páginas un espléndido ensayo titulado «El empresario, factor escaso de nuestra economía».

Me parece que lo que hice hoy yo, hombre del sector público, pero que pretende saber cómo funciona la economía española, debería repetirlo muchas veces. También deberían repetirlo mis colegas.

Como siempre, conviene acudir a los clásicos. Sobre Alfredo Marshall tiene escrito Keynes, en su famoso ensayo biográfico sobre tan gran economista algo muy digno de meditar: «Quería entrar en el vasto laboratorio del mundo, oír su rugido y distinguir sus múltiples acordes y, además, observarlo todo con los ojos de un ángel inteligente. Así, pues, se propuso como (dijo)... con sus propias palabras «entrar en contacto más íntimo con negocios prácticos...». De ahí surge lo que el propio Alfredo Marshall con humildad

denominó, «un pequeño estudio sobre la economía de la industria», que por cierto escribió recién casado y en colaboración con su mujer que, de soltera, como miss Mary Paley, se había preocupado mucho por los temas que constituyeron la base del libro «Economía de la industria».

Naturalmente que el empresario tendrá tentaciones y que éstas pueden conducirle a prácticas que el Estado debe penar. Pero temas tan importantes como el de la separación de la propiedad y el control nos obligan a plantear si siempre actúa el empresario en busca del máximo beneficio, pase lo que pase. Los institucionalistas americanos contestaron negativamente a esta afirmación. De entre ellos he de destacar el concepto del «instinct of workmanship» del gran sociólogo Veblen, en su implacable crítica a las teorías hedonistas.

Los empresarios españoles no están ausentes de los grandes temas de nuestra patria. Un gran número son pequeños, minúsculos patronos. Pero incluso los medianos y los grandes tienen conciencia de que a lo largo de cuarenta años han trabajado con dureza y que los resultados de su esfuerzo están a la vista. ¿Son o no culpables de que el sistema fiscal español no sea más progresivo? Es una pregunta difícil. La contestación tendría que matizarse mucho. Por supuesto que institucionalmente se han opuesto a los avances progresivos del mismo, y éste es un gran error. Pero también es evidente que ni la Sociedad ni el Estado hicieron mucho para evitar que esa reacción instintiva se produjera.

Se comentaron algunos nombramientos para empresas públicas. No se ha cuantificado el daño que estas cosas producen para la buena marcha de la comunidad. Es el pecado de escándalo, y ciertas intervenciones, totalmente justificadas, se tambalean. Pero los empresarios, normalmente, murmuran poco. Les irrita que crean que forman parte de conspiraciones «derechistas». También que las utopías son preferibles a sus experiencias. Sin embargo, lo que más me admiró es que tienen confianza absoluta en ellos mismos. Ignoro si la pequeña muestra con la que estuve reunido se puede generalizar. Si así ocurriese serían posibles grandes aventuras de la política social y de la política económica.

Repaso con la imaginación sus órganos de expresión, desde viejas revistas decimonónicas a otras con agresivas portadas. Procuero verlo todo con frialdad. Uno de éstos se me acerca y me pregunta: «¿Qué me aconsejarías que hiciese, en grande, por España?» Vacilo y concluyo: «Cumple con ferocidad la ley, da ejemplo y publícalo. Nadie puede impedir que aparezca tu declaración sobre la renta en los periódicos.» No sé si le he convencido o si le he parecido mezquino. ¿Me pedía que le indicase cómo podía borrar otro Ríotinto?

Salgo y me doy cuenta que no sería mala cosa que, con un compromiso fuerte, implacable, de regresar, todos los economistas del sector público dedicásemos un año sabático a permanecer en la empresa privada. Alfredo Cerrolaza me lo sugirió muchas veces, pero pensé que se trataba de justificar. Ya estoy seguro de lo contrario.

• 12 enero

MIÉRCOLES



Manuel de Falla

Rodrigo Fernandez Carvajal me señaló una vez su extrañeza por la cantidad de notas que tomo en las clases que se imparten en la Universidad hispanoamericana de la Rábida. Sólo si se arreglan una serie de problemas,



este verano podré volver a tomarlas. Por las noches pasaban a las «Libretillas». Habíamos conseguido en dos años y tres cursos y a costa de nuestras vacaciones de verano que prácticamente todo el mundo intelectual español diese importancia a su paso por este centro y que preparase muy especialmente sus cursos.

Hoy, por lo que diré más adelante, voy a transcribir parte de lo que anoté el pasado 26 de agosto de 1976. Me refería a una prodigiosa lección de Federico Sopeña sobre Falla. Gran conocedor del entramado sociológico nacional en que se mueve nuestro arte —ahí está su libro «Arte y sociedad en Galdós», verdaderamente admirable, publicado por Gredos, 1970—, lo proyecta sobre la música. Estas son mis anotaciones sobre sus palabras ese día de agosto: «Falla, nacido en la burguesa Cádiz, ciudad que por ello trasluce cierto y especial ambiente musical allí existente, no conocía aún Granada, presente por cierto en todo el mundo occidental con la moda del «alhambrismo». Piénsese en la enorme cantidad de cafés, de teatros, que en todo el mundo llevan el nombre de Alhambra. Pero Falla mira más los aspectos populares y pobres granadinos. De este modo, «La vida breve» tiene una cierta trama social. Por eso la plantea en el Albaicín. Ahora está de moda el flamenco politizado. Recordemos el caso de Meneses, por ejemplo, que trata de llevar un aire marxista al cante. Pues bien, en «La vida breve» hay auténticas coplas protesta.» No las lee. El léxico es casi marxista y simultáneamente cargado de sentido común. Sopeña es el primero que se ha dado cuenta y ha pasado la información a Meneses, que parece haberla recogido. Hay una raíz de todo esto en «La verbena de la Paloma» con un tipógrafo bien similar en muchas cosas a Pablo Iglesias... Este contenido social no es una excepción. Recordemos «La carga de la Guardia Civil», de Ramón Casas; es la época de «Juan José» y del premio que se otorga al conocido cuadro «La familia de un enarquistado condenado a muerte». Antes y después, en su curso sobre Falla —que hoy podemos contrastar con su reciente libro—, los datos económicos y sociales abundan. Por ejemplo, nos señaló que la ópera, al pasar del siglo XVIII al XIX, deja de ser «cortesana» para convertirse en el espectáculo preferido de la burguesía, lujoso y perfectamente jerarquizado. Verdi hace que abandone el tan manido campo de la mitología y venga hacia temas nacionalistas. O cuando señala cómo, frente a la ópera sin jerarquizar, aparece la sala de concierto, con sus apoteosis: el piano, con figuras tan politizadas como las de Liszt. Ya no es un espectáculo de lujo. Con Wagner no es ya ni el teatro de la ópera ni la sala de conciertos. Surge una especie de «algo sagrado» y donosamente indica: «Me recuerda Bayreuth el Cerro de los Angeles.» No pude anotar todo lo que nos dijo. Lo cierro con este dato: La apertura del teatro Real es un espectáculo liberal, democrático, de pequeña burguesía.

A través de Carlos Gómez Amat y de Antonio Lago, tengo noticia de que estas opiniones de Federico Sopeña fueron también expuestas en conferencias en Madrid. Todos los profesores vamos decantando poco a poco nuestros cursos hasta que o logramos la perfección o nos aburrimos.

Por todo esto hoy he quedado atónito cuando leo en «Informaciones» de hoy el artículo «Tras una economía política de la música», en la sección «Cultura», firmado por Juan Pedro Quiñonero. Comienza así: «Un estudioso francés acaba de lanzar una idea hasta hace poco inimaginable: «Una economía política de la música». En «Le Monde» del 11 de enero, bajo el título «Une économie politique de la musique», Jacques Lonchampt comienza así sus comentarios sobre el libro «Bruits» del socialista Jacques Attali: «No se hubiese imaginado eso hace sólo quince años: un libro de economía política enteramente fundado sobre la música.» Quiñonero, después de decir que «Le Monde» se hacía eco de él a dos columnas en la primera página, tiene la coartada de transcribir sin enterarse ni quién es Attali, ni coger siquiera los mejores fragmentos, el trabajo de Lonchampt, sin que ni una sola cita del artículo de Quiñonero precedente de Attali no esté transcrita de «Le Monde». Y no sólo eso, sino que al confrontar con las páginas 1 y 15 del diario francés lo que aparece en «Informaciones», salvo el absurdo párrafo final, «todo» procede de Lonchampt. Es una mala mezcla de síntesis y traducción.

Pues bien; no sólo esto es lamentable, y su juicio intelectual lo dejo a otros. Es que Quiñonero ignora que lo que le parece «una idea hasta hace poco inimaginable» —bueno, Lonchampt escribe que «no se hubiese imaginado»— la ha desarrollado entre nosotros brillantemente Federico Sopeña. Es claro que en las materias en que nos decidimos trabajar para tratar de decir algo

nuevo —y no lo que Quiñonero hizo con lo de «Le Monde»—, se necesita antes haberse informado y así se sabe opinar. Adelanto que Attali, cuyo libro sí tengo —por economista y por melómano— y no tiene Quiñonero al escribir su artículo, es mucho menos agudo que nuestro Sopeña. Espero que si Dios quiere que el Ministro Aurelio Menéndez arregle los graves problemas de mi Universidad de La Rábida, el próximo verano Sopeña y un grupo de universitarios van a hablar de «Bruits» frente al río Tinto. Los comentarios serán más interesantes que los que hoy leía y, desde luego, sin transcribir de segunda mano. ¿Por qué estas prisas, Señor?

## • 13 enero JUEVES

Cuanto se haga por conocer la estructura económica regional de España será poco para planteamientos realistas de nuestro porvenir como nación. Juan Plaza Prieto elaboró para 1960 un intento de clasificación titulado «Regiones socioeconómicas españolas», que editó el Instituto Nacional de Industria. Se refería a datos de 1960. Ahora, el «Boletín de Estadística Comercial e Industrial», que edita la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Madrid, ha seguido sus pasos y sucesivamente en los números 67-68, 69-70, y ahora en el 71-72, correspondiente a enero-abril de 1976, que acaba de llegar a mis manos, actualiza todo este viejo esfuerzo. El título es un tanto engañoso, porque el epígrafe «Evolución económica de la Región Centro en el período 1960-1973» no se reduce sólo a ésta, sino que abarca toda España.

Antes de los elogios, las críticas. En primer término, las regiones se separan en demasía de los sustratos históricos y culturales, y tales consolidaciones van, por ello, a ser de poca utilidad para la dirección de nuestra política económica. Con todos los respetos, no me convence que se elimine Almería de Andalucía y pase a una rara región de Levante que abarca, además, el Reino de Valencia íntegro, y la provincia de Murcia. Esto nos plantea la secesión de Albacete de Murcia y su inclusión, supongo que a través de La Mancha, en la Región Centro, que engloba también a Soria. Puestos a construir estructuras no históricas, deberíamos incluir a Soria en Aragón. Claro que esto se explica en la página 6 que no se debe a criterio científico alguno, sino a una asociación voluntaria de las Cámaras Oficiales de Comercio e Industria de Castilla la Nueva, Albacete, Ávila, Segovia y Soria. Esto, naturalmente, repercute también en la Región del Duero.

Otra extraña Región es la denominada Cantábrica. Comienza en Asturias, segregada de León que pasa al Duero, con lo que estoy poco conforme, y estarían aún menos los que, como señaló Sánchez Albornoz, discrepaban por decir «Castilla» y «portilla», en vez de «Castiella» y «portelliella». Además de Asturias, engloba a Santander, toda Euskalerria, Navarra incluida, y entra en la Rioja, con Logroño. Demasiado confuso todo.

Jaime el Conquistador se habrá alegrado al ver dentro de Cataluña a Baleares. Claro es que la dinastía de los Reyes de Mallorca con lo que relacionaba a esta isla era con Montpellier y Carladés, y en más escasa medida con Barcelona, a la que reconocía el título, sin embargo, de «Cap i Casal». Exis-

ten tesis claras como las de Porcel o Meliá, pero en Palma de Mallorca yo me he encontrado con «turmedistas» feroces que no quieren saber nada de esta vinculación. Por otro lado, no tiene mucho sentido si hemos unido el Reino de Valencia con dos provincias de fuerte raigambre castellana: Almería y Murcia.

Exclusivamente no crítico el caso de Extremadura, Canarias, Galicia y Aragón.

Otra cuestión que no me convence es el cálculo de los índices de potencial provincial. Si le llamamos a este  $P_i$ ,

$$P_i = \frac{I_D}{I_D} \frac{id_1 + id_2 + id_3 + \dots + id_n}{n} \times 100$$

siendo lo el índice de desarrollo de la provincia cuyo índice de potencial se trata de calcular e  $id_1, id_2, id_3, \dots, id_n$ , los índices de desarrollo de las provincias limítrofes. Se trata de una simple trasposición del «índice de potencial regional», pero esto es erróneo. El límite entre las regiones es claro y tiene sentido, salvo en el caso de Canarias, donde ignoro qué «regiones colindantes» (página 4) se incluyeron para calcular el «Potencial regional de desarrollo» de la página 25. Si fueron todas las regiones españolas, todas entonces deberían entrar en «todos» los cálculos. Y si vuelvo a los límites provinciales, ¿se incluye o no Badajoz como limítrofe de Toledo, o a Granada y Albacete?

En todo caso, no veo claro que Canarias y Cataluña registren una evolución positiva en el tiempo de sus índices de potencial regional. El tratamiento estadístico que se ofrece me parece muy tosco. No quiero decir con esto que no sea cierto lo que se dice; sí, que no tiene sentido el afirmarlo con el fundamento con que se efectúa. Si todo lo que se hace es comparar 1960 con 1973, como parece en la página 17, la estadística alza su crítica clamorosamente en contra.

Finalmente, en los índices de desarrollo sorprende la discrepancia de los de Canarias respecto a los restantes de España. Creo se debe a que se definen tales índices de desarrollo (pág. 4) como «la media geométrica de los niveles de renta personal y territorial». Pero bien sabemos los economistas que uno de los defectos de la media geométrica es la enorme influencia que en ella suponen los números muy pequeños. Si observamos los datos de regiones y provincias en las páginas 77-90, se observa el fuerte contraste que tienen los ingresos por habitante y por kilómetro cuadrado. Todo cuidado con la interpretación de estos índices será, pues, pequeño.

Dejemos ya estas observaciones y vayamos a una serie de datos.

En índices de desarrollo van por encima de la media nacional y para el período 1960-73 las regiones Centro —desde 1962—, Canarias, Cantabria, Cataluña y Levante.

Muy interesante es saber también la relación de las provincias con índice de desarrollo superior a la media nacional, y años en que sucede; se presenta por orden regional (1):

De aquí se desprenden las que podríamos llamar «islas sistemáticas del desarrollo». Aparte de Canarias, lo son Madrid, Pontevedra, Vizcaya, Guipúzcoa, Santander, Oviedo, Barcelona, Tarragona, Gerona, Baleares, Valencia y Alicante. Todas costeras, salvo el caso de Madrid.

He aquí, pues, un discutible pero necesario trabajo, que señala una senda a seguir por muchas otras entidades.

(1)

Provincias	Años que superan en porcentaje al conjunto de España						
Sevilla ... ..	1960						
Cádiz ... ..	1960						
Málaga ... ..							1973
Madrid ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Las Palmas ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Santa Cruz de Tenerife ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Pontevedra ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Coruña ... ..	1960			1967	1969	1971	1973
Alava ... ..		1962	1964	1967	1969	1971	1973
Vizcaya ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Guipúzcoa ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Santander ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Navarra ... ..			1964	1967	1969		
Oviedo ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Logroño ... ..		1962	1964				
Barcelona ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Tarragona ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Gerona ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Baleares ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Valencia ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973
Alicante ... ..	1960	1962	1964	1967	1969	1971	1973





José María Cordero Torres

Me acaba de llegar la publicación del Instituto de Estudios Políticos «Revista de Política Internacional», correspondiente a septiembre-octubre de 1976.

Como economista, destacan ante mí dos trabajos. El primero, obra de José María Cordero Torres y titulado «El neocolonialismo europeo en España» (págs. 5-9). Plantea el tema de la intervención europea actual en asuntos políticos internos españoles. Pero el propio Cordero Torres ofrece algunas causas que conviene recordar. La primera, «la política de no dejar que prospere un posible país competidor», y para ello utilizan desde «boicots turísticos» a los «vetos comerciales». Las negociaciones económicas de España están pasando por difíciles momentos: «Ya vemos que del compromiso Kergolay-Ullastres no queda ni rastro.» Todo lo complican, naturalmente, las entradas de «capitales extranjeros en España», vinculadas a las empresas multinacionales, y lo que llama «una política de raidez financiera favorecida por españoles que no suelen ser de la cuerda democrática tronante: los exportadores de capital, que como las ratas cuando el barco hace agua quieren saltar primero para salvarse en solitario». Todo esto, y más que se podría añadir, se vincula a un gravísimo problema nacional: la alta dependencia española en lo económico del exterior. Por eso, quien se pone de espaldas a este problema llevará una política equivocada. La vida española de 1973 a 1977 habremos de reescribirla, cuando tengamos algunos e importantes datos que aún se desconocen, quizá más los economistas que los historiadores. El sentido del decoro nacional, que tan justamente pide Cordero Torres, sólo puede lograrse en el contexto sociológico español, con una vigilancia extraordinaria a nuestras conexiones con el exterior. Por eso el complemento de esta lectura estará en el examen de una serie de cifras exactas sobre nuestras conexiones económicas internacionales.

El segundo trabajo publicado en esta revista es el de Michael Alpert «Las relaciones hispano-británicas en el primer año de la posguerra: los acuerdos comerciales y financieros de marzo de 1940» (págs. 13-29). Tiene algún error incomprensible. Por ejemplo, hace en la exposición de las discusiones del convenio de 1940 una referencia a don José Larraz y dice que era entonces «director general de Asuntos Bancarios» (página 22). Pero conviene pasar a su nudo central. Es curioso cómo en él se entremezcla la discusión de este convenio con temas de política interior española, a más de una serie de datos sobre la política autárquica en lo económico que adoptaron las autoridades españolas (pág. 18), y desde un punto de vista doctrinal, la Falange (pág. 24) en opinión del embajador Peterson; éste, añado yo, ofrece datos complementarios en su libro «Both sides of the curtain», Constable, London, 1950.

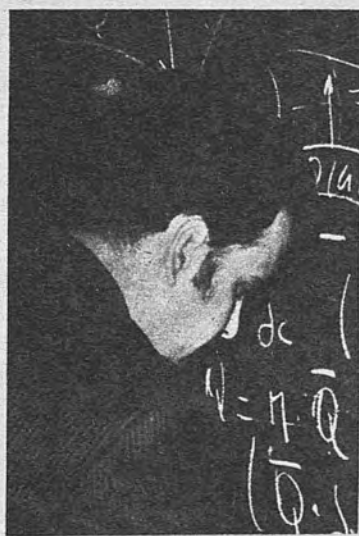
En el artículo de Michael Alpert, en medio de los temas del «clearing» hispano-británico, de los tipos de interés al préstamo del Reino Unido, del tema de qué buques podrían efectuar ciertos tráficlos desde el área de la esterlina a España, del reconocimiento o no de las deudas del Gobierno republicano —en febrero de 1940, el Foreign Office admitió «la negativa española a pagar las deudas contraídas en la zona roja durante la guerra civil» (pág. 24)—, surgen como alternativa asuntos de la libre decisión española, en apariencia al menos: la petición del Consejo Nacional de Defensa republicano, y ex-

liado en Londres, encabezado por Casado, de que «cualquier concesión comercial a España debiera de ir garantizada por una suavización en la represión política»; la actuación en torno a la petición por el fiscal de pena de muerte para Julián Besteiro; el caso Apfel, un ciudadano británico que acabó en Consejo de Guerra, y del que se ocupa ampliamente el embajador Hoare y su famoso libro «Ambassador in special mission» —que por cierto yo leí en la biblioteca del Ateneo en 1948 ó 1949, y del que obtuve varios datos para mis primeras «Libretillas»—; la participación solicitada de que los cónsules ingleses interviniesen en temas privativos de la Dirección General de Aduanas (pág. 23); la solicitud a Peterson para facilitar la aprobación del acuerdo por la Cámara de los Comunes de que «proporcionase alguna evidencia» sobre «una actitud más clemente hacia los derrotados en la guerra civil», y de la existencia de «un refuerzo de los elementos proaliados» (pág. 26). Michael Alpert cierra su trabajo (págs. 28-29) con una alusión a que la frase del comunicado publicado en la Prensa española después de la entrevista de Hendaya, que decía «que la solidaridad de España con las potencias del Eje se había fortalecido», supuso el bloqueo del envío de 30.000 toneladas de trigo desde los Estados Unidos, que necesitaba con urgencia una España hambrienta. Pero las cosas son así, y es ridículo deslizarlos hacia lamentaciones que nada consiguen.

No abandono este artículo sin dejar de mencionar que en él viene una interesante referencia al «caso De Reding», que casi estuvo a punto de provocar una ruptura de relaciones entre España y Gran Bretaña. Méndez Aspe entregó una fuerte cantidad de bonos y valores españoles al suizo Henri de Reding, para constituir «un trust para ayudar a los refugiados republicanos españoles». En el pleito, llevado en la primavera y verano de 1939 con gran dureza por parte de España, concluyó con el triunfo del Estado español contra De Reding, pues el juez, después de ser presionado el aparentemente independiente Lord Chancellor por el Foreign Office —que éste viese resistencia en él no hace al caso— dictaminó «que, en su opinión, la transferencia efectuada a De Reding por Méndez Aspe carecía de legalidad».

Esta ferocidad con que el Gobierno Nacional defendió los activos españoles contrasta con la facilidad con que se aceptaron facturas y se hicieron disparates por sus enemigos. Pero tratar este tema, y con vistas a una polémica que comienza a desarrollarse en «Ya» y con complemento en «La Actualidad Económica», obliga a un esfuerzo de puntuados que espero hacer dentro de no muchas fechas.

## • 15 enero SABADO



Universidad y región, a debate

Francisco Muro de Iscar, con su carifosa exageración de amigo, me emplaza hoy en ARRIBA en torno a mi conferencia pronunciada en el Centro Asturiano de Madrid. De ella salió una corta reseña en «A B C» de ayer, pág. 33, plagada de erratas, que convertían en incomprensible varios asertos míos, al aparecer «instalación libre de la ausencia» por «Institución Libre de Enseñanza», y «política de la tensión universitaria» en vez de «política de Extensión Universitaria». Precisamente en esto último creo que está la clave de todo.

El arzobispo Valdés funda la Universidad de Oviedo dentro de la política de fomento de la economía asturiana que se hacía imposible por la ausencia de personas preparadas para

dirigirla. Un simple bachiller era tan escaso que recibía el tratamiento de «magnífico». Los planes del inquisidor general Valdés fueron reforzados por la Junta Suprema del Principado de Asturias, que intentó que en las aulas ovetenses no se formasen sólo hombres para la curia o para el púlpito, sino para las necesidades económicas de una provincia costera. De ahí las dotaciones de las cátedras de Matemáticas. Esta línea, con sus altibajos lógicos —el peor de todos, en la etapa de la reacción absolutista de Fernando VII, pese a diversas intrigas eclesiásticas y que pormenorice, fructifica en un año tremendo para España: 1898. En aquella ocasión, Leopoldo Alas «Clarín», el 11 de octubre, solicitó que la Universidad de Oviedo saliese de sus claustros y penetrase en la vida de toda la región. Altamira, Builla, Posada, Sela, Canella, encabezaron una acción en la que entraron desde el rector y profesores del seminario diocesano, hasta catedráticos de los institutos del Principado. Por todos los pueblos, y con asistencia masiva de obreros, de menestrales, comenzaron a impartirse conferencias, ya de formación, ya de divulgación científica. Se editaron folletos educativos que se vendían a los asistentes a estos cursos. Con Teodomiro Menéndez a la cabeza como joven organizador, se efectuaron excursiones educativas. Por la noche se impartían cursos semestrales de «cultura obrera», enormemente prácticos. En 1908, cuando la Universidad celebró, el día de San Mateo, su tercer centenario, llegaron a sus aulas grandes científicos y pensadores de toda Europa. Las grandes mentes de Cambridge, de Oxford, de París o de Berlín, no quedaron impresionadas, evidentemente, por los hallazgos científicos de aquella pequeña Universidad. Pero sí y mucho, como comprobé al leer sus artículos aparecidos dentro y fuera de España, con la fusión sociedad asturiana-Universidad ovetense. Más de uno quedó atónito por un hecho que me parece que desborda lo anecdótico. En el teatro Campoamor se celebró una gran fiesta en honor de los visitantes. Bailes y cantos asturianos centraron el acto. Las chicas que habían participado, vestidas con el traje regional, no tenían asientos, y se les dijo subiesen a los palcos de autoridades e invitados. Por la fecha, 1908, era imposible que fuese ninguna universitaria. Sin embargo, una de ellas, cuyo nombre ignora, pero que coinciden todos que era rubia y guapa, sacó de pronto el busto fuera del palco y gritó con construcción asturiana: «¡Viva la nuestra Universidad!» La ovación que siguió a su grito fue enorme. Al día siguiente varios obreros, dirigentes sindicales, hablaron «con fuego» en torno de la Universidad. Aquella mujer, estos trabajadores, intuían o sabían, querido Paco, que las condiciones de Asturias mejoraban gracias a este entronque de la institución educativa con la sociedad.

Oviedo marcó el camino. Que se siga o se abandone es otra cosa. Como tú dices, la responsabilidad primera corresponde al profesorado y a las autoridades académicas. Los frutos serían inmensurables. Fíjate en una cosa. Rafael Altamira, después de efectuar en Hispanoamérica unos trabajos relacionados con su especialidad de historiador, se presentó al frente de un grupo de personas de la «extensión universitaria» ovetense en Santander. Las gentes salieron masivamente a aplaudirlos a las aceras y balcones. Desde la estación de ferrocarril hasta el hotel —puedes leer la reseña en el diario «El Cantábrico»— las ovaciones fueron tan prolongadas y fuertes que —recordemos la época— «no se pudieron poner el sombrero», y hubieron de abandonar los coches y hacer el recorrido a pie entre aclamaciones. Por este calor, la Universidad de Oviedo crecía, y recalcada, se volcaba en la sociedad de modo continuo. Y no había grupos políticos homogéneos, tenlo en cuenta. En todo esto, como me subrayó muy bien Teodoro López Cuesta, rector en funciones de Oviedo, había institucionalistas, tradicionalistas, regionalistas y profesores sin adscripción concreta. El ser nombrado senador por la Universidad de Oviedo era un honor extraordinario, y por eso se enfrentaron en varias elecciones, con triunfo muy ajustado del primero, don Marcelino Menéndez Pelayo y don Juan Uña y Sarthou, el conocido krausista extremeño.

Y acabo. No se nos venga con la canción de «la falta de medios de todo tipo». Aquellos beneméritos profesores de Oviedo vivían decorosa pero estrechamente, y no fueron precisamente altas las dotaciones que recibieron sus cátedras. Claro que se me puede argüir que al cabo de unos pocos años todos o muchos habían desaparecido de Oviedo, y que quizá la falta de medios pedagógicos y económicos, a nivel personal y de las escuelas de Oviedo, fue un motor importante para el éxodo. No lo niego, pero me parece que quizá en esto simplificamos demasiado.



# foto sucesos

BARCELONA. (Especial para ARRIBA.)

**S**ON ya 23 los muertos de los marineros norteamericanos que han sido extraídos de las aguas del puerto de Barcelona. Es el trágico balance, además de medio centenar de lesionados, del accidente ocurrido en la madrugada del lunes al zozobrar una barcaza de la VI Flota de los Estados Unidos, que transportaba a 110 marines desde el muelle de La Paz al portahelicópteros «Guam», anclado en las proximidades del puerto.

El accidente se produjo sobre las dos y veinte de la madrugada, cuando la citada barcaza, una lancha de las llamadas de desembarco, salía del amparo del muelle de la estación marítima, encontrándose de frente con un buque mercante, el «Urlea», que entraba en el puerto con la ayuda de los remolcadores. Aunque al principio hubo duda sobre si se llegó a colisionar o fue la onda producida por el mercante la que hizo zozobrar a la embarcación,

## Accidente en el puerto de Barcelona

se ha podido confirmar después que la barcaza chocó de lado contra el mercante al hacer una falsa maniobra, y dio vuelta en redondo, quedando a flote debido a la cámara de aire producida entre el casco y la superficie del agua. En ese momento, 15 de los ocupantes de la embarcación quedaron aprisionados dentro del casco, mientras el resto caía al agua, nadando algunos de éstos hacia el muelle, y agarrándose otros a la quilla de la embarcación volcada.

### *Momentos de desconcierto*

Tras unos primeros momentos de desconcierto y algunas escenas de histeria, se iniciaron de inmediato los trabajos de salvamento, en los que participaron otros marines norteamericanos, bastantes de los cuales se echaban al agua para acudir nadando en ayuda de sus compañeros. Fue precisa, incluso, la enérgica intervención de algunos oficiales de las Fuerzas norteamericanas para restablecer el orden y permitir una labor de ayuda más eficaz, en la que tomaron parte los servicios de bomberos de Barcelona y hombres-rana de las Fuerzas norteamericanas.

La embarcación volcada fue llevada por su propia inercia hasta el muelle de trasatlánticos, donde fue sujeta por la grúa de los bomberos y, más tarde,

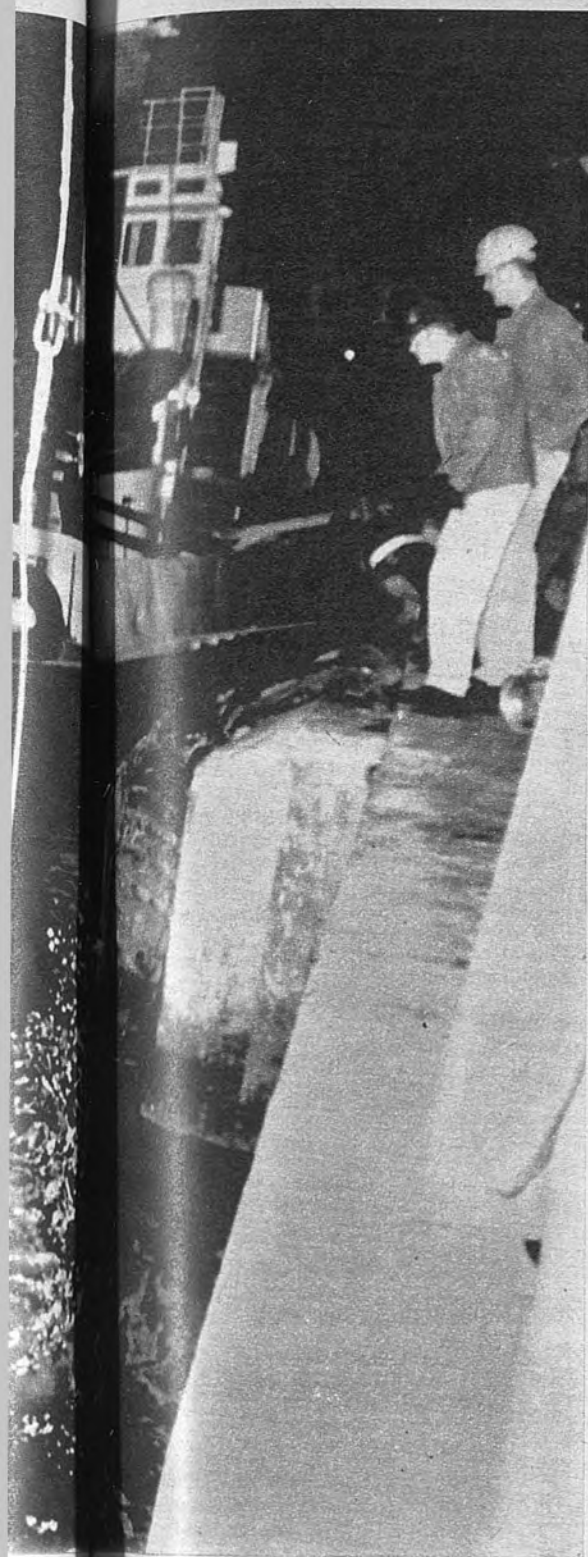


# 23 MARINEROS U.S.A.



Ayuntamiento de Madrid





se le dio vuelta a su posición normal, gracias a una grúa de propiedad particular y de 100 toneladas de fuerza. Con anterioridad a esta operación habían sido ya rescatados parte de los marinos que habían quedado aprisionados, así como las víctimas.

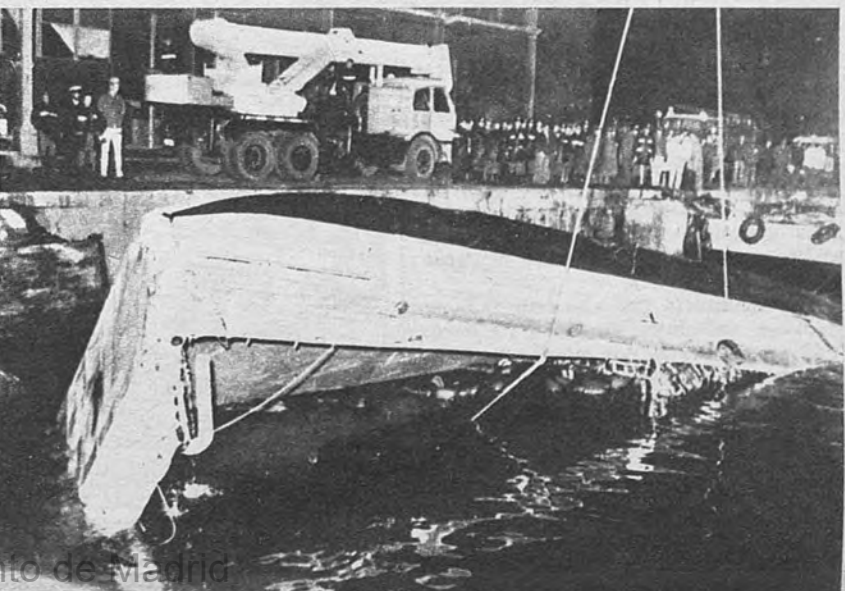
### *Traslado de las víctimas*

Un servicio de ambulancias establecido con urgencia, trasladó a los heridos, y también los cadáveres de las víctimas, a distintos centros asistenciales de Barcelona, mientras otros de los naufragos que se encontraban en mejor estado eran atendidos en el mismo muelle de la puerta de La Paz, siendo llevados posteriormente a bordo del «Guam».

En el Centro Quirúrgico Municipal, muy cercano al puerto, fueron llevados 25 marinos, dos de los cuales eran ya cadáveres; otros 12 quedaron internados en el establecimiento, mientras los restantes fueron autorizados a regresar a su unidad, tras ser atendidos. En el Hospital Clínico ingresaron siete cadáveres y siete lesionados, de los que solamente uno fue autorizado a salir del centro, quedando los seis restantes internados, muriendo dos de los heridos a media mañana, casi al mismo tiempo que eran sacados del agua seis cadáveres más. En el hospital de San Pablo fue atendido un solo marino, que fue dado de alta poco después. A media tarde fueron encontrados otros ocho cadáveres.

La representación consular de los Estados Unidos de América, en Barcelona, no facilitará, por el momento, relación nominal de las víctimas del trágico suceso, por cuanto aún queda por establecer el número exacto, ya que aún quedan, al menos, quince marinos desaparecidos o sin localizar, y con objeto de que los familiares de los marinos muertos y desaparecidos hayan tenido ocasión de ser informados directamente. El agregado de prensa del Consulado, Mr. Herath, ha confirmado que hasta el momento el número de muertos se eleva a 23 tras colisionar la barcaza que transportaba a los marinos a sus respectivos buques, después de pasar el domingo de descanso en tierra. Del aproximadamente un centenar de marinos que lograron ponerse a salvo, algunos de ellos se recuperan en los centros asistenciales de Barcelona. «Con todo —añadió Mr. Herath— las cifras exactas se darán a conocer una vez hayan finalizado las operaciones, que corren a cargo de buceadores especializados.»

En las fotografías de Europa y Cifra Gráfica, puede verse varios momentos de la tragedia sufrida, la barcaza causante del choque, varias escenas del rescate de los naufragos, que estuvo presidida por el almirante jefe del Sector Naval, a quien vemos en una de las fotografías rodeado de los especialistas de Marina, bomberos y Guardia Civil.



# MUERTOS

• Al colisionar una barcaza de la VI Flota de los Estados Unidos con un mercante

• Transportaba a 110 marinos desde el muelle de La Paz al porta-helicópteros «Guam»



### V. O. CON SUBTITULOS



Siete años y un día de canciones. Muchas experiencias, integrados desde un principio en los ya históricos «Els Setze Jutges», origen de la «nova cançó». Pioneros en esto del texto «mala uva» y de la crítica musical a través de la contramúsica. Pioneros también del espectáculo comprometido... La Trinca.

A pesar de que son muchos los años que llevan trabajando unidos. A pesar también de que con su «Opus 10» han celebrado su décimo trabajo discográfico, La Trinca se presenta por primera vez en Madrid, en el teatro de la Comedia, y en diez días sucesivos, a sesión por noche.

En primer lugar hay que aplaudir una genialidad: los subtítulos en castellano. Mientras que estos tres señores que forman La Trinca cantan en catalán, la traducción de las letras se proyecta paso a paso sobre una pantalla instalada sobre el escenario. Si a esta innovación le añadimos el derroche de serpentinatas,

claveles e igualmente un complicado equipo luminotécnico y una orquesta de cinco grandes músicos, podemos comprender el hecho de que estos recitales le hayan supuesto a La Trinca un desembolso superior al millón de pesetas.

Como ya es preceptivo, muchos famosos... Buero Vallejo, Alvaro de Luna, Manuel Alexandre... Lo sorprendente es que el patio de butacas estuviera casi vacío. Esta falta de público lo achacan los representantes del sello discográfico Edigsa a una general falta de información. Piensan, con mucha razón, que los posteriores recitales se celebrarán a teatro lleno.

La verdad es que si usted tiene dolor de muelas o una depresión inmensa, La Trinca le va a resolver el problema... Eso si tiene la suerte de no topar en la butaca de al lado con el típico gracioso especialista en hundir recitales. En la sesión inaugural los hubo, y lo que es más triste, fue un colega de la Prensa uno de los más destacados.

La primera parte del recital estuvo dedicada a la labor ya pasada y explicada a lo largo de siete largos años de trabajo. Trabajo que ha marcado una pauta que muchos han intentado seguir, sin lograrlo ni por asomo. Ya en esta primera parte, claveles, serpentinatas, bailes, chistes..., y todos los textos con su traducción correspondiente.

La segunda parte fue como la presentación oficial en Madrid de su

«Opus 10». Aquí las carcajadas llegaron a su tope, aunque, insisto, porque es penoso, muchos se pasaron. Según el «Opus 10», entre otras cosas, el hombre viene de «la patata»; el próximo ritmo del verano será el «Tururut», y el sexo femenino cada vez irá más al descubierto porque «la faixa» —la faja— ya no está de moda y sus fabricantes, los fajistas, menos.

Y antes de recomendar, porque es un auténtico espectáculo, los recitales de La Trinca, decir que Ricardo Roda, José María Franch, Miguel Amo, Jorge Llanes, Rafael de la Vega y Francisco Burrul montan un «cacao» orquestal imprescindible, tan imprescindible como la colaboración del equipo Pebró en la luminotecnica y el montaje de subtítulos de Triac.

Julio RIQUELME

## ANTONIO MIRA DE AMESCUA

El famoso doctor Mira de Amescua, dramaturgo y poeta del Siglo de Oro, ha vuelto y está incardinado, por derecho propio, en Madrid. Ahora su presencia será definitiva en la Villa y Corte, porque ha sido inscrito en el callejero por acuerdo del Pleno Municipal.

Llevó la propuesta «al terreno del acta» la Comisión de Actividades Culturales del Excelentísimo Ayuntamiento de Madrid, que ha tenido a bien sustituir una de las dos calles que figuraban con el nombre de Talía por la del accitano, o guadijeño, Mira de Amescua, que vivió en Madrid, cuando era la capital de las Españas, la mitad de su existencia, desde 1601 a 1631, trece años de su muerte.

Tan deferente dedicación enorgullece y satisface a los accitanos, y de un modo particular a los de la diáspora que vivimos en Madrid y paseamos por sus callejones con el mismo cariño que lo hacemos en vacaciones cuando deambulamos por Guadix, nuestra querida ciudad natal.

Me apasiona recorrer las calles del viejo Madrid de los Austrias. Tengo la secreta esperanza de tropezarme cualquier día con algún personaje de su época a quien poder preguntar —por favor, como está mandado— por don Antonio, y dónde podría encontrarle. Así sería fácil hablar con él y que me respondiera a una larga serie de preguntas que me preocupan, que nos preocupan a quienes estamos interesados en desvelar su auténtica personalidad. Por qué se fue de Guadix; cómo y por qué acompañó al Conde de Lemos cuando fue nombrado virrey de Nápoles; qué parte tuvo en la fundación y qué fue realmente «La Academia de los Ociosos», allá en tierras napolitanas; cómo le fue a la vuelta a Madrid, después de la caída del de Lemos...

Le preguntaría por sus amigos Lope de Vega, Cervantes, Guillén de Castro, Vélez de Guevara; por su protector, el cardenal infante don Fernando, y qué le indujo a retirarse a Guadix, a refugiarse en el arcediano de su catedral; cuáles fueron las razones por las que sus obras cayeron en el más injusto de los olvidos.

Mientras tanto, mientras ese día pueda llegar, continúo mis paseos por ca-

lles menos antiguas, por los nuevos barrios, que vienen a ser las delegaciones de todos los pueblos de España que emigran a la capital por las más variadas y diversas razones, aunque el denominador común sea el mismo. Pero, en unas u otras calles, sin discriminación, paseo con respeto místico, casi hierático.

Muchas veces, al subir o bajar la calle de Atocha —donde vivió otro accitano insigne, Pedro Antonio de Alarcón—, he pensado en el atochar que fue en otro tiempo, y mecánicamente, como idea refleja, ha acudido a mi imaginación que esta calle ha sido el campo en donde floreció el mundo artístico de los siglos XVII, XVIII y XIX.

Por lo que he leído en los doctos libros de los amantes de Madrid, existía un triángulo bien claro y definido que encerraba los límites del área, de la zona en que vivía y pululaba el mundillo teatral. El vértice de ese triángulo era la Plaza Mayor, y los la-

dos del equilátero, más o menos, los formaban la Calle Mayor y la prolongación de la Carrera de San Jerónimo; la calle de Atocha, y el tercero, el tramo del paseo del Prado comprendido entre lo que hoy conocemos por Neptuneo y la glorieta de Carlos V.

Paralelo al paseo del Prado estaba el mentidero de representantes, en la actual calle de León, en cuyas transversales vivieron Lope de Vega, Cervantes y, posiblemente, entre otros muchos, Mira de Amescua. El de representantes formaba parte de la trilogía «mentideril» madrileña, junto al de «las Losas del Alcázar» y el archifamoso de «las gradas de San Felipe».

Creo que el de representantes, quizá el menos conocido, debió tener tanta importancia, o al menos más prosapia, que los otros dos, puesto que la vida de los poetas, dramaturgos, cómicos y de la farándula venían a ser el centro de la atención cortesana, tanto por sus teatros como por la misa de once

de Medinaceli, a la que asistían las «tres Marías» y concurrían lindos, gallardos caballeros y gentes que buscaban la limosna generosa o la bolsa del tacaño que no se movía a misericordia.

En el mentidero de representantes, calle arriba o calle abajo, acuchillaron a Miguel Calderón —hermano de una de las Marías, de María «La Calderona»?—, igual que en las gradas de San Felipe estoquearon, por otras razones, claro, al conde de Villamediana, don Juan Tarsis.

Todo esto viene a cuento (y me molestaría se tergiversase o se interpretara en sentido despectivo) porque entiendo que lo lógico a la hora de adjudicar una calle a Mira de Amescua podría haberse tenido en cuenta todo esto y la sustitución, si no es mucho decir, se habría resuelto en cualquiera de las calles de esa área que tienen duplicidad nominativa. Como son, por ejemplo, la calle de la Rosa (junto a San Nicolás), la de San José (entre Huertas y Moratín) o la de Santa María (entre León y plaza de San Juan), que, dicho a título informativo, existen cuatro titulares de otras tantas calles.

De todas formas, la sustitución ha sido oportuna y sin menoscabo para la sustituida Talía. Aún queda otra Talía, perpendicular al paseo de Extremadura y a las calles del Greco y Santa Cecilia, y paralela a la de Dante.

En cierto modo se ha sustituido lo abstracto por lo concreto, la musa del teatro por un dramaturgo que demostró su buen hacer, su oficio, al escribir sesenta y tantas comedias, todas ellas representadas, y esto es muy significativo, por las principales figuras de su tiempo: Morales, Josefa Vaca, María Calderón «La Calderona», célebre también por sus devaneos reales...

Repito que es de agradecer, muy de agradecer, esta nueva inclusión de un accitano en el callejero madrileño. Ello, en cifras relativas, supone un uno por ciento de las calles de Madrid dedicadas a Guadix, Don Alvaro de Bazán —que además tiene estatua, y en la Plaza de la Villa—, Padre Poveda, Pedro Antonio de Alarcón y, naturalmente, Antonio Mira de Amescua.

Joaquín VALVERDE SEPULVEDA



Ayuntamiento de Madrid





Tras el  
«VIPS de Oro 76»

**MARIA  
OSTIZ,**

premio a la  
mejor

voz femenina

Había mucha gente importante en la entrega de los Premios «VIPS de Oro 1976», en el Club VIPS —hotel Monte Real—.

María Asquerino, José Luis Dibildos, María Luisa Merlo, Francisco Valldares, Laura Valenzuela, José Luis López Vázquez, María Ostiz, José Luis Uribarri y Analía Gadé fueron los galardonados.

Conchita Velasco comentó, refiriéndose a María Ostiz, que una persona se puede casar, tener hijos, limpiar los platos y fregar suelos. Pero que después de todo esto también puede volver a la canción, tal y como lo ha hecho María Ostiz; y, lo que es aún más importante, obtener galardones, como, por ejemplo, el «VIPS de Oro 1976» o el trofeo a la cantante femenina con mejor voz que la Cadena SER le concederá el próximo mes de febrero.

María está contenta porque acaba de editar un nuevo LP que lleva por título «Canta cigarra», y en el que se pueden apreciar originales creaciones, como «Lore txiki», en castellano «Flor pequeña», canción popular vasca que María Ostiz ha incluido en su repertorio, conservando la letra y la música, sólo que traducida al castellano.

## FERNANDO ESTESO, CON LAS GUAPAS

Estrena, en el teatro, «La Ramona»



Bien acompañado —desde luego, no se priva de gozar de la belleza del sexo femenino—, muy sonriente, regordete y con una copa de vino en la mano, FERNANDO ESTESO posa para la posteridad en el transcurso de una fiesta, a la que asistió el «todo Madrid», convocado para presentar una nueva revista musical, titulada «La Ramona», que se estrenará próximamente en Madrid. Como esta revista musical sea la misma pa-

changada que el tema de «La Ramona» con el que ESTESO ha obtenido tanto éxito vamos listos. Pero, en fin, todo sea por el «arte».

Con ESTESO, al que le conocíamos en todas sus facetas menos en la de catador de belleza femenina, actúa también el humorista JAVIER DE CAMPOS. Menudos dos se han juntado. Que el Cielo nos ayude.



## LOS ANDION, PATXI Y AMPARO, PONEN SU CASA

Su marido prepara  
un nuevo «elepé»

Desde hace un tiempo casi nadie habla de la pareja formada por el cantante PATXI ANDION y la ex «Miss Universo» AMPARO MUÑOZ. Parece que están en el mes oscuro de los anonimatos. La verdad es que están acabando de decorar su casa —o nido de amor, como ustedes quieran— y de terminar algunos detalles que faltan. De hecho, AMPARO, como buena ama de casa ahorrativa, se encuentra cosiendo sus propias cor-

tinias. Pero no por eso descuida su trabajo, ya que está pendiente de un guión que significaría, en el caso de aceptarlo, su vuelta a los «platos» cinematográficos bajo la batuta del director Jiménez Rico, que, por cierto, acaba de estrenar su último título: «Al fin, solos; pero...».

Por otra parte, PATXI está preparando un nuevo «elepé», que, bajo el nombre genérico de «Canciones prohibidas», abarcará todos los temas que a lo

largo de su carrera como compositor y cantante no ha podido interpretar a causa de la censura.

Además, PATXI anda muy atareado en estos días por la gira que tiene programada en América. Por lo que está decidiendo las canciones que va a incluir en su repertorio. Me dice que se marcha solo a América y que aún no están las fechas fijadas; pero que lo más seguro es que tome el avión a finales o mediados del mes de febrero.



## HA NACIDO UNA NUEVA ESTRELLA

Este chaval de la foto, que tiene cara de listo y avispadillo, se llama JOSE MARIA LOPEZ PASCUAL. Se encargará, de ahora en adelante, de interpretar todos los temas musicales de la nueva serie de TV «Marco», basada en el famoso cuento infantil «Corazón». Esta serie, que narra las aventuras de un niño que emprende un largo viaje para encontrar a su madre, está hecha por el mismo grupo técnico japonés que produjo «Heidi».

«Marco», dada la hora de su puesta en antena, cuenta con una gran audiencia por parte del público infantil, por lo que esta serie será la lógica sucesora en el corazón de los niños de «Heidi». Como consecuencia inevitable asistiremos al típico proceso comercial que pone en marcha la venta de productos, juguetes, muñecos y cuentos que llevarán el nombre de «Marco». Tendremos «Marco» a todo pasto, hasta la saciedad. Es lógico; estamos todos inmersos en una sociedad consumista. Respecto al niño, a JOSE MARIA, ya tenemos una nueva estrella infantil.



**U**N golpe de Estado, patrocinado por mercenarios —blancos al parecer— ha fracasado en Benin, antiguo Dahomey, país africano situado en el golfo de Guinea.

«Un grupo de hombres armados, a sueldo del imperialismo extranjero, lanzó un ataque armado durante la madrugada (del sábado al domingo) contra el heroico pueblo de Benin y su revolución democrática», declaraba por radio el Presidente Mathieu Kerekú el domingo por la mañana, después de que las fuerzas gubernamentales se hicieran cargo de la situación.

La versión oficial del intento del golpe fracasado señalaba que un avión «DC-8» aterrizó, en las primeras horas del domingo, en el aeropuerto de Cotonu (capital de Benin), con mercenarios que se apoderaron de los barrios de Cadehoun, Jacko y Hueyho y del sector residencial situado en la carretera que conduce de Benin a Togo y Ghana. El contraataque de las fuerzas gubernamentales puso en fuga de los asaltantes, obligando al avión a despegar, pero con tiempo suficiente para haber desembarcado municiones. Los mercenarios se han visto obligados a huir hacia la ciudad de Uidah y la provincia de Mono, fronteriza con Togo. Otras noticias indicaban que, el domingo por la tarde, se combatía en diversos puntos de la capital.

El Presidente Kerekú se había dirigido a través de la radio oficial, La Voz de la Revolución, diciendo que «todos los hombres y mujeres miembros de la revolución debían considerarse como combatientes en la lucha sagrada del país», acabando su mensaje con los gritos de «Revolución o muerte. Muerte a los mercenarios. Muerte a los traidores. La lucha continúa. Todos a defender la revolución».

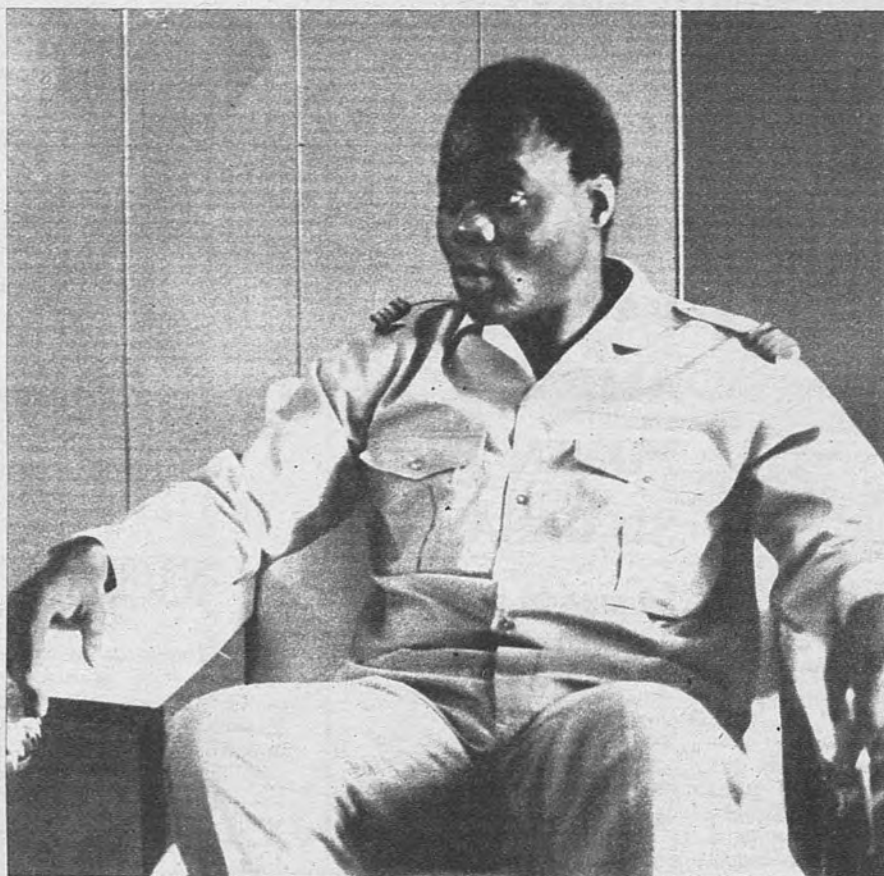
En Togo, país fronterizo con Benin, el Presidente Gnassingbe Eyadema declaraba a un periodista francés que los mercenarios que luchaban en Benin eran blancos. El antiguo presidente de Dahomey, Emil Derlin Zinsou, refugiado en Europa, ha rechazado las acusaciones que en Benin se lanzaron contra él y su grupo, diciendo que «el régimen del Presidente Kerekú, al no contar con el apoyo popular, tiene necesidad de "complots" para sobrevivir».

El Movimiento de Solidaridad con Dahomey, un organismo de la oposición, también creado en Europa, ha señalado que nada tiene que ver con el intento de derrocamiento del régimen de Cotonu y que había sido montado por las autoridades de Benin para «consolidar el régimen». Sin embargo, el Presidente de Guinea, Seku Turé, uno de los más prestigiosos jefes de Estado africanos, ha dirigido mensajes a todos los jefes de Estado africanos y al secretario general de la OUA (Organización de la Unidad Africana), en los que se pide una ayuda al pueblo de Benin, «víctima de una cobarde agresión».

Las posibles conexiones que pudieran tener los mercenarios blancos con los países interesados en derrocar a los Gobiernos progresistas africanos no se han revelado todavía y no se sabe qué país en concreto (o países) podría estar detrás del fracasado intento.

# Fracasó el golpe de Estado

● **Mercenarios blancos, al parecer, intentaron derrocar al Presidente Kerekú**



Kerekú: Cuarto intento para derrocarlo

El hecho de que los mercenarios huyeran hacia Togo podría ser una pista si las autoridades togolesas no hacen nada contra ellos; pero las relaciones entre Togo y Benin, desde hace unos meses, han me-

como la vista de Kerekú a Lomé, en junio del año pasado, había puesto fin a las disputas entre los dos países. Es de suponer que Togo mejorado mucho y las entrevistas de Eyadema y Kerekú en Conacry, así

da tenga que ver con el intento de golpe de Estado.

## Un país inestable

No son muchas las noticias que se reciben sobre Benin. Hasta hace un tiempo, los golpes de Estado eran casi lo único noticiable del país. El pasado día 13, se hablaba de Benin, en España, para otra cosa: el primer embajador del Estado africano, señor Yaya Mede-Moussa, presentaba sus cartas credenciales en Madrid, aunque reside en París, pues atiende también la Embajada de su país en Francia.

El 19 de agosto de 1960, el año que la mayoría de los Estados africanos recobran su libertad, accedió el país a la independencia con el nombre colonial de Dahomey. Su Presidente era Hubert Maga, del Movimiento Democrático Africano. El coronel Soglo le derrocaría el 27 de octubre de 1963, comenzando la cadena de golpes de Estado (hasta un total de cinco) que sacudirían al país en los primeros doce años de su independencia.

Se suceden algunos intentos de presidencia colegiada y dictaduras militares, así como turnos de presidencia rotatoria entre los tres jefes tribales más importantes. Mathie Kerekú puso fin a este estado de inestabilidad política con un golpe de Estado el 26 de octubre de 1972. Desde entonces, el nuevo Presidente ha intentado acabar con las luchas tribales de las diferentes etnias que habitan en el país y a los intereses tribales que nada favorecían a la unidad y el desarrollo de Dahomey.

Tras los primeros pasos dubitativos, Kerekú intenta definir un programa mínimamente revolucionario, encomendando la Administración local a comités revolucionarios.

El itinerario político de Kerekú no fue fácil, pues debió hacer frente a cuatro golpes de Estado (con el fracasado el pasado domingo); en el interior, se acusó al ex Presidente Zinsou, al parecer ayudado por elementos togoleses (1975). Después de este golpe, Kerekú disolvió las organizaciones estudiantiles y laborales, dejando sólo los comités revolucionarios como únicos órganos de participación política.

En diciembre de 1975, cambió el nombre colonial de Dahomey por el de República Democrática de Benin, nombre de uno de los más florecientes imperios antes del exterminio que hicieron los europeos. En la actualidad, el Partido Revolucionario Popular de Benin es el partido único.

El país intenta alinearse con los regímenes más progresistas de África y su política exterior concuerda con estas aspiraciones. Participó en la reunión de Colombo (Sri-Lanka) del movimiento de países no alineados. En los últimos tiempos, ha habido una recuperación económica, pero todavía la renta «per cápita» es muy baja, pues el país es pobre (los productos agrícolas son la base de su economía) y una de las densidades de población mayores de África.

Francisco GARCIA NAVARRETE



Italia: Con la Iglesia en actitud beligerante

# DEBATE PARLAMENTARIO SOBRE EL ABORTO

**Socialistas, comunistas, republicanos y radicales han rechazado los mensajes -contrarios a la ley- de los obispos**

ROMA. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.) No podía ser más tempestuoso el clima en que el Parlamento italiano comenzará hoy las votaciones sobre el proyecto de ley para la legalización del aborto. El telegrama que los nueve cardenales y 21 arzobispos y obispos del Consejo Permanente de la Conferencia Episcopal Italiana han enviado al Presidente de la República y a los presidentes del Consejo de Ministros, del Senado y de la Cámara de Diputados para evitar la aprobación de la ley ha suscitado reacciones durísimas en los grupos políticos de la izquierda.

Socialistas, comunistas y republicanos, además de los radicales, han rechazado el mensaje de los obispos italianos, tanto por su forma como por el momento en que ha sido publicado. El órgano comunista "L'Unità" considera la intervención de los obispos como una "presión inaceptable" y un gesto "intencionadamente clamoroso", que representa un atentado contra la "soberanía" del Parlamento. El diario socialista "Avanti" define la iniciativa episcopal de "gravidad extraordinaria" y, por haberse dirigido al Jefe del Estado y a los presidentes del Parlamento, "un gesto de carácter sedicioso".

El líder radical, Gianfranco Spadaccia, ha aprovechado inmediatamente la ocasión para volver a proponer la derogación del concordato entre Italia y la Santa Sede; mientras que el diputado republicano Oscar Mammi atribuyó a los obispos italianos el propósito de exasperar el debate en torno al problema del aborto. Invitando a la democracia cristiana a rechazar el mensaje episcopal "en nombre de la autonomía y de la declarada laicidad de ese partido".

## La Iglesia contraataca

Por parte eclesiástica se insiste, en cambio, en la legitimidad de la iniciativa episcopal, considerándola no sólo un derecho, sino también un deber de los pastores. Radio Vaticano calificó el domingo la reacción de los partidos laicos de "descomulgación", recordando que hasta en los países donde existe un régimen de separación entre Iglesia y Estado, la jerarquía católica ha podido dirigirse con plena libertad a las autoridades del Estado para denunciar los daños de la liberalización del aborto, sin que nadie se escandalizara o definiera "sediciosos" sus llamamientos. La emisora de la Santa Sede se refería, evidentemente, a los Estados Unidos de América, donde el presidente de la conferencia episcopal, monseñor Bernardin, se ha dirigido directamente al Presidente Ford para declarar la oposición de los obispos norteamericanos al aborto.

La legitimidad de la intervención del Consejo Permanente de la Conferencia Episcopal italiana

ante las primeras autoridades del Estado es reafirmada también por "L'Osservatore Romano", que, entre otras cosas, niega que en ella exista "intento alguno de amenaza —como algunos han escrito— hacia las autoridades, que los obispos respetan, y mucho menos interferencias en la voluntad de asambleas que los obispos reconocen en su soberanía".

El diario vaticano subraya la preocupación positiva del mensaje de los obispos, que encierra una exhortación dirigida a la comunidad nacional a encontrar otros medios honestos y eficaces para evitar los males que se querían superar mediante la legalización del aborto. "Creemos —afirma "L'Osservatore Romano"— que éste es el sentido del mensaje: la alternativa a la supresión de la vida humana está en la asistencia a la madre y en la solidaridad de todos, para que pueda evitar el gesto extremo de abortar."

Sobre este mismo tema cabe añadir que Acción Católica Italiana, al término de una reunión celebrada en Roma, ha enviado un telegrama al Presidente de la República y a los presidentes del Consejo de Ministros y del Parlamento, declarando que se asocia plenamente a la postura de la Conferencia Episcopal italiana por lo que toca a la cuestión del aborto.

## Andreotti, en Bonn

BONN. (Efe.)—Con el telón de fondo de las dificultades económicas en su país, el primer ministro italiano, Giulio Andreotti, inició ayer tarde conversaciones en Bonn con el canciller, Helmut Schmidt.

Andreotti llegó a primeras horas de la tarde, en un tren especial, a Bonn, donde permanecerá hasta mañana en visita oficial.

El político italiano proyecta conseguir el apoyo alemán a eventuales peticiones crediticias italianas en el Fondo Monetario Internacional y de la Comunidad Económica Europea (CEE).

Fuentes alemanas informan que Schmidt y Andreotti intercambiarán impresiones sobre el momento económico internacional y acerca del diálogo Norte-Sur.

En la agenda de las conversaciones figuran también temas relativos a las relaciones de la CEE con los países del Mediterráneo, a la Alianza Atlántica y a la distensión.

Acerca del primer capítulo, Schmidt y Andreotti tratarán, en opinión de los observadores, de la actitud italiana respecto al acercamiento de Grecia y España a la CEE.

Fuentes alemanas subrayan que Andreotti es el primer jefe de Gobierno extranjero que visita Bonn a raíz de la reelección de Helmut Schmidt como canciller federal.



NI  
CRISIS  
POLÍTICA  
NI  
ELECCIONES  
ANTICIPADAS

# NADA CAMBIARA EN FRANCIA

**Quinta rueda de Prensa del Presidente Giscard d'Estaing**

PARIS. (Efe.)—Durante cerca de dos horas el Presidente de la República francesa, Valéry Giscard d'Estaing respondió a las preguntas que le formularon periodistas franceses y extranjeros, en su quinta rueda de Prensa desde su elección en 1974. Utilizó Giscard d'Estaing el procedimiento de uno de sus ilustres predecesores, el general De Gaulle, agrupando preguntas sobre un mismo o parecido tema, e incluso respondiendo a otras que no le fueron planteadas.

Dividió el primer mandatario galo los temas a tratar en tres series: cuestiones económicas, cuestiones políticas y asuntos diversos. De entrada, Giscard d'Estaing precisó que sus respuestas permitirían la "clarificación" en todos los aspectos, ya que en "1976 se exageraron las cosas en los terrenos político y económico, creando cierta confusión". Indirectamente, el Presidente criticó la posición de su ex primer ministro, Jacques Chirac, quien no pareció atenerse a la letra y al espíritu de la constitución de la quinta República en cuanto a las funciones de Presidente de la República y jefe de Gobierno.

A quienes le reprochan su "falta de firmeza" (concretamente los partidarios de Jacques Chirac), Giscard d'Estaing indicó que la "firmeza no se mide en palabras, ni en el tono de las palabras". Subrayó que la firmeza consiste, en el papel del Presidente de la República, en velar por la aplicación de la constitución, el respeto de sus instituciones y en mantener los programas políticos y económicos preparados y presentados al país.

A este respecto el Presidente recordó que él y su gobierno aceptan todas las consecuencias del visado facilitado por el consulado de Francia en Beirut al líder palestino Abu Daud, y no hace recaer, en modo alguno, la responsabilidad en los funcionarios.

Puntualizó el Presidente de la República que Francia no había recibido ninguna demanda "de extradición de nuestros parientes", referida a Abu Daud, al que se considera "instigador de la masacre de Munich durante los Juegos Olímpicos. La justicia francesa obró en toda independencia y conforme a las leyes y acuerdos de extradición".

Lamentó "la campaña de insultos desencadenada contra Francia (después de que el líder palestino fuera puesto en libertad y marchara a Argelia), campaña con la que se intentó, repito se intentó, atentar contra la dignidad y el honor".

Acusó a manos extranjeras de la "orquestación y amplitud de esa campaña de deshonor", porque "hay cierto número de países que no aceptan la política de independencia de Francia".

Varias informaciones o confirmación de anteriores declaraciones:

- La ley electoral no será modificada.
- Las elecciones legislativas, como prometió, se mantienen a la fecha prevista, primavera del 78 (pese a las tentativas de Chirac de que sean adelantadas).
- Giscard continuará su mandato de siete años para el que fue elegido por sufragio universal en la primavera de 1974. Con ello, preciso, no hago más que cumplir con la Constitución y velar por su respeto.
- En este punto Giscard d'Estaing respondió indirectamente a la pregunta: ¿Continuará en la presidencia de la República aunque gane la posición de izquierda las elecciones legislativas del 78? No descartaría la designación de un líder socialista, por ejemplo, al frente del Gobierno.
- En Francia ningún partido político puede disponer hoy de la mayoría parlamentaria, en ese punto la situación es parecida a la de los demás países occidentales. Las coaliciones de dos o varios partidos son necesarias para gobernar democráticamente en un Parlamento.

Declaró Giscard d'Estaing estar convencido de que no habrá crisis de Gobierno ni parlamentaria hasta las nuevas elecciones legislativas.

En respuesta a varias preguntas sobre las divisiones de la mayoría dijo Giscard que es necesario que esas divisiones se conviertan en una "unión diversificada y pluralista". Subrayó que mientras la mayoría aparece como dividida, aunque no es más que un "pluralismo que se organiza", la oposición "está organizada pero dividida en sus opciones políticas".



de Prensa, en el transcurso de la cual mantuvo posturas anteriores: nada va a cambiar en Francia, no se modificará la ley electoral, no se adelantarán las elecciones legislativas y no habrá crisis de Gobierno. Giscard d'Estaing habló ampliamente del "caso Abu Daud" y lamentó lo que calificó de "campaña contra la dignidad y el honor de Francia", desatada a raíz de la liberación del dirigente palestino. El Presidente, asimismo, rechazó tajantemente las acusaciones de falta de firmeza y volvió a definirse como Presidente de todos los franceses.

JIMMY CARTER, a tres días de su toma de posesión, empieza

a tener problemas con los nombramientos. Theodore Sorensen anunció ayer que había pedido al Presidente electo que retire su propuesta para el cargo de director de la CIA, a causa de las objeciones presentadas por el Senado y otras organizaciones. En otro orden de cosas, cabría destacar la presentación del presupuesto para 1977 por el Presidente Ford, que su sucesor intentará reducir para mantener sus promesas electorales.

UN EXTRAÑO incidente ha tenido como protagonista al Presidente del Zaire, Mobutu, en su visita oficial a Bruselas, y en el aeropuerto fue detenido un hombre que portaba un arma, como sospechoso de intento de asesinato del Presidente africano. Después sería liberado, porque el supuesto "asesino" no era sino un agente de escolta de Mobutu.

Chelo ESCOBAR

EL PRESIDENTE FRANCES celebró ayer su quinta conferencia





MOAMMAR EL GADHAFI  
Y GIANNI AGNELLI:

# LOS 1 SOCIOS DEL SIGLO

## Una operación compleja

Como todas las iniciativas de gran envergadura que rompen los moldes del conformismo, la asociación Agnelli-Gadhaifi ha provocado y sigue provocando fuertes reacciones de signo contrario, igualmente categóricas y apasionadas: «operación extraordinaria, el negocio del siglo»; «operación catastrófica, asunto sin pies ni cabeza». Queda poco espacio, de momento, para juicios más ponderados, más objetivos, más realistas. Pero se puede dar ya por descontado que la verdad se va a estabilizar, como siempre, en un término medio: ni tanto, ni tan poco. Es indudable que Gianni Agnelli y Moammar el Gadhaifi no son unos novatos en cuestiones económico-financieras, por un lado, o en capacidades políticas por otro, y que por consiguiente el asunto, que representa una de las más equilibradas e inteligentes operaciones de apertura industrial europea basada en petrodólares, merece ser estudiado serenamente en sus múltiples e interesantes facetas.

Aunque sólo ha transcurrido poco más de un mes desde aquella tarde del 3 de diciembre de 1976, en la que el presidente de la Fiat convocó de repente en la sede de Turín a un grupo de periodistas poniendo a su disposición un vuelo especial, hay material suficiente para un análisis de la operación, que para Italia es ciertamente la más importante de ese tipo, puesto que las que van a realizar otras sociedades italianas con Libia (por ahora lo de la Casa Pirelli es sólo un bulo), no tendrán, ni mucho menos, el alcance que se vislumbra para el acuerdo firmado por Agnelli. Aparte, claro está, el hecho psicológicamente muy revelante de que dicho acuerdo representa la verdadera «locomotora» que va a arrastrar todo el conjunto de «vagones» de las nuevas iniciativas libias en la industria italiana, no hay que olvidar que cuando se habla de la Fiat no se dice sólo «automóviles», que en definitiva representan menos del cincuenta por ciento de las actividades del grupo. La Fiat está ya estructurada bajo forma de «holding» con gran número de sociedades, entre ellas la productora de vehículos pesados Iveco y la Fiat-Allis, que fabrica los grandes «bulldozers» y otras máquinas para movimiento de tierra y arena. La International Holding Fiat reúne a todas las consociadas de la gran empresa italiana, que tiene además una importante participación en la Oto-Melara que produce el tanque alemán «Leopard» y el «M-113», que es un eficaz vehículo oruga; y otra participación nada despreciable en la Whitehead Motifides, fábrica de torpedos navales y de numerosos aparatos de gran precisión para uso militar, así como de la ametralladora alemana «Rheinmetall». La actividad de la Fiat abarca también la construcción de locomotoras eléctricas, coches ferroviarios de todo género, grandes motores navales, turbinas para centrales y varios tipos de aviones. Son precisamente algunas importantes ramificaciones estrictamente militares las que han despertado esa perplejidad con que fue acogida la noticia en los ambientes más allegados a Israel.

Pero antes de emprender el análisis de la operación, quede bien claro que Gianni Agnelli no ha vendido ni una sola acción de la casa Fiat a la Libyan Arab Foreign Bank, que es la entidad financiera que representa al Gobierno libio en todo el asunto. Se trata de una puntualización necesaria e indispensable para hablar de la cuestión en sus términos exactos, puesto que hace sólo unos días una sorprendente información de agencia, procedente de Estados Unidos, volvía a afirmar, al referirse a la rueda de Prensa que

el presidente de la Fiat había celebrado en Nueva York, que «Agnelli vendió recientemente a Libia un diez por ciento de las acciones de dicha compañía». Semejantes inexactitudes informativas contribuyen a desvirtuar el verdadero significado y el alcance de la operación, que está constituida de tres fases financieras clarísimas —ampliación de capital, emisión de obligaciones convertibles y préstamo de dinero líquido— ninguna de las cuales tiene nada que ver con la supuesta «venta de acciones de Fiat a Libia». Si la confusión podía justificarse en las primeras horas después del anuncio de la noticia, ahora, al cabo de más de un mes, no parece excesivamente serio seguir confundiendo una ampliación de capital con una venta de acciones.

Pero también ese aparente descuido en la exactitud informativa es uno de los componentes de la áspere e incluso deshonesto campaña que algunos centros de opinión han querido montar contra el acuerdo Agnelli-Gadhaifi. Se trata de dos personalidades muy fuertes, que por motivos diferentes alimentan el mayor apasionamiento polémico. En el caso de Gianni Agnelli, indicado a veces por la Prensa de Estados Unidos como posible futuro líder político en la catastrófica situación italiana, el encono tiene orígenes muy complejos, como es complejo y en cierto modo misteriosa la verdadera naturaleza de los objetivos que se propone conseguir.

Los que niegan que Gianni Agnelli haya hecho un buen negocio recuerdan que el escritor norteamericano Paul Erdman, en su libro «Crak de 1979», había previsto que los árabes acabarían comprando todos los bienes italianos. Ahora, ante el asunto Libia-Fiat, Erdman, partiendo de la premisa de que «Italia es un país en fase de liquidación», y que quien tiene dinero puede comprar aquí todo lo que le dé la gana, añade: «Gadhaifi ha hecho una oferta que el abogado Agnelli no podía rechazar. Y puesto que el abogado ha decidido que la mejor estrategia económica es la fuga, hace como el protagonista de una película de Woody Allen: coge el dinero y se escapa». Paul Erdman, según comenta «El Mundo», está escandalizado, porque «el hecho compromete una sociedad tan clara y tradicionalmente italiana como la Fiat, que para el resto del mundo es algo así como el símbolo de Italia». No importa si en 1982, al final de la operación, los libios controlarán sólo un trece por ciento del capital Fiat, «¿quién podrá impedir —concluye el apocalíptico Erdman— que los Agnelli cedan a Gadhaifi otras acciones?... Ha sido, pues, una decisión miope».

Esa cinematográfica «fuga» de Gianni Agnelli no resulta tan evidente como sostiene con tanto encono el escritor norteamericano, que muy probablemente refleja en su actitud el profundo mal-estar y la preocupación que el asunto ha despertado en los ambientes filo-israelíes de Estados Unidos. Como ya se sabe, Washington no tiene relaciones diplomáticas normales con Libia. «Espero de Estados Unidos —dijo a este respecto el propio Gadhaifi al semanario «Newsweek» el 20 de septiembre pasado— un apoyo para iniciar el diálogo. Nos gustaría mucho establecer relaciones normales a nivel de embajadores».

Medios bien informados opinan que «algo» ha pasado en ese cuadro de tensiones diplomáticas y que la actitud sustancialmente favorable de los ambientes oficiales de Washington frente al acuerdo Libia-Fiat podría ser la señal que Moammar el Gadhaifi estaba esperando.

Alejandro PISTOLESI

Ayuntamiento de Madrid

BONN

De nuestro corresponsal  
CESAR SANTOS

Atacado por  
la derecha y  
por la izquierda

## EL MINISTRO DE DEFENSA, EN LA CUERDA FLOJA

● Su último problema: Los rumores de que se ha ordenado espiar a oficiales del ejército del aire

BONN. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.) — El «asedio» al ministro federal de la Defensa, Georg Leber, se produce simultáneamente desde dos extremos: el izquierdista del Partido Socialdemócrata, al que Leber pertenece, y el conservador de la oposición cristiano-demócrata. Al titular de la cartera de la Defensa empieza a resultarle ya poco menos que imposible la supervivencia política, como no sea renunciando de una vez por todas a su línea moderada y centrista y capitulando ante las presiones de un grupo de compañeros de partido que le declaró la guerra mucho antes de haberse hecho cargo de dicho ministerio y desde entonces han venido intensificándola hasta poner al ministro prácticamente entre la espada y la pared. La polvareda levantada por la suspensión de dos generales del servicio activo, en noviembre de 1976, amainó sólo cuando la quebrantada salud de Georg Leber obligó a éste a internarse en el Hospital Militar de Coblentz. Con esto, se libró Leber, aunque sólo momentáneamente, de un debate parlamentario que se presentaba más que acalorado. Y, como un mal no llega casi nunca solo, a principios de febrero tendrá el ministro que defender ante el Parlamento no sólo el cese de los dos generales, sino también el «caso Wagemann».

### El «caso Wagemann»

El general Wagemann, jefe de la academia de mandos militares de Hamburgo, pasará a la reserva, «por orden superior», en otoño próximo. En principio, el cese del general estaba previsto para la primavera, pero, a saber por qué extrañas razones, se le han concedido unos meses más de vida activa. La pregunta que se plantean medios políticos y publicísticos germanos ante esta nueva decisión del ministro de la Defensa es de si obedece la misma a motivos políticos o se trata, como Leber ha declarado, una cuestión de calendario. Es decir que, por razón de edad, Wagemann tiene que hacer baja en el cargo y en el servicio activo. El ministro ha reconocido que el general en cuestión le ha propinado con frecuencia más quebraderos de cabeza que cualquier otro de sus compañeros de uniforme. En efecto, parece ser que el fuerte del general Wagemann no es la obediencia, cosa bastante sorprendente en un militar, y que el ministro ha tenido que salir repetidamente en su defensa. Si esta vez no lo hace y lo licencia, es porque los ataques ya no van tanto contra el general como contra el ministro. En una entrevista con el popular «Bild Zeitung», ha declarado el titular de la cartera de la Defensa que para él está claro que de lo que se trata es de «liquidar a Leber». Y este Leber parece dispuesto a dar la batalla por perdida si efectivamente no consigue combatir la imagen que está adquiriendo de «ministro débil».

El ala contra la que tiene que librar batalla Leber dentro del partido exige más democracia en el Ejército. Y esto no es viable sin purgas. Y a Leber no se le hace más acusación que la de ir cediendo terreno y convirtiéndose en un instrumento para llevar a efecto esas purgas. Por si no tuviera ya bastantes problemas, se ve el ministro ante uno nuevo y, quizá, más grave: el de últimos rumores asegurando que el jefe de los servicios militares de contras espionaje, general de brigada Paul-Albert Scheer dio orden de «espiar» a oficiales del Ejército del Aire. La oposición exige que se pongan las cartas boca arriba. Si se llega a ese extremo y se confirma que, efectivamente, el «ciudadano en uniforme» ha sido objeto de tales vigilancias, va a haber muy pocos que le arrienden la suerte al ministro de la Defensa.

### Brandt y el diálogo Norte-Sur

BONN. (Efe.) — Willy Brandt asumirá la nada fácil misión mediadora entre las aspiraciones de los países del Tercer Mundo y las resistencias de los Estados del mundo industrializado.

El político alemán estudia actualmente la propuesta formulada días atrás por el presidente del Banco Mundial, Robert McNamara, y todo hace pensar que su respuesta será afirmativa.

McNamara sugirió el nombre del Nobel de la Paz y apóstol de la distensión entre el Este y el Oeste como presidente de una Comisión mediadora en el conflicto Norte-Sur.

Pero Willy Brandt hará depender su respuesta afirmativa al proyecto de la composición personal de la Comisión privada sugerida por el presidente del Banco Mundial.

En fuentes próximas al Partido Social Demócrata alemán (SPD), que preside, se indicaba ayer que Brandt establecerá contacto esta misma semana con el ex secretario norteamericano de Defensa.

Su disposición a aceptar los riesgos de tan complicado encargo la justifica Brandt en el «deber de humanidad» que supone la necesaria solución de los problemas del Tercer Mundo.



Ante las objeciones del Senado

## SORENSEN RENUNCIA A DIRIGIR LA CIA

\* Ford presentó el presupuesto 1977, que Carter intentará reducir

quieren atacarme o atacar al gobernador Carter por mediación mía».

Carter quiere reducir el presupuesto

WASHINGTON. (Efe-Upi.) Theodore C. Sorensen ha dicho que ha pedido al Presidente electo, Jimmy Carter, que retire su propuesta para el cargo de director de la CIA, a causa de las objeciones presentadas por el Senado y otras organizaciones.

«Con profundo sentimiento estoy pidiendo al gobernador Carter que retire mi designación como director de la CIA. Mi pesar procede no porque pueda fracasar en conseguir este cargo, sino por mi preocupación por el futuro de nuestro país.»

Sorensen ha hecho este anuncio inesperado durante las reuniones de confirmación ante el Comité de Información del Senado después de la primera lectura de su historial y propuesta que consta de diez páginas. Sorensen añadió que «no voy a ser intimidado por aquellos que

El Presidente electo, Jimmy Carter, propondrá al Congreso drásticas reducciones en el presupuesto nacional presentado por el Presidente Ford, y entre los capítulos a retocar figuran varios con un montante de 9.000 millones de dólares, a los que un colaborador de Carter ha calificado de «materias poco importantes, más bien tontas».

Tres días antes de abandonar el poder, el Presidente Ford presentó ayer al Congreso un presupuesto norteamericano para 1978 de 440.000 millones de dólares, de ellos, 123.100 millones para gastos de defensa.

El nivel de gastos del presupuesto propuesto para 1978 significa un aumento sobre el nivel actual de 28.800 millones de dólares, que van a la defensa, la salud y el bienestar social.



La cifra del presupuesto para 1978 significa, en conjunto, un aumento del 7 por 100 sobre el presupuesto del año 1977.

El Presidente Ford estimó que el Gobierno norteamericano tendrá en el mismo periodo de tiempo ingresos fiscales de 393.000 millones de dólares, lo que significa que prevé un déficit de 47.000 millones de dólares, que tendrá que ser enjugado mediante el aumento de la deuda pública.

Sin embargo, el nivel de este déficit representa una mejora en relación con el déficit de 73.700 millones de dólares del presupuesto de 1976 y con los proyectados 57.200 millones de dólares del déficit del presupuesto de 1977.

Carter tiene hasta el próximo 15 de marzo para presentar las enmiendas que crea oportunas al presupuesto presentado por Ford.

Originario de Qatar, ocupará el cargo durante dos años

## JAIDAH, NUEVO SECRETARIO DE LA OPEP

\* A su juicio, la organización no se escindirá por la falta de unidad a la hora de decidir los precios del petróleo

VIENA. (Efe.) — Alí Mohamed Jaidah, de Qatar, nuevo secretario general de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), con sede en Viena, llegó ayer esta capital para ocupar su cargo por un periodo de dos años, a partir del 1 de enero de 1977.

Según el sistema de rotación prescrito por los estatutos de la OPEP, el cargo hubiera correspondido a un representante del Ecuador, pero Qatar, que hace ya años hubiera debido asignar un secretario general y había renunciado hasta ahora a presentarlo por no disponer de ningún representante que cumpliera los requisitos de los estatutos, hizo valer ahora su derecho.

Alí M. Jaidah, de treinta y cinco años, nacido en Doha (Qatar), se doctoró, en 1965, en Ciencias Económicas en la Universidad de Londres. Desde 1971 venía dirigiendo el departamento de Petróleo en el ministerio de Finanzas de su país, y era, además, presidente del Consejo Directivo de la Qatar General Petroleum Corporation. Hasta fines de 1976 representó a su país en la Junta de Gobernadores de la OPEP. Ha sido, además, miembro del Comité Ejecutivo de la Organización de Países Arabes Exportadores de Petróleo (OAPEC), y encabezó en repetidas ocasiones delegaciones de Qatar en Conferencias de la OPEP, de la OAPEC y otras Conferencias que han tratado asuntos referentes al petróleo.

A su llegada al aeropuerto de Viena, con casi dos horas de retraso, Alí M. Jaidah declaró a la Prensa que hasta el momento no han tenido lugar, que él sepa, consultas oficiales entre los países miembros de la OPEP para decidir sobre la convocatoria de una Conferencia de ministros extraordinaria para tratar sobre las repercusiones que ha tenido la diversidad del aumento del precio del petróleo de los diferentes países miembros de la OPEP.

Alí M. Jaidah manifestó que desde la entrada en vigor de los nuevos precios del crudo no había transcurrido aún el tiempo suficiente como para juzgar con exactitud la situación del mercado del petróleo (incremento de la producción en Arabia Saudita, disminución de las exportaciones del petróleo del Irán, etc.), por lo que tampoco se pueden sacar aún las conclusiones necesarias. Si Arabia Saudita y los Emiratos Arabes Unidos aumentan su producción, ello tendrá, naturalmente, repercusiones en la producción y venta del crudo de los otros países de la OPEP.

A la pregunta de hasta cuándo estarán en vigor los precios no unificados del petróleo, respondió Jaidah diciendo que no resulta aún posible determinar dicho momento, pero que la OPEP, como organización, no corre peligro de escindirse por las divergencias de opinión a que haya dado lugar esta diversidad de precios.

Gran Bretaña: En la pequeña localidad de Alvediston

## ANTHONY EDEN, ENTERRADO

\* A la ceremonia sólo asistieron familiares y amigos íntimos

ALVEDISTON (Inglaterra). (Efe-Upi-Reuter.) — El ya histórico sir Anthony Eden, conde de Avon —que fuera durante la II guerra mundial secretario del Foreign Office del primer ministro Winston Churchill y, posteriormente, jefe del Gobierno británico, en el ocaso del imperio—, fue enterrado a primera hora de la tarde de ayer, lunes, en un pequeño cementerio aldeano, anejo a la iglesia del lugar, y muy cerca de la mansión campestre de Alvediston, la última morada, en vida, del elegante estadista inglés.

Al sepelio de los restos mortales de lord Avon han concurrido sólo 30 personas —su familia y algunos amigos íntimos del ilustre finado—. La oración fúnebre, de unos veinte minutos de duración, se rezó poco antes del acto de inhumación, en la parroquia del pueblo de Alvediston, la iglesia de Santa María, cuya fundación y primeras obras datan del siglo XIII.

El finado sir Anthony Eden, se encontraba hospedado en la finca que, en el Estado norteamericano de Florida, poseen los Harriman cuando hizo crisis la enfermedad hepática que le causó la muerte.

Lord Avon, ya muy enfermo, fue traído a su patria inglesa —donde quería morir— a bordo de un reactor especial de la Real Fuerza Aérea británica (RAF), puesto a su disposición por el Gobierno del Reino Unido, cuando



El féretro de lord Avon es introducido en la iglesia de Wilshire, en Alvediston, para el funeral que se celebró poco antes del entierro. Acompañan a los restos mortales de Eden, su esposa, Clarissa, y su hijo Nicolás. (Cifra Gráfica.)

do los médicos que le atendían diagnosticaron que su salud se deterioraba por momentos. Sir Anthony Eden, conde de Avon, moriría suavemente, durante el sueño en esta su mansión campestre de Alvediston —en cuyo campo ha sido sepultado—, en la madrugada del viernes 14 de enero actual.

Philip Agee, candidato a rector

LONDRES. — Philip Agee, ex agente de la CIA, contra el que hay una orden de deportación del Ministerio británico de Asun-

tos Exteriores, aceptó presentarse como candidato al puesto de rector de la Universidad escocesa de Dundee.

El vicepresidente del Sindicato de Estudiantes de esta Universidad, Graham Ogilvie, cursó la invitación a Philip Agee, y comentó que éste tiene muchas posibilidades de ganar su recurso contra la orden del Ministerio del Interior.

La elección para el puesto de rector, que dura dos años, se efectuará el próximo día 25 de febrero, y el otro candidato es el actual titular, el miembro del Parlamento por el Partido Liberal, Clement Freud.

MOSCU: Comunicado del Foro de las Fuerzas Pacifistas

## La distensión, amenazada (por la carrera de armamentos)

MOSCU. (Efe.) — «La carrera de armamentos no sólo impide acelerar el proceso de la distensión, sino que amenaza debilitarla, incluso frenarla. Es menester ahora mismo, cuando todavía no es tarde, poner fin a esta carrera, que crea una situación explosiva», dice el comunicado del Foro de las Fuerzas Pacifistas, que se ha clausurado en esta capital.

Unos 500 delegados de 115 países asistieron a la conferencia, en la que se ha tratado de problemas de desarrollo ulterior del diálogo y cooperación entre varios países del mundo. Fue subrayada la importancia de actividades conjuntas de las fuerzas públicas para proteger logros pacíficos, amenazados cada vez más por parte del complejo industrial-militar.

El Foro llamó a los partidos políticos, así como a las organizaciones y movimientos públicos a emprender todos los posibles esfuerzos para lograr poner fin a la carrera de armamentos, cerrar el paso a la guerra y contribuir a la solución del problema de mayor importancia, dan-

do carácter irreversible al proceso de distensión.

Intervención de Luis Yáñez, del PSOE

El miembro del consejo ejecutivo y secretario de relaciones exteriores del Partido Socialista Obrero Español, Luis Yáñez Bar. nuevo, ha hecho unas declaraciones ante las cámaras de la televisión soviética, que las emitió el domingo por la noche.

En sus manifestaciones expuso Yáñez Bar. nuevo la satisfacción de los miembros de su partido por participar en el Foro de las Fuerzas Pacifistas, en el que se discuten los problemas capitales de la actualidad, como la distensión y el desarme, para los que se exponen soluciones. Dijo que luchar contra la carrera de armamentos es combatir la guerra y conservar todos los millones que tal calamidad cuesta.

Por su parte, «Pravda» publicó ayer un breve resumen de la intervención de Yáñez Bar. nuevo ante los asistentes al Foro de las Fuerzas Pacifistas.



Todo fue un malentendido entre agentes de Zaire y Bélgica

## NADIE QUISO MATAR A MOBUTU

● El supuesto agresor era un policía de custodia del Presidente africano

BRUSELAS. (Efe-Upi-Reuter.) El embajador del Zaire en Bruselas ha desmentido de forma oficial las informaciones relativas a un atentado contra Mobutu en el aeropuerto de esta capital.

En un comunicado distribuido a la Prensa, el embajador califica estas informaciones de «falsas» y añade que no ha habido tentativa de atentado, sino falta de «coordinación entre los servicios de seguridad belgas y los del Zaire».

La Embajada de Zaire se ha mostrado «asombrada» por este malentendido, señalando que las autoridades de Bélgica disponían desde hace días de la lista de agentes zaireños que irían al aeropuerto para garantizar la seguridad de Mobutu.

Estos agentes, vestidos de paisano, llegaron hace una semana a Bruselas y estaban autorizados a mezclarse entre la multitud para detectar cualquier movimiento extraño, dijo el jefe de seguridad de la Embajada del Zaire.

Por otra parte, el agente de seguridad del Zaire, interrogado por la gendarmería del aeropuerto de Bruselas a propósito de una supuesta tentativa de atentado contra Mobutu, ha sido puesto en libertad, informaron fuentes del ministerio de Asuntos Exteriores.

Las mismas fuentes indicaron que el agente había sido sometido a un control «porque llevaba una arma ofensiva y no defensiva, como es habitual».

### Confusión

El Presidente del Zaire, Mobutu Sese Seko, que llegó ayer a Bruselas, fue víctima de un supuesto atentado en el momento en que abandonaba el aeropuerto acompañado por los Reyes Balduino y Fabiola de Bélgica.

El incidente ha sido bastante confuso y las versiones sobre el mismo son contradictorias.

En un principio, la radio nacional belga informó que un zaireño se había precipitado sobre el coche real y había sacado un arma. Inmediatamente fue detenido por las fuerzas de seguridad e interrogado.

A los pocos minutos, la misma emisora informó que un zaireño empujó ligeramente a un agente de la seguridad belga en el momento en que pasaba el coche real. El agente sintió que el hombre que lo empujaba llevaba un arma bajo el impermeable y lo inmovilizó rápidamente.

### Londres amenaza con «abandonar»

LONDRES.—Gran Bretaña está considerando el posible abandono de su gira mediadora sobre Rhodesia, ante el fracaso de las conversaciones que efectúa el diplomático inglés Ivor Richard, en nombre del Reino Unido, según ha trascendido de fuentes del Foreign Office ayer.

Un portavoz de este ministerio declaró, a su vez, que el Gobierno podría llamar al embajador Ivor Richard, presidente inglés de la Conferencia de Paz de Ginebra, sobre Rhodesia, paralizada totalmente por el punto muerto en que se encuentra y que no ha podido reanudarse después de dieciocho días de gestiones infructuosas entre li-

deres blancos e indígenas rhodesianos.

El portavoz del Foreign Office dio cuenta de que Richard se encuentra ahora en Nairobi, «considerando las próximas medidas que ha de tomar».

Ivor Richard ha estado realizando viajes y gestiones por capitales del África meridional y oriental, desde poco después de Navidad, en busca de soluciones inmediatas al punto muerto en que se había quedado la Conferencia de Ginebra que preside, al aplazarse para Pascuas.

### Rhodesia: Ocho negros, ejecutados por terroristas

SALISBURY (Rhodesia). (Efe-Reuter.)—Ocho indígenas fueron ejecutados al amanecer de ayer convictos y confesos de acusaciones de terrorismo urbano, informó el ministro de Justicia de Rhodesia.

Los ocho reos de pena capital fueron ahorcados en la prisión central de Salisbury poco después del amanecer.

Los condenados eran afiliados al Consejo Nacional Africano (ANC), organización indígena que encabeza el obispo protestante Abel Muzorewa. Un noveno, encartado, Stone Chakabvapi, de diecinueve años de edad—también de color—, que igualmente había sido sentenciado a la última pena, le fue conmutada la misma por la de cadena perpetua.

### Boicot de comunicaciones a Sudáfrica

GINEBRA.—La Unión Postal Internacional, de la que son miembros tres millones de trabajadores de 84 países, hizo ayer un llamamiento a sus miembros para que se unan a una protesta internacional, de una semana de duración, contra África del Sur.

La Unión Postal Internacional apoya el boicot de comunicaciones a África del Sur para mostrar su oposición a la política de «apartheid».

### Suspendidos los vuelos Jartum-Addis Abeba

ADDIS ABEBA.—Las líneas aéreas de Sudán, Sudan Airways, han suspendido sus vuelos semanales entre Jartum y Addis Abeba hasta nueva orden, señaló ayer un portavoz de la compañía.

No se han indicado los motivos para cancelación de los vuelos.

Los observadores políticos advierten que se ha registrado una creciente tensión entre las dos capitales desde que el Presidente sudanés, Jaafar El Numeiri, acusó este mes a Etiopía de disponer de bases en su territorio para derrocar al Gobierno.

## Irá el próximo verano a Perú

## SUDAMERICA, PENDIENTE DE VIDELA

● La mediación argentina puede ser decisiva en el conflicto sobre la mediterraneidad de Bolivia

BUENOS AIRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Todo parece indicar que a finales del mes de julio el Presidente Videla viajará a Lima para entrevistarse con su colega peruano, el también general Morales Bermúdez. El anuncio, hasta el momento no confirmado, de esta visita ha despertado gran interés en todos los medios políticos sudamericanos, pues estiman que sus resultados pueden ir mucho más allá de una consolidación en las ya de por sí excelentes relaciones argentino-peruanas. Esa consolidación, dicen, puede extenderse a las relaciones de todos los países de la parte sur del continente.

Por esta parte del mundo existe un conflicto de vieja data, aunque dos de sus partes traten de negarlo—la otra, de momento, sólo le queda el papel de espectador—con declaraciones grandilocuentes y viajes de altos funcionarios de uno a otro país, en prueba de amistad. Esos dos países son Chile y Perú, embarcados actualmente en una gran carrera armamentista, que no se han olvidado de la guerra del Pacífico, allá por los años 80 del siglo pasado. El tercer país es Bolivia, que en aquella oportunidad apoyó a Perú. Así le fue. Por equivocarse de aliado, perdió las

### BUENOS AIRES

De nuestro corresponsal, CARLOS CABEZA MINARRO

provincias que daban sobre el océano Pacífico, para enclausrarse dentro de América del Sur.

Hoy, Bolivia pide la salida al mar. Chile dijo que sí, pero la solución ofrecida no es del agrado de bolivianos ni de peruanos. De ahí el endurecimiento de las relaciones entre esos países. Y también de ahí la importancia de la visita de Videla a Lima, donde posiblemente pueda contarle a Morales Bermúdez sus conversaciones con los también generales Pinochet y Banzer, referentes al tema de la salida al mar boliviano. La Argentina está en condiciones de ser el gran mediador por las excelentes relaciones que tiene con los tres países en litigio y para evitar que sea Brasil quien pueda, finalmente, jugar esa baza.

Bolivia, país hoy testigo por su total carencia de poder de decisión, pero, sin duda, el más afectado por la actual situación, deberá «pagar» o, cuando menos, «agradecer» de alguna forma esa mediación que ponga fin a su condición de país forzado

## LIBANO: ABRIERON LOS BANCOS

● Egipto, Siria y Jordania anuncian una estrategia conjunta de cara a la Conferencia de Ginebra

BEIRUT. (Efe-Reuter-Upi.)—Los Bancos que operan en el Líbano han vuelto a abrir oficialmente sus puertas después de haber estado cerrados durante unos diez meses con motivo de la lucha que ensangrentó al país.

El Consejo Superior bancario ha decidido reanudar sus actividades tras obtener seguridades del Banco Central de que se les proporcionarían liquideces.

Algunos establecimientos bancarios iniciaron una serie de operaciones limitadas una semana después de que las fuerzas de pacificación de la Liga Árabe se desplegaran por diversas partes del país, entre ellas el centro comercial de Beirut.

La apertura formal de los establecimientos bancarios significa que se podrán hacer retiradas de dinero sin restricciones.

En abril de 1975, antes del estallido de la guerra civil, había 74 Bancos en el Líbano. Se considera esencial la reactivación del sector bancario para estimular la economía libanesa.

### Estrategia conjunta

EL CAIRO.—Egipto, Siria y Jordania, los tres países árabes, directamente envueltos en el conflicto con Israel, han formulado una estrategia conjunta acerca de las conversaciones de paz de Ginebra sobre Oriente Medio. Falta por ver si la Organización de Liberación de Palestina (OLP) asistirá a estas conversaciones.

Un comunicado publicado al final de la visita oficial de Hussein a Egipto dice que el Monar-

ca jordano apoya el establecimiento de un Estado palestino independiente, así como la participación de la OLP en la conferencia de Ginebra.

Los tres países insisten en que la solución pacífica del problema se basa en la retirada de Israel de los territorios árabes ocupados, así como en el reconocimiento de los derechos de los palestinos, entre los cuales figura el derecho a tener un propio Estado.

Europa puede representar «un papel decisivo» en la solución al problema palestino en Oriente Medio, afirma Anwar El Sadat en una entrevista publicada en Londres.

El Presidente egipcio, sin embargo, señala que es el Gobierno de Estados Unidos quien puede producir las condiciones inmediatas para alcanzar la paz en la zona.

«En Oriente Medio puede establecerse la paz en un mes si Norteamérica estuviese dispuesta a emplearse a fondo en el conflicto», dice Sadat en el dominical «Daily Telegraph».

En una entrevista a radio alemana, el secretario de la ONU calificó de «muy delicado y difícil» su próximo viaje a los diferentes países de la zona implicados en el conflicto.

Señaló, asimismo, que durante su misión, que durará de dos a tres semanas, tratará de convencer a las partes de la necesidad de una participación en las negociaciones del Frente de Liberación de Palestina.

### Conferencia árabe

AMMAN.—Las delegaciones siria y palestina llegaron ayer a Amman para unirse a los demás parlamentarios árabes que acudieron a la capital jordana con el objeto de discutir las relaciones interárabes y el conflicto del Cercano Oriente.

Los demás países participantes fueron: Jordania, Egipto, Líbano, Sudán, Yemen del Norte, Yemen del Sur, Túnez y Mauritania.

### Tito, a Libia y Egipto

BELGRADO.—El Presidente Tito realizará una visita oficial de tres días a Libia a partir de hoy, martes, para mantener conversaciones con el Presidente libio, Muammar Gadafi, se anunció ayer en la capital yugoslava.

El anuncio oficial no da más detalles sobre la visita, pero fuentes dignas de crédito señalan que, tras la visita a Libia, permanecerá una semana en Egipto, donde mantendrá conversaciones con el Presidente Anwar El Sadat.

### Israel: Arabes en huelga de hambre

TEL AVIV.—Unos 400 guerrilleros árabes han iniciado el lunes el tercer mes de huelga de hambre en pro del estatuto de prisioneros de guerra y en protesta por las condiciones que imperan en la cárcel israelí de Ashkelon, situada al sur de Tel Aviv.

Los prisioneros de la franja de Gaza y de la orilla oeste del Jordán rechazan todo alimento sólido y cuando pierden el conocimiento se les administran líquidos, han declarado las autoridades de la prisión.



# EL ALMUERZO DE LOS ACADEMICOS

## ● Asistieron Sáinz Rodríguez y Mihura

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Los dos nuevos académicos electos, señores Sáinz Rodríguez y Mihura, asistieron el pasado domingo al tradicional almuerzo que celebra cada año la Real Academia de la Lengua Española, ofrecido por su presidente, Dámaso Alonso.

Se sentaron en la mesa un total de veintitrés académicos, y en la sobremesa leyeron poemas Díaz Playa, Luis Rosales, Gerardo Diego y José María Pemán. Cerró el acto el director, Dámaso Alonso, quien deseó a los académicos un activo y fructífero año nuevo.

El almuerzo, servido a la Real Academia, tenía el siguiente menú: marmita «ox Tail» a la normanda, lubina tres salsas y ce-



bón con guarnición, quesos, tartas, «mignardises» y zumos de frutas, así como vinos españoles y champán. (Foto Europa Press.)

### CURSOS

## «ANTROPOLOGIA DE LA CONSTITUCION DEL MUNDO»

### ● Intervención del profesor Cencillo en la Fundación «Juan March»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Don Luis Cencillo, profesor agregado de Historia de los Sistemas Filosóficos y Antropología de la Universidad Complutense, impartirá los próximos días 18, 20, 25 y 27 del presente mes, en la sede de la Fundación Juan March, un curso universitario integrado por cuatro lecciones, sobre el tema general «Antropología de la constitución del mundo», en el que abordará los siguientes temas: «La realidad del mundo como proceso y sus niveles»; «Comunicación, significado y lenguaje»; «Formalización y desformalización del mundo», y «Praxis y futuro».

Nacido en Madrid, en 1923, don Luis Cencillo es doctor en Filología Clásica y licenciado en Derecho por la Universidad Complutense y en Teología por la de Innsbruck. Es director del Centro de Investigación, Didáctica y Ajuste de Personalidad, fundado por él en 1973.

Ha escrito diversos libros sobre Filosofía, Antropología y Psicología, entre los que figuran «El inconsciente» (1973), «Terapia, lenguaje y sueño» (1973), «Antropología cultural: factores psicológicos de la cultura» (1976) y «Raíces del conflicto sexual» (1976).

### Con asistencia de 37 especialistas, Curso Internacional de Cardiología Infantil

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El lunes dio comienzo el Curso Internacional sobre Malformaciones Congénitas de las Vías Aurículo-Ventriculares, que organizan conjuntamente los Servicios de Cardiología Pediátrica de la Clínica Infantil «La Paz», el Centro Médico Especial «Ramón y Cajal» y el Patronato «Miguel Servet», de la Fundación General Mediterránea, en coordinación con las secciones de Cardiología Pediátrica de la Sociedad Española de Cardiología y de la Asociación Española de Pediatría.

El equipo de colaboradores del curso comprende a 37 especialistas españoles y extranjeros, como los doctores Somerville (de Gran Bretaña), Becu (de Argentina), Corone, Dor y Guerinon (de Francia) y Quero (de España). El curso es continuación del celebrado el año pasado en la Clínica Infantil «La Paz» sobre el tema de las malformaciones tronco-conales, que representan el cincuenta por ciento de las enfermedades congénitas del corazón y que constituyen un campo de investigación relativamente virgen y lleno de posibilidades.

Las sesiones del curso —que comprenden mesas redondas, seminarios, conferencias, etc.— se prolongarán hasta el viernes, día 21.

### Concurso internacional «Nicolai Malko»

MADRID.—El concurso internacional «Nicolai Malko», para jóvenes directores de orquesta de cualquier nacionalidad, tendrá lugar en Copenhague, Dinamarca, del 9 al 13 de mayo del presente año.

La Comisaría Nacional de Música informó a Cifra que el plazo de inscripción para la presente convocatoria finaliza el 1 de febrero próximo.

## Secuestrado el libro: «Galicia mártir», de Castelao

MADRID. (Cifra.)—El libro «Galicia mártir», de Daniel Alfonso Rodríguez Castelao, ha sido secuestrado por inspectores del Cuerpo General de Policía que se presentaron en el domicilio social de Akal Ediciones.

La obra de Castelao se editó por primera vez en Valencia, en el año 1937, y, posteriormente, por la editorial Nos, en Buenos Aires. «Galicia mártir» consta de catorce grabados con una pequeña inscripción en gallego.

La edición ahora secuestrada tiene los textos traducidos al castellano, francés e inglés.

## Cooperación cultural hispano-turca

### \* Llegó el secretario general de Asuntos Exteriores de Turquía

MADRID. (Pyresa.)—A primera hora de la tarde de ayer llegó a Madrid el señor Vahap Asiroglu, de la Secretaría General de Asuntos Exteriores de Turquía, con el objeto de participar en la elaboración del programa de cooperación cultural hispano-turco, teniendo como base el acuerdo cultural que existe entre los dos países desde 1953. Acudieron al aeropuerto a recibir al señor Asiroglu el embajador de Turquía en Madrid, señor Zeki Kuneralp; el director general de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores, Alfonso de la Serna, y otras personalidades.

## la tertulia del gato NEGRO

### El Festival de Sitges

—Días atrás hablábamos de festivales teatrales. Olvidamos uno de excepcional importancia y que tenía lugar por estas fechas. Me refiero al Festival de Teatro de Sitges...

—Efectivamente. El último se celebró el mes de enero del pasado año y, como usted dice, adquirió extraordinario prestigio y brillantez. Ha sido uno de los certámenes que más influyó en las corrientes nuevas del teatro. Y esto a pesar de las dificultades que hubo de superar durante su último período.

—Que yo sepa, en 1975 no se pudo celebrar por falta de presupuesto en el Ayuntamiento, pero la cosa se resolvió y en vez de tener efecto en octubre, como hasta entonces se venía haciendo, pudo desarrollarse en enero de 1976. El cambio influyó en la programación, ya que los grupos en principio previstos no todos pudieron acudir por tener aquella otra fecha comprometida.

—Ese festival, aunque fuera de tiempo, correspondía a 1975. Quedaba en pie el del presente año. Previsto para este mes de enero, no ha sido posible celebrarlo...

—¿Nos quedaremos entonces sin él?

—Nada de eso. De no surgir complicaciones, tendrá lugar entre los días 18 y 25 del mes de marzo. Ya están apalabrados más de media docena de grupos de teatro independiente, de gran relieve nacional, y han concurrido obras que permitirán realizar una selección interesante y positiva.

—Me alegraré de que así sea. El Festival de Sitges ha tenido siempre carácter de laboratorio. De él salieron notables experimentaciones escénicas. Y nombres que hoy cuentan en el teatro.

—Sin duda alguna. Uno de ellos, el de Martínez Mediero. Sin olvidar a Jerónimo López Mozo, Francisco Macías, Luis Riaza y algún otro.

### Con una obra de Sagarra

—Noticia sobre el que podríamos llamar teatro inquieto. Quiero decir teatro de problemas y de calidad artística a la vez...

—Excelente composición. Díganos, amigo...

—Pues bien, en estos días va a presentarse en el Romea la agrupación Teatre Popular, dirigida como saben ustedes por Esteban Polls. Su estadía en el coliseo de la barcelonesa calle del Hospital será larga. Puede que de varios meses. En la compañía figuran muchas y prestigiosas figuras del teatro vernáculo catalán.

—¿Sabe algo de la programación?

—El teatre Popular se dedicará a representar las obras famosas de los autores que escribieron su teatro en la lengua de Joan Maragall.

—¿Con qué se presentan?

—Con una obra de Josep Maria de Sagarra, «La llegada de Marçal Prior», que este mismo grupo ha representado en numerosas ciudades catalanas después de haberla reestrenado en Girona.

### The Living Theater

—Ya que nuestras informaciones de hoy tienen como referencia la Ciudad Condal, agregaré otra interesante noticia. El próximo mes de febrero, y luego de una breve gira por Francia, la compañía americana The Living Theater se presentará en Barcelona.

—Eso es un «notición» más que noticia. ¿Muchas representaciones?

—Una sola, organizada por Club de Vanguardia. En ella, pondrán su último espectáculo colectivo titulado «Siete meditaciones sobre el sadomasoquismo político».

—Esta es la segunda vez que el grupo, capitaneado por Julián Beck y Judith Malina, actúa en Barcelona. Hace algunos años pusieron allí una versión muy peculiar de «Antígona».

—El Living Theater cuenta ya treinta años de historia. Nació en 1946, como grupo dispuesto a profundizar en el lenguaje del cuerpo y de la improvisación. Ha sido un grupo escénico siempre en revolucionaria vanguardia que el paso del tiempo ha hecho forzosamente «clásico».

### María vuelve a la escena

—Vamos a volver a ver a María Cuadra...

—Bueno. Le diré a usted: a María Cuadra tenemos la alegría de verla continuamente. Con su elegancia y simpatía está presente en todo acontecimiento social y cultural incluyendo, naturalmente, los estrenos teatrales...

—De acuerdo. Pero yo me refiero a verla en su sitio:

esto es, sobre un escenario. Va a ser la primera figura femenina de la compañía que, dirigida por Miguel Narros, estrene en el María Guerrero en las proximidades del Domingo de Resurrección, «El gigante de la montaña», de Luigi Pirandello.

—Digna obra para María Cuadra.

EL CONSUETA



**En la estación de Marqués de Vadillo**

# LA POLICIA DESALOJO AL PUBLICO DE UN VAGON DEL METRO

**■ Sufrió una rotura de frenos y el público se negó a abandonar el tren**

MADRID. (Europa Press.)—A primeras horas de ayer se produjo un incidente en la estación del Metro de Marqués de Vadillo, en la línea de Carabanchel, a consecuencia de la negativa de los viajeros a abandonar uno de los trenes que había quedado detenido por avería.

Los hechos ocurrieron poco antes de las siete y media, cuando era muy elevado el número de personas que viajaba en el Metro, principalmente trabajadores que se dirigían a sus centros laborales para iniciar la jornada de ayer. Uno de los trenes sufrió una avería en los frenos y quedó detenido en la estación hasta que fuera reparado.

A partir de este momento, las versiones de lo ocurrido son contradictorias: Según algunas personas que aseguran viajaban en el Metro, permanecieron cuarenta minutos detenidos en la estación sin recibir explicaciones de lo que estaba ocurriendo. Al término de ese período, los empleados informaron que los viajeros debían abandonar el tren y posteriormente intervino la Policía Armada para conseguir el desalojo.

Según informa la Compañía Metropolitana, poco después de advertir la avería se avisó por los altavoces de la estación a los viajeros para que desalojaran el tren averiado, a lo que éstos se opusieron, siendo entonces cuando fue preciso requerir la presencia de la fuerza pública. Pasadas las ocho de la mañana se reanudó el servicio con toda normalidad, una vez solucionada la avería.

A pesar de los accidentes registrados en los últimos once meses, no nos encontramos ante una situación excepcional, ya que el año pasado, con 16 suspensiones de servicio, dio el índice más bajo registrado en los últimos seis años, en los que se produjeron una media de 30, ha manifestado a Cifra el director-gerente de la Compañía Metropolitana de Madrid, Adolfo Pool Carrera.

Respecto al comunicado hecho público por el jurado de empresa, en el que denunciaban la falta de soluciones efectivas por las anomalías que producen los accidentes, el señor Pool Carrera afirmó que «nunca se había planteado esta situación; mi impresión es de perplejidad y considero que su actitud perjudica sobre todo a los empleados, que son increpados por el público». Señaló que la comisión especial que se creó a petición del jurado para investigar las anomalías funciona, y que, de todas formas, en el momento en que se produce un accidente éste es investigado por el servicio de inspección de la Compañía y el expediente consultante enviado a

Obras Públicas; en el caso de que haya heridos, un juez se encarga de investigarlo.

El señor Pool manifestó que se han producido en los últimos años una media de cuatro descarrilamientos anuales y que esta cifra es muy pequeña teniendo en cuenta que un eje de un tren hace un recorrido anual equivalente al que daría uno que diera seis mil vueltas a la Tierra, y que lo que ocurre es que a veces se da una coincidencia de fechas, como, por ejemplo, en 1973, cuando se descarriló un tren el 26 de agosto y otro el 27.

Los dos últimos descarrillos, habidos en el pasado día 12, se produjeron con dos remolques nuevos, de menos de tres años, y en una zona por la que antes pasaba el Suburbano y ahora el Metro, por lo que se han hecho necesarias las oportunas obras para poner unos carriles que resistan el mayor peso de los trenes y su frecuencia.

«Las obras llevan realizándose dos meses, pero sólo pueden hacerse durante dos horas diarias, para no interrumpir el servicio. Estos dos accidentes creemos que se produjeron por el poco peso de los remolques, combinado con un tramo en el que colocamos inadvertidamente una curva en pendiente», dijo el director del Metro.

Finalmente manifestó que en estos momentos el jurado debe colaborar con la empresa.



**Liberaron a tres presos**

## UN COMANDO ASALTA LA CARCEL ITALIANA DE LECCO

LECCO (Italia). (Efe.)—Un «comando» de individuos asaltaron ayer, armados hasta los dientes, la cárcel de Lecco, al norte de Italia, y liberaron a tres presos e hirieron a un agente de custodia y a otro detenido.

Los presos liberados están implicados en el secuestro de una persona, hecho acaecido hace dos años.

El asalto se produjo a la hora de los coloquios. Una vez fuera de la prisión, los fugados se han alejado con sus cómplices a bordo de un automóvil.

Durante la acción, los miembros del «comando» dispararon varias veces e hirieron a un guardia de vigilancia y a un preso.

Por otra parte, otros tres reclusos huyeron de la cárcel de Bassano de Grappa, al noroeste del país. En esta prisión se encontraban, hasta la citada fuga, una treintena de presos comunes.

Uno de estos se descolgó desde una altura de ocho metros

con sábanas anudadas. A cuatro metros de tierra, la improvisada soga se rompió, pero el recluso logró recuperarse de la caída que sufrió y huyó. Los otros dos lo hicieron saltando por los tejados de casas vecinas.

Uno de los jueces que se ocupan de la triple evasión declaró que la cárcel de Bassano «es ciertamente inadecuada», no tiene director, le falta una enfermería y servicios higiénicos adecuados y solamente tiene cuatro vigilantes.

Todas estas acciones ponen en evidencia la situación precaria de las instituciones penitenciarias en Italia. Desde hace unos días, los agentes de custodia llevan a cabo una protesta masiva, solicitando mejoras salariales y reestructuración del Cuerpo.

**BILBAO: Cinco millones de pérdidas**

## INCENDIO PROVOCADO EN LOZA Y PORCELANAS CEBERIO

BILBAO. (Cifra.) — En unos cinco millones de pesetas se han valorado los daños causados por un incendio, al parecer provocado, que ha afectado una de las instalaciones de la empresa Loza y Porcelanas Ceborio, de Bilbao.

El siniestro se registró en la mañana del domingo. Según el propietario de la empresa, Alberto Seberio Olabarria —que ha presentado denuncia a la Policía—, la puerta de entrada

de la lonja fue violentada intencionadamente, con utilización de un vehículo, al que se hizo chocar contra el recinto.

El autor o autores del hecho robaron una calculadora que se hallaba en el recinto, además de, según cree el propietario, prender fuego al local.

Aparte de la lonja han resultado dañados varios cuberterías de acero inoxidable, loza, papelería, los archivos de la firma y otros objetos.

**Cuando iban a Echarri-Aranaz**

## POLICIAS ARMADOS HERIDOS AL CHOCAR CON UN CAMION

PAMPLONA. (Cifra.) — Eugenio Marín Córdoba, miembro del Destacamento Móvil de la Policía Armada, que resultó el domingo herido de gravedad en un accidente de tráfico ocurrido en Echarri-Aranaz, ha sido trasladado a la planta de recuperación del Hospital Provincial de Pamplona, según se ha informado.

El vehículo donde viajaba el señor Marín Córdoba entró en colisión con un camión en la carretera nacional 240, alrededor de las doce y media del mediodía.

Además del citado policía armado, que tiene veintiséis años de edad, resultaron heridos, de carácter leve, el capitán del Cuerpo, Vicente Lafuente Ramírez, y el policía Luis López Obregón.

**En el fin de semana**

## 30 MUERTOS Y 12 HERIDOS GRAVES

**(en accidente de tráfico)**

MADRID. (Europa Press.) — Durante el pasado fin de semana, incluido el viernes, se han producido en las carreteras españolas veintiséis accidentes de tráfico, con un total de treinta muertos y doce heridos graves, según datos provisionales facilitados por la Dirección General de Tráfico.

El viernes, día 14, hubo siete accidentes, con ocho muertos

y tres heridos graves. El sábado hubo once accidentes, con trece muertos y cuatro heridos graves. Y el domingo, ocho accidentes, con nueve muertos y cinco heridos graves.

Las principales causas de estos accidentes han sido: irrupción de peatones en la calzada, invadir la parte izquierda de la misma, distracción del conductor y no respetar los stops.

## 34 MUERTOS AL COLISIONAR UN TREN Y UN AUTOBUS

MEJICO. (Efe.)—En un barrio de la periferia de la ciudad de México, ayer, una locomotora arrolló a un autobús de pasajeros, con saldo trágico hasta el momento de 34 muertos y 70 heridos. Procedía del sur del país, y en el paso a nivel no había guardabarreras. El accidente se produjo, al parecer, por imprudencia del conductor del autobús, quien creyó que podría cruzar el paso antes de la llegada de la locomotora.

Testigos de la tragedia dijeron que, a pesar de que el maquinista hizo sonar varias veces su silbato, el conductor del autobús,

en lugar de detenerse, imprimió gran velocidad a su vehículo, ante los gritos de espanto de los pasajeros.

Mario Flores González, agente del Ministerio Público de Tlalnepantla, en cuya jurisdicción ocurrió la tragedia, dijo que sólo en el lugar de los hechos fueron levantados por los grupos de rescate 29 cadáveres.

Cinco heridos de extrema gravedad fallecieron poco después en el hospital de la Cruz Roja.

Entre los muertos figura el autor del desastre, el conductor del autobús.



**Al amanecer del lunes**

# GARY GILMORE, FUSILADO

● **La ejecución no se suspendió «in extremis»**

● **Apareció ante el piquete de cinco hombres, tranquilo y sin señales de turbación**

● **Alto, delgado, de ojos azules, tenía una predisposición innata para la violencia**

NUEVA YORK. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)— Gary Gilmore fue fusilado esta mañana, a las 10,10 (hora de Nueva York) por un piquete de cinco hombres, en el penal de Utah, doce minutos más tarde de lo previsto, debido a una orden del gobernador del Estado de Utah por detener «in extremis» la ejecución. Pero la sentencia, al término de dos suspensiones de la ejecución y otros dos conatos de suicidio por parte del interfecto, fue consumada, y Gary Mark Gilmore fue pasado por las armas, según había sido su deseo. El ajusticiamiento del reo, convicto del asesinato a sangre fría de un camarero de Utah, y que había pasado dieciocho de los treinta años de su vida entre rejas por otros delitos, fue llevado a cabo en presencia de cinco testigos, entre los que figuraban el alcaide de la prisión, Samuel Smith; un sacerdote, dos médicos y un tío de la víctima. No se permitió el acceso a ningún periodista.

Los ejecutores no accedieron a la voluntad del reo de ser pasado por las armas en pie. Gilmore compareció ante el piquete sentado en una silla, la cara vendada y atado de pies y manos. Testigos presenciales de la ejecución han declarado que el condenado

aparecía tranquilo y sin señales visibles de turbación.

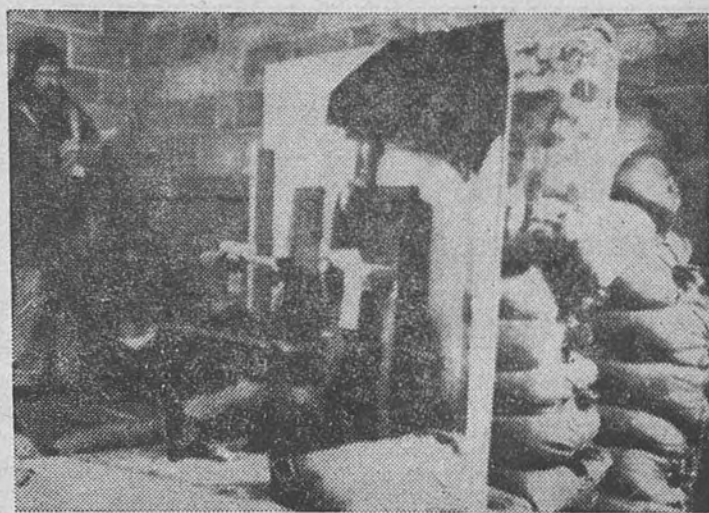
«Tuvo la suerte que quería y murió con dignidad», manifestó su tío, Verne Damico, testigo de vista. Gilmore, antes de ser llevado al paredón, expresó el deseo de que todos sus órganos vi-

## NUEVA YORK

De nuestro corresponsal, ANTONIO PARRA

tales —los que fueran servibles—, los riñones, el hígado y los ojos, fueran donados a un hospital de Utah para operaciones de trasplante. Se trata de la primera ejecución que se lleva a cabo en este país desde 1967. La noticia de la muerte de Gilmore ha suscitado furiosas manifestaciones de protesta entre las organizaciones abolicionistas.

«Vamos a hacer lo que está mandado» fueron las últimas palabras de Gary Gilmore antes de ser atravesado por las balas, con firmó otro de los testigos. Se encargaron de ejecutar la sentencia cinco voluntarios, expertos tiradores del Estado de Utah, arma-



dos con rifles de gran calibre. A uno de los tiradores le tocó en suerte llevar el arma descargada. Previamente, el médico de la prisión había trazado sobre el pecho del ejecutado un círculo con tiza blanca. A una orden del alcaide Smith, los cinco tiradores hicieron blanco sobre la víctima, que se sentaba a siete metros de distancia. En ese momento acababa de abrir el día sobre las montañas que bordean a la ciudad de Lago Salado.

Gilmore entró en capilla la noche pasada. Pasó el tiempo hablando con su tío y unas tías que vinieron para estar con él en los últimos momentos, y con sus abogados. También llegó a poner una conferencia telefónica a su madre a Oregón. Testó todo el dinero que le quedaba a sus deu-

dores, así como a los familiares de las víctimas de sus antiguos asesinatos. También trató de telefonar a su novia Nicole, pero ello no fue posible, dado que los médicos del hospital psiquiátrico donde se encuentra internada la novia del ejecutado no accedieron a la recuesta. Cenó bien, pero desdeñó la caja de botellas de cerveza que le ofrecieron los guardianes. Quería comparecer ante el patíbulo con la mente lúcida.

Alto, delgado, de ojos azules y una predisposición innata para la violencia, que le llevó de cárcel en cárcel y de reformatorio en reformatorio, el nombre de Gary Gilmore ha dado la vuelta al mundo por su obstinación en subir los peldaños del patíbulo.

## QUERIA MORIR PARA NO LANGUIDECER EN LA CARCEL

NUEVA YORK. (Especial para ARRIBA.) — Defensores de la abolición de la pena de muerte luchaban ayer contra reloj para impedir la ejecución de Gary Gilmore. El abogado de otros dos condenados a muerte en el Estado de Utah había presentado una petición al juez Byron White, del Tribunal Supremo, para que suspendiese la ejecución. Pero el abogado Gilbert Athay vio rechazada su petición el viernes por un juez federal, y el sábado por un tribunal de apelación. Athay, que ha presentado una demanda ante un tribunal de apelación para que dictamine si la pena de muerte está autorizada por la Constitución, alegaba que si Gilmore era ejecutado las posibilidades de que se aprueben demandas son escasas. Por su parte, la Unión Norteamericana de Libertades Civiles anunció ayer su intención de presentar demanda contra la ejecución de Gilmore, pocas horas antes de que éste tuviera lugar. De cualquier forma, la Unión, una vez conocida la ejecución de Gilmore, pretende que el Tribunal Supremo de los Estados Unidos dictamine «si la pena de muerte es constitucional».

### Suspensión y ejecución «in extremis»

Gilmore fue fusilado a las 8,05 de la mañana, unos dieciséis minutos después de haber salido el sol. El Estado se ha apresurado a satisfacer el deseo del condenado a muerte, después de que el

● **Y para expiar las vidas de dos jóvenes a quienes asesinó el pasado mes de julio**

Décimo Tribunal de Apelaciones de Denver levantara la suspensión de ejecución minutos antes de amanecer. El fusilamiento de Gilmore se produjo después de una noche de intensas gestiones por parte de funcionarios del Estado para anular el aplazamiento de la ejecución ordenada por el juez federal Willis Ritter, quien opinaba que el fusilamiento de Gilmore debía aplazarse hasta que se decidiese sobre la constitucionalidad de la pena de muerte en el Estado de Utah.

Después de examinar detenidamente los pros y los contras el juez Ritter decidió fijar una audiencia para el 27 de enero, pero el Ministerio de Justicia del Estado de Utah interpuso recurso rápido ante el Tribunal de Apelación del Décimo Distrito de los Estados Unidos, en Denver (Colorado) y ordenó al director de la cárcel que se mantuviese la hora fijada para la ejecución. Esto hizo posible la misma minutos antes de la decisión del Tribunal de Apelación de dejar sin efecto la decisión del juez Ritter.

Gary Gilmore pasó tranquilo las últimas horas de su vida, mientras había indecisión oficial y angustiosa emoción por parte de sus familiares. Desayunó huevos y una hamburguesa, y después se retiró a dormir. Cuando se anunció la propuesta de Ritter por televisión, Gilmore,

airado y con los puños en alto, gritó palabras malsonantes. El anuncio oficial de su ejecución fue hecho por el portavoz de la prisión, Ken Shulsen, quien recibió la noticia a través de un teléfono especialmente reservado para ello. La muerte de Gilmore deja abierta la posibilidad a más ejecuciones en los Estados Unidos.

Gary Gilmore dijo antes de morir que la principal razón por la que deseaba ser ejecutado era para no languidecer en la cárcel, pero citó también la doctrina religiosa de los mormones sobre la «expiación de la sangre». Gilmore, cuya madre era mormona, aunque él no era practicante, manifestó a su abogado antes de morir que se le permitiera morir para expiar las vidas de dos jóvenes a quienes había asesinado el pasado mes de julio. Esta doctrina se contiene en las palabras que Dios dirigió al fundador de la secta de los mormones, Joseph Smith, y que se contiene en el libro «La doctrina y el testamento»: «El que mata debe morir».

Uno de los miembros del Consejo Nacional de Iglesias de los Doce Apóstoles, el mormón Elder Bruce McConkie, explicando la doctrina de la expiación de la sangre, dice en su reciente libro «Doctrina mormona»: «...en algunas circunstancias existen graves pecados que la sangre de Cristo no purifica y la Ley de Dios exige que los

hombres deben derramar su propia sangre para expiar sus pecados. El asesinato, por ejemplo, es uno de estos pecados.»

Poco antes de morir, Marc Gilmore donó su cadáver al centro médico de Utah, donde los doctores utilizarán sus corneas, epidermis y nervios periféricos para efectuar trasplantes. Sus riñones y sus muslos serán utilizados en investigaciones médicas.

### Cronología de Gilmore

El drama reciente de Gary Gilmore, condenado a muerte en Utah, arranca del 9 de abril del pasado año, cuando fue liberado de una cárcel de Oregón y enviado a la región de Provo, en Utah, donde sus familiares le habían prometido trabajo y un sitio para vivir.

Pero el 19 de julio pasado Gilmore mató a un muchacho de veinticuatro años, Max Jensen, en el curso de un atraco a mano armada en Orem, Estado de Utah.

Al día siguiente Gilmore mata a otra persona, Bennie Bushnell, de veintiséis años, estudiante y vigilante de noche de un motel de Provo, Utah.

El 5 de octubre Gilmore fue juzgado por el Tribunal del Cuarto Distrito, en Provo, quien días más tarde le declaró culpable del asesinato en primer grado de Bushnell.

Ese mismo día, el 7 de octubre, Gilmore admite haber

asesinado a Bushnell, y un jurado le condenó a muerte. Al dársele, según la ley de Utah a elegir sobre el método de ejecución, Gilmore eligió el fusilamiento, ya que dice que quería morir «como un hombre».

El caso Gilmore entra en la historia y alcanza fama internacional cuando el primero de noviembre de 1976 el condenado a muerte afirma ante el juez Robert Bullock, del Cuarto Distrito, que no apelará contra su sentencia de muerte, ya que prefiere morir antes que vivir en la cárcel el resto de la vida. El juez Bullock marca la ejecución para el 15 de noviembre.

Pero el 8 de noviembre el Tribunal Supremo del Estado de Utah aplaza por primera vez la ejecución de Gilmore, cuando los abogados de éste, que habían sido despedidos, dijeron a los magistrados que no se responsabilizaban de un intento de suicidio.

Dos días después, el 10 de noviembre, Gilmore, ante el Tribunal Supremo del Estado, repitió que quería «morir como un hombre». El Tribunal aprobó la ejecución por cuatro votos contra uno.

Pero un día después el gobernador del Estado, Calvin Rampton, aplazó la ejecución prevista para el 15 de noviembre, y afirmó que el Consejo de Perdones del Estado debía revisar la sentencia.

Como respuesta a este nuevo aplazamiento, Gilmore y su novia, Nicole, acordaron suicidarse. El 16 de noviembre ingirieron fuertes dosis de barbitúricos, pero fueron descubiertos a tiempo. Dos meses después —y luego de una larga cadena de recursos y denegaciones— Gilmore fue fusilado.

Ayuntamiento de Madrid



El índice del coste de la vida, en diciembre

## SUBIO UN 1,04 POR 100

● Durante los doce meses transcurridos de 1976, el aumento ha sido del 19,77 por 100

Según datos provisionales elaborados por el Instituto Nacional de Estadística, pendientes de examen por las Comisiones Provinciales del Coste de la Vida, el índice general del coste de la vida para el conjunto nacional ha experimentado en el mes de diciembre de 1976 un aumento del 1,04 por 100 frente a un aumento del 1,61 por 100 en diciembre de 1975.

Comparando con el mes de diciembre anterior, la variación del índice general supone, para el total del período de doce meses transcurridos del año, un aumento del 19,77 por 100 en 1976 frente al 14,10 por 100 durante el mismo período de 1975.

Las variaciones reflejadas por el índice de cada uno de los grupos generales componentes en el mes de diciembre de 1976 son las siguientes: alimentación, aumento del 1,27 por 100; vestido y calzado, aumento del 0,80 por 100; vivienda, aumento del 1,41 por 100; gastos de casa, aumento del 0,55 por 100, y gastos diversos, 0,83 por 100. (Logos.)

UN MAXIMO DE 15.000 TONELADAS

## SE EXPORTARAN PATATAS

Hasta un máximo de 15.000 toneladas de patatas podrán exportar las agrupaciones de agricultores, según ha podido saber la agencia Logos en fuente solvente.

Esta solución es sólo a medias, señalan en círculos próximos a los productores, ya que el excedente de patatas se eleva a unas 70.000 toneladas, por un valor de 500 millones de pesetas. Los agricultores continúan mostrando su

incomodidad, porque mientras se les prometía que las patatas tendrían salida al mercado exterior, animándoles a sembrar, en estos momentos en los que el mercado exterior se muestra altamente favorable por la escasez de este tubérculo y su alto precio, se encuentran dificultades insuperables para la exportación de un producto que si no encuentra salida antes del mes de febrero se habrá echado a perder.

## IMPUESTO

## PARA EL CAFE ALMACENADO

Se crea, con carácter transitorio, una exacción reguladora de los precios del café, según establece un real decreto del Ministerio de Hacienda que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado».

La exacción agrava las ventas o entregas de las distintas clases de café existentes en almacenes privados, tostaderos, industrias de descafeinado y de extractos solubles de café y el de las expediciones en circulación con destino a estos almacenes a la entrada en vigor de los nuevos precios del café. También gravará la exacción la utilización para uso propio de las existencias de café verde en tostaderos e industrias de descafeinado y extractos solubles de café y el de las expediciones en circulación con estos destinos.

Estarán obligados al pago de esta exacción los titulares privados de los almacenes y tostaderos, así como los industriales que obtengan café descafeinado y extractos solubles de café. Las cuotas se determinarán por la cantidad de resultante de multiplicar el número de kilogramos salidos o empleados en el proceso de tostación o fabricación por la diferencia entre el precio autorizado a partir de la fecha de entrada en vigor de la resolución de la Dirección General de Comercio Interior, de 30 de diciembre pasado, que estableció los nuevos precios y el vigente antes de dicha fecha, según clases de café.

Abaratar el pan, según la Coordinadora Provincial de Amas de Casa

## ES POSIBLE

● Su plan de reestructuración del sector panadero permitiría un precio de 35,50 pesetas el kilo

Con vistas a un mayor abaratamiento del pan, de cuatro pesetas en kilo sobre los actuales precios de venta al público de forma inmediata y de diez pesetas a más largo plazo, «que es perfectamente posible dada la situación de la industria panadera», la Coordinadora Provincial de Amas de Casa de Madrid ha elaborado una «alternativa democrática sobre la reestructuración del sector panadero», cuya aplicación se afirma puede beneficiar a los consumidores, a los pequeños comerciantes y a los industriales de pequeñas tahonas, al tiempo que «supone la participación directa de los consumidores en la gestión y formulación de soluciones en la política de consumo» y «da fin a situaciones de privilegio para determinados industriales», según señaló a Pyresa una representante de la Coordinadora.

La reducción inmediata del precio del pan a 35,50 pesetas el kilo está basada en el análisis de la estructura actual del sector panadero, de la producción y productividad de la industria y de la estructura de los costes, teniendo en cuenta el número y características de las empresas, proporción de fabricantes, consumo por persona y día, y productividad por operario, entre otros aspectos. Se afirma, incluso, que por parte de algunas fábricas de tecnología

muy avanzada, que permiten productividades de hasta 500 kilos por operario, podría venderse hoy el pan al público en Madrid a 30 pesetas kilo.

En el escándalo «real» elaborado por la Coordinadora, que da como resultado un precio posible del pan de 35,50 pesetas kilo en estos momentos, entre otros «recortes» de costos figura el de transporte, que queda reducido a dos pesetas el kilo, en lugar de las 2,50 que figuran en el escándalo oficial. Los costes de amortización han sido eliminados, «por la vejez de la maquinaria actual», ya que el 85 por 100 de las fábricas es anterior al año 1939, según se afirma. Sin embargo, 40 fabricantes manuales existentes en la actualidad, cuya producción es menor de los 1.000 kilos de harina y que perderían dinero con la reducción inmediata del precio del pan en cuatro pesetas, deberían ser subvencionados hasta tanto no se llevara a cabo la «alternativa de reestructuración democrática».

El plan de la Coordinadora está basado en la instalación de unas quince nuevas fábricas de 25.000 kilos de pan de producción diaria, con nueva tecnología que permitiría una productividad de 400 a 500 kilos por operario, de las que resultaría una producción total de pan de 375.000 kilogramos. El resto, hasta los 700.000 que se consumen «podría ser fabricado por los monopolistas actuales», se dice en el estudio de la Coordinadora.

### Plan de financiación

Para acometer este proyecto, en la «alternativa» se sugiere que «los fabricantes con plantas de producción superior a los 3.000 kilos diarios de harina, al obtener unos beneficios superiores a los legales, no tendrían acceso a las fuentes de financiación especiales. El resto, el 80 por 100 aproximadamente de los fabricantes, pueden reestructurar su producción de la siguiente manera:

Creación de una empresa estatal encargada de promover la creación de centros de producción, localizados en las áreas de consumo, sirviendo cada uno de ellos a una población aproximada de 150.000 personas. Dicha empresa tendría al menos el 51 por 100 del capital social de cada una de las sociedades que se creen para la instalación de los centros de producción citados y el resto sería propiedad de los fabricantes que participasen en proporción a los activos que aporten. Los fondos que facilitasen los organismos públicos serían devueltos bajo las condiciones que pactaran las partes interesadas. La gestión de las sociedades promovidas por la empresa estatal correspondería a los fabricantes, y la representación de aquélla a un representante de los vecinos de la zona.

La «alternativa» prevé asimismo una reducción de los actuales puntos de venta festivos en unos 5.000 y un volumen medio de ventas de 140 kilos de pan diarios a 2.800, con una venta media diaria de 250 kilos día.

## ¿SU DINERO?

A ciertas edades avanzadas, ¿para qué deben servirles sus capitales, ahorrados la mayoría de las veces con tremendos sacrificios y tantísimos esfuerzos personales?

Pensamos que deben servirles para vivir ya el resto de sus vidas con absoluta tranquilidad y sin más preocupaciones ni responsabilidades de ningún género.

Esta hermosa realidad pueden únicamente lograrla colocando sus capitales en garantizadas HIPOTECAS INMOBILIARIAS, cobrando sus intereses por anualidades completas (anticipadas) sin molestias ni posibles riesgos. La vida es demasiado corta. ¡¡¡MEDITENLO!!!

### EXCLUSIVAS RAMIRO

GOYA, 58 1.º — Teléfono 2254420 (centralita 5 líneas)

## ¡¡PISOS!!

En la céntrica calle DOS DE MAYO, 5 y 7 (entre San Bernardo y Fuencarral), preciosos pisos a estrenar, máximo lujo y confort, completísimos detalles. Sólo son quince viviendas. Reducidísimos gastos de mantenimiento. Hay apartamentos de un solo dormitorio y pisos de 2 y 3 dormitorios con otros tantos baños. Ascensor subida y bajada; calefacción; agua caliente; gas ciudad, etc. Cocinas completamente amuebladas (incluso lavadora y frigorífico). Garaje opcional en el sótano. ¡¡¡Viéndolos... comprarán!!! Desde 59 hasta 141 metros. PRECIOS desde 2.950.000. (Estos pisos no tienen hipoteca y se entregan llave en mano.) Facilidades hasta CINCO AÑOS. Pueden visitarlos directamente, horas normales, incluso sábados tarde y domingos festivos por la mañana. Completísima información.

### EXCLUSIVAS RAMIRO

GOYA, 58 — Teléfono 225 44 20

CABALLERO DE GRACIA, 12

Teléfonos 221 06 59 . 221 06 56

### CAMBIO DE DOMICILIO

## EUSEBIO CALVO Y COMPAÑIA, S. A.

En Junta General Ordinaria y Extraordinaria de dicha compañía, celebrada el día 30 de marzo de 1976, se acordó cambiar el domicilio social de la calle de la Cruz, número 7, a la del paseo de La Habana, número 46, ambas de esta capital.

## EDICTO

El Juzgado de Primera Instancia número uno de Santiago de Compostela, cumpliendo el artículo 2.042 de la ley de Enjuiciamiento Civil, anuncia la tramitación de expediente civil número 243 de 1976, sobre declaración de fallecimiento legal de don Agustín, don Francisco, don José, doña Isabel-Vicenta y don Manuel Andrade Picón, hijos de Benito y Josefa, de ciento once, ciento siete, ciento trece y noventa y ocho años de edad, respectivamente, naturales de Enfesta, que se ausentaron a Uruguay y Brasil, sin tenerse noticias suyas ni de su paradero.

Santiago, 6 de septiembre de 1976.—El Magistrado-Juez accidental (firmado), Paulino Vega Castro; el Secretario (firmado), Joaquín Vidal Moreno.

Teléfonos de ARRIBA  
215 06 40 y 215 22 40

## PATENTES

OFRECESE licencia explotación patentes:

245.718, un perfeccionamiento en la fabricación del tripolifosfato de sodio.

274.259, nuevo sistema catalítico de polimerización de cloruro de vinilo.

342.371, procedimiento mixto de preparación en masa de polímeros y copolímeros a base de cloruro de vinilo, en dos etapas.

375.675, procedimiento de fabricación de polímeros y copolímeros insolubles en sus composiciones monómeras y comonomeras.

Informes en Registro Propiedad Industrial y Agente Patentes Plaza, José Antonio, 22. Madrid.

OFRECESE licencia explotación: Patente invención:

328.601, perfeccionamientos en el mecanismo de elevación de lechos articulados y volteables para enfermos.

376.314, mecanismo de dirección para vehículos a motor.

Interesados dirigirse Registro Propiedad Industrial. Madrid.

## CONSTRUCTORAS

SOS. Secado de obras. Secamos sus obras, paredes, suelos, techos. Alquilamos los aparatos. Hacemos calefacciones provisionales. Tls. 2513801-2523260.

## MAQUINAS DE ESCRIBIR

ALGI. Calvario, 25 (Tirso Molina). Venta. Alquiler. Reparación. Teléf. 2274567.



Cine

# «El último recurso»

Amor, humor, catástrofe

Título: «El último recurso».—Título original: «Ace up my Steve».—Nacionalidad: norteamericana.—Director: Ivan Passer.—Guión: Allan M. Trustman y David Wolf, sobre una novela de James Hadley Chase.—Fotografía: Denis C. Lewiston.—Música: Vangelis Papathanassiou. Technicolor.—Principales intérpretes: Omar Sharif, Karen Black, Joseph Bottoms, Bernhard Wicki, Heinz Ehrenfreund, etc.—Distribuida por CEA.—Estrenada en los cines Carlos III y Princesa.

Passer, decidido a plantear una subrealidad mágica, a través del humor y con la colaboración del amor, eje de la trama en su versión más exasperada y ultrarromántica.

Si la película no contuviera ciertos baches narrativos evidentes, si toda ella tuviera la brillantez y la eficacia de sus mejores momentos, «El último recurso» sería una obra maestra. Tal y como es, es una película original, distinta, que no alcanza del todo las metas propuestas. Pero es una película interesante.

Valoración: 6

Marcelo

ARROITA-JAUREGUI

MUSICA

## OISTRAHK Y KRENZ, CON LA ORQUESTA NACIONAL

La reanudación de las actividades en la Orquesta Nacional ha supuesto uno de los más brillantes conciertos de la agrupación en esta temporada. Para ello se conjugó la presencia de un excelente director, no siempre frecuente, y un magnífico solista en un programa bien confeccionado, aunque era una muestra más de la desastrosa planificación musical que padecemos, ya que una de las obras se acababa de dar en la orquesta de RTVE y otra se ofrece la semana que viene en la misma orquesta.

Jan Kréz, el estupendo director polaco, comenzó su lucida actuación con una versión seria, muy construida y trabajada, de la «Sinfonía Incompleta» de Schubert y la terminó con una profunda labor sobre el «Concierto para orquesta» de Bela Bartok. Se notaba que allí había un auténtico director y que, pese a tratarse de un concierto como invitado, con los ensayos justitos, había hecho labor de orquesta, tanto de conjunción como de sonido. Las versiones eran de calidad, pero lo verdaderamente importante era su trabajo con la orquesta, algo vital que no resulta frecuente en los directores invitados, probablemente por la mediocridad que exhiben en su mayoría.

En medio de las dos obras citadas se escuchó la «Sinfonía española», de Lalo, con el violinista ruso Igor Oistrakh. Se trata de un fuera de serie del violín, poseedor de una técnica espectacular, una gran seguridad y un magnífico criterio interpretativo. Toda comparación con su legendario padre me parece fuera de lugar, puesto que Igor Oistrakh es un violinista con personalidad propia y, desde luego, un excepcional violinista. Obtuvo un éxito clamoroso y correspondió con una pieza de Isaye.

### Odón Alonso, en la «Novena» de Beethoven

Sin duda el anuncio de una versión de la «Novena sinfónica» de Beethoven despierta gran interés entre el público. Se trata de una obra superconocida que el público se cree saber de memoria a través de versiones de disco, versiones que a veces no coinciden exactamente con lo escrito o que no reproducen las condiciones de la escucha en vivo. Es, pues, obra que atrae mucho público y, al mismo tiempo, arriesgada. La Orquesta y Coro de la RTVE la programaron esta semana bajo la dirección de Odón Alonso. Y el director español preparó una versión muy musical, estudiada, trabajada, en la que la música fluía con articulación y sentido, donde se encontraba un indudable criterio interpretativo. Incluso puso de relieve el director aspectos que rara vez oímos en esta obra, por ejemplo, en el cuarto movimiento, el contracanto del fagot mientras las violas exponen el tema, o los tempi del final, que casi nunca se interpretan como están escritos. Gran actuación la del Coro de RTVE, preparado por Alberto Blancafort; la de los solistas Marita Napier, Norma Lerer, Manuel Cid y Richard van Allan, y buena labor la de la orquesta en un trabajo difícil y comprometido. El éxito fue muy grande.

Previamente se había interpretado el «Concierto para violín n.º 5», de Mozart, con León Spierer como solista, un violinista que no es ni bueno ni malo, exactamente el tipo de solista extranjero que uno se pregunta por qué se contrata cuando sentados en la orquesta puede verse a varios violinistas de la misma o superior categoría. Fue bien acompañado y la aburrida versión se aplaudió con el mismo moderado aburrimiento.

Tomás MARCO

Los que alguna vez han padecido el realismo social obligatorio, en cualquiera de sus formas, cuando se liberan de tal obligación desembocan en cualquier fórmula artística irrealista con múltiples facetas. En el cine ocurre lo mismo, y así Ivan Passer, en su primera película occidental —y aunque él no fuera adepto entusiasta del realismo en el cine de su país, por lo menos en las pocas películas suyas que conozco—, se zambulle, desde los títulos de créditos, en una peculiar versión surrealista. Acapara materiales de muy distinto origen, empezando por la novela de Hadley Chase, que sirve de base al guión, y con ellos —romanticismo, amor llevado más allá de la muerte, cruce de las fronteras del erotismo normal (por así decir), tratamiento humorístico de los momentos más terribles, incorporación de situaciones de cine de terror, crítica social desesperada— compone una película original, a veces mágica, a veces torpe, pero absolutamente personal, cuya desembocadura va a ser la catástrofe. Las constantes surrealistas del amor como destrucción, del amor como liberación, gravitan sobre un tema que, en su inicio, toma aires de comedia financiera aderezada con insólitas presencias eróticas y sexuales. Es una lástima que todo el talento que Passer demuestra se quiebre con algunos fallos narrativos estrictamente cinematográficos, y que, por esos fallos, el público —que se encuentra con una película que le subyuga pero que no comprende— no responda ni acepte el poético y subyugador final. Por supuesto, «El último recurso», según se desprende de lo que llevamos dicho, es cine literario, pero original y difícil, y no literario por estar planteado sobre literatura.

Amor y humor, pues, son las constantes de esta película, planteada con desenvoltura, abordada con desvergüenza —a veces excesiva— y servida técnicamente con solvencia. Lo más curioso de la labor de Passer es la inadecuación que se produce entre imaginación y praxis, así como el hecho de que sea capaz de resolver con talento problemas narrativos de cierta dificultad para luego mostrarse incapaz de resolver otros teóricamente mucho más fáciles.

Cuenta con la ayuda de los intérpretes, empezando por una Karen Black absolutamente magistral y llegando hasta un Omar Sharif desconocido, que no abusa de las miradas acuosas con chiribitas, sino que muestra unas condiciones para la comedia verdaderamente insospechadas, pasando por Bernhard Wicki, asu-

miendo los tópicos sociales de su papel y alcanzado a Joseph Bottom en un galán arquetípico. De todas formas, todos están respondiendo a las exigencias de

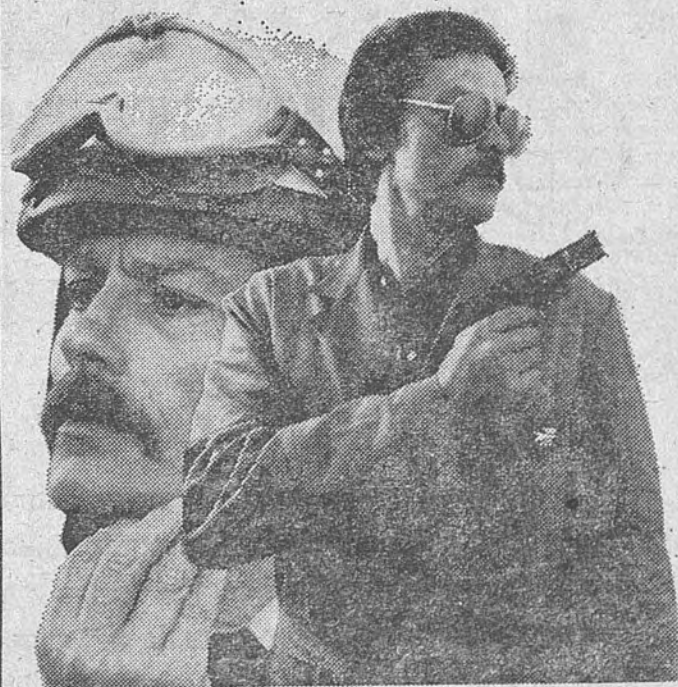
## MUY PRONTO, LA MAS PRODIGIOSA ACTUACION DE

ALAIN DELON

RAYMOND DANON Y ALAIN DELON PRESENTAN

ALAIN DELON

ANNIE GIRARDOT · PAUL MEURISSE



ALIAS  
"EL GITANO"

UN FILM ESCRITO Y REALIZADO POR  
JOSE GIOVANNI

EASTMANCOLOR

REGIA FILMS  
ARTURO GONZALEZ





ATLETISMO

IGUALADO EL RECORD DE 50 METROS EN PISTA CUBIERTA

PARIS. (Afil.) — La francesa Annie Alize, de veintidós años de edad, con un tiempo de seis segundos en la prueba de 50 metros lisos en pista cubierta, igualó la mejor marca mundial de esta distancia, en poder de la norteamericana Bárbara Ferrel, y de la alemana oriental, Renata Stecher, realizadas en los años 1968 y 1971, respectivamente.

Annie Alize se clasificó en segunda posición en la prueba de los 100 metros lisos en los campeonatos de Francia de atletismo tras Sylvie Telliez, que también mejoró el récord francés de 50 metros en pista cubierta, ahora batido, en 6-2.

DND: COMPLEJO POLIDEPORTIVO PARA FUENGIROLA

MALAGA. (Mencheta.) — El Alcalde de Fuengirola se propone trasladarse a Madrid con el fin de mantener una entrevista con el delegado nacional de Deportes, al objeto de concretar detalles sobre la construcción de un polideportivo en aquella ciudad costera. El mencionado recinto tiene un presupuesto de 35 millones de pesetas, y contaría con varias pistas y un pabellón cubierto, enfocado principalmente al atletismo y pensando en que los atletas nórdicos suelen pasar en Fuengirola la etapa invernal, por lo que el objetivo se concreta en tratar de convertir la Costa del Sol en una especie de concentración deportiva de invierno.



Erich Demetz, en la pista, antes de su dimisión

ESQUI

SUSPENDIDA LA COPA DEL MUNDO EN SCHRUNS

● Por su causa dimitió el delegado de la FIS

SCHRUNS. (Afil.) — Las pruebas de la Copa del Mundo previstas para el lunes y martes han sido aplazadas un día debido a la superabundancia de nieve habida sobre las pistas de Schruns - Tschugguns (Vorarlberg).

Según el nuevo programa, el descenso tendrá lugar el martes y el slalom especial, el miércoles.

El Estado de las pistas y la niebla que reina en la montaña han llevado a numerosos esquiadores, sobre todo el equipo suizo, a negarse a tomar la salida. Además, numerosos jefes de equipo han apoyado la posición de los participantes, lo que ha producido la dimisión del delegado técnico de la Federación Internacional de Esquí, Erich Demetz.

Triunfo del sueco Stig Strand

RADSTADT (Austria). (Afil.) El sueco Stig Strand, compañero de equipo del campeón Ingemar Stenmark, ganó el slalom

especial valedero para las competiciones de la FIS, disputado en esta localidad invernal austriaca.

Del 7 al 13 de marzo

PERMISO PARA PEREIRA

● El jugador del Atlético de Madrid jugará con la selección de su país ante Colombia y Paraguay

MADRID. (Afil.) — A últimas horas de la tarde de ayer la Junta Directiva del Atlético de Madrid acordó conceder un permiso parcial al jugador brasileño Luiz Pereira, que comprendería la semana del 7 al 13 de marzo, para ponerse a las órdenes de Brandao, seleccionador nacional brasileño, según petición de la Confederación Brasileña de Deportes y del mismo jugador.

La decisión fue adoptada después de consultados los servicios técnicos del club y, sobre todo, por los grandes deseos que tiene el jugador para formar parte de su selección nacional.

De esta forma, Pereira podrá intervenir en el partido que Brasil disputará contra Colombia el 9 de marzo, en Río de Janeiro, y, asimismo, ante la selección paraguaya, el 13 del mismo mes.

Por su parte, el Atlético de Madrid prescindirá de los servicios del jugador en el partido que su club disputará el 13 de marzo ante el Hércules, en Alicante.

Por otra parte, el Atlético de Madrid tomará las medidas de garantía más convenientes para

salvaguardar los intereses del club.

El Valencia no ha recibido petición de Kempes

VALENCIA. (Afil.) — El Valencia no ha recibido ninguna solicitud por parte de la Federación Argentina respecto a la intervención de Kempes en la selección nacional de su país, según declararon a Afil en la sede del club valencianista.

Según el portavoz que hizo la declaración —solicitada a raíz de unas manifestaciones de Luis César Menotti, en el sentido que se solicitaría la participación de Mario Kempes, jugador del Valencia, para el Campeonato del Mundo—, además de no saberse oficialmente todavía nada al respecto el Valencia deberá atender antes sus compromisos, ya que debe estar pendiente de su participación en la Liga en el Torneo de Copa y en alguna competición europea e internacional. Una vez tenga cumplidas sus necesidades, estaría el club español en la mejor disposición de atender cualquier petición que se le formulara.

1-X-2

MAS DE TRES MILLONES PARA LOS «CATORCES»

El resultado final de la pasada jornada quinielistica es el siguiente:

37 columnas con catorce aciertos, que tocarán a 3.349.122 pesetas cada una; 3.444 columnas con trece aciertos, a 35.981 pesetas cada una, y 59.559 columnas de doce aciertos, que tocarán a 2.081 pesetas. La recaudación total de la jornada fue de 675.752.590 pesetas.

BALONCESTO

EL JUEVES, UN DIA DECISIVO

REAL MADRID-MOBILGIRGI

\* Los «merengues» necesitan la victoria para llegar a la final

MADRID. (Afil.) — El Real Madrid y el Mobil Girgi de Varese disputarán el jueves próximo la cuarta ronda del Campeonato de Europa de Campeones de Liga, en encuentro que constituirá la repetición de la final europea del 76. Los madrileños ven con optimismo este partido, después de su victoria del jueves pasado en Brno ante el Spartak por el abultado tanteo de 120-93.

Es esta la más apasionante de las cinco copas europeas de clubs que disputan equipos de baloncesto masculinos. El motivo principal de esta importancia estriba, por una parte, en que reúne a las mejores formaciones del continente, y, por otra, en razón de la nueva fórmula adoptada este año, con una liguilla de seis equipos, de los cuales los dos primeros disputarán la final en partido único.

En este grupo parece que los belgas de Malinas y los checoslovacos de Brno, que ocupan la última plaza de la clasificación, han perdido toda oportunidad, mientras que los cuatro restantes, sobre el papel, mantienen todavía las mismas esperanzas. En primer lugar se encuentra el

Mobil-Girgi de Varese, con tres victorias, seguido de los otros tres, Maccabi de Tel Aviv, TSKA de Moscú y Real Madrid, a un punto del líder.

Para que ninguno de los cuatro equipos pierda su oportunidad de estar en la final, será necesario, además de la victoria del Madrid ante los italianos, que los moscovitas vencieran a domicilio a los checoslovacos, así como que los jugadores del Maccabi derrotaran a los del Racing de Malinas en su propio terreno.

Los israelitas han obtenido dos victorias por incomparecencia de sus contrarios, TSKA y Racing de Malinas, y una derrota frente al Mobil-Girgi.



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE MADRID

VIVIENDAS EN SAN JOSE DE VALDERAS AVISO

Al haberse presentado un mayor número de solicitudes que de viviendas disponibles, y de conformidad con lo que establecen las normas de adjudicación de las mismas, se ha acordado que se celebre el sorteo para la adjudicación de las 80 viviendas en San José de Valderas, entre los imponentes de esta entidad a quienes se facilitó número para tomar parte en el mismo.

Dicho sorteo, que será público y ante notario, se celebrará a las 11 horas de la mañana del día 21 de enero de 1977, en el Salón de Actos del Edificio Central de esta Institución (plaza de Celenque, número 2, segunda planta).

Madrid, enero de 1977



# TIEMPO



## EMPEORA

MADRID, 17. (Pyresa).—Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado nieblas en comarcas diversas de las dos Mesetas, Extremadura meridional, cabecera del Ebro, interior de Cataluña, bajo Segura y Andalucía occidental, y lluvias en el noroeste de Galicia y Canarias.

Los mapas del tiempo previstos para mañana al mediodía, sitúan una borrasca al noroeste de Galicia, y otra en el golfo de Cádiz. Hay un anticiclón en el Mediterráneo occidental, y sobre la Península soplarán vientos flojos de componente sur. Para mañana debe esperarse cielo nublado en Galicia, con lluvias, que también afectarán al Cantábrico occidental. Habrá un aumento progresivo de la nubosidad desde el sudoeste que se extenderá desde Andalucía occidental al resto de esta región; Extremadura y comarcas del Centro y la Mancha, con chubascos a última hora. En el resto de la Península habrá buen tiempo, poco nublado, con nieblas en el bajo Segura, Duero, Ebro y Cataluña. En Baleares, despejado, y en Canarias, cubierto, con chubascos.

## Temperaturas extremas

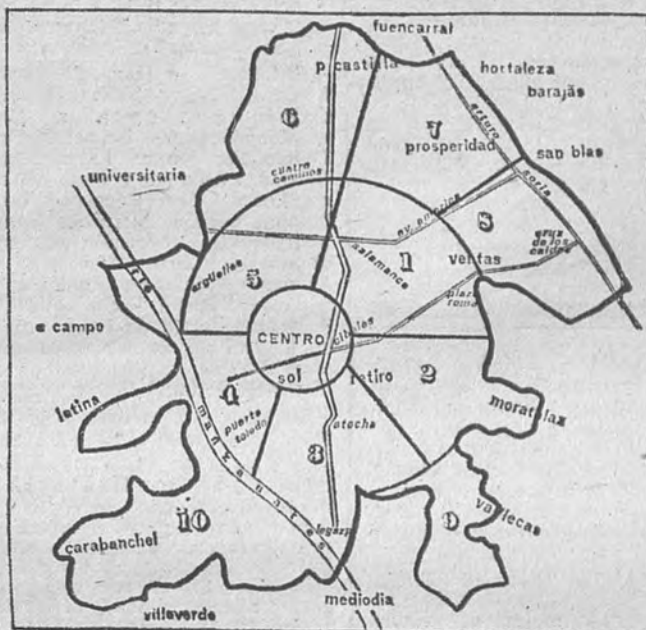
### EN ESPAÑA:

La Coruña, 9 y 14.  
Lugo, 2 y 13.  
Pontevedra, 8 y 15.  
Oviedo, 3 y 14.  
Santander, 4 y 13.  
Bilbao, 1 y 15.  
San Sebastián, 3 y 14.  
León, 2 y 5.  
Burgos, —6 y 8.  
Valladolid, —3 y 8.  
Salamanca, —2 y 4.  
Madrid, —2 y 11.  
Albacete, —1 y 10.  
Badajoz, 6 y 15.  
Zaragoza, —1 y 7.  
Barcelona, 1 y 9.  
Valencia, 7 y 14.  
Alicante, 6 y 13.  
Murcia, 6 y 12.  
Sevilla, 9 y 17.  
Granada, 7 y 12.  
Cádiz, 12 y 18.  
Málaga, 13 y 16.  
Almería, 11 y 17.  
P. de Mallorca, —1 y 13.  
Santa C. de Ten., 18 y 23.  
Las P. de Gran C., 19 y 27.

### EN EUROPA:

Estocolmo, —2 y 0.  
Londres, —4 y 5.  
Amsterdam, 1 y 5.  
Berna, —2 y 2.  
Bruselas, 0 y 4.  
París, 0 y 5.  
Lisboa, 9 y 16.  
Berlín, 0 y 1.  
Roma, —1 y 10.

## LA CONTAMINACION



Los niveles medios diarios de contaminación registrados a lo largo de los últimos siete días en las distintas zonas de nuestro recinto urbano se mantuvieron, en general, dentro de unos límites que pueden considerarse como muy satisfactorios.

Con respecto a la situación durante el día de ayer, diremos que, al ser las condiciones atmosféricas predominantes favorables para la dispersión de los contaminantes, las concentraciones de éstos en el aire se encontraban alejadas de las que pudieran constituir motivo de preocupación.

Los valores más altos detectados en las últimas veinticuatro horas correspondieron a las estaciones situadas en los puntos siguientes: calle de María de Molina, avenida de José Antonio, glorieta de Carlos V, calle de Bravo Murillo y confluencia de las calles de Goya y Alcalá.

## CUPCN PRO CIEGOS 668

### actos para hoy

#### A LAS 17,00 HORAS:

«Citotaxonomía de los carámbidos españoles», por José Serrano Marino. Museo Nacional de Ciencias Naturales. Castellana, 80.

#### A LAS 19,00 HORAS:

Tercer Concurso de Composición de Música de Cámara de la Caja de Ahorros. Teatro Real. Quinteto de viento Koan. Grupo LIM. Conjunto de Cámara. Director: José María Franco Gil.

#### A LAS 19,30 HORAS:

«La armonización fiscal en la CEE, balance y perspectivas», por el doctor Mario Burgio. Salón de actos de la Subsecretaría de Planificación. Infanta Mercedes, 94.  
Tertulia Literaria Hispanoamericana: Jorge G. Arangu-

ren leerá una selección de su libro «De fuegos, tigres, ríos». Presentación del poeta Luis Jiménez Martos. Instituto de Cultura Hispánica. Avenida Reyes Católicos, s/n. (Ciudad Universitaria).

Cursos universitarios: «Antropología de la constitución del mundo», por el profesor Luis Cendillo: «La realidad del mundo como proceso y sus niveles». Fundación «Juan March». Castelló, 77.

«Monolingüismo y bilingüismo», por Miguel Siguán. Sala de conferencias del Instituto Nacional de Psicología Aplicada y Psicotecnía. Final de la calle Isaac Peral.

#### A LAS 23 HORAS:

Inauguración de la exposición de Bernardo Riego. Galería de Luis. Alberto Bosch, número 11.

## TELEFONOS DE URGENCIA



- BOMBEROS: 232 32 32.
- TAXIS: 741 19 00.
- AEROPUERTO DE BARAJAS: 205 43 72.
- INFORMACION RENFE: 733 30 00 733 22 00.
- TELEBEN (telegramas por teléfono 232 88 00 - 232 69 06 y 222 29 51).
- POLICIA: 091.
- POLICIA MUNICIPAL: 092.
- INFORMACION GENERAL Y SERVICIOS DESPERTADOR: 098.
- SERVICIO MEDICO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL: 734 55 00.
- URGENCIAS INTOXICACIONES: 232 33 66.
- CENTRO QUEMADOS CRUZ ROJA: 244 52 07.
- INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA: 241 91 69.
- AMBULANCIAS: 252 32 64.
- TELEFONO DE LA ESPERANZA: 459 00 50.
- INFORMACION DEPORTIVA: 097.
- INFORMACION HORARIA: 095.

## Farmacias en servicio de urgencia abiertas día y noche

**TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE.** — General Moscardó, 3; Bravo Murillo, 207; Genciana, 49 (ent. Voluntarios Catalanes, 62); Infanta Mercedes, 103; Magnolias, 116 (c/v. a Luis Esteban); Nuestra Señora Valverde, 14 (barrio Fuencarral); Isla de Ons, 22 (prolg. Islas Cies); Islas Marshall, 2 (Joaquín Lorenzo, 48-Peña Grande).

**UNIVERSIDAD-MONCLOA.** — Marqués de Lema, 7 esquina Doctor Federico Rubio, 30; Vallehermoso, 63; Rodríguez San Pedro, 5; Marqués de Urquijo, 27.

**CHAMBERÍ.** — Feijoo, 12 (esquina a Cardenal Cisneros, 69); Alonso Cano, 50; Joaquín García Morato, 40.

**CENTRO-LATINA.** — Plaza de Santa Bárbara, 9; Pez, 25; Plaza Provincia, 4 (esq. plaza Santa Cruz); Plaza de Isabel II, 1.

**CARABANCHEL-EXTREMADURA.** — Marquesa de Argüeso, 4 (esquina Radio, 14); Gelsa Ebro, 5 (frente Comercial Caño Roto); Muñoz Grandes, 49 (junto Metro Carabanchel); C. J. Ramón, 16 (frente al 146 del Camino Viejo de Leganés); Aguilar del Río, 4 (Colonia Juan XXIII, C. Alto); Camino de las Cruces, 3 (barrio Loyola); José de Cadalso, 15 (esquina General Fanjul); Camarena, 326 (ent. Ocaña, 11, Metro Aluche); Tembleque, 103 (Copasa, Metro Empalme); Cebreros, 102 (Surbatán); Paseo de los Olivos, 104; Paseo de Extremadura, 25.

**ARGANZUELA-VILLAVERDE.** — San Anastasio, 4 (semiesquina paseo Yserías); Mira el Sol, 11 (esquina Ribera Curtidores); Paseo de las Delicias, 124; Mariano Vela, 41 (ent. M. Usera, 135); Ibarra, bloque 74 (Orcasitas); Paseo Santa María de la Cabeza, 116; Vía Lusitana, 132, local 25.

**CHAMARTÍN-HORTALEZA-CANILLAS.** — Glorieta Ruiz de Alda, 3; Doctor Fleming, 44 moderno; Apolonio Morales, 4 (edificio Los Olivos); General Mola, 210 (esquina Ramón y Cajal); Santa Hortensia, 16 (ent. López de Hoyos, 166); Arturo Soría, 164 (Ciudad Lineal); Santa Susana, 5 (barrio Santa María); Barrio San Lorenzo, bloque 30 (frente mercado); Carretera Canillas, 108 (Urb. Virgen Esperanza).

**VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.** — Avenida Daroca, 40 (esquina a Ramón Patuél); San Vidal, 10 (ent. Ric. Ortiz, 57, y Elipa, 15); Berastegui, 91 (barrio Bilbao); Vital Aza, 59 (entrando por Emilio Ferrari); Estrecho Corea, 5 (cont. Hermanos de Pablo); Hermanos García Noblejas, 77 (esq. Castillo Oropesa); Avenida Guadalajara, 77 (frente Resid. Ancianos S. S.); Avenida de Aragón, 93 (poblado INI); P. del Navío, s/n. (Alameda de Osuna-Valdey).

**SALAMANCA.** — Pilar de Zaragoza, 38 (pl. San Cayetano); Lagasca, 126; Conde Aranda, 7 (esq. Claudio Coello, 15); Conde de Peñalver, 23 (esq. Ayala); O'Donnell, 63 (esq. Doctor Esquerdo, 42).

**RETIRO-MEDIODIA.** — Alcalde Sainz de Baranda, 78; Paseo Infanta Isabel 23; Murcia, 1; Ave María, 26; Prado, 6 (esquina a Echegaray).

**VALLECAS (PUENTE DE).** — Avenida Albufera, 6; Carlos Anríquez, 32 (ent. avenida San Diego, 142); Avenida de Palomeras, 121; Albalate del Arzobispo, 1 (esq. R. Marín).

TURNO 1

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40

Ayuntamiento de Madrid



# GACETILLAS

ORQUESTA NACIONAL  
TEATRO REAL

"Suite", Rossi-Foss; "Concerto mano izquierda" (piano y orquesta), Ravel; "Sinfonía heroica", Beethoven. Solista: Eduardo Pueyo. Director: Lukas Foss. Viernes y sábado, 19,00 horas. Domingo, 11,30. Localidades, taquillas calle Carlos III, jueves, de 9 a 13,30 y de 17 a 19. Carné estudiantil y juvenil música, cupones 4, 5 y 6.

## tentros

**ALCAZAR.** — Sábados, domingos y festivos, 4,30 tarde. Festival infantil de Santy el Mago. Guíñol, magia y payasos.

**ALCAZAR.** — Viernes 21, 10,45 noche: Estreno de Charly, no te vayas a Gomorra. Versión liberal y democrática del espectáculo más insólito y divertido de todos los tiempos.

**ALFIL.** — (Pez, 10. Teléfono 2318152.) 7,30 y 11: Cipe Lincovski. "La mejor actriz del año". (Enrique Llova, "El País") Temporada limitada.

**ARLEQUIN.** San Bernardo, 5. Teléfono 2475131.—Todos los días, 19 y 22,45; vísperas festivos, 19 y 23 (lunes, descanso). Nuestro abrelatas, de Víctor Lanoux. Con Juan Menéndez y Francisco Cecilio.

**ARNICHES.** — (Cedaceros, 7. Metro Sevilla. Teléfono 2224991.) Hoy, a las 7 y a las 10,30, presentamos el original, insólito y atrevido tema y su genial interpretación teatral. Recomendado por la crítica. Doce meses consecutivos en cartel. De Guillermo Gentile. Hablemos a calzón quitado. Con G. Gentile, J. A. Ceinos, Alfonso Estela y Carmen Lagar. Dijo "Cambio 16": "Es un espectáculo excepcional."

**BARCELO.** — (4487987.) 4,30: Cine para toda la familia: María de oro y El perrito azul, 7 y 10,30: Espectáculo compañía revistas Lina Morgan.

**BARCELO.** — (Tel. 4487987.) Hoy, 7 y 10,30 noche: Compañía Lina Morgan en Casta ella, casto el. Con Florinda Chico, Antonio Ozores, Anne María Rossier, Ballet Ritmo 77.

**BEATRIZ.** — (Tel. 2264626.) Hoy, 7 y 10,45: Analía Gadé en La libélula. ¡Divertidísima! De Aldo Nicolai. Con la presentación de Norman Briski y la colaboración de Ricardo Merino. Dirección: Angel F. Montesinos.

**BELLAS ARTES.** — Hoy, 7 y 10,45: Antonio Garisa con Juan Fiolera en Los cuernos de don Fiolera (de Valle-Inclán). Mari Carmen Ramírez en "doña Loreta". Dirección: José Tamayo.

**BENAVENTE.** Plaza de Vázquez de Mella, 3. T. 2221864.—Todos los días, 19 y 22,30 (lunes, descanso): La doble historia del doctor Valmy, de Antonio Buero Vallejo; con Marisa de Leza, Manuel Tejada, Andrés Mejuto (en el doctor Valmy). Dirección: Alberto González Vergel.

**CALDERON.** — Jueves 20, 10,30 noche, presentación compañía de revistas Fernando Es. tesio en ¡Ramona, te quiero! Con las primeras figuras Norma Duval, Javier de Campos, Alfonso Nadal, Clara Benayas, Nacho Arrieta y el ballet internacional Bubbles Dancers.

**COMEDIA.** — Hoy, 7 ¿Un recital...? ¿Un espectáculo...? La trinka en Set anys i un día de cançons. Versión original en catalán con sustitutos en castellano. Montaje de subtítulos: Triac. Sonorización: iluminación: Pebrtot. Escenografía: Josep Masague. Supervisión escénica: J. German Schroeder. Dirección musical: Francesc Burrull.

**COMICO.** — (Paseo Delicias, 41. Metro Palos de Moguer. Teléfono 2274537.) 7, 10,45: Roca presenta la divertidísima revista Las cariñosas (del maestro Alonso). Con Linda Ross, el primer actor y director Paquito de Osca y la colaboración del actor cómico Pepe Santamaría y Herlinda Feijoo. Séptimo mes de éxito.

**CLUB.** — (2220417.) Hoy, 7 y

10,45: José Bódalo en Los viernes a las seis (de Alonso Millán). Con Mary Begonia, Isabel Luque, Rafael Guerrero y Yolanda Cembreros, y la colaboración de Africa Pratt. "Una buena comedia." (Lorenzo López Sancho, en "A B C"). "Una excepcional comedia." (Díaz Crespo, en "Alcázar").

**ESLAVA.** — Hoy, descanso. Mañana, 7 y 10,30: Manuel Collado presenta a María José Goyanes, Ismael Merlo, Julieta Serrano en La casa de Bernarda Alba (de Federico García Lorca). Con Encarna Paso, Paloma Lorena, Mercedes Sampietro y la colaboración extraordinaria de Carmen Carbonell y Asunción Sancho en "Angustias". Dirección: Angel Facio. AVISO: Sólo hasta el 12 de febrero por la tradicional presentación en este local de la compañía Paco Martínez Soria.

**FIGARO.** — (Teléfono 2391645.) Hoy, 10,45 noche: Corral de Comedias presenta a Pedro Ruiz en Historias de un Ruiseñor. Con Yolanda Ríos. "Pedro Ruiz es el exponente de la incorporación de la inteligencia y el desgarro hispánico al humor. En su voz resuenan muy viejos ecos que van desde el Arcipreste de Talavera hasta don Pepe Solana, pasando por Quevedo de las Gracias del ojo de culo o de la Premática de las Cotorreras o de la tara de las hermanitas del Pecar. Su manera de hacer es única y ejemplar, y si no al tiempo." Camilo José Cela.

**INFANTA ISABEL.** — (2214778. Empresa y dirección: Arturo Serrano.) Hoy, 7 y 10,45: Conchita Montes, José María Mompin, Paula Martel en Cardo borriero (de Barillet y Gredy). ¡Séptimo mes de arrollador éxito cómico!

**LARA.** — (Teléfono 2211631.) Hoy, 7 y 10,45 noche: Compañía Alberto Closas en El atentado (de Francis Veber). Adaptación de José María López Quiroga.

**LATINA.** — (Teléfono 2652835. Empresa Colsada.) Hoy y mañana no hay función para dar lugar al montaje del estreno de la nueva revista Un, dos, tres, desnúdeme otra vez. Libro de Arana y Jiménez. Música de Dolz y Soto. Estreno, jueves 20, 10,30 noche. Presentación en España de la super sexy vedette americana Mariola con el popular primer actor Jesús Guzmán (el inolvidable cartero de "Crónicas de un pueblo"), en su nueva faceta de revista. Fabuloso desfile de mujeres sexy. Un sensacional montaje. Coreografía: Ricardo Ferrante, con el Ballet Internacional Angels And Fantom's. Un alarde espectacular.

**MARIA GUERRERO.** — Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: La Compañía de Actores Unidos presenta Antonio Ramos 1963 (de Miguel Signes). Dirección: Ricardo Lucía. Los jueves, 50 por 100 de descuento en todas las localidades.

**MARAVILLAS.** — (Tel. 4465730.) Hoy, 7 y 10,45: ¡Sexto año de arrollador éxito cómico! Compañía Pedro Osinaga, con Ana María Vidal y José Cerro en Sé infiel y no mires con quién. ¡El éxito de los éxitos! Con Julián Caba Alba en la señorita Smith. Hacia las 4.000 representaciones. El espectáculo que ha batido todos los récords de permanencia en cartel y asistencia de espectadores.

**MARQUINA.** — (Prim, 11. Teléfono 2318467.) Hoy, 7 y 10,45 noche: Jesús Puente, Charo Soriano y Pilar Bayona en La piel del limón (de Jaime Salom). Con Pilar Bardem y la colaboración de Alejandro Ulloa. Dirección: Alberto González Vergel.

**MARTIN.** — Hoy, 7 y 10,45 noche: Compañía de revistas Addy Ventura en la revista, revista ¡Me están poniendo verde! (de Adrián Ortega y maestro Cabrera). Con Rubén García, Paco Camoiras, Juan Taberner, Thelma Ramírez, Adela Armengol y el Ballet Addeline Girls.

**MUÑOZ SECA.** — (2219047.) Plaza del Carmen.) Hoy, 7 y 10,45: Erotissimo show. ¡Séptimo mes de apoteósico éxito có-

mico! El espectáculo más eróticamente divertido de Madrid. Con los originales números Strip-tease a tiempo de jota y una noche con los travestis de madame Arthur de París. ¡Hacia las 400 representaciones!

**REINA VICTORIA.** Carrera San Jerónimo, 22. T. 2213458.—Todos los días, 19 y 22,30; sábados, 19 y 22,45 (lunes, tarde y noche, y viernes, tarde, descanso): El adefesio, de Rafael Alberti. Con María Casares, Julia Martínez, José María Prada, Tina Sainz, Laly Soldevila y Victoria Vera. Dirección: José Luis Alonso.

**VALLE - INCLAN.** — (Princesa, 3. Metro Plaza España.) Teléfono 2411389.) Hoy, 10,30 noche: Nacha de noche. Con Nacha Guevara. La mujer que ha revolucionado el teatro en Hispanoamérica. Con Alberto Favero. Miércoles, 10,30. Jueves, 7 y 10,30. Viernes, 10,30. Sábado, 7 y 10,45. Domingo, 7 y 10,30.

**ZARZUELA.** — Compañía lírica titular. Hoy, 7 y 10,30 noche: El caserío (de Romero y Fernández Shaw). Música de Guridi. Dirección musical: Moreno Buendía. Dirección escénica: Roberto Carpio.

## cines

### NUMERADA

**ALBENIZ** (Cinera). Paz, 11. Teléfono 2220200.—Todos los días, 16,15, 19 y 22,30; festivos, matinal 11: La pante. ra rosa ataca de nuevo.

**ALCALA-PALACE.** Alcalá, 90. Teléfono 2254608.—Todos los días, numeradas 16,30, 19 y 22,30: Operación Trueno. AMAYA. Gral. Martínez Campos, 9. Tel. 4484169.—Numeradas, 15,15, 8,15 y 21,45: El viaje de los malditos.

**AVENIDA.** — (2217571.) 4,30, 7 y 10,30: La lozana andaluza. ¡Un filme de Vicente Escrivá! Eastmancolor. Escandalosamente divertida. Cuarto mes.

**BENLUIRE.** — 4,30, 7: Walt Disney Productions presenta La Cenicienta. Technicolor. Tolerada.

**BILBAO.** Fuencarral, 118. Teléfono 4475897.—Laborables, 19 y 22,15; sábados y festivos, 16,30, 19 y 22,30: Gritar al diablo.

**BULEVAR.** Alberto Aguilera, 58. Teléfono 2472860.—Todos los días, 16,30, 19 y 22,15: Carne para Frankenstein.

**CALLAO.** Pl. Callao, 3. T. 2225801.—Numeradas 19 y 22,30: La menor.

**CAPITOL.** Avda. José Antonio, 41. Teléfono 2222229.—Lunes a viernes, 19 y 22; sábado y domingo, 16,15, 19 y 22: La venganza de un hombre llamado Caballo.

**CARLOS III.** Goya, 5. T. 2750002.—Laborables, 19 y 22,30; sábados y festivos, 16,30, 19 y 22,30: El último recurso.

**CARTAGO.** — 4,30, 7: Walt Disney presenta La Cenicienta. Technicolor. Tolerada.

**COLISEUM.** — 7 y 10,30: La última locura (de Mel Brooks). Mel Brooks, Marty Feldman, Dom de Luise, Bernardette Peters). Color de Luxe. Todos los públicos. ¡El acontecimiento cómico del siglo!

**CID CAMPEADOR.** Gral. Mola, 26. Teléfono 2762161.—Numeradas 11, 16,30, 19 y 22,30: Los productores.

**CONDE DUQUE.** Alberto Aguilera, 4. Tel. 4484870.—Todos los días, 16,30, 19 y 22,30: Canciones para después de una guerra.

**CONSULADO.** Atocha, 38. T. 2394747. Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,15: Chica sin barreras.

**ESPAÑOLETO** (Estereorama). Fernández de los Ríos, 67. T. 2445492.—Lunes a viernes, 19 y 22,30; domingo, 16,30, 19 y 22,30: Juan Salvador Gaviota.

**FUENCARRAL.** — 7 y 10: King-Kong. Cinemascope. Color. Tolerada.

**GALAXIA.** María Teresa Sáenz de Heredia, T. 2566540.—Numeradas 16,30, 18,30, 20,30 y 22,30: Detective curioso.

**GRAN VIA.** Avda. José Antonio, 66. Tel. 2471029.—Lunes a viernes, 19 y 22; sábado y domingo, 16, 19 y 22: MASH.

**LOPE DE VEGA.** Avda. José Antonio, núm. 55. T. 2472011.—Numeradas 16,30, 19 y 22,30: Mulo o pichuga.

**LUCHANA.** Luchana, 38. T. 4460039.—Lunes a viernes, 19 y 22,30; domingo y festivos, 16,15, 19 y 22,30: Dos tramosos con suerte.

**MOLA.** — 4, 7, 10: La superproducción de 1977: King-Kong. Una producción Dino de Laurentis. Technicolor. Panavisión. Tolerada.

**NOVEDADES.** — 4,30, 7: Walt Disney Productions presenta La Cenicienta. Technicolor. Tolerada.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 4, 7, 10: La superproducción de

1977: King-Kong. Una producción Dino de Laurentis. Technicolor. Panavisión. Tolerada.

**PAZ-TODD.AO.** — (Tl. 4464566.) 5,15 y 9: Barry Linton. Con Ryan O'Neil y Marisa Berenson. Un filme de Stanley Kubrick. Cuatro Oscar. Mayores dieciocho años. Pases película: 5,25 y 9,10.

**PALACIO DE LA PRENSA.** Pl. Callao. Tel. 2227394.—Laborables, 16,30, 19 y 22,15; sábados y festivos, 16,30, 19 y 22,15: Victoria en Entebbe.

**PALAFOX.** Luchana, 15. T. 4461887.—Todos los días, 16, 19 y 22: Marathon man.

**RIALTO.** — 7, 10,30: Call Girl (Vida privada de una señorita bien). Teresa Rabal, Tony Andrews, Sandra Mozarowsky y Bárbara Rey. Dieciocho años.

**PRINCESA.** Princesa, 63. T. 2443811. Laborables, 19 y 22,30; sábados y festivos, 16,30, 19 y 22,30: El último recurso.

**PROYECCIONES** (Cinera). Fuencarral, 136. T. 4482782.—Numeradas, 16, 19 y 22: Alguien voló sobre el nido del cuco.

**REAL CINEMA** (Cinera). Pl. Isabel II, 7. T. 2485918.—Laborables, 19 y 22; festivos, 16, 19 y 22: Alguien voló sobre el nido del cuco.

**RICHMOND.** Goya, 25. T. 2255275.—Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábados y festivos, 16,15, 19 y 22,30: Dos tramosos con suerte.

**ROXY A.** Fuencarral, 123. T. 4461624. Lunes a viernes, 19 y 22,15; sábados y domingos, 16,30, 19 y 22,15: Strip-tease.

**ROXY B.** Fuencarral, 123. T. 4461623. Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,30: El ministro y yo.

**SALAMANCA.** Conde Peñalver, 8. Teléfono 2260823.—Numeradas 16,30, 19 y 22,30; sábado, 16,30, 19 y 22,30: Desafío.

**TORRE DE MADRID.** Princesa, 11. Teléfono 2485094.—Numeradas, 16,15, 19 y 22,30: Dos tramosos con suerte.

**VELAZQUEZ.** Velázquez, 85. Teléfono 2263467.—Lunes a viernes, 16,30, 19 y 22,15; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,15: Victoria en Entebbe.

**VERGARA.** Goya, 67. T. 2267472.—Numeradas, 19 y 22,15; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,30: Gritar al diablo.

### CONTINUA

**ALBA.** Duque de Alba, 4. T. 2270785. Continúa 10: La ira de Dios y Los novios de la muerte.

**ALVI.** Joaquín García Morato, 12. Teléfono 2548955.—Continúa 16,30: festivos, numeradas 16, 19 y 22,30: El viento y el león.

**APOLLO.** Fernández de los Ríos, 34. Tel. 4476818.—Continúa 16: El extraño amor de los vampiros y Kung-Fu al servicio de la Interpol.

**ARAGON.** Alcalá, 334. T. 2675452.—Continúa 16,15: sábados y festivos, continúa 16: El comisario G y Mimi, metalúrgico, herido en su honor.

**ARGENTINA.** Gran San Blas. Teléfono 2065307.—Continúa 17: Culpable sin rostro y El doméstico.

**ASTORIA.** Paseo de Extremadura, 9. Tel. 4648490.—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 16: Cuando los maridos iban a la guerra y La noche se mueve.

**AZUL.** Avda. José Antonio, 76. Teléfono 2479949.—Continúa 11: El anacoreta.

**BEQUER.** Antonio Vicent, 34. Teléfono 2696084.—Laborables, continúa 17: festivos, continúa 15,30. Lunes a miércoles: Los ejecutores y El chulo. Jueves a sábado: Pánico en la calle 110 y La amante perfecta. Domingo: Sexo no, por favor, somos británicos y Al infierno, gringo.

**BRISTOL.** Melquiades Blencinto, 8. Teléfono 4338915.—Continúa 16,30: Escándalo en la residencia y En la intimidad las llamo jama mial.

**CANADA.** Vía Carpetana, 147. Teléfono 4610625.—Laborables, continúa 17: sábados y festivos, continúa 16 (martes, cerrado): Cuando los maridos iban a la guerra y Kung-Fu sangriento.

**CANCILLER.** Alcalde López Casero, 15. Tel. 4043471.—Laborables, continúa 16,30; festivos, 16,30, 19 y 22,30: Guerras verdes.

**CANDILEJAS.** Pl. de Luca de Tena, 7. Tel. 2287492.—Laborables y festivos, continúa 16: La oculta mano del crimen y El erotismo y la informática.

**CAPRI.** Narciso Serra, 8. T. 2523528. Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 16: Cuando los maridos iban a la guerra y La corrupción de Chris Miller.

**CARRETAS.** — 10 mañana: La casa sin fronteras y La banda de los Griggs.

**CARLTON.** Ayala, 95. T. 4014127.—Laborables y festivos, continúa 16: Dos tramosos con suerte.

**CAROLINA.** Bravo Murillo, 202. Teléfono 2793139.—Continúa 17: La mosca hispánica y Fríamente... sin motivos personales.

**CERVANTES.** Corredora Baja, 39. Teléfono 2281109.—Continúa 16,30: Turín negro y Cuando los maridos iban a la guerra.

**CIUDAD LINEAL.** López de Hoyos, núm. 307. T. 2590704.—Continúa 17: Escándalo en la residencia y En la intimidad las llamo jama mial.

**COIMBRA.** Avda. Oporto, 41. Teléfono 2608935.—Laborables, continúa 17: sábados y festivos, continúa 16: Los largos días de la violencia y Tarde de perros.

**CONCEPCION.** Pl. Virgen del Romero. T. 4048647.—Laborables y festivos,

continúa 16: La oculta mano del crimen y El erotismo y la informática.

**CONDADO.** Bravo Murillo, 121. Teléfono 2331528.—Continúa 15: Un par de asesinos y Wang Yu, el invencible.

**COPACABANA.** Almendrales, 37. Teléfono 2691082.—Laborables, continúa 17; festivos, continúa 16: Los largos días de la violencia y Tarde de perros.

**CRISTAL.** Bravo Murillo, 120. Teléfono 2345107.—Continúa 15: Entre Dios y el diablo y Los senos de hielo.

**EL PILAR.** Avda. Betanzos, 37. Teléfono 2011020.—Laborables, continúa 17; festivos, continúa 15,15: El forastero y Agua azul, muerte blanca.

**EMPERADOR.** Fernández de los Ríos, núm. 59. T. 2431151.—Continúa 16. Lunes a miércoles: Tormento y Aristócratas del crimen. Jueves a domingo: La última noche de Boris Grushenko y La cons. piración.

**ESPAÑA.** Sebastián Alvaló, 12. Teléfono 2181703.—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 15,45: matinal. les infantiles, 11. Lunes: El luchador y Madrid, Costa Fleming. Miércoles y jueves: Buck y el farsante y La endemoniada. Viernes a domingo: Simpático sinvergüenza y Mandingo. Domingo, matinal: Tarzán en peligro y El viaje fantástico de Simbad.

**ESPAÑA CINEMA.** Gral. Ricardos, 4. Tel. 2695670.—Laborables, continúa 16,30: Cuando los maridos iban a la guerra y Revólver.

**ESPRONCEDA.** — Familiar, 4 a 10: Tarzán en la selva escondida (estreno) y Le llamaban Trinidad. Especial noche, 10,30: Easy Rider. V. O. subt.

**EUROPA.** Bravo Murillo, 160. Teléfono 2331048.—Continúa 16: Problemas extracónyugales y Tarde de perros.

**EXCELSIOR.** Avda. Albufera, 43. Teléfono 4772441.—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 16: Cuando los maridos iban a la guerra y La aventura es la aventura.

**EXTREMADURA.** Paseo Extremadura, núm. 153. T. 4641092.—Continúa 17: Detective curioso y Ladrones de trenes.

**FALLA.** Colegiata, 9. T. 2281710.—Laborables, continúa 17: sábados y festivos, continúa 16: El erotismo y la informática y La oculta mano del crimen.

**FANTASIO.** José Ortega y Gasset, 63. Tel. 4017171.—Laborables, continúa 18; sábados, continúa 16; festivos, numeradas 16, 19 y 22: Call girl.

**FATIMA.** Avda. Nuestra Señora de Fátima, 15. Tel. 4610423.—Continúa 17: Culpable sin rostro y El doméstico.

**FELIPE II.** Fuente del Berro, 25. Teléfono 4014478.—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 16: Shaft en América y El amor del capitán Brando.

**FLORIDA.** Gral. Ricardos, 103. Teléfono 4710402.—Continúa 16,30: Detective curioso.

**FUNDADORES.** — (Fundadores, 9. Final Goya.) 5: La mansión embrujada y El gran vals. Toleradas.

**GARDEN.** Avda. Moratalaz, 40. Teléfono 4395776.—Laborables, continúa 17; festivos, numeradas 16,30, 19 y 22: Chica sin barreras.

**GOYA.** Monte Olivetti, 5. T. 4338156. Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 15,30: Cebos de barro y Lips-tick.

**GRANADA.** Avda. Menéndez Pelayo, núm. 131. T. 2514624.—Continúa 16: El extraño amor de los vampiros y Me debes un muerto.

**IDEAL.** Doctor Cortezo, 6. T. 2390947. Continúa 16,30: Cebos de barro y Cuando los maridos iban a la guerra.

**IMPERIAL.** — (Teléf. 223427.) Continúa desde las 10 de la mañana: Walt Disney Productions presenta La Cenicienta. Technicolor. Tolerada.

**INFANTE.** Paseo Santa María de la Cabeza, 12. T. 22280094.—Continúa 17: Guerras verdes.

**JORGE JUAN.** Jorge Juan, 98. Teléfono 2261945.—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 16: Culpable sin rostro y Manuela.

**JUAN DE AUSTRIA.** Gral. Mola, 291. Tel. 4580248.—Laborables y festivos, continúa 17: El viento y el león.

**KURSAL.** Vía Carpetana, 145. Teléfono 4651239.—Continúa 17: Escándalo en la residencia y En la intimidad las llamo jama mial.

**LAS VEGAS.** Hermanos García Noblejas, 17. T. 2671109.—Continúa 17: Escándalo en la residencia y En la intimidad las llamo jama mial.

**LENX.** Paseo de la Florida, 13. Teléfono 2410087.—Laborables, continúa 17; domingo y festivo, continúa 16: Sensualidad y Colorín-colorado.

**LEPANTO.** Alcalá, 376. T. 2675270.—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 16,30: festivos, continúa 16: El justiciero de Hong-Kong y Manuela.

**LICEO.** Marcelo Usera, 2. T. 2606886. Laborables, continúa 17; festivos, 16,30, 19 y 22,30: Chica sin barreras.

**LIDO.** Bravo Murillo, 200. T. 2702413. Continúa 16,30: Detective curioso.



Festival Charlot y El castillo de Fu Manchú.

**MADRID.** — Continúa 10 mañana: Doble programa de riguroso estreno: El medallón ensangrentado y El detective. Color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

MAGALLANES. Magallanes, 11. Teléfono 4452162. — Laborables y festivos, continúa 16: Los largos días de la violencia y Tarde de perros.

MARVI. Cartagena, 89. T. 2450615. — Laborables, continúa 17: sábados y festivos, continúa 16: El erotismo y la informática y La oculta mano del crimen. METROPOLITANO. Avda. Reina Victoria, 12. T. 2330550. — Continúa 16: El extraño amor de los vampiros y El viejo fusil.

MINICINE 1. Fuencarral, 126-128. Teléfono 4485051. — Continúa 11: La ciudad quemada.

MINICINE 3. Fuencarral, 126-128. Teléfono 4485051. — Continúa 11: Nosotros, que fuimos tan felices.

**MONTECARLO.** — Familiar, 430 a 10:30: Tarzán en la selva escondida (estreno) y Le llamaban Trinidad. Especial noche, 10:40: Perros de paja.

MONTERA. Montero, 42. T. 2211063. — Continúa 11: Gritar al diablo.

MORASOL. Pradillo, 4. T. 4155847. — Continúa 17: El cardenal.

MORATALAZ. Hacienda de Pavones, 5. Gloria Pablo Guernica, T. 4393055. — Laborables, continúa 16:30: sábados, continúa 16: festivos, continúa 16: Contrato para matar y Tarde de perros.

MUNDIAL. Alcalá, 382. T. 2673652. — Laborables, continúa 16:30: festivos, 16: Problemas extraconyugales y Colorín colorado.

**MURILLO.** — 4: El diablo que vino de Alaska y Los aventuras del Lucky Lady.

NARVAEZ. Narvárez, 42. T. 2742428. — Continúa 16:30: El viento y el león.

NIZA. Marcelo Usera, 86. T. 2696693. — Continúa 16:30: Culpable sin rostro y Manuela.

ODEON. Encomienda, 16. T. 2266481. — Continúa 17: Escándalo en la residencia y En la intimidad las llamo jaima mial.

OLIMPIA. Valencia, 3. T. 2274622. — Continúa 16: A quemarropa y Un hombre como los demás.

OPORTO. Avda. Oporto, 14. Teléfono 2693176. — Continúa 17: Escándalo en la residencia y En la intimidad las llamo jaima mial.

PARIS. Carlos Martín Álvarez, 45. Teléfono 4771130. — Continúa 16:30: Loco por el circo y Scalawag.

PAVON. Embajadores, 9. T. 2272315. — Continúa 16: El extraño amor de los vampiros y El fantasma del paraíso.

PLEVEL. Mayor, 6. T. 2225474. — Continúa 10: Relaciones casi públicas y Tremor.

POSTAS. Postas, 7. T. 2317327. — Continúa 10: El extraño amor de los vampiros y El fantasma del paraíso.

**PRINCIPE PIO.** — 3:30: Dos hombres en la ciudad y La joven casada. Mayores dieciocho años.

PROGRESO. Tirso de Molina, 1. Teléfono 2273816. — Laborables, continúa 17: festivos, numeradas 16,30, 19 y 22: Las largas vacaciones del 36.

QUEVEDO. Bravo Murillo, 5. Teléfono 4489822. — Continúa 15: Dioses de bambú y karate y Olvida los tambores.

REGIO. Raimundo Fernández Villaverde, 10. T. 2346018. — Laborables, continúa 17: festivos, numeradas 16,30, 19 y 22:30: Chica sin barreras.

REX. Avda. José Antonio, 43. Teléfono 2471237. — Continúa 11: Nosotros, que fuimos tan felices.

RIO. Melquíades Blencinto, 9. Teléfono 4339273. — Continúa 16: El extraño amor de los vampiros y El viejo fusil.

ROMA. Gral. Mola, 270. T. 2593863. — Continúa 16: Lunes a miércoles: Pólvora negra y La furia del tigre amarillo. Jueves a domingo: Fuera de la ley y Punny Lady.

ROYEL. López de Hoyos, 142. Teléfono 4161177. — Continúa 17: El viento y el león.

SALABERRY. Gral. Ricardos, 54. Teléfono 4714305. — Continúa 15:30: El mejor alcalde, el rey y Turín negro.

SAN BLAS. Hermanos García Noblejas, 79. T. 2042432. — Continúa 17: Escándalo en la residencia y En la intimidad las llamo jaima mial.

**SAN CARLOS.** — Continúa des. de las 4: Ambiciosa y El hombre de la pistola de oro. Mayores dieciocho años.

SAN POL. San Pol de Mar, 1. Teléfono 2419089. — Continúa 16. (Sin determinar a la hora del cierre).

SAN REMO. Alcalá, 200. T. 2461878. Continúa 16:45: La promesa y La jauría humana.

SAVOY. Marqués de Viana, 15. Teléfono 2791847. — Continúa 17: Guerras verdes y El padecido.

SEVILLA. Abtao, 4. T. 2511858. — Laborables, continúa 16:30: festivos, 16: La promesa y La jauría humana.

SIMANCAS. Castillo Madrigal de las Altas Torres, T. 2648845. — Laborables, continúa 16:30: festivos, continúa 16: Cuando los maridos iban a la guerra y Cinturón negro.

TETUAN. Bravo Murillo, 238. Teléfono 2791274. — Continúa 15:30: El mejor alcalde, el rey y Tras la huella del delito.

TEXAS. José del Hierro, 57. Teléfono 2671000. — Laborables, continúa 16:30: festivos, continúa 16: Cuando los maridos iban a la guerra y Oro (Gold).

TIVOLI. Alcalá, 80. T. 2255575. — Continúa 16:30: El inocente.

**UNIVERSAL CINEMA.** — (Teléfono 4018686.) 4:30: Extraordinario programa doble: Rebelde sin causa (James Dean, Natalie Wood y Sal Mineo) y Operación dragón (Bruce Lee, John Saxon y Ahnna Capri. Mayores dieciocho años. Segunda semana.

USERA. G. Gimeno, 5. T. 2695051. — Laborables, continúa 16:30: festivos, continúa 16: Cuando los maridos iban a la guerra y Tatuajes indiscretos.

VALLEHERMOSO. Donoso Cortés, 22. T. 4462973. — Continúa 17: Loco por el circo y Scalawag.

VENECIA. Pedro Laborde, 8. Teléfono 2031218. — Continúa 1 mañana: Guerras verdes.

VERSALLES. Bravo Murillo, 309. Teléfono 2706052. — Laborables, continúa 17: festivos, numeradas 16,30, 19 y 22:30: Chica sin barreras.

VICTORIA. Francisco Silvela, 48. Teléfono 2555416. — Laborables, continúa 17: festivos, tres sesiones numeradas 16,30, 19 y 22: Gritar al diablo.

VISTA ALEGRE. Camino Viejo de Leganés, 100. T. 4715072. — Laborables, continúa 17: sábados y festivos, continúa 16 (cerrado el martes): La bofetada y Juegos de muerte.

VOZ. Alcalá, 184. T. 2458299. — Laborables, continúa 16:30: festivos, continúa 16: Culpable sin rostro y El doméstico.

## SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA. San Bernardo, 29. Teléfono 2422912. — Continúa 11: numerada 22: Satyricon.

BAHIA. Cartagena, 30. T. 2464697. — Continúa 16: Lunes: Casablanca. Martes: Último refugio (High Sierra). Miércoles: Sueño eterno (The big sleep). Jueves: El halcón maltés (The maltese falcon). Viernes: Casablanca. Sábado: Sueño eterno (The big sleep). Domingo: Tener o no tener (To have and have not).

**BELLAS ARTES.** — Hoy, continúa 11 mañana. Estreno exclusivo: Allonsanfan (de Paolo y Vittorio Taviani). Con Marcello Mastroianni y Lea Massari. Color. V. O. íntegra italiana subtitulada. Exitó de crítica y público. Quinta semana.

CALIFORNIA. Andrés Mellado, 53. T. 2440058. — Numeradas 16, 19 y 22: If...

DRUGSTORE CINEMA. Fuencarral, 99. T. 2328643. — Continúa 11: ¿Qué?

DUPLEX. Sala 1. General Orta, 57. T. 2620002. — Laborables, 16,30, 19 y 22: sábados y festivos, 16 y 17:30: Deris Uzala: sábado y domingo: María del Oro.

DUPLEX. Sala 2. General Orta, 57. T. 2620002. — Continúa 16: El triángulo de los Bermudas y Carmen.

GALILEO. Galileo, 100. T. 2538024. — Laborables, continúa 16: festivos, numeradas 16,15, 19 y 22:15: ¿Qué?

**GAYARRE.** — Continúa 4:30: La escalera (de Stanley Donen). Con Richard Burton, Rex Harrison. Pases: 4,40, 6,30, 8,30, 10,30.

**INFANTAS.** — Continúa 4:30. Historia de un pecado (de Walerian Borozowicz). V. O. subtitulada. Pases: 4,55, 7,35, 10,15.

MINICINE 2. Fuencarral, 126-128. Teléfono 4485051. — Continúa 11: Roma.

**PALACE.** — Continúa 4:30: La marquesa D'O. Un filme de Eric Rohmer. Con Edith Clever y Bruno Canz. Gran premio especial del Jurado de Cannes 1976. V. O. subtitulada. Pases: 4,50, 6,50, 8,50 y 10,50.

**PENALVER.** — Continúa 4:30: La Raulito (de Lautaro Murda). Con Marilín Ross. ¡Un canto desesperado a la libertad! Pases: 4,40, 6,35, 8,30, 10,25.

**POMPEYA.** — Continúa, 3,15 a 7. Numerada, 7,30 y 10,15: The prime of miss Jean Brodie (Los mejores años de miss Brodie). De Ronald Neame. Con Maggie Smith (Oscar Academia Hollywood) y Pamela Franklin. V. O. íntegra subtitulada. Cortometraje Alegres compadres.

**ROSALES.** — Continúa 5:30: Madre Juana de los ángeles (de Jerzy Kawalerowicz). V. O. íntegra subtitulada. La única película capaz de suceder a Cuenca de cabra. Pases: 5,40, 7,50, 10,05.

**SAINZ DE BARANDA.** — Continúa 5: Ciclo Recuerdo de Paso. liri: Teorema y Porcile. Precio único, 65 pesetas. Programa del 20 al 26 de enero: Ciclo Sex-Symbol: Deshojando la margarita y El desprecio.

URQUIJO. Marqués de Urquijo, 23. T. 2482037. — Laborables y festivos, 16,15, 19 y 22:15: Portero de noche.

## café-teatros

ALES. BOITE-TEATRO. Veneras, 6. T. 2473062. — 0,30: El pajarillo y la vaca, de Ramón Centenero. Con Inka María. Director: Eugenio García Toledo. (Domingo, descanso.)

BIOMBO CHINO. Isabel la Católica, 6. Tels. 2485081/82. — Todos los días, 23, apertura baile; 24: El show del profesor Killer; 1,30: Burrus, de E. Bariego y Andrs Pajares; 3: Sexy show.

BOITE EL PINTOR. Goya, 79. Teléfono 2755070. — 23,30 y 1,30 noche: Marx Super Star, con Pepe Ruiz, Alejandra Lorena, Danielo, Paloma Juanes, Paul Brando, Carmen Roldán y Mónica Cano. Dirección: Romano Villalba.

LA FONTANA. Orense, 11. T. 4560005. 1,15: Esto es espectáculo, de Alonso Millán y García Segura (música). Dirección de Alonso Millán.

ISMAEL. Plaza Santa Ana, 99. Teléfono 2329093. — Todos los días, 23,30 y 1,30: Historias verdísimas D'Olan, de Antonio D. Olano.

KING. Avda. de José Antonio, 34 (entrada por Mesonero Romanos). Teléfono 231524. — Todos los días, 23,30 y 1,30: Perla Cristal y Paco Hernández, en Cornudo, apaleado y contenido, de Alejandro Casana. Con la colaboración especial de Paco Racionero. (Lunes, descanso).

LONG-PLAY. Plaza de Vázquez de Mella, 2. Tels. 2310111 y 2329069. — 1,30: Javier de Campos, en la comedia musical Indirectísimo, de Romano Villalba. Con Rosi Marconi, Moncho Ferrer y Amalia Emma.

MINI-XAIRO. Teatro musical dentro de Xalro. Paz, 11. T. 2315074. — Reservas 231440. — Todos los días, 1,30: Desnude usted. Con Bellinda Corell, Robert Caballero y Paul d'Alba.

TOP LESS. Padre Xifré, 3. Teléfono 4153072. — Abierto tardes, de 19 a 22. Noches, abierto de 23,30 a 3,30. Con el nuevo Show de Tip y Coll.

VIDEOSET (Sunset Princess). Princesa, 5. T. 2485363. — Todos los días, 23,30 y 1,15 noche, presenta a Susana Estrada y Javier Rivera, en Historias del strip-tease. (Domingo, descanso.)

**SALAS DE FIESTAS**

ALAZAN. P. Castellana, 24. Teléfonos 2760017 y 2559948.

BIOMBO CHINO. Isabel la Católica, 6. Tels. 2485081 y 2485082. — Tardes, bailes de juventud. Todas las noches, a las 11, apertura baile; 12: el show del profesor Kyler; 1,30: Burrus; 3: Sexy show, con las más explosivas y fabulosas vedettes.

CISNE NEGRO. Cartagena, 89. Teléfono 2457169. Abierta de 19 a 22 y de 23,30 a 3,30; 4,30, las vísperas y festivos. Espectáculo sexy y grandes atracciones.

FLORIDA PARK. Paseo de Coches del Retiro, T. 2735886. Abierta de 21,30 a 3,30. Restaurante abierto desde las 21,30. Con Bigote Arrozet.

GAY CLUB. Paseo del Prado, 48. Teléfono 4683344. — Abierto de 22,30 a 3,30. Con el espectáculo Gay History, con Paco España y Yeda Brown.

J'HAY. José Antonio, 54. T. 2471130. Todos los días, a la 1,30, la revista Manolo, te has pasado, por Rubén García, Anita Luna, Juan Taberner y Telma Ramírez. Sergio Gambi. Tarde, baile juvenil.

LADY'S. Flor Baja, 1. T. 2487071 y 2471145. — Abierto de 23 a 4. Presenta Carrusel de París. Pases: 24 y 2. Cerrado los domingos noche. Tardes, baile. Varietés.

LIDO (Music-hall). Alcalá, 20. Teléfonos 2320018-2320712. — Tardes, bailes de juventud. Noches, 10,45, apertura baile. 12: Sexy show. 1,15: Emmanuel... Con Manolo Codeso y Milagro Ponti.

MICHELETA. Costanilla de los Angeles, 20. T. 2411264. — Abierta de 23,30 a 3,30. Vísperas festivos, hasta las 4. Erotismo 77 con la vedette sexy Favette.

MOROCCO. Marqués de Leganés, 7. T. 2320012. — Abierta de 23,30 a 3,30. Pases: 1 y 2,15. Sábados, 2,30. Espectáculo sexy.

PASAPOGA. J. Antonio, 37 (Centro). Metro Callao. T. 2215027. — Abierta de 18,30 a 21,45 (sólo orquesta) y de 23 a 3,30. Con Crazy Sexy show y Cassen.

TOP LESS. Padre Xifré, 3. T. 4153072. Abierta tardes, de 19 a 22. Noches, abierta de 23,30 a 3,30. Nuestro show de Tip y Coll. Cerrado los domingos noche.

YORK CLUB. J. Antonio, 70. Teléfono 2471024. — Abierto de 23 a 3,30. Ballet psicodélico de Marco Patino y Showman Jess Kimbo. Cerrado los lunes. Varietés.

YULIA. Tirso de Molina, 1. Teléfono 2303119. — Laborables, 18,30 a 21,45; festivos, 17,30, y sábados, 18. Espectáculo sexy.

## TABLAOS FLAMENCOS

ARCO DE CUCHILLEROS. Cuchilleros, T. 2663109. — Abierto de 23 a 3. Cuedo flamenco con María Luisa Sa...

villa, Marisa y Juan Antonio y Julio Vallejo (solista de guitarra).

CAFE DE CHINITAS. Torija, 5. Teléfonos 2485135 y 2475011. — Abierto de 21 a 4. Cena a la carta. Con Merche Esmeralda, Serrano y omás de Madrid. Primer pase: 23. Cerrado los domingos.

CLUB FLAMENCO. Silva, 22. Teléfono 2319002. — Abierto, laborables, 23 a 3,30; festivos, 20 a 4.

CORRAL DE LA MORERIA. Moreria, 17. T. 4582672. — Abierto de 21 a 3. Cuadro flamenco de la casa, con Lucero Tena y El Tupe.

mon Jiménez, 26. T. 4582672. — Abierto de 21 a 3. Cuadro flamenco de la casa. Juan Cantero, Pepa Coral, Jesús Rondeño y Carmela Amaya.

CUEVAS DE NEMESIO. Cava Alta, 5. T. 2651170. — Abierto de 23,30 a 4,30. Cuadro flamenco.

LAS BRUJAS. Norte, 15. T. 2225325. — Abierto de 23 a 4. Cuqui Fierro, Dolores de Cordoba y Chato de la Isla (cantor).

LOS CANASTEROS. Barberi, 10. T. 2319172. — Abierto de 23,30 a 4. Espectáculo: Carmen Moreno y Morenito de Madrid. Atracciones: Arte 4, Enrique y Lola Ortega y El Gran Simón.

TORRES BERMEJAS. Mesonero Romanos, 15. T. 2212941. — Abierto de 21,15 a 3. Restaurante a la carta. Pases: de 20,30 a 3.

VILLA ROSA. Plaza Santa Ana, 15. T. 2319094. — Abierto, laborables y festivos, 21,30 a 3. Espectáculo flamenco, a las 11,30. Clásico, con restaurante.

ZAMBRA. Ruiz de Alarcón, 7. Teléfono 2222777.

## JAZZ

BALBOA JAZZ. Núñez de Balboa, 37. T. 2764016. — Abierto de 19 a 1,30. Pases: 23,30 y 1 y sábados y domingos, tarde. Con Ricardo Miralles Trío y Jorge Pardo (flauta y saxo).

DALLAS. Orense, 34. T. 4556910. — Abierto, laborables y festivos, hasta la 1,30. Sábados, hasta las 2. Tardes, José Villacabras. Noches, Víctor Luque y Agustín Pereyra.

NUMBER 1. Béjar, 1. T. 2561246. — Abierto hasta las 2 de la madrugada. Con grupo Casaqueada Jazz Band.

WHISKY JAZZ CLUB. Diego de León, número 7. T. 2611165. — Abierto de 18,30 a 3. Con Pedro Iturrual, José Luis Medrano, Rafael Ferro, Pepe Sánchez y Eduardo Medina.

## DISCOTECAS

ARARA LUNAR. LA. J. Antonio, 65 (entrada, por Flor Baja). T. 2485176. — Tarde y noche.

BOCACCIO. Marqués de la Ensenada, número 16. T. 4191008. — Abierta laborables, 19 a 3,30. Vísperas festivos, sábados y domingos, de 18,30 a 22 y 23,30 a 4.

CEREBRO. Magallanes, 1. T. 4482013. Abierta de 19 a 22 y de 23,15 a 3,30.

CEREBRO-BOITE. Princesa, 5. Teléfono 2473077. — Abierta de 19 a 22 y de 23,15 a 3.

CLEOFAS Goya, 7. T. 2764523. — Abierto de 18,45 a 22 y de 23,30 a 3. Festivos, hasta las 3,30.

CLUB WELL. Velázquez, 8. T. 2766676. CHISPERO. Leganitos, 25. T. 2411142. Tarde.

ELEFANTE BLANCO. EL. J. Antonio, número 80. T. 2473081. — Tarde y noche.

FETICHE. EL. San Jacinto, 1 (esquina a Doctor Cornago). T. 7150012. Pozuelo de Alarcón. — Abierto de 17 a 23. Autobús Moncloa, empresa Llorente.

GAUCHO. Bolta del Rancho Criollo, kilómetro 17 de la carretera de La Coruña. T. 6371617. Tocadiscos. — Abierta desde las 19 hasta las 3,30 de la madrugada sin interrupción. Noches, actuaciones de cantantes.

HOTEL MONTESOL. (Discoteca). Montero, 25. T. 2317600. — Todas las tardes, té-baile.

J. J. Plaza del Callao, 4. T. 2320429. — Abierta de 19 a 22 y de 23 a 3,15. Con el show de Lussón y Codeso Junior.

JOHNATHAN. Fundadores, 8. Teléfono 2566881. — Abierto de 8,30 a 22 y de 23,30 a 3,30. Tardes, concursos con grandes premios. Noche, espectáculo. Sexy show.

LA FONTANA. Orense, 11. T. 2530059. Abierta de 19 a 22. Noches, ver café-teatros.

LONG-PLAY. Plaza Vázquez de Mella, núm. 2. T. 2310111. — Abierta de 19 a 22 y de 23 a 3. Noche, espectáculo. Ver café-teatros.

MAU-MAU. Discoteca del hotel Euro-building. Juan Ramón Jiménez, 3. T. 4579423. — Abierto de 23 a 3. Se aconseja reserva de mesa. Cerrado los domingos.

MONTMATE. Libertad, 28. Ambiente joven.

NEW M. M. Concert Hall. Béjar, 9. T. 2558834 y 2560194. — Abierto de 19 a 22,30 y de 23,30 a 3,30. Días 19 y 20. Vibraciones y Bad Times.

NEW SUNSET. Tutor, 1. T. 2471002. — Abierto de 19 a 22 y de 23,30 a 3. Sábados, hasta 3,30.

O'CLOCK. Hermosilla, 64. T. 2760053. Abierto de 19 a 2.

747 (discoteca del hotel Barajas). Carretera de Aljáiz, Km. 13. T. 2054296. Autobús P-5. — Abierta de 19 a 3 de la madrugada (cuenta).

SIROCO. Cuesta Santo Domingo, 1. T. 2424740. Tarde.

SNOBISIMO. Arapiles, 13. T. 4484062. Abierto de 19 a 22 y de 23,30 a 3,30.

STELLA BOLERA-CLUB. Arlabán, 7. T. 2310192. — Todas las tardes, té-baile. Abierto de 18 a 2.

VIP'S (discoteca del hotel Montereal). Puerta de Hierro. T. 2162140. — Abierto, laborables, de 19 a 3; sábados y vísperas festivos, de 19 a 22 y de 11,30 a 3,30.

## Música sudamericana

ACUARIO. Juan Ramón Jiménez, 28 (Chamartín). T. 4575953. — Abierto de 19 a 3. Con las actuaciones de Daniel Jordán y su arpa, Eduardo Arbace, Claudio Rey y Víctor Luque, Adalberto Zurdo y Fermín Fierro.

BALI-HAI. Flor Alta, 8 (Centro). T. 2312550. — Abierto de 18,45 a 21,45 y de 23,15 a 3,15. Restaurante permanente. Bebidas exóticas hawaianas.

BARRANQUILLA. LA. Marqués de Villamejor, 8 (Salamanca). T. 2755031 y 2764127. — Abierto de 19,30 a 22 y de



Enviadas a los cuatro Gobernadores

## INSTRUCCIONES SOBRE EL POSIBLE USO DE LA «IKURRIÑA»

(en actos no oficiales)

### ● Serán creadas, al parecer, cuatro nuevas Comisarias de Policía en Vizcaya y Guipúzcoa

MADRID. (Europa Press.)—El Ministerio de la Gobernación ha creado nuevas Comisarias de Policía en las provincias de Vizcaya y Guipúzcoa, con el propósito de que en las zonas urbanas o industriales el orden público corra a cargo del Cuerpo General de Policía y de la Policía Armada.

Asimismo, el titular del departamento, don Rodolfo Martín Villa, ha cursado instrucciones a los Gobernadores Civiles de las cuatro provincias vascas sobre la posible utilización de la bandera bicrucifera o «ikurriña» en actos no oficiales, según informaron ayer fuentes competentes.

Las dos medidas han sido adoptadas en relación con las reuniones que mantuvo el pasado viernes el señor Martín Villa en Pamplona y Vitoria con casi todos los Alcaldes del País Vasco.

Las instrucciones cursadas a los Gobernadores Civiles de las cuatro provincias vascas sobre la posible utilización de la «ikurriña» en actos no oficiales van recogidas en una circular que firma el mismo Ministro de la Gobernación, según se ha manifestado Europa Press en fuentes informadas. Los cuatro Gobernadores tenían ya noticia verbal de dichas instrucciones y estaban a la espera de la circular que las concretara por escrito.

En cuanto a la creación de nuevas comisarias en Vizcaya y Guipúzcoa, las mencionadas fuentes creen que serán al menos cuatro los nuevos centros, dos en cada provincia. Hasta ahora, las Comisarias de Policía se han establecido en las grandes ciudades, dependientes de la Dirección General de Seguridad, mientras que la Guardia Civil asumía simila-

res competencias en zonas rurales y poblaciones industriales donde se ha registrado últimamente gran crecimiento demográfico. A la espera de confirmación oficial, se cree que las nuevas Comisarias vizcainas serán instaladas en Basauri y Santurce.

### Hoy, reunión conjunta de las Diputaciones vascas

SAN SEBASTIÁN. (Cifra.)—Hoy, martes, representantes de las Diputaciones de Alava, Guipúzcoa y Vizcaya celebrarán una reunión conjunta con el fin de analizar y desarrollar el contenido de la sesión celebrada en Vitoria el pasado día 14 en presencia del Ministro de la Gobernación, en la que se marcaron los cauces válidos para abordar la problemática de dichas provincias a corto plazo.

Como órganos ejecutivos de las provincias respectivas, las Diputaciones tratarán hoy de imponer la máxima urgencia a las

soluciones previstas en la reunión de Vitoria y establecerán el plan de acción que negociarán con el Gobierno en lo referente a plazos y condiciones en que deben ser arbitradas tales soluciones.

Por último, tras la reunión de hoy, se solicitará una inmediata entrevista con el Presidente del Gobierno para la negociación de los extremos antes indicados.

### Cambios en seis Gobiernos Civiles

MADRID. (Pyresa.)—En determinados ámbitos políticos se especula estos días con la posibilidad de que en el próximo Consejo de Ministros se decida un reajuste de varios Gobiernos Civiles. Se habla, en concreto, de las provincias de Teruel, Gerona, Navarra, Alava, Guipúzcoa y Vizcaya. Se piensa en cambios de Gobernadores Civiles y combinación entre ellos, pasando algunos de los titulares actuales a presidir los Gobiernos Civiles de otras, y de algunos nuevos nombramientos.

## PACTO ELECTORAL

(entre el Partido Popular, Demócrata Popular y Federación Demócrata y Liberal)

MADRID. (Europa Press.)—Los Comités Ejecutivos del Partido Popular, la Federación de Partidos Demócratas y Liberales y el Partido Demócrata Popular han suscrito un pacto electoral de alcance nacional para las elecciones del Congreso y del Senado, según se ha informado a Europa Press minutos antes de finalizar una reunión entre dirigentes de dichos grupos.

Los partidos que suscriben el documento manifiestan que la coalición pretende facilitar la creación de una clara alternativa de centro democrático, que sólo se presentará a las elecciones, según sus integrantes, si se cumplen las condiciones que aseguren para todos la inequívoca expresión de la voluntad del pueblo español.

### Fraga critica a toda la oposición

LA CORUÑA. (Cifra.)—«Parece ser que me ha perdido el respeto que me tenía. Cuando se entra en el Partido Comunista se suele prescindir de la familia y de otras cosas más», declaró ayer en La Coruña, Manuel Fraga Iribarne, en relación con unas recientes declaraciones de su hermana Ana a un semanario español.

A este respecto, el secretario general de Alianza Popular y presidente de Reforma Democrática agregó que «tengo una gran simpatía y respeto por ella, aunque tenemos discrepancias».

Anunció su propósito de presentarse a las elecciones como candidato por Lugo, y refiriéndose a la ley de Asociaciones indicó que «me parece muy buena, porque la he propuesto yo. Si no la encuentran bien que la cambien, pero hay que cumplirla, puesto que la ley es la ley».

El señor Fraga consideró inoportuna la amnistía en estos momentos, y dijo más adelante que «los delitos de sangre son imperdonables».

En un acto político de su partido, celebrado ayer tarde, el señor Fraga criticó a los comunistas y socialistas, al señalar, sobre los primeros, que en los países en que no han llegado al poder «se visten con piel de cordero y ahora hablan del eurocomunismo». Sobre los socialistas manifestó que están «dirigidos, y eran débiles y acoquinados y reciben ayuda del exterior. Opino —dijo— que debían dejar de ser marxistas y ser socialdemócratas, como en varios países de Europa». Sobre los liberales y cristiano-demócratas, Fraga indicó que su triunfo conduciría al país a la ineficacia.

### Comunicado del PC

MADRID. (Cifra.)—El Partido Comunista de España ha reafirmado el derecho que, a su juicio, tiene su presidente, Dolores Ibarruri, a obtener el pasaporte que permita su regreso a España, según se desprende de un comunicado facilitado ayer tarde sobre la reunión del pleno del comité ejecutivo del partido.

Ayuntamiento de Madrid

EN GUIPUZCOA

## DESARTICULADO UN COMANDO «LEGAL» DE ETA

### ● Había realizado numerosos robos y vigilaba a industriales importantes de la zona

SAN SEBASTIÁN. (Servicio especial.)—El Gobierno Civil de Guipúzcoa ha dado a conocer a los medios informativos la siguiente nota oficial:

«El pasado día 14 de los corrientes, por funcionarios de la segunda sección provincial de investigación de la comisaría del Cuerpo General de Policía de esta ciudad se llevó a cabo, tras laboriosas gestiones, la detención de un comando «legal» de la organización terrorista ETA V Asamblea, rama político-militar, integrado por Angel Recalde Goicoechea, de diecinueve años, vecino de Tolosa, responsable de dicho comando; Pedro Francisco Alvarez Baz, de diecisiete años, vecino de Cizurquil; Juan José Torregaray Arruti, de dieciocho años, vecino de Villabona; José Francisco Goicoechea Echezarreta, de dieciocho años, vecino de Villabona, y Javier María Cincunegui Tolosa, de dieciocho años, vecino también de Villabona.

Entre las acciones llevadas a cabo por los citados militantes figura el robo de una máquina de escribir propiedad del Centro Nacional de Formación Profesional de Tolosa, aun cuando el objetivo de este delito era el de apoderarse de una multicopista, que no llegaron a localizar; sustracción de dinamita, detonado-

res eléctricos y rollos de cable eléctrico de la empresa Ferroviaria; robo de veinte sacos de dormir, botiquín, linternas, juegos recreativos, hornillos de gas camping y otros efectos de acampar propiedad de la Caja de Ahorros Provincial de Guipúzcoa. Asimismo, el citado comando practicó información y vigilancia a varios industriales importantes de la zona de Tolosa-Villabona, con todos los datos necesarios, que fueron pasados a la dirección de dicha organización terrorista, con la finalidad de exigir el conocido «impuesto revolucionario», y, caso contrario, llevar a cabo el secuestro de los mismos en fecha breve.

Entre sus objetivos inmediatos, y con el fin de armar el comando, figuraba la sustracción de armas en una armería de Tolosa.

En el desarrollo de este servicio se ha conseguido recuperar la totalidad de los efectos sustraídos.

Los reseñados, en unión de las diligencias instruidas, efectos intervenidos y propaganda hallada en los respectivos domicilios, fueron puestos a disposición de la autoridad judicial competente, que ordenó su ingreso en prisión.»

## DOS MATRIMONIOS, DETENIDOS EN VALDEMORILLO

### ● Estaban implicados en el aparato de propaganda de la ORT

MADRID. (Europa Press.)—Cuatro personas, componentes de dos matrimonios, que vivían en un chalé en Valdemorillo, zona próxima a Madrid, han sido detenidas por la Guardia Civil en el curso de una operación que se ha llevado a cabo tratando de localizar el paradero del Presidente del Consejo de Estado, don Antonio María de Oriol.

Las personas residentes en dicho chalé mostraban una conducta que resultaba sospechosa, por lo que fuerzas de la Guardia Civil procedieron a registrar el chalé, pensando que quizá pudiera haber alguna pista en relación con el secuestro del señor Oriol. No obstante, lo que hallaron fue una imprenta, que se sospecha pudiera tratarse del órgano de propaganda de la ORT (Organización Revolucionaria de Trabajadores).

Según ha manifestado a Europa Press un portavoz de la ORT (Organización Revolucionaria de Trabajadores), la valoración provisional del material de imprenta incautado el pasado jueves en Valdemorillo asciende a dos millones de pesetas.

Los cuatro detenidos son: José Antonio Millán Ibáñez, María Isabel Portillo, José Novillos y María José Vázquez, todos ellos en edades comprendidas entre veintiséis y treinta y cinco años. Los cuatro han sido detenidos y procesados en anteriores ocasiones como miembros de Comisiones Obreras. Han pasado ya a disposición del juez de El Escorial.

### Detenida la mujer de un miembro del PCE (R)

MADRID. (Cifra.)—Al salir del despacho de su abogado, Guadalupe Núñez Morales, que había sido puesta en libertad a primeros de año, ha sido nuevamente detenida y trasladada a la Dirección General de Seguridad, según informan fuentes laborales.

Su marido, Juan Carlos Delgado de Codex, se encuentra en la prisión de Carabanchel, acusado de pertenecer al Partido Comunista reconstituido.

## EL REY DESPACHO CON ADOLFO SUAREZ

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Rey Don Juan Carlos I recibió ayer tarde en despacho, en su residencia del Palacio de la Zarzuela, al Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, según informan fuentes oficiales.

### El conde de Barcelona, en Madrid

MADRID. (Cifra.)—Poco después de las once de la noche llegó a Madrid S. A. R. don Juan de Borbón y Battenberg, conde de Barcelona. Procedía de la finca «La Seguilla», situada en la Mancha, donde ha permanecido varios días de cacería, habiendo realizado el viaje por carretera.

El conde de Barcelona estará en Madrid dos días, para marchar posteriormente a su residencia de Estoril. Durante su estancia en la capital de España se hospedará en el domicilio del conde de los Gaitanes.



## pájaros

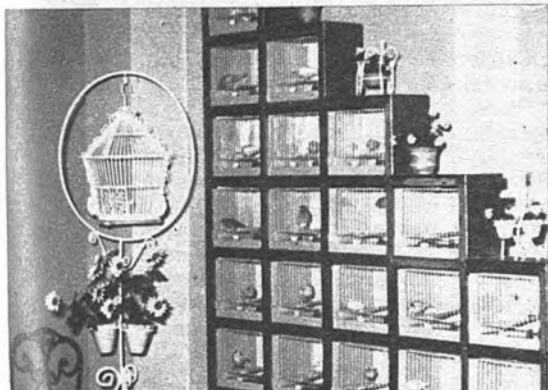
### LA MUDA DEL CANARIO

La muda de los pájaros no es una enfermedad, sino el período del cambio de las plumas. Un pájaro sano pasa perfectamente esta época, que generalmente empieza en agosto y suele durar de cinco a seis semanas, si bien en los animales viejos la muda puede continuar por espacio de ocho a doce semanas. Cuando el canario está mudando, deja de cantar.

Los pájaros jóvenes experimentan una primera muda, la de las *coberteras* (plumas pequeñas del cuerpo), a los dos meses. Por tanto, hasta después de haber hecho la segunda no muestran el plumaje en toda su belleza y colorido definitivos.

Es interesante observar la caída de las plumas de las alas y la cola, que caen y salen de una en una. La cabeza es la última parte en mudar, y con ello se señala el término de esta época, en la que conviene evitar a los pájaros las corrientes de aire y el frío; la temperatura ideal es la de dieciséis grados.

Además de la comida corriente de granos, debe darse a los canarios durante la época de muda pasta de huevo y «verde», como llantén, hojas de col, berros (por contener azufre) y espinacas, que aportan el hierro necesario para la salud de las aves.



## plantas

### RECIPIENTES PARA CACTUS

El tamaño y material del recipiente son de mucha importancia para el buen desarrollo de la planta de cactus. Los tiestos pequeños sirven únicamente como envoltorio —para llevarlo de la tienda a casa— y no para el cultivo.

Hay que tener en cuenta cómo se adhieren las raíces a las partículas de tierra con miles de raicitas finas como pelos. Sólo así, la raíz puede absorber la fina capa de humedad que cubre las partículas de la tierra. Si esta tierra se reseca, su volumen disminuye considerablemente, sobre todo cuando la tierra es arcillosa; el volumen de la tierra arenosa cambia muy poco.

Un cambio de volumen causa tensiones que desgarran las raicitas e incluso raíces jóvenes enteras, permitiendo la entrada de gérmenes nocivos. Tardan varios días en cerrarse las heridas, y si se riegan prematuramente, hay mayor peligro de infección.

El cepellón es más propenso a resecarse cuanto más pequeño es el recipiente. La estrechez de la maceta molesta especialmente a los cactus con raíces largas y extensas, que no pueden extenderse.

Incluso en el caso de un cactus madre muy bien cuidado, es necesario cambiarlo de maceta según vaya desarrollándose, a fin de que las raíces tengan todo el campo de expansión necesario.

En cuanto al material del recipiente, no resultan aconsejables las macetas porosas (al contrario de lo que se cree), porque la maceta absorbe continuamente agua de la tierra que se evapora por las paredes del tiesto y la tierra queda más fría que la temperatura ambiente.



## bricolage

### MADERAS DE PAISES TEMPLADOS



Los aficionados a la carpintería deben saber qué tipo de madera es la más indicada para la obra que van a emprender. Antes de explicar las características de cada una, diremos que se dividen en dos tipos: **MADERAS DE PAISES TEMPLADOS** y **MADERAS TROPICALES**; luego están —muy importantes para trabajos de aficionados— los **CONTRACHAPADOS** y los **TABLEROS**.

**Maderas de países templados.**—Se dividen en dos grandes grupos: *frondosas* y *resinosas*. Son *frondosas*: roble, fresno, haya y olmo.

La madera de roble es muy duradera, siendo aconsejable elegir crecimientos medianos. Medianamente fibrosa, es fácil de trabajar.

El fresno, apreciado por su aspecto decorativo, ya que ciertas maderas vetadas de negro recuerdan el olivo.

La haya, inadecuada para usos exteriores —el roble, sí, resiste bien—, es bastante fibrosa y fácil de trabajar, pero no resulta aconsejable utilizarla para armazones y tableros.

El olmo es una madera muy fibrosa y difícil de trabajar.

Son maderas *resinosas* la picea (abeto blanco del norte) y el pino silvestre.

La picea es medianamente duradera para exteriores y fácil de trabajar en interiores. Resulta poco fibrosa y se pinta bien.

El pino silvestre puede utilizarse para exteriores, porque resulta bastante duradera. Medianamente fibrosa, es fácil de trabajar para interiores y, como la picea, se trabaja bien.

(En la semana próxima indicaremos las características de las maderas tropicales.)

## dietética

### SABER COMPRAR EL PESCADO

Sabe comprar quien logra equilibrio entre calidad y precio. Hoy nos referimos concretamente al pescado, de cuya frescura depende no sólo conseguir un plato sabroso; repercute en la salud de quien lo consume. Tomen nota de las cualidades positivas y negativas que indican la calidad del pescado.

#### Pescado fresco

- Olor agradable que recuerda el agua del mar.
- Ojos brillantes, nunca arrugados, llenando completamente las órbitas; pupila negra de azabache; córneas transparentes.
- Agallas de una coloración uniforme.



me rojiza o rosa, de tonalidad variable según especie.

— Cuerpo brillante. Recién capturados muchos pescados tienen un brillo especial, como si estuvieran cubiertos de purpurina. Aunque no tengan esta característica, que suelen perderla muy rápidamente, estarán frescos siempre que no presenten coloraciones pocas.

— Carne firme y elástica. Al presionarla con la ley me los dedos ha de dar sensación, por su tersura, de pertenecer a un animal vivo y la huella que deje debe desaparecer rápidamente. Salvo en determinadas especies, la carne debe ser muy blanca, sin reflejos rojizos cerca del espinazo.

— Pared abdominal relativamente firme, elástica; ano cerrado.

— Piel y escamas de tono brillantes; escamas adheridas, excepto en determinadas especies, como sardinas y boquerón, que se desprenden muy fácilmente.

#### Pescado alterado

— Olor desagradable, amoniacal, pútrido, que se manifiesta primero en agallas y vísceras.

— Ojos hundidos en la órbita, arru-

gados; pupila grisácea, córnea opalescente.

— Agallas decoloradas, de aspecto grisáceo y olor desagradable.

— Cuerpo flexible, sin elasticidad; tonalidad opaca.

— Carne blanda; no desaparece la huella al presionarla con el dedo. Reflejos rojizos bordeando el espinazo.

— Pared abdominal blanda, frágil, decolorada; ano abierto.

— Piel empañada y escamas blandas, sin adherencia.

#### Pescados congelados

— Pieza entera: Ha de estar totalmente duro, sin ceder a la presión del dedo. No debe tener erosiones ni desgarraduras en la piel.

— Troceado: La superficie del corte, así como las espinas, debe tener un color blanco y uniforme. Los trozos han de ser totalmente duros.

— Envasado en rodajas: La envoltura o envase no debe estar rota, sino herméticamente cerrada, sin contacto con el aire. Su dureza y coloración debe ser igual que en el caso del pescado troceado.

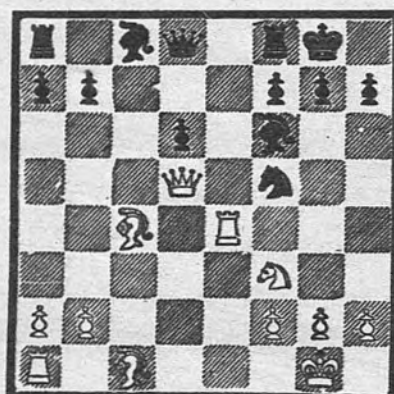


# Tiempo Libre

## problema de ajedrez

### DEFENSA BERLINESA EN LA ITALIANA

1. P4R, P4R; 2. C3AR, C3AD; 3. A4A, A4A; 4. P3A, C3A; 5. P4D, PXP; 6. PXP, A5C+; 7. C3A, CXP; 8. 0-0, AXC; 9. P5D, A3A; 10. T1R, C2R; 11. TXC, 0-0; 12. P6D, PXP; 13. DXP, C4A; 14. D5D, P3D; las negras no controlan sus impulsos y rápidamente entran en una posición inferior. Ver diagrama. Juegan blancas y tras breve combinación ejecutan un inesperado mate. ¿Cómo?



### SOLUCION DEL ANTERIOR

1. D3A, T5A o PxD; 2. P3R o P4R, mate.

1. D3A, C6D o CxD; 2. PxC, mate.

1. D3A, P6R o (?); 2. D7C o P3R, mate.

V. PALOMINO

## salto de caballo

Núm. 1.708

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento.

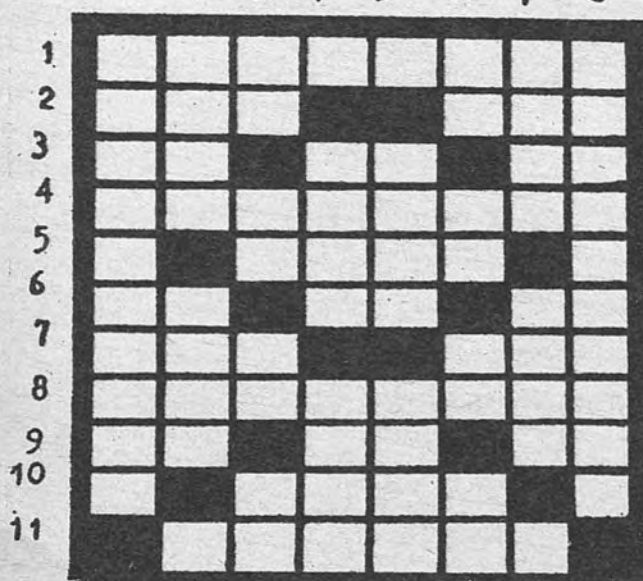
1	U	FU	TRI	LA	DE
	RU	BRUS	NA	GA	BU
	LA	CUN	TA	LAS	RU
	RE	25	SA	SAS	YE
	QUE	A	LE	LE	CU

### SOLUCION

Una de las cosas que más contribuye a la fuga de cerebros: la ruleta rusa. (MAESE PEREZ.)

## crucigrama

1 2 3 4 5 6 7 8



### HORIZONTALES

1: Jugador de la Real Sociedad.—2: Juego de cartas. Metal.—3: Protactinio. Repetido, familiar. Al revés, abreviatura de unidad de peso.—4: Sientan un arco sobre una hilera de sillares.—5: Número romano. Al revés, reflejo alrededor de un astro. Número romano. 6: Marchad. Cuarenta y nueve. Praseodimio. 7: Al revés, manifiesta alegría. Parte del cuerpo en las extremidades.—8: Al revés, jugador del Valencia.—9: Está. Al revés, nota musical. Conozco.—10: Punto cardinal. Diagonal. Consonante.—11: Jugador del Gijón.

### VERTICALES

1: No dejasen hacer algo.—2: Al revés, nombre de una reina escandinava. Períodos de tiempo. Potasio.—3: Al revés, nota musical. Río europeo. Al revés, verbal. Habla.—4: Consonante. Jugador del Celta. Producto

de las abejas.—5: Vocal. Al revés, jugador del Athletic de Bilbao. Al revés, pasa la lengua por un dulce.—6: Letra griega. Torio. Praseodimio. Pronombre.—7: Una de las trece monedas que se usan en los matrimonios. Cierta medida de longitud, plural. Punto cardinal.—8: Al revés, en Andalucía, churros, porras.

### SOLUCION HORIZONTALES

1: Idigoras.—2: Mus. Oro.—3: Pa. Pa. 10. 4: Imposión.—5: D. old. I.—6: Id. Il. Pr.—7: 8: R. Pie.—9: samerel.—10: Es. Im. S6.—11: Killer.

### VERTICALES

1: Impidiesen.—2: duam. Dias. K.—3: IS. 4: Dl. —5: G. Pol. Miel. —6: O. asal. 7: Arr. Pies. R. 8: soguñet. 9: Ro. Th. Pr. S6.—10: Arr. Pies. R.

## recomendamos

Al margen de toda publicidad, y con la colaboración de asesores independientes, ofrecemos a nuestros lectores unas sugerencias para sus horas de esparcimiento. Queremos que, dentro de la natural brevedad, el campo de elección sea muy variado, desde la exigencia cultural a la pura diversión, siempre, claro está, en términos de general corrección y gustos presentables.

### Cine

GRITAR AL DIABLO, de Peter Hunt (aventuras a niveles de aventuras); cines Bilbao, Montera, Vergara y Victoria.—LA RAULITO, de Lautaro Murúa (humana, sentimental, poética, tierna, con un final deplorable); cine Peñalver.—REBELDE SIN CAUSA, de Nicholas Ray (ya es un clásico); cine Universal.—En la FILMOTECA NACIONAL: «Inés de Castro», de García Viñolas.

### Teatro



Sigue representándose «Cardo borriquero», obra que en reiteradas ocasiones hemos recomendado

LA DOBLE HISTORIA DEL DOCTOR VALMY, de Antonio Buero Vallejo; obra que nadie, si es aficionado al buen teatro, puede perderse, y ya veterana en las carteleras madrileñas; teatro Benavente.—CARDO BORRIQUERO, de Barillet y Gredy; versión de Félix Calderón; Conchita Montes, la deliciosa actriz, inteligente y siempre fiel a la línea del buen hacer teatro, con otro gran actor que es José María Mompín y otra guapa actriz, Paula Martel; teatro Infanta Isabel.—LA CASA DE BERNARDA ALBA, de Federico García Lorca; con originalidad de incorporar a un actor —Ismael Merlo— al básico

papel femenino y unas muy personales actuaciones de la obra por parte del director —Angel Facio— que, en opinión de muchos, no están de acuerdo con la idea básica del autor; teatro Eslava.

### Conferencias

LA LEGITIMACION POPULAR DE LA MONARQUIA, por Luis Sánchez Agesta, a las 8 de la tarde, en Club Siglo XXI (Juan Ramón Jiménez, 8).—LA REALIDAD DEL MUNDO COMO PROCESO Y SUS NIVELES, por Luis Cenillo, a las 7,30 de la tarde, en Fundación «Juan March» (Castelló, 77).—PROPAGANDA Y LIBERTAD, por Jorge Libraga, a las 8 de la tarde, en Ateneo de Madrid (calle del Prado, 21).—EL EXPRESIONISMO GERMANICO, por Antonio Bonet Correa, a las 4,45 de la tarde, en Círculo Cultural Politeia (Miguel Ángel, 8).—LA VOZ HUMANA. LA VOZ FEMENINA Y SU CLASIFICACION, por Pedro Machado, a las 8 de la tarde, en Círculo Catalán (plaza de España, 6).

### Piscinas cubiertas

PISCINA MUNICIPAL DE LA CONCEPCION, Virgen del Portillo, sin número (Ciudad Lineal). Metro Quintana. Teléfono 403 90 20. Abierta de 10 a 19 horas. Precio: infantiles, 25 pesetas; adultos, 60 pesetas.—PISCINA MUNICIPAL DE LA CASA DE CAMPO, Paseo del Ángel, sin número. Metro Suburbano El Lago. Tel. 463 00 50. Abierta de 10 a 19 horas. Precio: infantiles, 25 pesetas; adultos, 60 pesetas.—PISCINA MUNICIPAL DE SAN BLAS, Avda. de Hellín, sin número. Metro San Blas. Teléfono 206 93 51. Abierta de 10 a 20 horas. Precio: infantiles, 25 pesetas; adultos, 60 pesetas.—PISCINA MUNICIPAL LA LATINA, Plaza de la Cebada, número 1. Metro La Latina. Teléfono 265 80 31. Abierta de 10 a 19 horas. Precio: infantiles, 25 pesetas; adultos, 60 pesetas.

Núm. 1.710

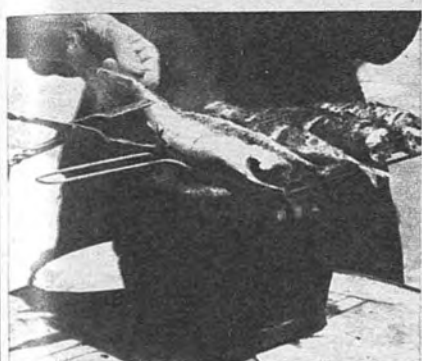


# recomendamos

## Museos

**AMERICA.** Reyes Católicos, 6 (Moncloa). Metro Moncloa. T. 243 94 37. Abierto de 10 a 14 horas. Precio: 50 pesetas. Con carné de estudiante, entrada libre. Arte precolombino e hispánico.—**ARTE CONTEMPORANEO.** Avenida Juan de Herrera, sin número (Moncloa). Metro Moncloa. Autobuses G y 62. T. 449 71 50. Abierto de 10 a 18 horas. Domingo, de 10 a 14 horas. Cerrado, lunes 24. Precio 50 pesetas. Con carné de estudiante, entrada libre. —**CERRALBO.** Ventura Rodríguez, 17 (Moncloa). Metro Ventura Rodríguez. Tel. 247 36 46. Abierto de 9 a 14 horas. Precio: 25 pesetas. Con carné de estudiante, entrada libre. Valiosa colección de objetos, tanto de interés artístico como histórico.

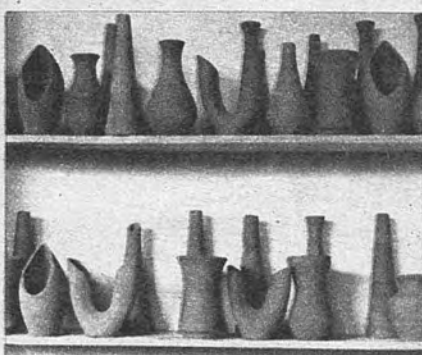
## Buen comer



Para comer buen pescado, en su mejor preparación, un restaurante especializado en cocina vasca es el ideal

**GURE-ETXEA** (quiere decir Nuestra Casa) es un restaurante vasco con toda la fuerza y personalidad de su cocina. Está en plaza de la Paja, 12, regentado por Ignacio Loinaz Achániz, vasco que demuestra su raíz natal en los veinte primeros apellidos, que sienten pasión por la cocina y montó su restaurante de Madrid en 1965. Es formidable la tortilla de bacalao, y las cocochas de Guateriana (al pil-pil), los chipirones, el xangurro, el mero y la merluza a la parrilla. También son recomendables la cola de merluza al horno y el revuelto de mariscos con espinacas. Y como postres, los caseros y el queso de Idiazábal. Como vino, un rosado de la casa. Los precios son elevados, a tono de las calidades. Es conveniente reservar mesa.

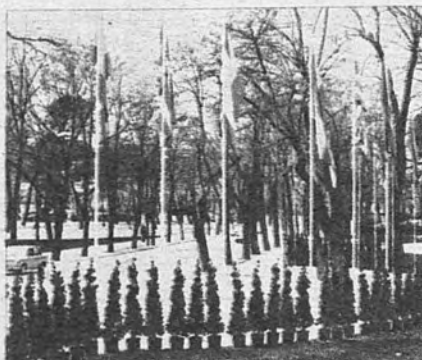
## Exposiciones



La artesanía popular es el tema de varias exposiciones en distintas salas madrileñas

Exposición de **JUANA FRANCES**, del dibujante CUNI y «El mito de las cavernas», de **JOSE LUIS VERDES**; Dirección General del Patrimonio Artístico y Cultural (paseo de Calvo Sotelo, 20); de 5 a 9 de la tarde.—**MATILDE MAZZOLINI**, hoy inauguración de la exposición; Ateneo (calle del Prado, 21).—**ARTESANIA POPULAR**, Agora (Ventura Rodríguez, 4); de 11 a 2 y de 6 a 9.—**CERÁMICA** (grupo vasco), Ars 31 (Divino Pastor, 31); de 10,30 a 2 y de 5,30 a 9. **JUGUETES DE ARTESANIA POPULAR**, Candonga (San Mateo, 23); de 10 a 2 y de 5 a 9.

## Parques

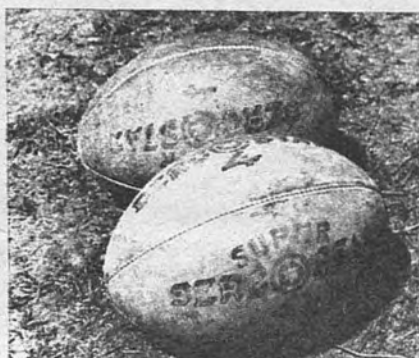


Una vista del Parque de Atenas en el día de su inauguración

EL PARQUE DE ATENAS, con accesos por las calles Segovia, Virgen del Puerto, San Lázaro e Infanta María Te-

resa, tiene una superficie de 62.000 metros cuadrados, fue construido en 1961, y tiene incorporada la Cuesta de la Vega. Hay en su interior una zona especialmente acondicionada para juegos infantiles y también tiene una pista para que los niños y jóvenes puedan patinar.

## Deportes



Hoy hay dos encuentros de rugby en los campos de la Ciudad Universitaria

**Baloncesto:** Femenino, Primera Categoría: **ARQUITECTURA-MEDICINA**, a las 3,45, en la zona sur de la Ciudad Universitaria.—En el mismo campo, a las 5 de la tarde: **MARA-CIENCIAS**. —Masculino, Primera Categoría: **CISNEROS-CEU**, a las 3,45 de la tarde, y a las 5 de la tarde: **INDUSTRIAL-INEF**; los dos partidos en la zona sur de la Ciudad Universitaria.

**Fútbol:** **ECONOMICAS-LOYOLA**, a las 12 de la mañana, y **CISNEROS-F. FRANCO**, a las 3,30 de la tarde; ambos en la zona sur de la Ciudad Universitaria.

**Rugby:** **MEDICINA-ALFONSO X**, a las 1,30, y **CIENCIAS-AUT. J. DEL AMO**; ambos en la zona sur de la Ciudad Universitaria.

## Y además...

**LA TRINCA** en «Set anys i un dia de cançons» (versión original en catalán con subtítulos en castellano, a las 10,30 de la noche, en el teatro de la Comedia.—Cine Club, en el Colegio Mayor «San Pablo» (Isaac Peral, 58): **MA NUIT CHEZ MAUD**. Conferencia sobre «Monolingüismo y bilingüismo», por Miguel Sigan, en Instituto Nacional de Psicología Aplicada (Juan Huarte de San Juan, 1). Mora, sin confirmar.

## programas TV

### Martes 18 de enero

#### PRIMER PROGRAMA

- 2,00 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,30 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,31 AVANCE INFORMATIVO.
- 3,00 TELEDIARIO.
- 3,35 CORTISIMO. Realizador: Enrique Martí Maqueda.
- 3,45 ¿QUIEN ES...?
- 4,00 NIÑEZ. Adaptación: Brian Wright, de la novela de Frank O'Connor.
- 4,55 MALAGUENA, Albéniz. Nicanor Zabaleta (arpa).
- 5,07 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 6,30 APERTURA Y PRESENTACION.
- 6,31 AVANCE INFORMATIVO.
- 6,35 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS: «Para los pequeños».
- 8,00 NOVELA: «La gran borrachera», de Manuel Halcón (capít. II). En Alvaro, que sin beber es otro, se ha iniciado un proceso interior que llega a transformarle. Pide a su mujer que profese para poder él entrar en La Cartuja...
- 8,30 TELEDIARIO.
- 9,00 30 AÑOS DE HISTORIA: «Paris, liberado». Guión: Ricardo Fernández de la Torre.
- 9,30 LA SEÑORA GARCIA SE CONFIESA: «El sueño» (episodio número XII).
- 10,00 ESTA NOCHE..., FIESTA.
- 11,00 ULTIMA HORA.
- 11,15 TELEDIARIO.
- 1,25 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 8,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 8,01 ¿QUE ES...?
- 8,45 LA ESCALA DE MILAN.
- 9,00 OPERA: «Norma», de Bellini (Acto I). En directo, desde el teatro La Scala, de Milán.
- 0,30 REDACCION DE NOCHE.
- 0,55 OPERA: «Norma» (actos II y III).
- 0,15 DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE.

### Miércoles 19 de enero

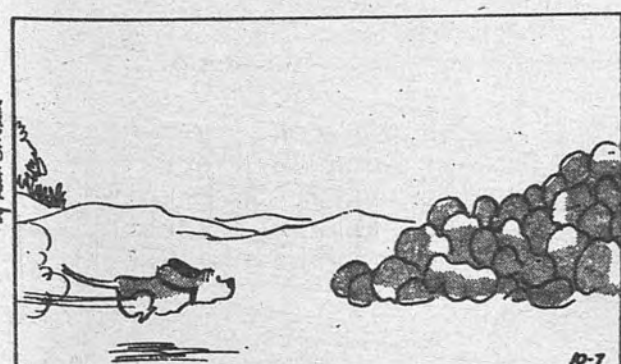
#### PRIMER PROGRAMA

- 2,00 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,30 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,31 AVANCE INFORMATIVO.
- 2,35 GENTE.
- 3,00 TELEDIARIO.
- 3,35 CORTISIMO.
- 3,45 ¿QUIEN ES...?
- 4,00 LONGSTREET: «Que los recuerdos sean felices».
- 4,55 MUSICA PARA INSTRUMENTOS DE METAL, I. Dahl. American Brass Quintet.
- 5,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 6,30 APERTURA Y PRESENTACION.
- 6,31 AVANCE INFORMATIVO.
- 6,35 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS: «Para los pequeños».
- 8,00 NOVELA: «La gran borrachera», de Manuel Halcón (capítulo III).
- 8,30 TELEDIARIO.
- 9,00 ESPAÑA HOY.
- 9,30 BUSQUEN A CHRISTIE LOVE: «El emperador de la calle de la muerte».
- 10,30 EL MUNDO EN ACCION: «Marco Polo» (IV).
- 11,00 ULTIMA HORA.
- 11,15 TELEDIARIO.
- 11,25 DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 8,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 8,01 CINE CLUB. Ciclo cine polaco: «Cenizas y diamantes». Director: Andrej Vajda.
- 9,30 FLAMENCO.
- 10,00 REDACCION DE NOCHE: «Magazine».
- 11,00 DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE.

Lolly



Ayuntamiento de Madrid





Los cinco testigos elegidos por Gilmore para presenciar su ejecución

A las 8,05 de la mañana



Fiscal general de Utah, Robert Hansen, después de que el Tribunal de Apelación suspendiera la orden del juez Willis



El juez Willis Ritter, quien aplazó a primeras horas la ejecución

**G**ARY Gilmore ha sido fusilado poco después del amanecer del lunes, siendo ésta la primera ejecución que se lleva a cabo en los Estados Unidos desde hace diez años. Ken Schulsen, funcionario de la Administración, anunció: «La orden del Tribunal del Cuarto Distrito Judicial del Estado de Utah, ha sido cumplida. Gary Gilmore ha muerto.»

Pero no todo ha sido fácil para conseguir «morir con dignidad». El fusilamiento de Gilmore se ha efectuado después de una noche de intensas gestiones por parte de funcionarios del Estado para anular el aplazamiento de la ejecución ordenada por el juez federal Willis Ritter, cuando faltaban menos de siete horas para que se cumpliera la sentencia, ya que Ritter opinaba que el fusilamiento de Gilmore debía aplazarse hasta que se decidiese sobre la constitucionalidad de la pena de muerte en el Estado de Utah.

A Gilmore se le ha denegado la petición de permanecer en pie ante sus ejecutores, y ha sido fusilado en una silla en la que estaba amarrado y con un capuchón negro sobre su cabeza. No se inmutó cuando le colocaron el capuchón negro ni cuando se oyó la señal y se escucharon los disparos dirigidos contra su corazón, «señalado» en rápi-

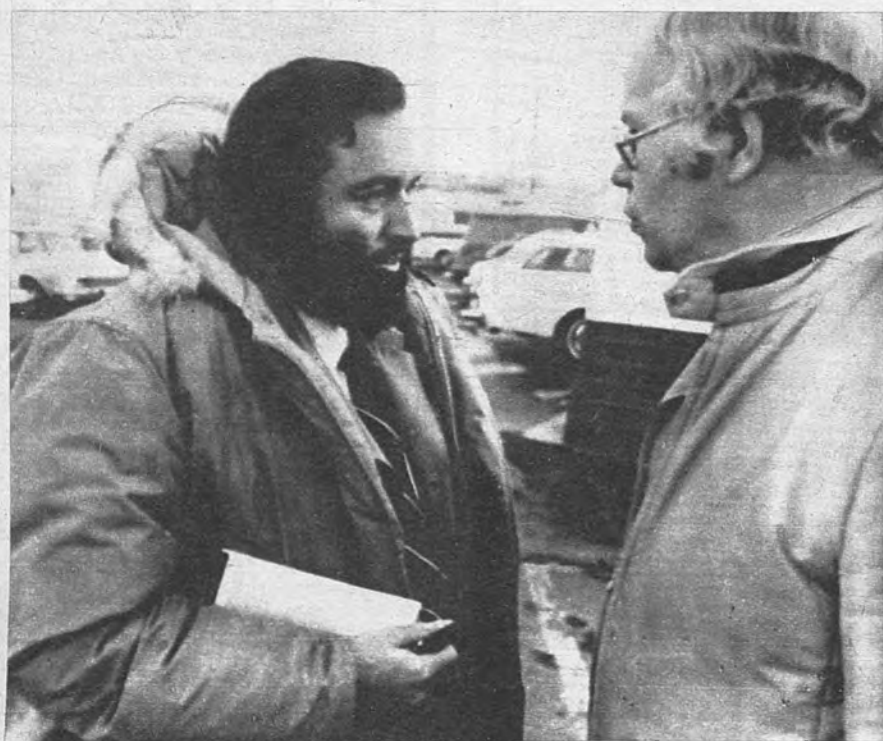
# gary gilmore murió «con dignidad»



Los restos mortales de Gilmore abandonan la prisión de Utah en un furgón

da sucesión. Gary se estremeció, su cabeza cayó ligeramente hacia el lado izquierdo, pero se mantuvo erguido. Gary Gilmore ha muerto como quería: con dignidad.

Gilmore nos ha legado su testamento, donde revela su actitud hacia la muerte, actitud externa que han podido contemplar los cinco testigos que eligió para presenciar su muerte, que se rebeló contra el juez Willis por querer privarle de la muerte en última instancia y que, a buen seguro, no oyó ni quiso oír las manifestaciones de protesta ante los muros de la prisión del reverendo William Thompson ni de Robert Anderson. Actitud que, en definitiva, Schiller procurará novelar en el libro y mitificar en la película que piensa ya realizar sobre el primer condenado y muerto en los Estados Unidos desde hace diez años.



Lawrence Schiller ha comprado los derechos sobre un libro y una película basada en la vida de Gilmore



PRISION DEL ESTADO DE UTAH

Capilla

Edificio de la Administración

Controles médicos seguridad

CELDA DE GARY GILMORE

Controles máximos seguridad

Gary Gilmore

Ayuntamiento de Madrid

Vista aérea de la penitenciaría estatal de Utah

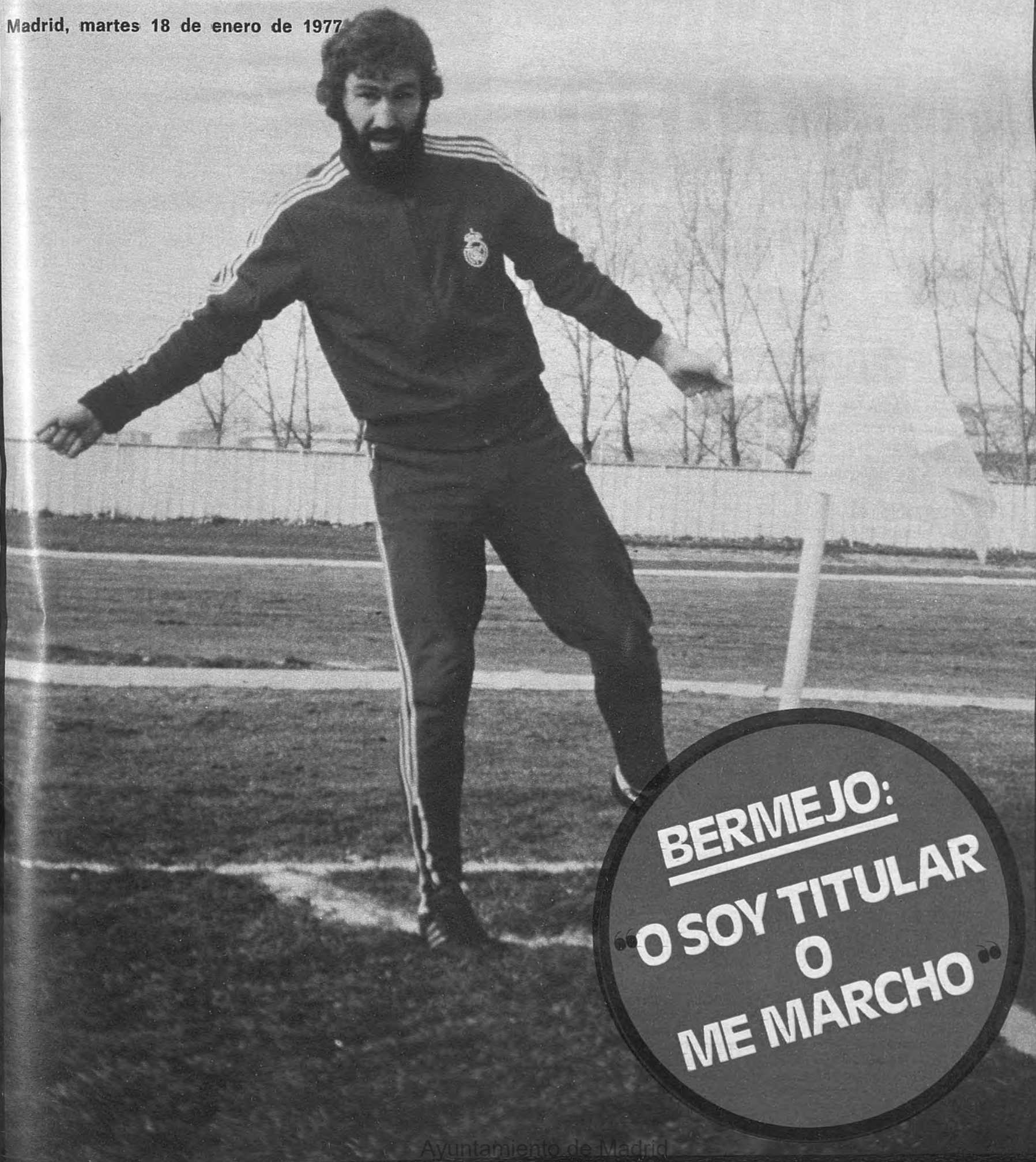


# **arriba** **de** **por** **tivo**

**SANCHEZ  
BARRIOS**

**EN EL CAMINO  
DEL EXITO**

Madrid, martes 18 de enero de 1977



**BERMEJO:**  
**“O SOY TITULAR  
O  
ME MARCHO”**



# LA CRONICA en Madrid

## LA AMBICION CHARRA DESTROZO AL MADRID

### FICHA TECNICA

**REAL MADRID, 0; SALAMANCA, 1.**

Estadio Bernabéu. Tarde soledad, terreno en perfecto estado y unos setenta mil espectadores en las gradas. Muchos seguidores charros y pañuelos blancos de protesta en el segundo tiempo, debido al mal juego del equipo madridista. El Salamanca vistió de rojo, con calzón azul.

#### ALINEACIONES:

**REAL MADRID.** — García Remón; Sol, Benito, Pirri, Uría; Jensen, Guerini, Del Bosque; Roberto, Santillana y Sánchez Barrios. En el segundo período salió Velázquez por Jensen, y quince minutos más tarde entraba Vitoria por Velázquez, lesionado.

**SALAMANCA.** — D'Alessandro; Pedraza, Juanjo, Bustillo, Lanchas; Tomé, Enrique, Ameijenda; Juanito, Alves y Galleguillos. En el minuto cuarenta y dos de la segunda parte, Víctor reemplazó a Juanito.

Arbitró el colegiado Fernández Quirós. Su labor puede ser tachada de caserilla, aunque hay que empezar diciendo que es un señor con demasiados kilos encima y que no puede estar, por ello, encima de la jugada. Comenzó sacándole tarjeta amarilla a Alves, por protestar, ya que Juanito estaba en el suelo doliéndose de una entrada de Uría y el colegiado no paró el juego. No quiso ver muchas patadas devueltas a renglón seguido, y no aplicó la ley de la ventaja. También mostró tarjeta amarilla a Galleguillos, por entrada a Sol, y a Guerini, por hacer lo mismo con Alves. Mal.

#### GOL:

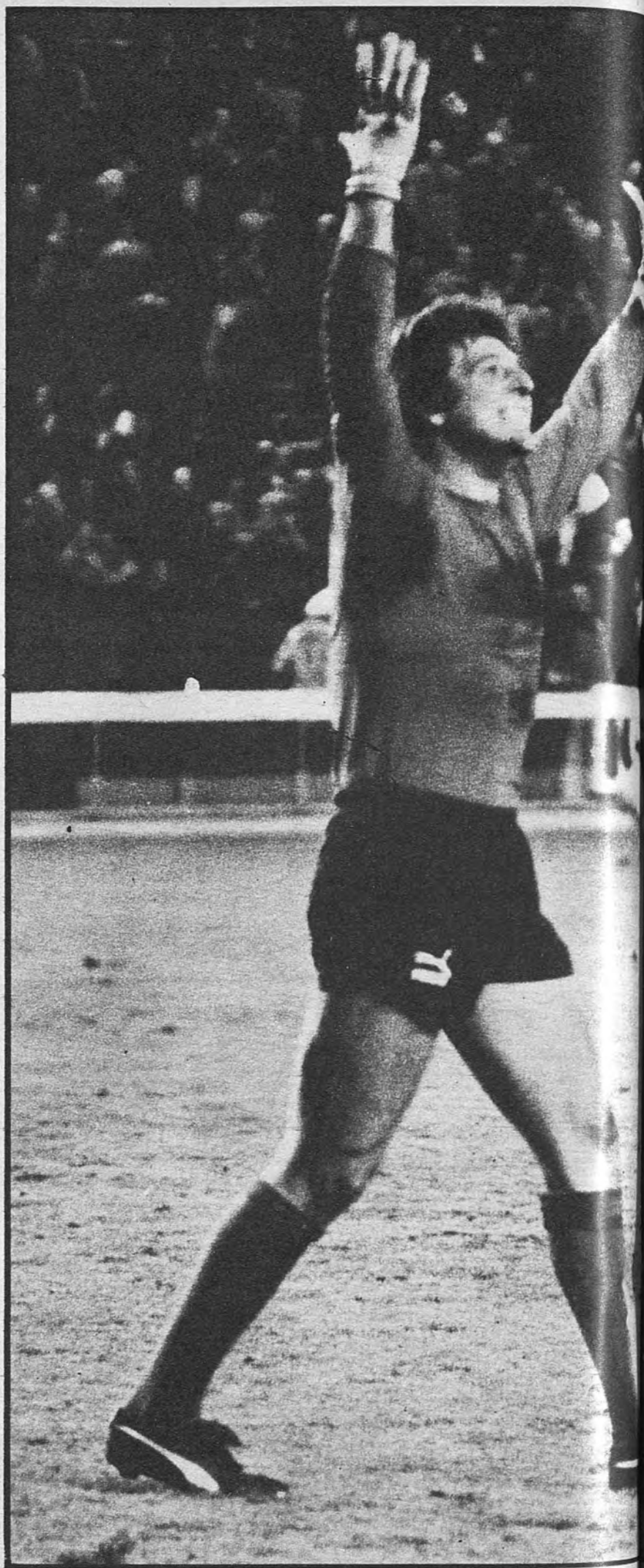
0-1. Minuto sesenta y uno. Alves se hace con un balón en el centro del campo, pasa a Juanito, que está junto al área, en el lado izquierdo; éste le devuelve muy bien la pelota y Alves, con precisión, empalma un fuerte disparo, que, tras dar en el poste, entra.

### LA PESCADILLA QUE SE MUERDE LA COLA

Estoy casi seguro que ni los muy charros esperaban esta victoria registrada el domingo en el estadio Bernabéu por esa Unión Deportiva Salamanca que venía a no perder nada y que se lo llevó todo. Estoy casi seguro que un porcentaje muy grande de los que estuvieron en el estadio de la avenida del Generalísimo se dieron cuenta cómo luchando a tope, con un esque-

ma táctico en condiciones y con la actuación acertadísima de dos hombres un equipo, un modesto, puede complicarle la vida, bailar y derrotar a todo un Real Madrid.

Y es que si hay que empezar señalando algo, es ese planteamiento táctico realizado por García Traid, que obligó al Madrid a practicar un juego embarullado, a lo que saliese y completamente sin ideas.



*D'Alessandro, triunfador*

Mientras Miljanic volvía a las guerras particulares y sacaba un once netamente ofensivo con cinco hombres de ataque: Jensen, Guerini, Roberto, Santillana y Sánchez Barrios, y dejaba la zona del centro del campo para el constructor Del Bosque y el empeño de Pirri, los salmantinos presentaban un cuatro-dos-cuatro, con marcajes féreos a Roberto, Santillana y Sánchez Barrios, que cortaban totalmente la iniciativa local. Por más que el Madrid intentaba llegar a la meta de D'Alessandro, siempre se veía obligado a hacerlo sin coordinación, sin peligro. Fue en el minuto quince cuando en un contra-

ataque muy bien lanzado por Del Bosque sobre Guerini, pudo marcar el Madrid, pero esa jugada, que muy bien hubiese terminado en gol, ya que Guerini arrancó desde atrás perfectamente, fue desbaratada por la salida acertadísima de D'Alessandro, que dejó el marco y el área grande para despejar con los pies el peligro. Dos tiros de Santillana desde fuera del área volvieron a encontrar al portero charro perfectamente colocado, y eso fue todo lo que pudo hacer el Madrid de Miljanic en la primera parte. Por su lado, el Salamanca, cortaba una y otra vez el juego en el centro del campo, obli-



## • El planteamiento táctico de García Traid, clave del triunfo • Los hombres de Miljanic, desconcertados de principio a fin

gaba al medio campo madridista, que cambiaba más que el agua del mar, a buscar a Benito, para que fuera éste el que construyera. Cosa ésta casi imposible y que no dio sus frutos.

Los charros se aseguraron sobre el terreno. Alves demostraba esa gran clase que posee, y puso de manifiesto que el señor Cosme y los suyos están muy de enhorabuena, puesto que los tres extranjeros que han llegado a la capital del Tormes son de lo mejorcito que a este país ha llegado. Alves movía al equipo, robaba balones y trabajaba junto a Ameijenda, muy luchador, y Enrique, que tuvo en sus botas más de un gol. Juanito y Galleguillos se cansaron de molestar y buscaron con serenidad y aplomo la portería que defendía García Remón, con acierto.

Parecía que el Madrid, con la incorporación de Manolo Velázquez, se movía con más eficacia, aunque pecaba de colgar balones. Parecía que el Salamanca no iba a poder mantener su meta imbatida, pero también se demostró que cuando se lucha por todos los balones, cuando no se da uno por perdido, llegan los premios. Y el gol de Alves, bonito, por cierto, terminó de descomponer al Madrid de Miljanic, y de asegurar más a Lanchas, Bustillo, Juanjo y Pedraza. Los cuatro se bastaban y se sobaban para anular a los delanteros blancos, y Jorge D'Alessandro daba una magistral lección de cómo es y cómo debe jugar un portero en el área. Es cierto que su trabajo se vio favorecido por el continuo colgar balones de los blancos, pero también es cierto que el meta salmantino tuvo siempre seguridad en sus salidas y también supo colocar a sus hombres en los momentos de peligro, de ahí ese balón que Bustillo sacó de debajo de los palos en un remate perfecto de cabeza de Santillana.

Poco le faltó al Salamanca para marcar su segundo gol. Ameijenda, primero, y Víctor, después, pudieron apuntillar el encuentro si



Roberto no pudo rematar nunca

no fuera por precipitarse. El Madrid lo intentó todo por llegar al gol, mas no pudo con Alves y compañía. Los pañuelos blancos salieron a relucir y las protestas se hicieron masivas. Lógicamente, los aficionados no entienden cómo su equipo, hablamos del Madrid, puede perder con el Salamanca. Pero lo cierto es que en esta ocasión Traid le ganó con mucho la partida a Miljanic. El Madrid jugó mal, no pudo con su contrario. Pero uno se pregunta si es porque el Ma-

drid está tan mal como todos decimos o porque el contrario no le dejó. Sí, es el cuento de la pescadilla que se muerde la cola; pero para mí el Madrid jugó lo que el contrario le dejó, y de ahí que por primera vez en la historia el Salamanca derrotara al Real Madrid y le marcara un gol. Gol que vale dos puntos y dos positivos, para los charros, claro.

OSWALDO MENENDEZ  
(Fotos: GIMENEZ y JULIO MARTINEZ)



Alves y Pedraza, siempre ganando la acción blanca

## CENTRO ESPECIALIZADO EN OPOSICIONES

CON O SIN TITULO, LA **ACADEMIA BILBAO** LE PROMOCIONARA PROYECTANDOLE EN LA VIDA DEL TRABAJO  
**INGRESE EN LA BANCA: Miles de plazas. NO PRECISA NINGUN TITULO**

AMBOS SEXOS. SUELDO APROXIMADO, 340.000 PESETAS ANUALES. EDAD, 16 AÑOS SIN LIMITE. PREPARACIONES CONTINUADAS. EN ENERO. NUEVOS GRUPOS. HORARIO DE TARDE COMPATIBLE CON SU TRABAJO. AMPLIAMOS INFORMACION SI NOS VISITA. NO PIERDA ESTA OPORTUNIDAD QUE LE BRINDAMOS



MECANOGRAFIA - TAQUIGRAFIA - IDIOMAS - CULTURA GENERAL - CALCULO Y CONTABILIDAD - BANCA - GRAMATICA - SECRETARIADO - CURSOS ESPECIALES

TELEFONO 445 9127 - INFORMACION DIA Y NOCHE

ALQUILER MAQUINAS DE ESCRIBIR A DOMICILIO Y PARA EXAMENES



# de los VESTUARIOS... a las GRADAS

## GARCIA TRAUD, RADIANTE

«Es el triunfo más importante de la historia del Salamanca»



Alegría desbordante en los vestuarios del Salamanca. A medida que iban entrando los jugadores salmantinos se reproducían las escenas de emoción. Abrazos, risas, gritos, llanto. Todo confundido en un ambiente de euforia pocas veces visto en el vestuario de equipos visitantes del Estadio Bernabéu. Vimos cómo Juanito, que se había retirado pocos minutos antes de terminar el partido, se abrazaba uno a uno a sus compañeros y cómo lloraba de emoción.

Ha sido, sin duda, el día grande de los hombres del Salamanca, que tuvieron, además, el bonito gesto de abrazar a su entrenador, sin duda, uno de los grandes artífices de la resurrección de este buen equipo castellano.

Precisamente García Traid, el joven técnico salmantino, fue entrevistado, diría que masivamente, por los informadores madrileños. García Traid estaba sonriente, feliz, pero no eufórico, porque él sabía bien que a veces la euforia es peligrosa y, aunque el triunfo era motivo sobrado para dar rienda suelta al entusiasmo, podía resultar contraproducente de cara al futuro de la Liga, en el que aún tendrá que luchar mucho el Salamanca para lograr

una clasificación fuera de todo peligro.

García Traid empezó su charla con los periodistas de la siguiente manera:

—Ya dije que había que intentar marcar un gol al Madrid antes de que ellos lo hicieran. Y las cosas han salido óptimamente porque no sólo marcamos, sino que ganamos.

—¿Qué supone esta victoria para ustedes?

—Sin duda supone una enorme alegría y el triunfo más claro e importante de la historia del Salamanca.

—La pregunta es obvia, ¿cómo vio al Real Madrid?

—No entiendo las duras críticas al entrenador del Real Madrid. Es verdad que el equipo atraviesa un bache, pero sigue siendo un conjunto de primera fila mundial.

—¿Favoreció al Salamanca el sistema del Madrid de bombear balones?

—Cuando el Madrid perdía por cero, uno se dedicó a bombear balones, tal vez por aquello de los nerviosos y las prisas, y D'Alessandro los paró todos.

—¿Se equivocó el Madrid de sistema?

—Yo creo que, de salida, Miljanic planteó un partido claramente al ataque, con hombres como Jensen, Roberto, Guerini, Santillana y Sánchez Barrios, que son atacantes natos. Lo que pasa es que no dio resultado, pero era una táctica muy apropiada para jugar en casa.

—¿Este triunfo es la salvación del Salamanca?

—Creo que este triunfo y el del domingo pasado en Santander son fundamentales. De menos tres hemos pasado en dos jornadas a más uno, lo cual da una idea de nuestras posibilidades. Creo que el Salamanca tiene equipo para mantenerse en Primera, como se ha demostrado esta tarde.

—¿Qué opina de la actuación de su ex jugador Sánchez Barrios?

—Creo que los nervios le han traicionado. Jugaba contra el equipo en el que pasó muchos años y, además, al final le encontré un poco cansado.

—En el Salamanca no se ha notado la ausencia de Rezza...

—Bueno, lo que pasa es que los hombres encargados de cumplir su misión lo están haciendo muy bien, pero Rezza es un jugador fundamental en el equipo.

—¿No cree que Alves ha estado un poco suelto?

—Alves es un jugador muy difícil de marcar por su gran técnica y es una pieza fundamental en nuestro equipo, como lo sería en otro equipo más grande.

—¿Cómo se ve el panorama ahora?

—Mucho más claro y tranquilo.



D'ALESSANDRO



JUANITO



ALVES

## LOS JUGADORES SALMANTINOS, DE ACUERDO

«Este triunfo nos mantendrá en Primera»

Sin duda, la gran «vedette» del partido, el jugador que rompió al Real Madrid y que llevó a su equipo a la victoria fue Alves. El solito le ganó al Madrid. Resulta lógico, pues, que todas las miradas estuvieran centradas en su pequeña humanidad al final del partido. Había que ponerse en turno de espera para poder hablar con el portugués, materialmente rodeado de informadores.

—Todos coincidían en una pregunta: ¿no estuvo usted demasiado libre de marcaje?

—Pienso todo lo contrario. Tuve dos hombres permanentemente encima. Por ejemplo, Vitoria no se despegó de mi lado. Lo que pasa es que las cosas me salieron muy bien esta tarde.

—¿Cómo le pareció el Real Madrid?

—Yo respeto y admiro al Real Madrid desde siempre. Creo que es un orgullo del fútbol europeo. Lo que pasa es que no se puede ganar siempre. La Liga es un torneo muy difícil y a veces llegan baches como el que tiene el Real ahora. Pero pienso que en cuanto pasen los nervios y llegue la confianza, el Real Madrid volverá a ser un equipo triunfador.

—¿Cree que el resultado ha sido justo?

—Pienso que sí. El cero-uno ha sido un resultado sumamente justo.

—¿No cree que el partido ha sido un poco duro?

—Bueno, pienso que hubo dureza, pero también existió corrección.

—¿Ha marcado muchos

goles como el de esta tarde?

—Sí, en Portugal hice muchos así. Lo que pasa es que las defensas no siempre dan las mismas facilidades.

—¿Se ha salvado ya el Salamanca?

—Creo que sí. Hemos ganado dos partidos seguidos fuera y en dos campos muy difíciles. Ahora todo depende de nosotros.

**Juanito: «El Madrid ya no será campeón»**

Otro hombre de brillante actuación fue Juanito, el extremo salmantino, que trajo en algunos momentos de cabeza a la defensa blanca.

—¿Esperaba encontrar un Madrid tan blando?

—Sinceramente, no. Pensé que aprovecharía los dos partidos seguidos en casa para luchar con los equipos de la cabeza.

—¿Piensa que el Madrid aún puede aspirar a esa lucha por el título?

—Sinceramente, no creo que el Madrid pueda ya ser campeón. Además, el Atlético y el Barcelona están muy fuertes.

—Pero ustedes sí se pueden salvar.

—Creo que ya estamos casi a salvo. Ahora tenemos que luchar por mantener esta tónica de juego.

—¿Por qué se mete el público con usted?

—No lo entiendo. Nunca jugué con mala intención. Hubo juego fuerte, pero noble. Lo que pasa es que el público, cuando pierde el equipo de casa, se pone nervioso.

—¿Piensa que muchos equipos van a ganar este año en el Bernabéu?

—No lo creo. Lo que pasa es que a nosotros nos han menospreciado un poco.

**D'Alessandro: «Me favoreció el juego alto»**

Otra figura del Salamanca fue su portero D'Alessandro. El argentino estaba feliz.

—¿Le favoreció D'Alessandro el juego de reo del Madrid?

—Sí, creo que me favoreció. Yo voy bien por alto y ellos han bombado demasiados balones.

—¿Ha jugado muy bien el Real Madrid de hoy?

—No lo pienso así. Lo que pasa es que nosotros hicimos un gran partido.

—Este triunfo viene a compensar la derrota que les infligió el Madrid en su campo?

—Aquel partido no debimos perder.

## MILJANIC «HUBO NERVIOSISMO Y MUCHOS FALLOS»

Llegó el Salamanca y se cobró los dos puntos que el Madrid se llevara de su campo en el primer partido de Liga. La pérdida de estos dos puntos ha supuesto un duro golpe para el conjunto blanco, tan fuerte que hizo que Miljanic abandonara su eterna sonrisa al final del encuentro. El técnico yugoslavo estaba muy disgustado por esta derrota.

—¿Qué ha pasado, Miljanic?

—Las cosas nos han salido muy mal, sobre todo en el primer tiempo. Al Salamanca le salió todo bien desde el primer momento, y cada vez mejor a medida que transcurrían los minutos.

—¿Qué fallo en el equipo?

—Hubo mucho nerviosismo y se cometieron una serie de fallos que normalmente no ocurren. No quiero hacer un análisis concreto del partido.

Miljanic no quiere buscar excusas.

—Intentar disculparme a costa del contrario me parece absurdo. Ellos jugaron de maravilla.

—¿No fue un fallo el intentar batir a D'Alessandro por alto?

—El colgar balones altos fue otro de los fallos que tuvimos. Pero reconozco que el Salamanca es un gran conjunto y ha jugado muy bien.

La semana se presenta negra para los madridistas en cuanto a críticas se refiere.

—Cuando el Madrid no juega bien y pierde debemos esperar críticas. Ahora es muy fácil criticar porque las cosas van mal y tendrán razón.

El Madrid jugó mal y el Salamanca lo bordó.

—Yo no quiero criticar a mis jugadores, porque ellos son los que más

sienten la derrota. Debo defenderles y animarles.

La cura psicológica no ha tenido el efecto esperado.

—Tenemos que trabajar y darles a los jugadores más confianza, tranquilidad y apoyo.

La alineación presentada por el Madrid sorprendió a muchos.

—Para el próximo partido tenemos a dos o tres hombres que ya podrán jugar. Jensen, Breitner y Camacho estarán en condiciones para ir a Bilbao. Ahora es el momento de tranquilizar a la gente.

En las gradas hubo muchos gritos en contra del entrenador blanco.

—Como deportista y como hombre me duelen las protestas. Los jugadores se han entregado y han luchado con ilusión. Se han perdido dos puntos y hay que tratar de recuperarlos.



Avuntamiento de Madrid

Entrevistaron: PILAR JIMENEZ y CARLOS OVANDO



# DESCONTENTO EN LAS GRADAS

En las gradas había mucho ambiente. El Bernabéu registró una buena entrada y contó con muchos seguidores salmantinos. Al final de la primera parte, y con el resultado de empate a cero en el marcador, los madridistas y salmantinos seguían esperanzados. Entre los famosos espectadores estaba REZZA, quien tuvo que conformarse con ver el partido desde su asiento. La lesión aún no está superada, aunque nos confesó que dentro de quince días podrá jugar en el



HECTOR RIAL

equipo. El argentino seguía con mucho interés el encuentro y estaba muy contento por este empate, aunque confiaba en los suyos y en llevarse la victoria a casa. AMANCIO, no podía faltar. Entre unos amigos, discutía por las incidencias del encuentro. El gran mago del fútbol no acababa de sentirse satisfecho. «No me gusta el partido. Hay muchos nervios y desconfianza. El Salamanca está aguantando muy bien atrás. Creo que si se consiguiera un gol, el partido sería para nosotros, pero falta que llegue en este segundo tiempo.» Otro hombre de fútbol, y madridista por los cuatro costados, RIAL, coincidía con muchos en su opinión. No veía buen juego en las filas blancas. Sin embargo, dijo que en su quiniela había puesto un uno. «Claro, que a lo mejor tengo que romperla.» Rial dijo que por el momento estaba bien sin llevarse un disgusto de esos de banquillo. Tras su cese en el Coruña sigue sin entrenar. BREITNER, estaba en las gradas, no subió al descanso a tomarse la obligada copa. También estaban MARQUITOS y EGUILUZ. Todos se llevaban las manos a la cabeza, diciendo: ¿Qué le pasa a mi Madrid?



AMANCIO



GARCIA REMON



BENITO



JENSEN

## EN EL VESTUARIO MADRIDISTA, CARAS SERIAS Y UNANIMIDAD

# “UN DESASTRE”

Los jugadores madridistas salían del vestuario con cara de circunstancias. La cosa no era para menos. Una derrota y dos puntos que se van y que suponen casi un adiós a la Liga. El primero en abandonar la caseta fue el danés JENSEN, quien fue sustituido al principio del segundo tiempo: «Estoy sorprendido por el cambio, aunque en principio estaba previsto. Pero yo me encontraba con fuerza para seguir jugando veinte minutos más.» El rubio madridista no estaba muy conforme con el juego desarrollado en el campo: «No estoy satisfecho ni de mi juego ni el del equipo. El Salamanca me ha gustado mucho y ha jugado muy bien.»

GARCIA REMON, en su debut de temporada, estuvo bien; sólo una mancha hubo en su actuación, el gol de Alves: «El gol ha sido una jugada muy precisa de Alves, que se internó, disparando muy bien.» El «Gato de Odesa» pensaba que el balón no lo paraba nadie: «El balón dio en un poste y entró. Cuando a un portero le meten un gol es porque no lo ha parado. En cuanto al partido en sí creo que no se ha jugado bien, aunque mejor en la primera parte que en la segunda.»

ROBERTO MARTINEZ no pudo marcar ese gol de cabeza; el portero salmantino es muy bueno en los balones altos: «Nosotros teníamos la consigna de no conectar balones por alto. Debíamos marcar por bajo, tirando a un palo y rápido para que D'Alessandro no tuviera tiempo de parar. Pero las cosas empezaron a salirnos mal y todos los balones iban en globo. No tuvimos

ninguna oportunidad de marcar; sólo en un cabezazo de Santillana.» Roberto, como el resto de sus compañeros, no estaba satisfecho de su labor: «No he cumplido. Estoy muy disgustado por la pérdida de estos dos puntos. El partido nos ha salido mal y a ellos muy bien. La verdad es que últimamente no conseguimos que la suerte nos acompañe.»

VELAZQUEZ tenía mucha prisa por abandonar el esta-



SANCHEZ BARRIOS

dio. Salió en el segundo tiempo, sustituyendo a Jensen, y a los pocos minutos tuvo que abandonar el terreno de juego por lesión: «Pisé un balón mal y me dio un tirón en los abductores y en la cadera; no podía caminar.» El partido lo vio como todo el mundo, es decir, mal para el Madrid y muy bien para los visitantes.

SANCHEZ BARRIOS no pudo lucir sus facultades. Los balones no iban por su banda y estuvo un poco al margen de lo que pasaba: «No

he participado mucho en el juego. No sé si porque mis compañeros me veían muy marcado o porque no me veían, pero la verdad es que no he tenido muchas oportunidades de jugar el balón.» El marcador de Sánchez Barrios era Pedraza, un ex compañero de equipo: «Pedraza me conoce de sobra, pero todos estábamos muy marcados; ellos empezaron con esta táctica desde el principio y jugaron mucho mejor.»

La cara de SOL era todo un poema. El hombre reflejaba la derrota sólo con verle: «La cosa no es para menos. Se ha perdido el partido y dos puntos fundamentales para la marcha del equipo.» El Salamanca es un artista en los marcajes: «Han hecho su partido. Nosotros hemos jugado francamente mal, sin confianza y nervios. Un desastre.»

BENITO era el único que se atrevía a sonreír, quizá, porque esta vez las culpas no se le echaban a la defensa: «Hoy la defensa, el centro del campo y la delantera han jugado mal. El Salamanca ha contraatacado bastante bien y han ganado.» Los nervios también hicieron presa en Benito, que en una ocasión hizo uso de los puños ante Alves: «Estaba nervioso y en cualquier roce salen a flor de piel.» Goyo dijo que el Madrid tenía, antes de este partido, un quince por ciento de posibilidades de ganar la Liga: «Si antes teníamos un quince por ciento de posibilidades, hoy hemos quedado con una entre cien. Prácticamente, la Liga está decidida para nosotros.» Y Benito seguía sonriendo: «Estoy tan disgustado como el que más, pero como no se puede arreglar nada, la procesión la llevo por dentro.»

arriba

de  
por  
tivo

Director: Alejandro Armesto.

Redactor-Jefe: Valentín Martín.

Confección y diseño: Jefe de Sección, L. Carrillo.

Redacción: Carlos Ovando, Oswaldo Menéndez, Javier Regadera, Pilar Jiménez, Ramón Ors.

FOTOGRAFIA

Romero, J. Martínez, Giménez, Antonio, Cifra Gráfica, Europa Press

SERVICIOS INFORMATIVOS: Alfíl y Mencheta.



# EN CAMPO **contrario**

## SIN FORZAR LAS MAQUINAS, EMPATO EL ATLETICO

- Esteban tuvo en sus botas el gol del triunfo malaguista y lo desaprovechó
- Buena labor de los guardametas Reina y Meléndez

### FICHA TECNICA

MÁLAGA, 0; ATLETICO DE MADRID, 0.

Estadio de La Rosaleda, que registró una buena entrada, en noche de buena temperatura, con ligera llovizna.

#### ALINEACIONES:

MÁLAGA. — Meléndez; Aráez, Vara, Vilanova, Laguna; Miguelli, Aicart (Fortes) (Santi), Popo; Orozco, Castronovo y Esteban.

ATLETICO DE MADRID. — Reina; Marcelino, Pereira, Eusebio, Capón; Robi, Alberto, Leal; Aguilar, Rubén Cano y Ayala.

Arbitró el señor Borrás del Barrio, del Colegio Balear, que estuvo regular, aunque su actuación fue fuertemente protestada por el público y se vio obligado a suspender varias veces el juego por el lanzamiento de almohadillas. Sacó tarjeta amarilla a Eusebio.

## ENTRE MELENDEZ Y REINA

MÁLAGA (Servicio especial)

En los primeros minutos del encuentro se acusó de manera ostensible la superioridad técnica del Atlético de Madrid ante un Málaga que se defendía con verdadera bravura. El juego rojo, el Atlético de Madrid vistió totalmente de rojo, era más pausado y tranquilo que el local, si bien éste se desarrollaba con ilusión y sin descuidar los marcajes. A pesar de ello, la labor constructora de Alberto, Robi y Leal daba más empuje al equipo del Manzanares, que llegó en varias ocasiones, y con acierto a la meta malaguista.

En la primera parte, el dominio fue alterno, jugando los dos equipos al contraataque y buscando el gol que pausara el ritmo del encuentro. Hubo oportunidades por los dos lados, y Meléndez salvó muy bien una ocasión de peligro saliendo a los pies de Aguilar, que se colaba hacia el gol. Nuevamente Meléndez haría una buena parada ante un disparo de Aguilar, minutos más tarde. Reina estaría



Aguilar no conseguirá superar al meta malaguista

también acertado y detendría un cabezazo de Orozco y un buen disparo del veterano Miguelli, que luchó bastante en el centro del campo, lanzando a los hombres punta.

La incursión de Fortes dio viveza al ataque, aunque la individualidad de Esteban y del propio Fortes perjudicó mucho a un Málaga que necesitaba el triunfo y que salió a por él en el segundo periodo, pero que no lograría alcanzar. A la hora final, cuando se llegaba al área, eran siempre las defensas de

Luis Aragonés los que tranquilamente destruían la jugada. Orozco se retrasó un poquillo y Castronovo buscó por el centro el gol, y a punto estuvo de lograrlo si no fuera porque Reina detendría magníficamente un disparo del argentino. A los pocos minutos respondió el Atlético, y un centro de Ayala se le escapó a Meléndez y a punto estuvo de marcar Rubén Cano, que tocó muy ligeramente el balón.

El Málaga no se dio por vencido, quería el triunfo para salir



Meléndez despeja con acierto a córner

Avuntamiento de Madrid





adelante y no el empate. Pero ese querer apresurado favorecía muy mucho al Atlético, que no forzó la máquina nada más que lo justo. Robi se convirtió en el motor, y dos disparos suyos salieron rozando los postes. Aguilar, en un rápido contraataque, pudo también marcar, pero el meta malaguista sa-

lió perfectamente a los pies del extremo y le arrebató el balón, lo mismo que haría Reina, sólo ante Popo, en una jugada muy bien llevada por Fortes.

Pero el Málaga, faltando dos minutos para el final del encuentro pudo ganar. Un lanzamiento en profundidad sobre Esteban es

atrapado por éste, entra en el área y tras pasar a Eusebio se queda solo ante Reina. Podía haber tirado con absoluta facilidad, pero el malaguista-barcelonista no sabemos qué quiso hacer y esperó una entrada y luego la salida de Reina. Cuando quiso tirar ya había tres hombres debajo de los palos.

Fue entonces cuando el público malaguista empezó a demostrar su mal humor y fue entonces, también, cuando el Atlético aseguró el partido, pues sólo le quedaba mover el balón para terminar de desconcertar al Málaga y para hundirle un poco más en la clasificación.



Una de las buenas intervenciones de Miguel Reina

Ayuntamiento de Madrid



# EL GRAN TROPIEZO BLANCO



Por más que buscaron el gol los blancos de Chamartín no pudieron con ese planteamiento táctico de García Traid, ni con D'Alessandro, ni con ninguno de los componentes del equipo charro. El Salamanca, jugando en bloque, luchando todos para todos, y con un Alves en figura, trajo un domingo más la amargura al estadio Bernabéu.

Las cosas no ruedan bien, los aciertos son muy pocos y ya cualquiera presenta cara y hasta se lleva los puntos, como lo hizo el Salamanca. Por más que saltó Roberto el domingo, no pudo; por más que Santillana intentó el remate, siempre tuvo a Juanjo o a Lanchas encima; por más que Pirri se fuera para adelante, siempre había un buen bloque atrás, parándolo todo. Ha sido un tropiezo más, que ha quedado reflejado en las fotografías de nuestros compañeros Giménez y Martínez.



## TABLAS EN LA ROSALEDA

Lucharon mucho Málaga y Atlético, los intereses eran muy distintos. Los malaguistas necesitaban la victoria para salir de esa zona baja, por lo menos para respirar un poco. El Málaga parece abocado a la Segunda División y todavía es tiempo de arreglarlo. No pudo porque el Atlético sabe lo que se está jugando y sabía muy bien de los dos tropiezos de Barcelona y Valencia, y no

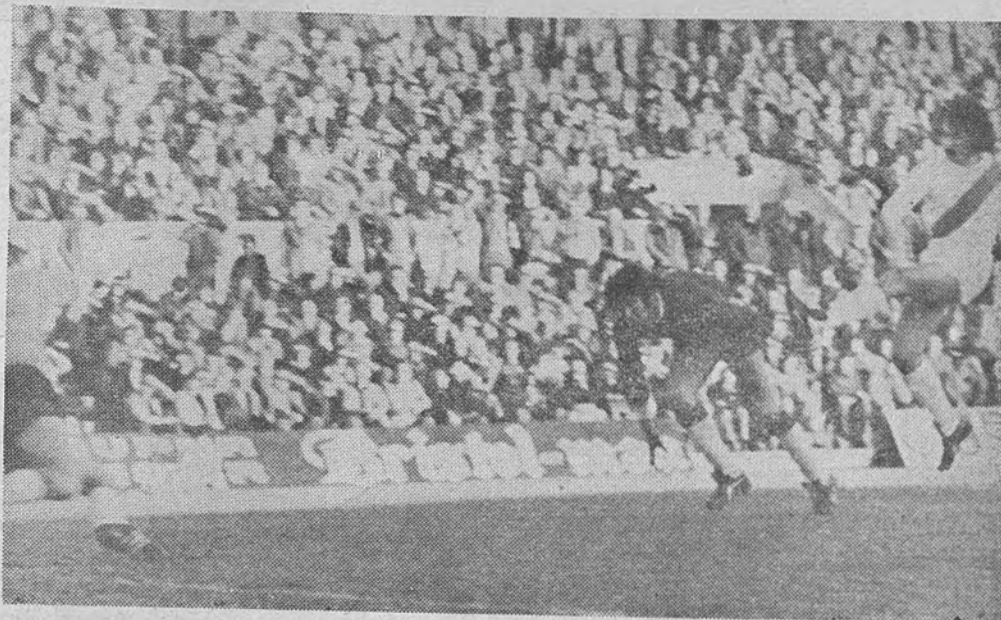
digamos del Madrid, que lo tuvo en su campo. A pesar de ello, el Atlético jugó a su ritmo y se conformó con ese empate que señaló el marcador al final de los noventa minutos y que le supone un positivo más y el estar a un sólo punto del líder. Lucharon codo a codo. Estaban pudo inclinar la balanza a su favor, pero desperdició la mejor oportunidad. Al final, tablas.

Ayuntamiento de Madrid



# el RAYO VALLECANO

De este potente disparo,  
González marca el primer gol rayista



## 2-2: Se perdió un positivo

### FICHA TECNICA

#### Alineaciones:

TARRASA. — Vallespir, Valdés, Morote, Arias; Ovejero (Jiménez), Gonzalo; Bío, Plana, Cruz Carrascosa, Doménech y Rojo.

RAYO VALLECANO. — Alcázar; Anero, Fuster, Tanco; Uceda, Amescua; Guzmán, Rial, González, Felínes y Alvarito.

ARBITRO. — Gallardo Fernández, bastante bien.

GOLES. — Ha sido un encuentro de cara y cruz, donde el Tarrasa se vio sorprendido en el minuto cuatro con un gol en contra por un fallo garrafal de Ovejero, que aprovechó González para marcar el 0-1.

A raíz de este gol el Tarrasa se creció y luchó al máximo, pero he aquí que los jugadores rayistas contrarrestaban con fuerza las ofensivas locales y no conformes con el 0-1 llegó el minuto dieciocho para lograr el 0-2 a raíz de una falta en el borde del área local, lanzada por Felínes y rematada felizmente por Tanco.

Pudo el once egarense lograr algo positivo en los primeros inicios del encuentro, pero el Rayo se defendía bien y los contraataques locales fueron neutralizados por la defensa rayista.

El Tarrasa buscó afanosamente la victoria, pero era imposible romper el cerco que sus rivales imponían a lo largo de los últimos cuarenta y cinco minutos.

En el minuto once, una bonita jugada de Rojo, cedió a Bío y éste, de cabeza, nuevamente a Rojo, que empalmó de media vuelta, logrando el primer gol para el Tarrasa.

Sigue el once egarense luchando, y en el minuto veinte se produce una nueva jugada de peligro de la delantera local, que no acaba en gol por la feliz intervención del meta visitante.

En el minuto veintinueve, Plana tira fuerte y el portero desvía a córner.

En el treinta y tres, el extremo Bío centró sobre Doménech y éste en un barullo de jugadores del Rayo, de media vuelta, lograba el empate. Empate que se mantuvo hasta el final del partido, no sin antes el Rayo haber pasado por serios apuros.

Ha sido éste uno de esos partidos que el aficionado no esperaba el resultado final. Un partido que todos esperaban que se quedara en casa, pero que a los cuatro minutos del primer tiempo los visitantes, aprovechando una indecisión de la defensa, lograban el primer gol. Este gol temprane-

ro dejó en suspense y fríos a los jugadores locales, que jugando a todo tren no lograban perfilar una jugada con sello de gol. El Tarrasa mereció en los primeros cuarenta y cinco minutos un mejor resultado, pero el Rayo, con sus dos goles de ventaja, inesperados, defendía con acierto su portal,



Anedo y Bío disputan un balón

pues sólo dos hombres dejó en el ataque. Muchas ocasiones dispuso el Tarrasa por ninguna de sus rivales, en alguna de ellas el meta rayista se vio comprometido, mientras que Vallespir apenas se vio inquietado por los delanteros madrileños.

El partido quedó resuelto en el minuto cuatro del primer tiempo, con un gol frío que nadie esperaba. Fue una desgraciada jugada de Ovejero, aprovechada por los delanteros madrileños. Más tarde, una nueva jugada, con desgracia para el Tarrasa, dio lugar a una falta,

que lanzada por Felínes sobre Tanco y éste, de tiro raso, lograba el 0-2. Contra este resultado el Tarrasa luchaba y trabajaba, pero no encontraba el camino del gol. Finalizó la primera parte con 0-2 favorable al Rayo.

En la segunda mitad, el Tarrasa luchó al máximo de sus fuerzas y con paso firme iba adueñándose del terreno contrario hasta lograr un empate meritorio a todas luces, en un partido que tenía perdido y que supo sacarlo adelante, gracias al tesón y coraje de todos sus hombres.

### GARCIA VERDUGO, SINCERO:

#### «No esperaba este empate»

La caseta del Rayo Vallecano, naturalmente, era optimista. Su entrenador, García Verdugo, contestó así:

—¿Esperaba usted este resultado positivo?

—Para serle sincero, no esperaba que mis jugadores lograran este resultado, ya que conocía la valía del Tarrasa en su propio feudo, y más teniendo en cuenta que, hasta el momento, era el equipo menos goleado de la Segunda División.

—¿Resultado justo?

—Pues según lo presenciado en el terreno de juego debo decirle que sí. Tanto el Tarrasa como el Rayo han sabido estar en su sitio.

—¿Influyó el gol temprano en el resultado?

—Naturalmente que sí, pues un equipo que a los cuatro minutos se ve con un gol en contra debe jugar a un tren endiablado para salir adelante.

—Se dice que al Rayo no le interesa el ascenso, ¿es así?

—Debo manifestarle que el ascenso sería un éxito rotundo. Los jugadores están mentalizados para ello.

### BEN BAREK

Por parte del Tarrasa, Ben Barek, con su acostumbrada amabilidad y tranquilidad contesta:

—¿Justo el resultado?

—Sí, por los goles habidos en el encuentro, pero dos de ellos, los de mis rivales, fueron logrados con mucha suerte.

## Certificados de Depósito



## BANCO OCCIDENTAL

72 OFICINAS EN TODA ESPAÑA  
Aprobado por el Banco de España con el número 11319/2

# 9%

a dos años y medio o más



# el GETAFE

## FICHA TECNICA

Getafe, 2; Calvo Sotelo, 1.

### Alineaciones:

GETAFE. — Arévalo; Chiqui, Luis, Amunárriz, Gutiérrez; Zambrano, Salazar, Valdés; Almenara, Romero y Munguía.

En la segunda parte, González sustituyó a Almenara. Y a los cuarenta y dos minutos, Valle salió en lugar de Romero.

CALVO SOTELO. — Aguirre; Lobo, Leguizamón, Vázquez, Pedrito; Piñán, Bautista, Chone; Odair, Nuevo y Molina.

A los dieciséis minutos de la segunda parte, Piñán dejó su puesto a Waldo.



Salazar consigue así el primer gol del encuentro

# VOLVIO LA LUCHA, LLEGO EL TRIUNFO

## Los madrileños ganaron a base de coraje y entrega

ARBITRO. — Montes Espigares, del Colegio Andaluz. Tuvo una buena actuación y no permitió brotes de violencia. Mostró tarjeta amarilla a Vázquez, Nuevo y Pedrito, por parte del Calvo Sotelo. Por el bando del Getafe mostró la amarilla a Chiqui y Romero. En el segundo tiempo, volvió a amonestar a Chiqui, sacándole la roja y decretando su expulsión del campo, por una dura entrada a Nuevo.

### GOLES:

- 1-0. Minuto cincuenta y tres. Gran avance de González por la banda derecha, que pasa a Salazar y éste remata a placer, batiendo al portero visitante.
- 2-0. Minuto sesenta. Lobo da un claro empujón a Munguía dentro del área. El árbitro decreta penalty, que es lanzado por Zambrano, que consigue así el segundo tanto.
- 2-1. Minuto ochenta y seis. Jugada nada clara en el área del Getafe. Odair se cae al suelo desplazado por Romero. Nuevo penalty que se encarga de transformarlo Odair.

rias. Nada más comenzar los restantes 45 minutos, González tuvo una clara oportunidad de adelantarse en el marcador, que no logró por querer driblar en demasía. Cuando Salazar consiguió el primer tanto del encuentro, tanto uno como otro equipo abrieron más sus líneas, intentando la igualdad por parte de los visitantes, y buscando un segundo gol, los locales. El penalty decretado por el árbitro a favor de los azules tranquilizó las filas del equipo. Sin embargo, los de Puertollano no se achicaron y siguieron luchando con todas sus fuerzas. Tras el segundo penalty del encuentro, al que protestaron airadamente los seguidores del Getafe, los visitantes atacaron con mucho entusiasmo. Pero el tiempo se agotaba y nada más se pudo hacer.

Con los dos nuevos puntos, el Getafe se coloca en el quinto lugar de la tabla, por la cola. Aunque aún sigue en la zona peligrosa, de momento ha remontado dos puestos. Hay que esperar que la enfermería se quede desierta y que el equipo, que tan bien inició sus pasos en la Segunda División, coja la buena racha perdida.

Pilar JIMENEZ  
(Fotos Giménez)

### RAFA

## «El primero en marcar iba a ser el vencedor»

### SEGURA

## «Los dos puntos son muy importantes»

El entrenador del Calvo Sotelo, Rafa, se tomó con mucha filosofía la derrota de su equipo.

—El partido se veía venir. El primero en marcar sería el que se llevaría la victoria. El Getafe ha conseguido el primer gol y para él han sido los dos puntos.

El Calvo Sotelo se enfrentó con el Getafe en su primer partido de Liga.

—Hoy le he visto muy trabajador, quizá por la responsabilidad de llevarse los puntos. Aunque el Getafe no ha jugado igual que en Puertollano; allí hicieron mejor juego.

La capacidad ofensiva de los visitantes se vio frenada por la defensa del Getafe.

—La verdad es que la defensa no ha dejado jugar al ataque.

La primera parte fue equilibrada, según el técnico de los de Puertollano.

—Nosotros hemos procurado luchar, pero a raíz del gol no nos salieron bien las cosas. Hay que tener en cuenta que tenemos tres bajas importantes y una plantilla corta. Por lo que han tenido que jugar hombres como Pedrito y Leguizamón, que no se encontraban en buenas condiciones.

### SEGURA

Segura estaba satisfecho. La segunda vuelta ha empezado bien para el Getafe.

—Aún nos faltan seis hombres claves para que el Getafe vuelva a ser el de siempre. Los dos puntos de hoy son muy importantes y estoy satisfecho.

Segura tuvo calentándose en las bandas a Chaves por un buen espacio de tiempo, para al final dejarle en el banquillo.

—Fue una treta. Dije a Chaves que calentara en las bandas y así los delanteros luchaban más para no abandonar el campo.

## CON BUEN PIE

La segunda vuelta ha comenzado con buen pie para el Getafe. En el partido del domingo frente al Calvo Sotelo, volvimos a ver al equipo ganando en su casa. Al principio del encuentro, las cosas no acababan de verse claras. Tanto uno como otro conjunto se limitaban a estudiarse a fondo, sin atacar de una forma clara y peligrosa. La pelota iba de un lado a otro, sin que se pudiera contemplar una continuidad en el juego, por espacio de cinco minutos. Sin embargo, el resultado del marcador permanecía

inalterable, y los chicos de Segura intentaron, ya en los quince minutos finales de este primer tiempo, romper el ritmo de su rival. Se lanzaron al ataque y hubo alguna portunidad, que no cuajó por desacierto de los delanteros azules. Aún siguen regateando demasiado, y no decidiéndose a tirar a puerta. En la segunda parte se cambió el juego. Los madrileños comenzaron a atacar y dejar aparte el buen hacer futbolístico. Los de Getafe deben de seguir con esa táctica si quieren seguir cosechando victo-



## SU TIENDA DE TODOS LOS DIAS

• GETAFE • PARQUE LISBOA • MORATALAZ

CUATRO CAMINOS • QUEVEDO • LAVAPIES

FRANCOS RODRIGUEZ • CONDE PEÑALVER, 38

Ayuntamiento de Madrid



# 1ª DIVISION

CELTA, 1 - VALENCIA, 0

## LO MEJOR, EL ARBITRO

● Balsa Ron hizo un gran arbitraje y le siguieron en méritos los porteros Fenoy y Balaguer

CELTA. — Fenoy; Santomé, Lolo, Búa; Gómez, Juan; Del Cura (Mori), Castro, Martínez (Poli), Félix y Sanromán.

VALENCIA. — Balaguer; Carrete, Cerveró, Cordero; Castellanos, Rapu; Rep, Saura (Jesús Martínez), Eloy, Juan Carlos y Kempes (Aldez).

ARBITRO. — Hacia tiempo que no se veía en Balaidos un arbitraje como el realizado por el colegiado del Oeste, Balsa Ron, que estuvo bien.

Mucho público en Balaidos, porque el partido era muy comprometido para el equipo local. El terreno de juego, debido a las constantes lluvias de estos días, fue poniéndose, a medida que transcurrió el encuentro, en pésimas condiciones, convertido en un bazar, lo que dificultó el juego habitual del Valencia. Por contra, realizó un partido pleno de codicia el Celta, que se proclamó con justicia brillante vencedor.

Sin duda, por el mal estado del terreno los jugadores no pudieron desarrollar su fútbol habitual y hubo choques. El árbitro fue mostrando tarjetas amarillas; en la primera parte, a Cordero, por desplazamiento del balón, al ser pitada una falta; luego, a Santomé, por mano intencionada. En el minuto diecinueve del segundo



Bea arrebató un balón a Kempes

periodo, Cordero incurrió en falta por juego violento, mostrándole la tarjeta roja, siendo expulsado. En el minuto treinta y uno, Castellanos, con tarjeta amarilla, por juego violento.

EL GOL.—Tanto en los primeros minutos del partido como en los del segundo periodo, el Valencia intentó hacer su fútbol,

pero se vio neutralizado por el entusiasmo céltico. A los treinta y dos minutos del primer tiempo se produjo el gol que habría de significar la victoria céltica, en magnífica jugada de Sanromán, que pasó en corto a Martínez, quien fusiló el tanto.

Aún pudo el Celta aumentar su ventaja en el minuto ocho de la

segunda parte, cuando Sanromán, sólo ante el meta, falló el disparo.

No hubo más jugadores destacados que ambos guardametas, porque Balaguer resolvió tres jugadas de gran peligro y Fenoy no le fue a la zaga en otras tantas situaciones de verdadero compromiso.

BETIS, 1 - HERCULES, 0

## LA AMBICION SALVO A LOS SEVILLANOS

● El cerrojo alicantino puso en dificultades a la delantera del Betis

REAL BETIS. — Campos; Bizcocho, Sabaté, Cobo; Biosca, López; García Soriano, Muhren, Ladinski, Cardenosa y Benítez. A los treinta minutos de la segunda parte, Alabanda substituyó a López, y a los cuarenta y uno, Megido a Cardenosa.

HERCULES. — Santoro; José Antonio, Giuliano, Quique; Saccardi, Rivera; Charles, Baena, Barrios, Aracil y Lubecke. A los dieciséis minutos de la segunda parte, Juan substituyó a Saccardi, y a los cuarenta y uno, Betzúen a Giuliano.

ARBITRO. — Dirigió el partido el colegiado castellano Soriano Aladren. No tuvo que amonestar a ningún jugador.

EL GOL. — El único gol del partido se marcó a los dieciocho minutos de juego, al ser sancionado el Hércules por un penalty, por derribo de Cardenosa, que se internó en el área, dio dos regates en corto y al salir del segundo fue derribado por un defensa alicantino. El penalty lo lanzó Ladinski y marcó el que habría de ser único tanto del partido.

No ha sido fácil para el Betis alcanzar esta victoria, pues el Hércules puso muchas dificultades. E incluso en la primera parte, más concretamente en los primeros veinte minutos, puso en apuros la meta defendida por Campos, y contó con una oportunidad, la más clara del partido, que desaprovechó Baena, cuando ya había sido desbordado el meta Campos.

Salvo en esos minutos en los que llegó a desconcertarse la defensa sevillana por la facilidad en el despliegue del cuadro alicantino, el resto del partido fue un continuo forcejeo ante la cerrada defensiva de los visitantes.

El dominio del Betis fue claro, sobre todo en la segunda parte, pero no con el peligro suficiente, pues Santoro no tuvo que emplearse a fondo salvo en contadas ocasiones.

Se planteó el partido en el centro del campo, con un continuo forcejeo en esa zona, en la que logró imponerse el Betis, pero sin que los hombres en punta lograran desbordar a los defensores alicantinos.

Justo el resultado, por la mayor ambición ofensiva de los locales, aunque el Hércules fue un duro y difícil adversario.

Destacaron por el Betis, Muhren, que fue el mejor, seguido de Cardenosa, Bizcocho y Benítez. En el Hércules, Giuliano, Quique, Rivera y Saccardi.



Remate de Baena a la portería del Betis



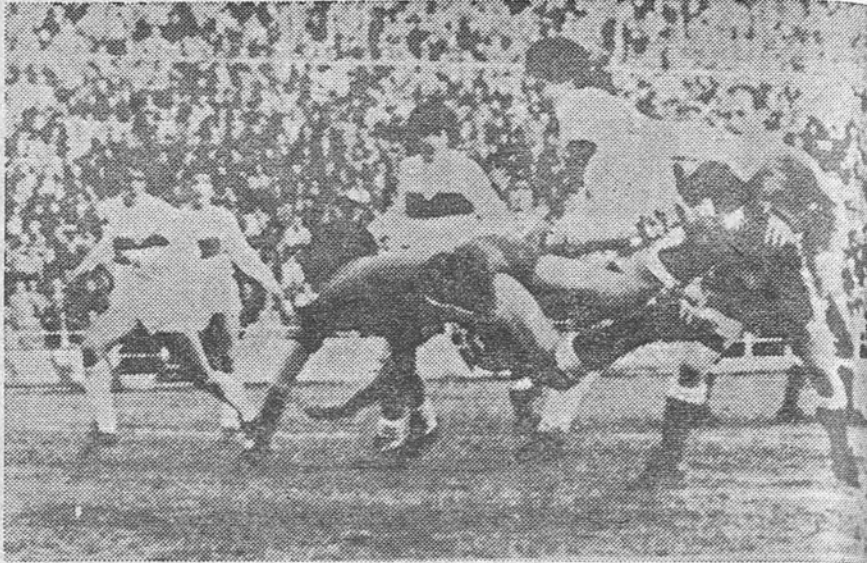
Barrios intenta rematar un balón



# 1ª DIVISION



Remate de Finarolli, que consigue el tercer gol



Primer gol illicitano, marcado por Cristo

**ELCHE, 3 - SEVILLA, 0**

## TRACAS EN EL NUEVO ESTADIO

ELCHE.—Esteban; Indio, Benítez, Melenchón, Cortés; Montero, Félix; Trobbiani (Sitjá), Voglino, Finarolli y Cristo (Antón).

SEVILLA.—Paco; Juanito, Gallego, Blanco; Pulido, Lorient; Scotta, Jaén, Cantudo (Martínez), Villalba (Álvarez) y Montero.

ARBITRO.—Dirigió la contienda el colegiado valenciano señor García Carrión, que debutaba en Elche. Su actuación hubiera podido ser notable a poco que no hubiese demostrado auténtica miopía para las jugadas conflictivas en el área sevillista.

Aceptable entrada en el Nuevo Estadio, en tarde soleada, que después se nubló. Buena temperatura y terreno de juego en las condiciones acostumbradas, es decir, deficiente. Tarjetas amarillas a Scotta y Jaén. El segundo tiempo se jugó con luz artificial.

El Elche fue recibido con disparos de tracas que se repitieron en la consecución de los goles.

GOLES.—1-0. 14 minutos del segundo tiempo. Falta en la línea media, sacada por Trobbiani, colgando el balón sobre el área pequeña y Cristo se anticipa a la acción defensiva fusilando por bajo a Paco.

2-0. 22 minutos. Voglino culmina una preciosa jugada de toda la delantera blanquiverde, con pase final de Finarolli.

3-0. 26 minutos. Córner que ejecuta Cristo de forma magistral, no llegando a rechazar Paco y sí el travesaño. Salta de cabeza Finarolli y apenas si desvía el balón para que Voglino remate a la red junto al poste contrario.

La primera parte ha discurrido con ligero dominio local, pero con un Sevilla que marcaba muy bien y que se iba al contraataque con muchos elementos,

aunque le faltase culminar la jugada con la clásica puntilla. El Elche gozó de algunas buenas oportunidades, neutralizadas por las buenas intervenciones de Paco, ocurriendo en el minuto 43 una jugada muy conflictiva, con claro derribo de Finarolli, en la boca del gol, sin que el árbitro se diese por enterado.

En el segundo tiempo, y tras mediar un gran disparo de Jaén desde fuera del área, que Esteban desvió al córner, el Elche se impuso por completo, marcó tres goles y pudo marcar algunos más merced a una labor conjunta del equipo que desaborió por completo la zaga sevillista.

Por el Sevilla, Paco, Juanito, Montero, Jaén y Álvarez fueron los más destacados, mientras que por Elche, el conjunto, con gran regularidad, con una actuación especial para Montero, Indio, Voglino y Finarolli.

**REAL SOCIEDAD, 2 - ZARAGOZA, 0**

## ESPLENDIDO MOMENTO DONOSTIARRA

### Los maños no fueron enemigos de los jugadores realistas

REAL SOCIEDAD.—Arconada; Choperena, Cortabarría, Murillo; Olaizola, Gaztelu; Diego, Zamora, Idígoras, Satrustegui (Amuchastegui) y López-Ufarte.

ZARAGOZA.—Nieves; Royo, Bastos, Manolo González; India, Duñabeitia; Planelles, Arrúa, Jordao, José González y Víctor.

ARBITRO.—El señor Burgos Núñez, del colegio vizcaíno, debutante en Atocha. Realizó bien

su labor, bien ayudado en las bandas. Tarjeta amarilla a Bastos y a Idígoras.

GOLES.—1-0. A los 25 minutos, falta a Zamora, que lanza López-Ufarte, tras amago de Cortabarría. Despiste de la defensa y cabezazo de Idígoras a la fondo de la red.

2-0. Minuto 73. Lanzamiento de López-Ufarte, para Satrustegui, que centra a Idígoras que de nuevo, cabecea al fondo de la red.

Nuevamente la Real Sociedad, ha demostrado el espléndido momento que atraviesa. A pesar de su derrota, el equipo maño supo jugarle a Real y creó numerosas complicaciones en el control del campo y lanzándose con profundidad al contraataque, aunque a la hora del remate no pudo encontrar el hueco.

Por su parte, los locales con la forma que los caracterizan, supieron salvar los obstáculos llegando a puerta con rapidez y peligrosidad.



Idígoras a punto de rematar un balón de López Ufarte



Arconada despeja un balón





Jiménez y Guisasola, disputan un balón

**SANTANDER, 1-Ath. de BILBAO, 1**

## DOS PUNTOS BIEN REPARTIDOS

● El empate a uno justifica los méritos de cada equipo

RACING.—Damas; Lolo, Camus, Arteché; Portu, Díaz; Quinto, Geñupi, Jiménez, Aitor Aguirre y Zubiría.

ATH. DE BILBAO.—Iribar; Lasa, Guisasola, Alesanco; Escalza, Villar; Irureta, Rojo II, Churruca, Carlos y Rojo I.

A la salida del segundo tiempo sale Dani por Irureta, y en el minuto noventa y medio, Oñaederra por Rojo II.

ARBITRO.—El señor Ausocua Sanz, del Colegio Vallisoleano, que tuvo una gran actuación, aunque quizá se excedió en las tarjetas.

El tiempo, a pesar de que durante la semana ha llovido y nevado, ha estado soleado, aunque con mucho frío, y para que no haya suspicacias, el campo estaba blando y un poco resbaladizo; no obstante, se podía practicar perfectamente el fútbol. La entrada, que parecía que iba a ser como otros años por la proximidad de los dos equipos, que siempre han sido grandes rivales, no ha sido como se esperaba, aunque se registró un buen aforo.

Un punto más, y este negativo que se nos marcha de los campos de Deportes del Sardinero, esta vez también justificado, ya que ambos equipos han tenido las mismas oportunidades de gol.

En el minuto 15, Zubiría pasa a Lolo, éste devuelve a Zubiría y solo ante Iribar desaprovecha una gran oportunidad de marcar.

En el 20, tarjeta amarilla a Arteché por entrada antirreglamentaria.

En el 36, en un avance del Santander, Quinto tira y el esférico es repelido por el poste.

Un minuto después, gran jugada de Quinto, Churruca le entra de forma violenta y se gana la tarjeta.

GOLES.—El dominio es alterno y, tres minutos antes de finalizar esta primera parte, Lolo corre bien la banda, centra y Aitor Aguirre marca de gran tiro. Era el 1-0.

Un minuto después, Rojo I avanza y Lolo le sale al paso, pero comete falta, por lo que el colegiado le muestra la tarjeta amarilla. Con este resultado de 1-0 finalizan los primeros 45 minutos de juego.

La tónica de juego en la segunda fase sigue siendo la misma. El Santander no tiene delantera, como en otros partidos y sus hombres se agarrotan en el área chica del conjunto visitante.

En el minuto 16, en un pase de Quinto a Jiménez, cuando éste estaba en buena posición, tira, pero flojo.

En el minuto 27 se saca tarjeta amarilla a Rojo II, por entrada antirreglamentaria a Lolo. Después de esta falta continúa el forcejeo y en el minuto 30 se produce una falta al borde del área local que es botada por Guisasola, quien de gran tiro hace que Damas despeje con dificultad y el rechace es recogido por Dani, que muy oportuno marca el definitivo empate a un gol.

En el minuto 32, tarjeta a Rojo I, por protestar una decisión arbitral.

Sin más consecuencias finaliza el encuentro con el mencionado empate a un gol. Dos minutos antes de finalizar el encuentro tarjeta amarilla a Dani, por amagar al botar una falta.

El resultado puede considerarse justo, ya que el juego practicado por ambos equipos ha dado a ambos las mismas oportunidades de marcar.

Destacaron por el Racing, Lolo y en los demás su voluntad, con pocos aciertos. Por el Bilbao sobresalieron Lasa, Churruca y Dani.

**ESPAÑOL, 2 - BURGOS, 1**

## FUERON MEJORES LOS DE MARCEL DOMINGO

● Pero la fortuna acompañó al Español



El árbitro decreta la expulsión de Fernández Amado

ESPAÑOL. — Fernández; Molinos, Verdugo, Fernández Amado; De Felipe, Ortiz Aquino; Cino, José Manuel, Jeremías, Osorio y Marañón.

A los 26 minutos del segundo tiempo Cuesta y Canito reemplazaron a Cino y Osorio.

BURGOS.—Manzanedo; Valdés, Palmer, Igartua; Aguilera, Kresic; Juanito, Garrido, Viteri, Katic y Quini.

ARBITRO.—El gallego Orellana, discretamente, mostrándose muy rígido en sus decisiones.

Por el Español destacaron Fernández, Verdugo, Jeremías y Marañón. Por el Burgos Manzanedo, Juantio y Kresic.

### COMENTARIO

Por dos goles a uno ha vencido el Español al Burgos en encuentro de Primera División de Liga de Fútbol, disputado en Sarriá con una buena entrada, tarde soleada, pero fresca, y el Príncipe Rainiero en el palco de honor. En el descanso el Presidente del Español, señor Meler, entregó al Príncipe de Mónaco la insignia de Oro y Brillantes del Club, y al presidente de la Federación Francesa, M. Sastre, una placa conmemorativa del LXXV aniversario del Club blanquiazul.

El partido fue muy competitivo, con mejor juego a cargo del Burgos, favorecido por la inferioridad numérica del Español, y muy accidentado, ya que el árbitro mostró muchas tarjetas, dos de ellas rojas directamente a los 26 minutos a Fernández Amado por agredir a Juanito después que éste le había hecho una falta y a Kresic a un minuto del final, en dura entrada a Jeremías. Hubo también tarjeta amarilla para Palmer, a los cuatro minutos; Igartua, a los 31; Quini, a los 39, y Valdés, a los 61, por parte del Burgos, y a José Manuel, del Español, a los 67.

GOLES.—Comenzó el en-

cuentro bastante igualado, con mayor presión española, pero peligrosos contragolpes del Burgos bien llevados por Juanito. A los 19 minutos, Fernández se lució en un parodón a tiro de Viteri sobre la marcha. A los 23 minutos, en peligroso centro de Marañón, es derribado Jeremías cuando va a rematar sin que el árbitro señale nada. A los 25 se produce la expulsión de Fernández Amado que deja al Español en inferioridad numérica, de lo que se aprovecha el Burgos para pasar a dominar. Y a los 36 minutos consigue su gol, en un centro de Juanito con tiro raso de Viteri

que sale fallido, engañando a Fernández y enviando el balón al fondo de las mallas.

El Burgos jugó más y más serenamente y los intentos españolistas se pierden por falta de profundidad. A los 14 minutos Juanito realiza una gran jugada burlando a varios contrarios, pero finalmente se lanza a sus pies Fernández evitando el gol. A los 26 minutos el Español introduce su dos cambios que dan más fuerza al conjunto local y pasa a presionar con intensidad. A los 32 minutos, Jeremías se mete en el área, le entra Valdés y cae el españolista, señalando el árbitro penalty que transforma Marañón en el tanto del empate. Y cuando este resultado parecía definitivo, a solo un minuto del final, Aguilera entrega el balón hacia atrás a su portero, se mete rápidamente Cuesta que se lo lleva y consigue el gol de la victoria españolista, en medio de una explosión de júbilo del público.



Gol del Burgos, a pesar de la estirada de «Gato» Fernández



## Pegaso, 5; Mirandés, 0

### Los «camioneros» se sacaron la espina

PEGASO. — Tocón; Cocero, Chafer, Martínez; Torres, Daniel; Domínguez, Ramos (Salagre), Morón, De Diego y Morales.

MIRANDES. — Muñoz; Haro (Arriola), Urdaci, Braceras (Frechilla); Usle, Alava; Rodolfo, Andueza, Lucas, Iru y Paco.

ARBITRO. — Mal arbitraje del colegiado balear señor Seguí Marqués, que mostró tarjeta amarilla a los locales Morales y Salagre, así como a los forasteros Muñoz, Urdaci, Andueza e Iru.

GOLES. — A los nueve minutos, Morales, de cabeza, marca el primer tanto a la salida de un córner que ha botado Domínguez.

A los veinte minutos, jugada muy bien llevada por el lado derecho por Domínguez, que centra, y Morón, de cabeza, consigue el dos a cero.

Cuatro minutos después, o sea, a los veinticuatro, jugada por el centro de Domínguez y Morón, con balón final a éste, que, escorado a la derecha, lanza un gran disparo raso que vale el tercer gol.

A los treinta y seis, Morales arranca desde el centro del campo y, una vez en el área forastera, es derribado. El árbitro señala penalty, que transforma Domínguez en gol tras repetir la ejecución de la máxima pena por invalidar el colegiado el primer lanzamiento.

En la segunda parte, a los treinta y tres minutos, llega el definitivo 5-0 en jugada de Salagre, que pasa a Domínguez, y éste, sobre la salida del meta Muñoz, envía el balón a las mallas.

Mucho público en la Ciudad Pegaso para presenciar este encuentro, calificado como el más interesante del grupo, y un Pegaso arrollador desde el principio ante un Mirandés, muy seguro, que no pudo contener la avalancha que se le vino encima, a pesar de que en la segunda parte, con los cambios efectuados, seguramente para dar más consistencia al ataque Beascochea, debió querer reducir la derrota.

En resumen, buen partido el disputado en la Ciudad Pegaso, con un equipo, el local, que se ha sacado la espina de su derrota de hace siete días ante su rival muy fuerte, pero que en esta matinal no ha podido alzarse con un resultado positivo por el acierto de los «camioneros» especialmente, y por su falta de puntería ante el marco de Tocón, ya que han tenido ocasiones claras de gol.

## Moscardó, 0; Real Unión, 1

### Otro tropezón en Usera

MOSCARDÓ. — Güell; Coloscou, Bordóns, Martín, Valbuena II, Álvarez, Morán, Sánchez, Arellano, Bellido y Quini.

Dos sustituciones: en el minuto treinta de la segunda parte, Agustín por Valbuena II, que salió en camilla, lesionado de importancia. Agustín substituyó a Bellido, que también salió lesionado en camilla, aunque de menos importancia.

REAL UNION DE IRUN. — Lasa; Lustres, Santamaría; Garmendia, Sorondo; Berriozábal, Balbas, Sagasta, Mansilla, Almandoz y Chinchurreta.

En el minuto cuarenta de la segunda parte, Gallástegui substituyó a Mansilla, y poco antes, Ortega había salido por Chinchurreta.

ARBITRO. — El señor Callejas, del Colegio Murcia-Albacete estuvo mal y muy discutido.

En el minuto seis de la primera parte hay una jugada al borde del área del Real Unión de Irún entre Arellano y Quini, dispara muy bien este último y Lasa desvía a córner. En el cuarenta y cinco, una jugada de Bellido, con pase a Morán, que dispara raso a un palo, enviando Lasa a córner. Con fuerte dominio del Moscardó termina la primera parte con el resultado de empate a cero. En este primer tiempo, de salida, presionó el Real Unión bastante, pero poco a poco se fue haciendo con el partido el Moscardó.

En el minuto uno de la segunda parte hay una jugada del Real Unión por parte de Balbas, éste bombea el balón, salta Güell, y Chinchurreta, que venía embalado, envía fuera.

En el minuto nueve de la segunda parte Quini se deshace de su par, le sale Lasa al borde del área y el jugador cae al suelo. En el minuto veinte, jugada de Sorondo, del Real Unión, con pase a Balbas, que dispara muy fuerte y la pelota le da en el cuerpo a Güell, despejando dos defensas. En el minuto veintuno, jugada de Coloscou, quien se cambia el balón de pie y dispara muy fuerte, saliendo el balón al lado del larguero. En el minuto treinta, al saltar Valbuena II junto con Mansilla, chocan los dos y sale Valbuena con la peor parte.

EL GOL. — En el minuto cuarenta y tres viene el gol del triunfo del Real Unión. Bombea la pelota Lustres y falla en el despeje Coloscou, quedando la pelota muerta a los pies de Ortega, que consigue el triunfo.

Tarjeta a Bellido, en el minuto diecinueve de la primera; después, en el cuarenta y dos, Santamaría, del Real Unión; en el minuto dos de la segunda, a Garmendia, del Real Unión. Roja de expulsión a Morán, y a Arellano, blanca en el tiempo extra.

Destacaron por el Real Unión: Garmendia, Sorondo y Balbas. Por el Moscardó: Quini, Martín y Morán.

## Palencia, 1; Torrejón, 1

### Un positivo por coraje y codicia

PALENCIA. — Crespo; Alonso, Panchulo, De la Cruz; Del Pino, Gil; Marcial, Garre, Mateos, Núñez (Aparicio) y Mayo.

TORREJÓN. — Leal; Mingo, Salcedo, Arias, Pedro, Gabilondo, García López (Aranda), Calvo, Lope (Denche), Tomás y Alcalá.

ARBITRO. — El colegiado gallego Taboada Soto, que estuvo acertado, mostró tarjeta amarilla a Mingo y a Mateos.

GOLES. — Se adelantó el Torrejón en el marcador en el minuto seis de la segunda parte, cuando Lope penetra aprovechando un fallo defensivo local, aguantando el agarrón de que le hacen objeto y cruza el balón raso. Empatizó el Palencia faltando tres minutos para el término del tiempo reglamentario, al disparar Aparicio muy duro y ajustado a la ceja de un poste.

Por coraje, codicia y entrega, se hizo acreedor el Torrejón incluso a la victoria, pues los palentinos realizaron un encuentro lento, de mucho pase lateral, y únicamente al final reaccionaron, aprovechando que el Torrejón, dada la inoperancia local, se confió y desconfió el marcador de sus componentes. Ha defraudado el Palencia a los seguidores, ofreciendo uno de los peores encuentros de la temporada. El Torrejón se defendió bien y probó frecuentemente el contraataque hasta el punto de que, salvo en los minutos finales, tuvo mucho más trabajo Crespo que Leal.

## At. Madrileño, 2; Touring, 1

### De penalty injusto

ATLETICO MADRILEÑO. — Cuervo; Tomás, Salcedo, Ruiz; Vargas, López; Corchado, Mínguez, Vicioso, Herencia y Rubio.

Cambios: Se retiró Corchado, sustituyéndole Mateo.

TOURING. — Echegaray; Esquizábal, Aizcoreta, Górriz, Murúa; Bullate, Eluztondo, Esteban; Aizpurúa, Cámara y Echarri.

Cambios: González por Cámara y Oyarzun por Esteban.

ARBITRO. — El señor Klein, del Colegio Andalúz, que estuvo muy mal. Pitó un penalty inexistente contra el Touring y se equivocó en los fuera de juego. Enseñó tarjeta amarilla a Cámara por entrada antirreglamentaria; a Ruiz, por protestar; a Corchado, por entrada antirreglamentaria al portero, y a Vicioso, por protestar.

A los catorce minutos de juego, Corchado se queda solo ante el portero, tira y rebota el balón en los pies de Echegaray, fallando la primera clara ocasión de gol.

GOLES. — En el minuto quince, contraataque del Touring, un jugador lanza sobre puerta, rechaza el portero y deja la pelota a los pies de Aizpurúa, quien fusila el tanto y establece el 0-1.

Cuando van veintiséis minutos sale la primera tarjeta amarilla a Cámara.

A los treinta y tres minutos, mano de un defensor del Touring, dentro del área, falta que no pita el colegiado por estimar que la pelota había ido a córner, y la primera parte finaliza con un remate de cabeza de Corchado a una escuadra, deteniendo con seguridad Echegaray.

Esta fase ha transcurrido entre el dominio del Atlético y un Touring destruyendo juego, con lo que puso nerviosos a los jugadores madrileños.

Con el 0-1 se llegó al descanso.

En la segunda parte, y a los diez minutos, viene el gol del empate. El tanto fue consecuencia de varios remates y rechaces, y en uno de ellos, Corchado acierta a rematar de cabeza y enviar el balón a la red.

Cuando se cumple el minuto veinticinco, penalty dudosísimo e inexistente que señala el árbitro a favor del Atlético Madrileño. Lo lanza Vicioso y marca el 2-1 definitivo.

En el minuto treinta y cinco, un remate de cabeza de Echarri y el balón lo rechaza el larguero, y acaba el partido con broncas al árbitro.

En esta mitad los goles pusieron tranquilo al Atlético Madrileño, y el Touring luchó por el empate, pero sin conseguirlo, porque en sus filas cundieron los nervios.

Destacados por el Atlético Madrileño: Ruiz, López, Herencia y Salcedo, y por el Touring: Esteban, Eluztondo y el portero.

## Logroñés, 1; Castilla, 0

### Enorme emoción

LOGROÑES. — Gorostiri, Soroa, Ondarro, Romero; Hernández, Valderrama; Lozano, Irizar, Muñoz, Sanz e Iriarte. En el minuto catorce de la segunda parte, Urresti salió por Lozano.

CASTILLA. — Montes; Cobo, Castañeda, Meneses, Amiano, Sabino; Pascual, Serrano, Magdaleno, García Hernández e Isidro. En el minuto ocho de la segunda parte, Roales substituyó a García Hernández. En el veintitres, Juanín substituyó a Pascual.

ARBITRO. — El colegiado vizcaíno señor González Langarica, que tuvo una mala actuación. Se equivocó en repetidas ocasiones, cometiendo errores de bulto. Señaló correctamente el penalty, que se transformó en gol, y, en cambio, no señaló otro, más claro todavía.

En el segundo tiempo enseñó tarjeta a Romero, Magdaleno, Amiano, de nuevo a Magdaleno, lo que supuso su expulsión, y a Soroa.

GOL. — En el minuto quince de la segunda parte, mano clarísima de Isidro en el área. El penalty sería transformado por Soroa.

Partido jugado con mucha fuerza por parte de ambos equipos. El campo se encontraba pesado, por lo que el esfuerzo de los jugadores fue enorme. La emoción en los graderíos era constante, dada la marcha en el marcador y la posibilidad de que en cualquier momento uno u otro equipo marcaran el gol decisivo.

Domino el Logroñés en casi la totalidad de los noventa minutos, aunque en ocasiones los madrileños adelantaron filas, acercándose al área defendida por Gorostiri. Pese a todo, el Castilla disparó a puerta pocas veces y sin peligro. En cambio, el Logroñés mereció mejor resultado, a la vista de las ocasiones creadas ante el portal visitante.

Si el marcador reflejó al final un resultado tan exiguo es porque el conjunto riojano, que ya no da más de sí, es negado en su línea delantera.

Al Castilla el Logroñés le jugó bien, y ante el equipo de Madrid el Logroñés mejoró sus pasadas actuaciones, ya que luchó sin tregua.

El Castilla, por, su parte, causó buena impresión. Son jóvenes que saben mucho de fútbol.

Por el Logroñés cabe destacar, sobre todo, la gran actuación de Sanz, así como la de Ondarro y Muñoz.

Por el Castilla, Meneses, Amiano y Pascual.

## Osasuna, 3; Carabanchel, 0

### El cerrojo no sirvió de nada

OSASUNA. — Iparaguirre; Bayona, Gelo, Esparza; Pascual, Gabari (Zabaleta); Echebarria, Mata, Ostívar, Polo (Bengochea) y Lizoain.

CARABANCHEL. — Morata; Luimi (Víctor), Lasheras, Serrano; Chufi, González; Rubalcaba, Carlos, Salagre, Quique y Luis.

ARBITRO. — El colegiado vizcaíno señor Fernández, que fue abroncado en múltiples ocasiones.

GOLES. — El 1-0 se produjo a los veintinueve minutos del primer tiempo, en una jugada de Gelo y Mata con centro de éste, que toca Ostívar, y Lizoain, de fuerte disparo, lleva el balón a la red por un ángulo.

A los treinta y nueve minutos hay un centro de Echebarria, con gran tiro de Lizoain, que marca el segundo tanto.

En la segunda parte, y a los sesenta y un minutos de partido, a la salida de un córner, recoge la pelota Esparza, que centra, y Echebarria, de fuerte tiro, consigue establecer el 3-0.

Veinticinco córners sacó el Osasuna por cinco el Carabanchel.

A los once minutos del segundo tiempo, tarjeta a Carlos, del Carabanchel, por desplazar el balón.

Partido jugado por el Carabanchel con un cerrojo imponente y que el Osasuna no podía romper de ninguna forma.

A los doce minutos del primer tiempo, los locales llevaban ya diez córners a su favor.

El cerrojo fue impresionante y por ese motivo no se pudo ver fútbol, pero sí la superioridad del Osasuna sobre un equipo que ha causado pobre impresión. En los madrileños sólo destacan Morata, que tuvo intervenciones afortunadas, y Salagre, que fue el motor del equipo.

Por el Osasuna, todos bien, sobresaliendo Mata y Gelo. (Mencheta.)



## PRIMERA DIVISION

### RESULTADOS

LAS PALMAS, 2; Barcelona, 1 (sábado)  
CELTA, 1; Valencia, 0  
REAL SOCIEDAD, 2; Zaragoza, 0  
ESPAÑOL, 2; Burgos, 1  
ELCHE, 3; Sevilla, 0  
BETIS, 1; Hércules, 0  
Santander, 1; Athletic de Bilbao, 1  
Real Madrid, 0; SALAMANCA, 1  
Málaga, 0; Atlético de Madrid, 0

### Clasificación

		Casa			Fuera			Tantos			
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +	
1. BARCELONA	18	7	1	0	4	2	4	39	17	25 + 9	
2. At. de Madrid	18	7	1	1	3	3	3	28	17	24 + 6	
3. Real Sociedad	18	8	2	0	1	3	4	36	18	23 + 3	
4. Valencia	18	7	1	1	1	4	4	35	27	21 + 3	
5. Las Palmas	18	8	2	0	0	2	6	24	20	20	
6. Español	18	7	1	2	1	3	4	33	32	20	
7. Real Madrid	18	6	1	2	2	2	5	34	30	19 + 1	
8. Betis	18	7	1	2	1	1	6	24	24	18 - 2	
9. Elche	18	7	1	2	0	3	5	26	26	18 - 2	
10. Ath. de Bilbao	18	5	2	1	1	3	6	27	30	17 + 1	
11. Santander	18	5	4	1	1	1	6	23	30	17 - 3	
12. Salamanca	18	4	3	1	3	0	7	15	20	17 + 1	
13. Sevilla	18	3	3	2	1	6	3	11	18	17 + 1	
14. Celta	18	5	4	1	0	2	6	11	14	16 - 4	
15. Hércules	18	5	3	0	0	2	8	13	20	15 - 1	
16. Burgos	18	4	3	1	1	1	8	21	29	14 - 2	
17. Zaragoza	18	3	4	1	0	2	8	18	28	12 - 4	
18. Málaga	18	3	4	2	0	1	8	11	26	11 - 7	

## El Atlético, a un punto del Barcelona

La segunda vuelta se ha iniciado con un pobre beneficio, en cuanto a goles se refiere. En la jornada del domingo sólo se consiguieron dieciséis tantos, muy repartidos. Ganaron casi todos los equipos en casa, a excepción del Madrid, que perdió ante el Salamanca, en el Bernabéu. Tras esta derrota, el equipo madridista se marcha a mitad de la tabla, descolgándose de los puestos de cabeza. El Salamanca ha conseguido consolidar su racha ascendente, logrando en dos partidos seguidos, cuatro positivos. El Barcelona, que no pudo por quinta vez consecutiva con Las Palmas, sigue de líder. A su lado marcha el Atlético de Madrid, que no pudo traerse los dos puntos de La Rosaleda, pero que con el empate se acerca más a los catalanes. El Málaga, sin embargo, se ha sumido en la zona peligrosa de una manera definitiva con esos siete negativos en su haber. El Valencia, permanece en el cuarto puesto, después de la derrota en Balaidos. La Real Sociedad, por su parte, continúa en ese prometedor tercer puesto, tras vencer al Zaragoza, que se coloca en penúltima posición.

Como se vé, pocas han sido las novedades que nos ha deparado esta segunda vuelta. Los líderes siguen en sus puestos, y los colistas se hunden cada vez más.

## Resultados y Clasificaciones

### La quiniela ganadora

21957295	1 CELTA-VALENCIA	1 X 2
	2 REAL SOCIEDAD-ZARAGOZA	1 X 2
	3 ESPAÑOL-BURGOS	1 X 2
	4 ELCHE-SEVILLA	1 X 2
	5 BETIS-HERCULES	1 X 2
	6 SANTANDER-AT. BILBAO	1 X 2
	7 REAL MADRID-SALAMANCA	1 X 2
	8 MALAGA-AT. MADRID	1 X 2
	9 VALLADOLID-JAEN	1 X 2
	10 ALAVES-GRANADA	1 X 2
	11 TARRASA-RAYO	1 X 2
	12 CORDOBA-CADIZ	1 X 2
	13 CORUÑA-CASTELLON	1 X 2
	14 LEVANTE-GIJON	1 X 2
P. A. M. D. B. Cuerpo B-1	APUESTAS	1.ª

### La próxima quiniela

20180760	1 AT. MADRID-CELTA	1 X 2
	2 VALENCIA-REAL SOCIEDAD	1 X 2
	3 ZARAGOZA-ESPAÑOL	1 X 2
	4 BURGOS-ELCHE	1 X 2
	5 SEVILLA-BETIS	1 X 2
	6 HERCULES-LAS PALMAS	1 X 2
	7 BARCELONA-SANTANDER	1 X 2
	8 AT. BILBAO-REAL MADRID	1 X 2
	9 SALAMANCA-MALAGA	1 X 2
	10 GIJON-VALLADOLID	1 X 2
	11 JAEN-ALAVES	1 X 2
	12 RAYO-CORDOBA	1 X 2
	13 CADIZ-CORUÑA	1 X 2
	14 CASTELLON-OVIEDO	1 X 2
P. A. M. D. B. Cuerpo B-1	APUESTAS	1.ª

## SEGUNDA DIVISION

### RESULTADOS

BARCELONA ATLETICO, 7; Tenerife, 1 (sábado)  
VALLADOLID, 3; Jaén, 1  
Alavés, 0; Granada, 0  
San Andrés, 0; Huelva, 0  
GETAFE, 2; Calvo Sotelo, 1  
Tarrasa, 2; Rayo Vallecano, 2  
Córdoba, 2; Cádiz, 2  
CORUÑA, 2; Castellón, 1  
Oviedo, 1; Pontevedra, 1  
LEVANTE, 2; Gijón, 1

### Clasificación

		Casa			Fuera			Tantos			
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +	
1. GIJON	20	8	2	0	2	5	3	32	16	27 + 7	
2. R. Vallecano	20	7	2	0	3	4	4	22	16	26 + 8	
3. Jaén	20	8	2	0	1	5	4	24	18	25 + 5	
4. Oviedo	20	8	1	1	2	3	5	28	26	24 + 4	
5. Tarrasa	20	5	5	1	3	2	4	26	13	23 + 1	
6. Cádiz	20	8	1	0	0	6	5	34	22	23 + 5	
7. Valladolid	20	7	2	2	1	2	6	32	28	20 - 2	
8. Levante	20	5	4	1	2	2	6	26	27	20	
9. Coruña	20	4	7	0	1	3	5	18	22	20 - 2	
10. Huelva	20	6	2	1	1	4	6	17	24	20 + 2	
11. Córdoba	20	6	4	1	0	3	6	22	18	19 - 3	
12. Calvo Sotelo	20	6	2	1	1	3	7	22	28	19 + 1	
13. Alavés	20	3	6	2	2	2	5	24	26	18 - 4	
14. San Andrés	20	5	5	1	0	3	6	20	24	18 - 4	
15. Tenerife	20	6	2	1	1	2	8	24	32	18	
16. Getafe	20	6	2	3	1	2	6	19	25	18 - 4	
17. Barcelona At.	20	6	3	2	0	2	7	20	22	17 - 5	
18. Pontevedra	20	3	5	1	1	4	6	18	23	17 - 1	
19. Castellón	20	5	3	1	0	2	9	20	27	15 - 3	
20. Granada	20	4	2	3	0	3	8	16	27	13 - 5	

## El Rayo, con ocho positivos

En Segunda División, la jornada presentó más sorpresas que en Primera. El Rayo Vallecano sigue lanzado hacia arriba, y el domingo logró un nuevo positivo frente al Tarrasa. Con éste son ocho los que tiene en su haber, uno más que el líder. El Gijón no pudo con el Levante, a pesar de lo cual continúa encabezando la clasificación. El Jaén, que sufrió una derrota a manos del Valladolid, permanece en el tercer puesto, y a sólo dos puntos del líder. El partido más interesante lo constituyó el del Barcelona Atlético, que se impuso al Tenerife por siete goles a uno. El Granada pudo llevarse a casa un empate a costa del Alavés, pese a lo cual sigue siendo el farolillo rojo de la Segunda División. El Getafe se impuso al Calvo Sotelo y pudo remontar dos puestos en la tabla, aunque continúa en la zona peligrosa, el quinto por la cola. El Oviedo día la de cal, al empatar en casa, con el Pontevedra.

Las posiciones siguen siendo las mismas que hace una jornada en los primeros puestos. En el final de la tabla, el Granada, Castellón y Pontevedra, no consiguen abandonar esta penosa situación.

## TERCERA DIVISION

### GRUPO PRIMERO

Arosa, 1; Caudal, 1.  
BILBAO ATHLETIC, 1; Ferrol, 0.  
GUERNICA, 2; Torrelavega, 1.  
SESTAO, 4; Arenas, 1.  
BARACALDO, 3; Laredo, 0.  
GUECHO, 6; Naval, 1.  
BASCONIA, 4; Compostela, 0.  
ENSIDESA, 1; Lugo, 0.  
DEPORTIVO GIJON, 3; Gran Peña, 1.  
Langreo, 3; Orense, 3.

### Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1. BARACAL	20	12	6	2	38	17	30 + 8
2. Bilbao Ath.	20	13	3	4	34	14	29 + 7
3. Ensidesa	20	13	3	4	36	18	29 + 7
4. Basconia	20	11	4	5	34	26	26 + 4
5. Orense	20	9	6	5	33	21	24 + 4
6. Ferrol	20	9	6	5	29	21	24 + 6
7. Guernica	20	10	3	7	26	25	23 + 1
8. Sestao	20	8	4	8	25	22	20 - 2
9. Langreo	20	7	6	7	34	35	20
10. Dep. Gijón	20	7	5	8	28	28	19 - 1
11. Torrelavega	20	7	5	8	23	26	19 + 1
12. Guecho	20	6	6	8	28	32	18 - 4
13. Arenas	20	7	4	9	24	33	18
14. Caudal	20	3	11	6	15	19	17 - 3
15. Lugo	20	6	4	10	27	29	16 - 2
16. Arosa	20	4	8	8	18	26	16 - 6
17. Compostela	20	7	2	11	25	39	16 - 2
18. Gran Peña	20	3	7	10	22	34	13 - 5
19. Laredo	20	2	8	10	19	35	12 - 6
20. Naval	20	5	1	14	24	42	11 - 7

### GRUPO SEGUNDO

ZAMORA, 1; Calahorra, 0.  
OSASUNA, 3; Carabanchel, 0.  
Palencia, 1; Torrejón, 1.  
Talavera, 0; Leonesa, 0.  
Moscardó, 0; REAL UNION, 1.  
Tudelano, 1; Lagun-Onak, 1.  
PEGASO, 5; Mirandés, 0.  
PONFERRADINA, 2; S. Sebastián, 1.  
AT. MADRILEÑO, 2; Touring, 1.  
LOGROÑES, 1; Castilla, 0.

### Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1. AT. MADRI	20	11	6	3	33	12	28 + 8
2. Osasuna	20	12	4	4	35	13	28 + 6
3. Leonesa	20	12	3	5	37	17	27 + 9
4. Pegaso	20	12	3	5	41	21	27 + 5
5. Castilla	20	11	3	6	40	21	25 + 5
6. Real Unión	20	10	5	5	30	29	25 + 7
7. Mirandés	20	10	4	6	33	21	24 + 6
8. Palencia	20	8	7	5	22	20	23 + 1
9. Tudelano	20	9	5	6	24	23	23 + 1
10. Zamora	20	9	1	10	23	33	19 - 3
11. Ponferrad	20	7	5	8	26	38	19 - 3
12. Moscardó	20	6	6	8	19	22	18 - 4
13. Logroñes	20	5	7	8	17	21	17 - 3
14. Carabanchel	20	8	1	11	26	33	17 - 1
15. Torrejón	20	6	9	5	20	30	16 - 4
16. S. Sebastián	20	6	3	11	21	29	15 - 1
17. Talavera	20	4	6	10	21	39	14 - 8
18. Calahorra	20	3	7	10	17	26	13 - 7
19. Lagun-Onak	20	3	6	11	21	36	12 - 6
20. Touring	20	2	6	12	19	39	10 - 8

### GRUPO TERCERO

Reus, 0; Huesca, 0.  
Vinaroz, 0; Atlético Baleares, 0.  
Olimpico, 1; Ibiza, 1.  
ELDENSE, 2; Sabadell, 1.  
Yeclano, 1; Villena, 1.  
Lérida, 2; GERONA, 4.  
Aragón, 0; ONTENIENTE, 1.  
MALLORCA, 2; Gandía, 0.  
Poblense, 0; Tarragona, 0.  
ACERO, 3; Constancia, 1.

### Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn. +
1. BALEARES	20	9	8	3	24	9	26 + 8
2. Mallorca	20	11	4	5	30	20	26 + 4
3. Olímpico	20	8	8	4	27	16	24 + 2
4. Eldense	20	11	2	7	28	14	24 + 2
5. Yeclano	20	7	8	5	23	22	22
6. Gerona	20	9	3	8	30	22	21 + 3
7. Lérida	20	8	5	7	36	31	21 - 1
8. Aragón	20	8	5	7	29	25	21 - 1
9. Huesca	20	8	5	7	24	25	21 + 1
10. Vinaroz	20	8	5	7	22	29	21 - 1
11. Sabadell	20	8	4	8	28	18	20 + 2
12. Reus	20	6	8	6	26	21	20 - 2
13. Onteniente	20	6	8	6	22	21	20 + 2
14. Tarragona	20	7	5	8	18	19	19 + 1
15. Ibiza	20	5	8	7	20	17	18
16. Gandía	20	6	6	8	15	23	18
17. Poblense	20	7	4	9	13	23	18 - 2
18. Villena	20	4	8	8	22	31	16 - 2
19. Constancia	20	4	6	10	14	28	14 - 6
20. Acero	20	3	4	13	16	39	10 - 10

### GRUPO CUARTO

G. MELILLA, 2; Almería, 1.  
MURCIA, 4; Cacereno, 0.  
San Fernando, 0; Mérida, 0.  
PORTUENSE, 1; Guadalajara, 0.  
Sevilla Atlético, 0; Betis Deportivo, 0.  
Valdepeñas, 0; Algeciras, 0.  
Badajoz, 1; Ceuta, 1.  
DITER ZAFRA, 2; Orihuela, 0.  
Linares, 1; Jerez Industrial, 1.

### Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.	+
1. MURCIA . .	19	11	3	5	36	13	25	+ 5
2. Almería . .	19	11	3	5	41	20	25	+ 7
3. Linares . .	19	9	6	4	20	14	24	+ 6
4. Ceuta . . .	19	8	6	5	29	18	22	+ 6
5. Diter Zafra .	19	7	7	5	28	23	21	+ 1
6. Badajoz . .	19	9	3	7	29	30	21	+ 1
7. Jerez Ind. .	19	7	7	5	18	20	21	+ 3
8. Sevilla At. .	19	8	5	6	26	30	21	+ 1
9. G. Melilla .	19	8	4	7	28	25	20	+ 2
10. Jerez Dep. .	18	8	3	7	34	25	19	+ 3
11. S. Fernando	19	6	7	6	25	22	19	+ 3
12. Algeciras .	19	7	5	7	19	23	19	+ 1
13. Portuense .	19	4	7	8	22	26	15	+ 1
14. Guadalajara	19	4	7	8	19	29	15	+ 1
15. Betis Dep. .	19	5	5	9	23	36	15	+ 1
16. Orihuela . .	19	5	5	9	15	25	15	+ 3
17. Cacereño .	19	3	9	7	14	29	15	+ 3
18. Valdepeñas	19	3	8	8	21	22	14	+ 6
19. Mérida . . .	19	5	4	10	14	31	14	+ 2



# TEMA CIRNIENTE

La temporada de esquí está en marcha. Las más de veinte estaciones españolas están a pleno rendimiento, cada una en su capacidad, al máximo. La pasada temporada hubo muchas pruebas, muchas competiciones y muchos problemas.

Los principales son los que comportan las formaciones de los diferentes equipos nacionales. De una parte están los de siempre; es decir, los Paco y Juan Manuel Fernández Ochoa, y de otra, los de siempre. Los de costumbre. Jóvenes que se apuntan por sus especiales condiciones en los equipos de competición y que no salen de una medianía poco más o menos que aparente.

## COMITE ALPINO

Las ilusiones de este Comité se centran en la participación de los dos corredores antes citados en carreras de Copa de Europa y posteriormente en Copa del Mundo. Contando con los puntos FIS, que son de penalización, y que nuestros especialistas tienen con holgura, las posibilidades de salir con buenos dorsales en las carreras que se celebren es-

sus componentes las diferentes carreras que les habrían de dar la fama.

En lo que respecta a las damas, la participación fue nula y hay un abismo entre las representantes de los equipos europeos y nuestras féminas.

¿Por qué? Porque son pocas y mal avenidas. Porque la Federación exige más de lo que las damas en cuestión dan de sí y porque, quiérase o no, como se verá más adelante, el deporte de alta competición es una de las cosas difíciles que existen.

Los motivos fundamentales son: la proliferación de esquiadores de todas las categorías que participan en competiciones cuando los demás lo hacen por libre; segundo, la importancia de la dedicación exclusiva a todo tipo de entrenamientos durante todo el año, desde las competiciones a los en-



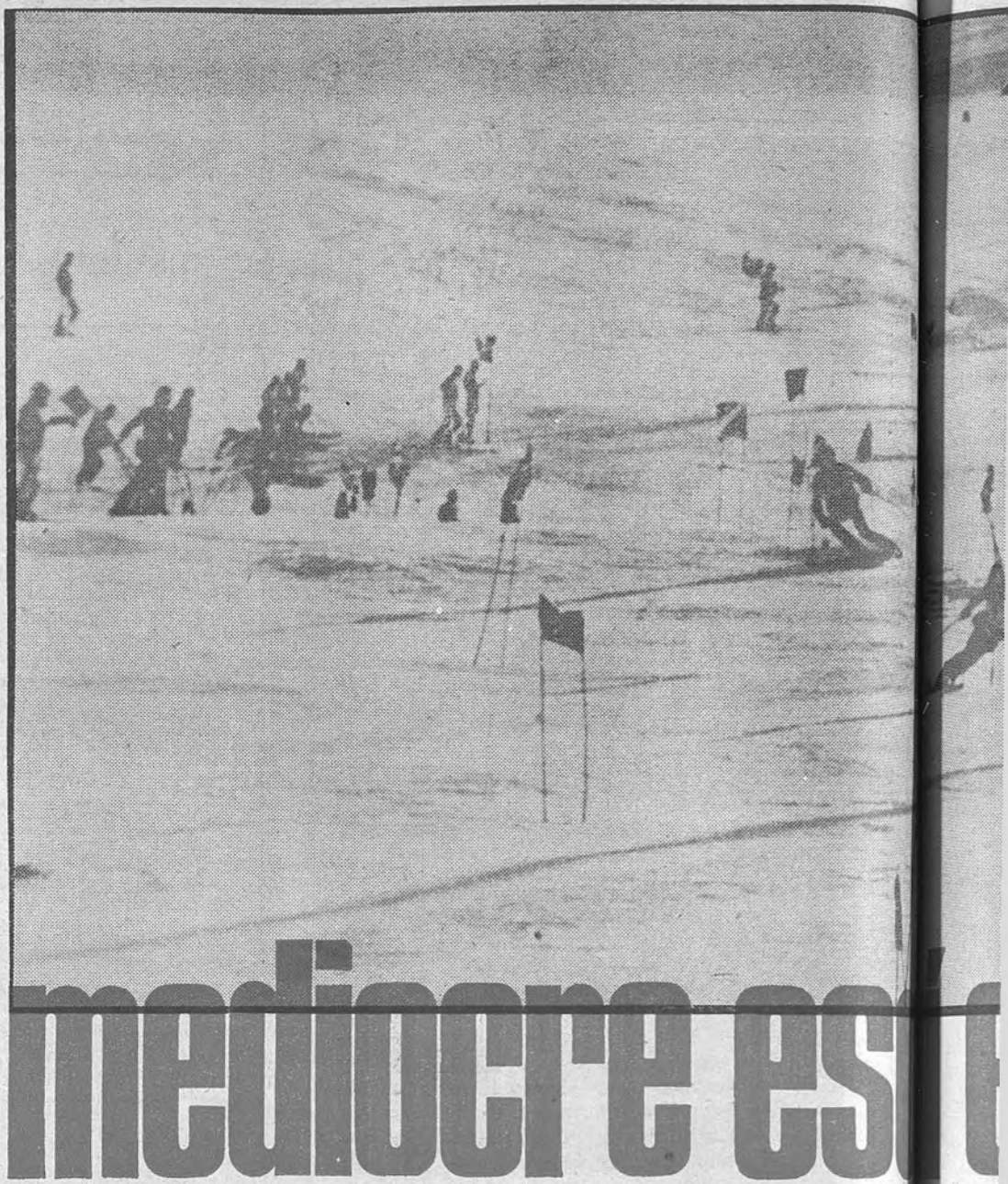
te año son pocas y el encargado de esta gestión, la de organizar para nuestros representantes los mejores dorsales en cada carrera. Pero esto es poco menos que imposible cuando los corredores de nuestro equipo están en segunda serie mundial como mucho. ¿A qué se debe esta circunstancia?

Durante la pasada temporada, los corredores del equipo A estuvieron corriendo carreras que les preparaban para la participación en la Olimpiada de Innsbruck. El resto de las carreras fue un modo de entrenamiento para las mismas. Los equipos inferiores, los B y C, se entrenaron en diversas competiciones para ir preparando

entrenamientos en glaciario en verano (Austral), pasando por las carreras que corren en el hemisferio boreal durante el verano, amén de la preparación física imprescindible para que los corredores estén a punto en cada momento.

¿Solución?

¡Vaya usted a saber! Son muchos problemas, pero el principal es que cuando un corredor o corredora destaca, se ve obligado a dos opciones: o dedicarse plenamente o enrolarse en las nutridas filas de los que no pueden salir adelante en competiciones internacionales. Pero que están participando en todas las carreras nacionales y que pueden lle-



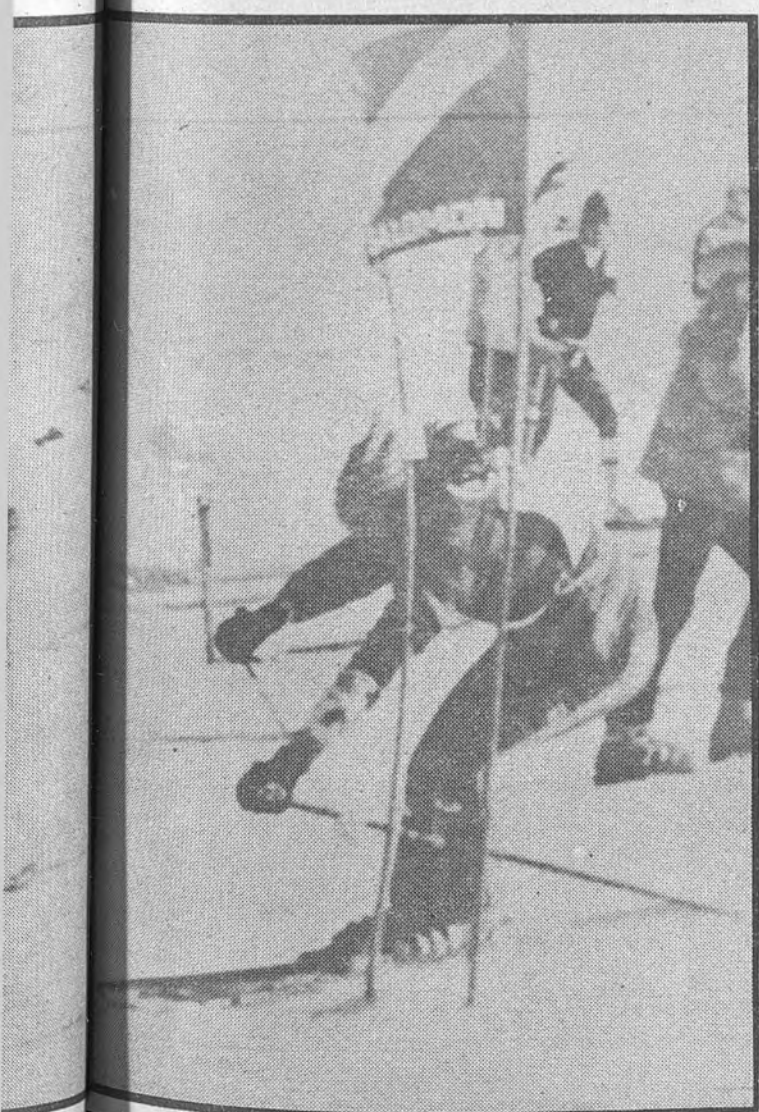
- De una parte están los de siempre (Paco y Juan Manuel) y de otra los jóvenes que apuntan, pero no p...
- Entre nuestras esquiadoras y las de Europa...





# español

(Parlamos con Manuel Fernández Ochoa)  
pero no pasan luego de medianías  
de Europa Central e Italia hay un abismo



gar en alguna ocasión a ganar una carrera, una copa o un trofeo.

Luego, a este tipo de corredores se le pasa la furia. Ponen el trofeo en la vitrina y se olvidan del mundo de la competición. Por supuesto, siguen practicando el deporte del esquí y de Pascuas a Ramos participan en una carrera de «veteranos» los más viejos y de «ciudadanos» los más jóvenes, con lo que sus progenitores se quedan tan tranquilos y las autoridades deportivas más aún.

¿Cómo se puede sacar de un ciudadano un esquiador de alta competición?

No se puede. El ciudadano tiene su labor estudiantil en los primeros años y profesional después y no puede dedicar todo el tiempo que exige de entrenamiento y preparación un tipo de competición en el que las carreras se ganan por décimas de segundo.

Está claro.

## COMITE DE FONDO

Se acordó hace más de un año que los corredores españoles de fondo a nivel internacional dejaran de participar en competiciones para aprender primero a correr y luego a competir.

Las experiencias realizadas durante los pasados años daban unas diferencias tan notables respecto de los corredores (normales de Europa) y tan acusadas con respecto a los grandes equipos de estas naciones, que fueron motivo suficiente para que los responsables decidieran suspender este tipo de asistencias a competiciones internacionales por las diferencias y el ridículo que representaba clasificar en los puestos últimos a corredores españoles por debajo de los de países como Yugoslavia e incluso Inglaterra, que nunca tuvo tradición fondista.

Todo eso es importante por cuanto en este momento se está fomentando la creación de equipos de fondistas en las zonas rurales, sin que en ningún momento se pueda contar con atletas que necesiten como medio de transporte los esquíes, ya que nuestras zonas de nieve son montañosas y los transportes desde tiempos ancestrales se han realizado de distinta manera. Los países que cuentan con altiplanicies nevadas o que están situados en latitudes muy altas precisan este medio para moverse por las extensas zonas nevadas. Otro tema es el de los equipos militares que vigilan las fronteras y que cuentan con equipos de hombres muy capacitados para cubrir extensiones de terreno montañoso, en el que pueden moverse sin la ayuda de los esquíes. Tal es el caso de nuestros equipos de la Guardia Civil, que aunque no pueden competir aún con los aduaneros italianos del Alto Adigio, ni con los militares de la URSS, ni con los buenos mozos noruegos, que necesitan el medio esquí para su traslado, tienen un entrenamiento que les proporciona unas condiciones excepcionales para la práctica de este deporte.

Por supuesto, en cuestión de damas en esta disciplina no



hay nada que hacer de momento, ya que no hay cantera y la poca que está naciendo está en los albores de lo que es el esquí de fondo.

## COMITE DE SALTOS

Cuando a partir de 1964 se realizaron cursillos de saltos, a raíz del nacimiento del trampolín de Navacerrada, de esta preciosa disciplina vino a España un profesor del Jura, dijo que el carácter de los españoles se adaptaba muy bien al deporte del salto. Los españoles, según él, somos osados y no nos importa el peligro.

A diez años vista, son unos treinta los que practican el salto, y no por falta de ganas, sino por falta de medios. No de botas, esquíes, etc., sino del medio fundamental para la prácti-

ca del salto; es decir, por falta de trampolines.

Solamente existen en Navacerrada, La Molina, Sierra Nevada y Candanchú, aunque este último es poco menos que inutilizable, porque su pista de caída concluye en un río.

Desengañense los responsables federativos: sin trampolines no puede haber saltadores. No es lo mismo saltar treinta metros que hacerlo sobre un trampolín cuyo punto crítico esté a ciento diez metros del morro del trampolín. Esto es importante y esperamos que en breve plazo las autoridades federativas se encarguen de hacer un trampolín al menos en España de características olímpicas (70, 90 o 110 metros).

Mientras tanto, nada de nada.

J. REGADERA



LEVANTE, 2; GIJON, 1

## EL LIDER DIO FACILIDADES

Primer tiempo de total dominio del Levante y reacción del Sporting en la continuación

LEVANTE. — Febrer; Miró, Sierra, José; Loren, A. González; Alfonseda, Solano, Guri, Quereumont y Lloret. En el minuto 23 de la segunda parte, Alvarez por Alfonseda y en el 25 Díaz por Solano.

SPORTING. — Castro; Redondo, Núñez, Doria; J. Manuel Joaquín; Killer, Ciriaco, Quini, Mesa y Ferrero. En el minuto 38 de la primera parte, Morán sustituyó a Mesa.



ALFONSEDA

Arbitro. — Dirigió el encuentro el colegiado señor Molina Segovia, que tuvo una actuación bastante discreta. Mostró tarjeta amarilla a José en el minuto 35 de la primera parte, por falta a un contrario, en el 39 a Killer, no sabemos exactamente por qué y en el 43 a Alfonseda por mano voluntaria.

0-1. — Minuto 3 de juego, ataque del Gijón, centro largo que Quini cabecea a la red. Hubo bronca general porque el remate de Quini parece que fue falta al portero.

1-1. — Minuto 15, Quereumont transforma un penalty hecho por Doria a Alfonseda.

2-1. — Minuto 29 de la primera parte, falta a la altura del centro del campo gijonés, saca Miró y Guri, anticipándose a la defensa transforma en gol de potente cabezazo.

Partido muy movido, en la primera parte de dominio total levantista, que no se amilanó con el gol visitante y supo reaccionar. En la reanudación y, a partir del minuto 15, se cambiaron las ternas, es decir, el Sporting se adueñó del centro del campo y acorraló al Levante en su parcela, aunque los contraataques de los locales llevaban mucho peligro. Hay que señalar que la defensa del Gijón jugó muy alegre en la primera parte, facilitando las cosas a los locales.

Destacaron por el Sporting, Castro, Killer, Ciriaco y Morán, y por el Levante, José, Solano, Quereumont y, sobre todo, Loren, que anuló a Quini.

OVIEDO, 1; PONTEVEDRA, 1

## UN EMPATE QUE PUEDE HACER «PUPA»

Los ovetenses pierden una oportunidad de acercarse al lider

OVIEDO. — Dujkovic; Galán II, Laguna, Maxi, Jaquet (Bartolota); Vicente, Ortuendo; Iriarte, Galán I, Javier, Alarcón (Marianín).

PONTEVEDRA. — Sánchez; Santos, Dorat, Tuto; Gabriel, Falín; Vavá, Sergio (Plau), Hidalgo (Fermín), Plaza, Barral.



JACQUET

gulo de tiro.

1-1. Minuto 25. — El árbitro sanciona con penalty una falta registrada por Ortuendo casi sobre la misma línea de córner del área pontevedresa.

Lo lanza Galán I, con paradinha, engañando a Sánchez y consiguiendo el tanto del empate.

El empate registrado en el Carlos Tartiere puede considerarse justo, aunque tampoco hubiera resultado nada anormal para cuantos aficionados presenciaron el encuentro que el Oviedo hubiese ganado por goleada o que el Pontevedra se hubiese llevado los dos puntos. Porque el partido tuvo dos fases claramente indicadas correspondiendo una a cada tiempo.

CORDOBA, 2; CADIZ, 2

## SIGUEN FUERTES LOS GADITANOS

El contraataque montado por  
Mateos, mortal

CORDOBA. — Domingo; Pablo, Vara, Salas; Alvarez, Urbano; Calero, Corcuera, Burguete, Onega y Lezcano.

CADIZ. — Santamaría; Cenitagoya, Rosado, Ortega; Urruchurtu, Catalán; Villalba, Carballo, Quino, Blanco y Mane.



QUINO

los visitantes por estímar fuera de juego.

En la segunda parte, a los 8 minutos, Lezcano estableció el 2 a 0; en el minuto 20, Quino acertó distancias, y en el 34, Mané estableció el definitivo resultado.

Partido de rivalidad regional y la mejor entrada en el Arcángel de Madrid. Con empate a dos tantos ha finalizado el encuentro

Arbitro. — El colegiado De Sosa Martín, del colegio castellano, que se mostró un tanto casero en su actuación y excesivamente riguroso al sancionar al Pontevedra con un penalty que valió al Oviedo el gol del empate. Mostró tarjeta amarilla a Vavá, por protestar y a Plaza por juego peligroso.

Goles. — 0-1. Minuto siete de la segunda parte. Vavá inicia un contraataque y dribla a Galán II, burla al portero ovetense en su salida y marca de disparo muy cruzado, sin apenas ángulo de tiro.

disputado en el estadio de El Arcángel, entre el doba y el Cádiz. Terminó la primera parte con un cordobesa de un gol a cero.

En la primera parte el Córdoba dominó territorialmente, mientras el Cádiz respondía con un dispositivo de contraataque muy peligroso.

En la continuación el Cádiz llevó la iniciativa largo de los cuarenta y cinco minutos y el Córdoba con su ventaja de dos goles se cerró en la defensa para contener los ataques contrarios, que terminaban dándole fruto.

Destacaron en el Córdoba, Salas, Urbano y Calero y por el Cádiz, Catalán, Quino y Mane.

VALLADOLID, 3; JAEN, 1

## EN ZORRILLA SOL HUBO UN EQUIPO EL DE CASA

Partido brillante de los vallisoletanos  
vena de aciertos

VALLADOLID. — Liácer; Salvi, Antón, Santos; De More; Toño, Landaburu, Palacios (Vicente), Mellado, Ruski (Rodilla).

JAEN. — Aguinaga; Sánchez Laria, Ricardo; Huelva (Calabuig), Monverde; José Luis, Machado (Expósito), Flores, Angel y Zubitur.



ANTON

ARBITRO. — Velázquez, gualeño, muy pronto por perjudicial al Valladolid.

En la primera parte dominó el Valladolid, que lanzó varios saques de esquina. A poco de comenzar hay un centro con remate de cabeza que se fuera y a los 13 minutos, Palacios tuvo oportunidad de inaugurar el marcador, pero por error se le fue la pelota a córner.

GOLES. — En el minuto 18 hay un penalty a Landaburu, sin sancionarlo el público protesta ruidosamente.

19, tarjeta amarilla para Antón, y en el 21, tiro raso de More que intercepta el portero jiennense, pero el balón se le va de las manos, traspasa la línea y ya pelota dentro del marco rectifica, pero el árbitro concede el gol.

En el 24 Expósito sustituye a Machado, lesionado y en el 38, penalty de Monverde a Mellado. El máximo castigo lo ejecuta Landaburu engañando al portero establece el 2-0.

En la continuación, a los tres minutos, Huerta amonestado. A los 12, Calabuig sustituye a Huerta para reforzar el ataque, bajando a centrar Monverde. En el 17, Palacios falla en la misma boca de gol. A los 23, el árbitro muestra tarjeta amarilla al entrenador vallisoletano, Saso, por protestar en el 25, Calabuig aprovecha dentro del área local un balón, para de tiro cruzado establece el 2-1. Posteriormente, Landaburu, caído en el suelo en el punto de penalty, pudo aumentar la ventaja.

A los 33 minutos, José Luis falla dentro del área tanto del empate, surgiendo el desconcierto en las filas vallisoletanas, pero en el 37 hay una gran jugada de Palacios, que corre la línea en disputa con la defensa andaluza y ya dentro del área retrasa el balón y Landaburu, atento a la jugada, establece el definitivo 3-1.

En el minuto 41, se efectúan las dos sustituciones vallisoletanas, dejando el campo Ruski y Palacios.



# 2ª DIVISION

SAN ANDRÉS, 0; HUELVA, 0

## DECEPCION EN SANTA COLOMA

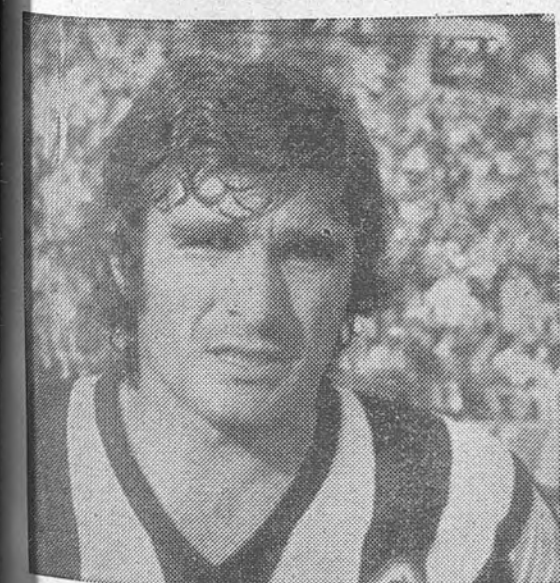
El San Andrés se las vio y se las deseó para mantener el empate a cero

SAN ANDRÉS.—Bertoméu; Font, Moya, Paquito; Cortés, Tovar; Curta, Díaz, Martín, Pepe Juan y Felipe. HUELVA.—Alonso; Isabelo, Bonet (Ortiz), Jerolami; Sívianez, Espárrago; Lápez, Ocaña, Geromo (Torres), Andrés y Ramírez.



ESPARRAGO

El dominio territorial en los primeros 25 minutos correspondió a los locales, habiéndose registrado a los 12 minutos una ocasión a cargo de Martín que tiró fuerte junto al poste. El primer aviso de peligro del Huelva fue a los 27 minutos de juego, por mediación de Andrés, quien de potente disparo desde fuera del área obligó a Bertoméu a efectuar una brillante intervención y despejar apuradamente a córner. En el segundo tiempo el Recreativo pasó a dominar la situación y a base de juego rápido y anticipación en la jugada, dominó al San Andrés, equipo que se mostró muy nervioso, con fallos en todas sus líneas. A los cuatro minutos de este segundo período, en un acoso del San Andrés, la defensa onubense estuvo a punto de marcar en su propio marco, al despejar un defensor el balón y estrellar el mismo en el travesaño. Rápida reacción del Huelva que en un rápido contraataque llevado por Andrés, tira éste, rozando el balón la base del poste. A los diez minutos, tarjeta blanca de amonestación a Díaz, por juego peligroso. Después Ramírez tiene una gran oportunidad de inaugurar el marcador, pero ante la salida de Bertoméu, tira precipitado a fuera. A partir de los 20 minutos el San Andrés logró el equilibrio del juego y logró crear algún peligro en el marco defendido por Alonso. A los 24 minutos falta al borde del área que ejecuta Curta y despeja el portero a córner. Dos minutos más tarde una intervención del meta onubense Alonso con su decisión al lanzarse



Babiloni, baluarte de la zaga castellanense

a los pies de Felipe logra evitar el gol. En líneas generales el partido careció totalmente de calidad.

Destacaron a lo largo del partido por el Huelva, Espárrago, Lápez y Ramírez. Por el San Andrés el mejor hombre fue Curta, estando los demás a un nivel bastante bajo de juego.

Los jugadores del Recreativo de Huelva llevaban brazalete negro por la muerte de Andaluz, acontecida recientemente en accidente automovilístico.

ALAVES, 0; GRANADA, 0

## UN ARBITRO ANTICASERISIMO

Escamoteó un claro penalty en el área granadina y fue constantemente abroncado

DEPORTIVO ALAVES.—Rodri; Zuluaga, Bea, Pavón; Morgado, Trona; Baena, Sánchez Martín (Marín), Valdano, Vidal y Urquía.

GRANADA.—Izcoa; Gerardo, Edison, Falito; Eder, Grande; Quiles, Oruezabal, Insfran, Angulo, Dueñas (Espejo).



MORGADO

que tuvo ocasiones de marcar en dos remates de Baena y otro de Vidal.

En la reanudación, a los siete minutos, el público pidió un penalty que el árbitro no concedió. Producto del dominio local surgieron remates de Urquía, Valdano, Baena e incluso de Trona, ninguno de los cuales consiguió saltar el cerrojo granadino.

A los 70 minutos un defensa forastero desvió con la mano, dentro del área, un remate que iba a gol. El claro penalty tampoco fue señalado y la bronca resultó tremenda.

Cuando faltaban cinco minutos, Insfran arrancó solo desde su propio campo, estando los defensas locales adelantados y el ariete granadino se fue hacia el marco, precipitándose en el remate, permitiendo a Rodri el despeje, evitando de tal forma la derrota.



Izcoa, artífice del empate granadinista

CORUÑA, 2; CASTELLÓN, 1

## BRONQUEDAD EN RIAZOR

Resultado justo a pesar de que los levantinos fueron difíciles

CORUÑA.—Buyo; Pardo, Piris, Richard; Villas, Gallego; Fillo (Castro), Vales (Núñez, García, Castro y Rabadeira).

CASTELLÓN.—Rasic; Martín Santos, Ramón, Babiloni; Salvatierra, Correle; Tonín, Luengo; Rives, Lleida y Paulet (Alfonso).



PIRIS

del Castellón. A los 41, tarjeta amarilla a Gallego, por parar el balón con la mano.

Esta primera parte, el Coruña sacó cinco córners a su favor por uno el Castellón.

En las filas del Coruña sale Núñez en lugar de Vales. A los diez minutos, Rabadeira se interna sobre el área del Castellón y cuando se dispone a disparar sobre el meta Rasic sale de la puerta y el disparo del extremo rebota en el cuerpo del portero visitante, saliendo el balón fuera.

A los 11, se retira Faubet y sale Alfonso. Después, tarjeta amarilla a Piris por protestar. A los 28, gol de García Castro en fuera de juego, protestado por los jugadores del Castellón, pero que el árbitro concede, lo que supone el dos a uno para el Coruña.

A los 29, amarilla a Babiloni por dura entrada a un contrario.

A los 30 se retira Miño y sale Castro en su lugar. A los 31 hay un balón bombeado sobre la meta local, rechazado por Buyo, recogiendo Rives, que marca el gol del Castellón. A los 35, tarjeta amarilla a Martín Santos, por protestar.

A los 36, expulsión de Gallego, del Coruña, debido al recibir la segunda amarilla por protestar, por lo que fue expulsado.

A los 40 el árbitro decreta expulsión de Babiloni, por plantillar a un contrario y protestar la falta.

A los 43, amarilla a Castro, del Coruña, por perder tiempo enviando el balón lejos.

En esta segunda parte el Coruña no consigue lanzar ni un solo córner sobre la meta del Castellón que lanzó tres sobre la portería local.



Bertoméu, que tuvo una buena actuación



## BALONCESTO

103-119. Venció en Pineda

# EL MADRID NO SE RINDE

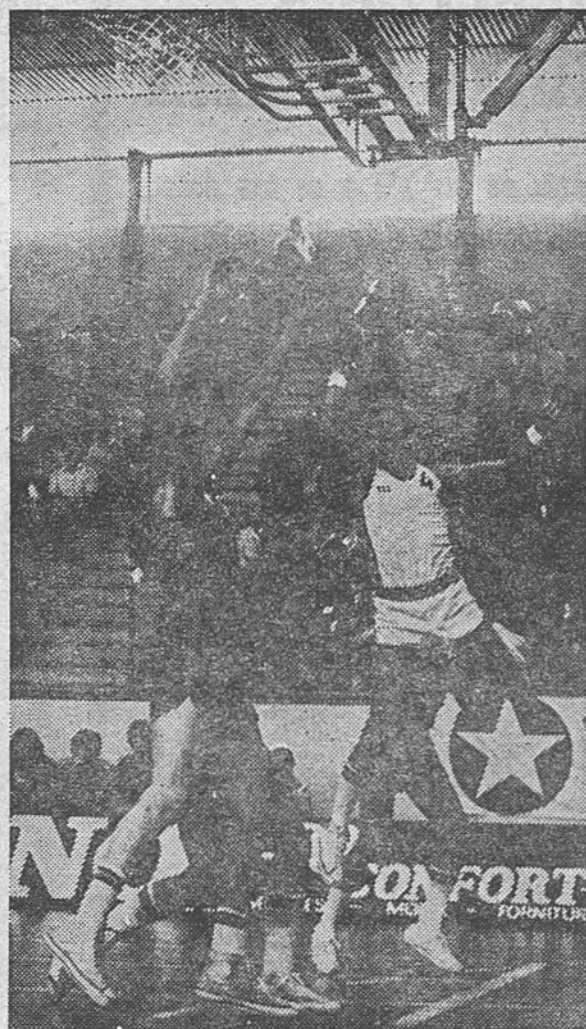
El Basconia estuvo a punto de dar la sorpresa en San Sebastián

El Basconia comenzó la Liga con un panorama negro. Perdió en casa con el Dico's y abrió su cuenta con negativos. Un equipo modesto, bien pre-

parado por Pepe Laso, ha terminado, a base de jugar en conjunto, la primera vuelta con positivos. Y al comenzar la segunda ha estado a punto de devol-

verle la pelota a Gasca en San Sebastián, donde ha perdido de milagro. Si tenemos en cuenta que en San Sebastián no ha ganado todavía nadie, y entre los derrotados hay que contar ya al Juventud (el Barcelona y el Madrid no han pasado aún por esa cancha), hay que resaltar el resultado de este partido, que indica una clara superación del Basconia. El Real Madrid ha ganado en un campo que ya es difícil, el de Pineda. Y el Juventud ha hundido un poco más al Valladolid, que tiene que intentar batir a uno de los fuertes para enjugar negativos. El Juventud es el más asequible y ha vencido claramente. El Estudiantes y el Breogán aburririeron en su partido. El Cotonificio batió claramente a un Manresa que no levanta cabeza. El Barcelona, por último, cumplió un trámite con el Hospitalet. La segunda vuelta ha comenzado con tranquilidad. A esperar acontecimientos.

CESAR DE NAVASCUES



### RESULTADOS

PINEDA, 103; REAL MADRID, 119.  
ESTUDIANTES, 85; BREGAN, 71.  
BARCELONA, 106; HOSPITALET, 80.  
COTONIFICIO, 92; MANRESA, 54.  
VALLADOLID, 80; JUVENTUD, 105.  
DICO'S, 85; BASCONIA, 83.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Barcelona ... ..	12	12	0	0	1.195	974	24
Real Madrid ... ..	12	11	0	1	1.318	1.002	22
Juventud ... ..	12	8	1	3	1.160	988	17
Dico's ... ..	12	7	0	5	1.022	1.037	14
Basconia ... ..	12	6	0	6	1.085	1.109	12
Cotonificio ... ..	12	5	0	7	1.052	1.021	10
Pineda ... ..	12	5	0	7	1.052	1.049	10
Estudiantes ... ..	12	5	0	7	1.048	1.086	10
Hospitalet ... ..	12	4	1	7	1.030	1.103	9
Manresa ... ..	12	4	0	8	971	1.072	8
Valladolid ... ..	12	2	0	10	923	1.172	4
Breogán ... ..	12	2	0	10	914	1.172	4

## SEGUNDA DIVISION

A pesar de la diferencia

## EL VALLEHERMOSO SUDO ANTE EL NAUTICO

El Vallehermoso, a pesar de la diferencia final, tuvo que sudar para batir al Náutico. En el minuto siete del segundo tiempo aún iba igualado. Y el Mataró las pasó muy moradas para batir al Águilas, que no se rinde en su empeño de seguir intentando el ascenso. De momento, Mataró y Vallehermoso son los más inmediatos seguidores del Granollers, que sigue en favorito después de una victoria no demasiado abundante, pero suficiente, sobre el Mollet. Parece que los modestos oponen resistencia a los fuertes cuando viajan, porque el Caja Rural tampoco tuvo un triunfo holgado ante el Cau. El Helios iguala a La Salle en la clasificación, tras un triunfo apretado, y poco más que contar. La jornada fue de tono normal. Aunque aquí se regis-

tra igualdad, lo que es bueno para el espectáculo.

### RESULTADOS

Mataró, 92; Águilas, 86.  
Vallehermoso, 115; Náutico, 85.  
Castellar, 112; Liria, 83.  
Helios, 91; La Salle, 87.  
Granollers, 99; Mollet, 89.  
Caja Rural, 90; CAU Oviedo, 81.  
Bosco, 113; Miraflores, 95.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Granoll. .	12	10	0	2	1.114	983	20
Valleher. .	13	8	0	5	1.234	1.140	61
Mataró .	12	9	0	4	1.168	1.037	16
C. Rural .	12	7	1	4	925	891	15
Águilas .	12	7	0	5	1.063	1.003	14
Obradoiro .	11	6	0	5	928	927	12
Liria . . .	12	6	0	6	1.012	1.052	12
Náutico. .	12	5	1	6	1.005	1.031	11
Helios . .	12	5	0	7	1.102	1.108	10
Mollet . .	12	5	0	7	1.074	1.097	10
La Salle .	12	5	0	7	987	1.014	10
Miraflores. .	12	5	0	7	1.075	1.225	10
Castellar. .	12	4	0	8	1.019	1.061	8
CAU Ovi. .	12	4	0	8	1.022	1.089	8
Bosco . .	12	4	0	8	987	1.057	8

## PRIMERA FEMENINA

En un partido aburrido

## 74-60. BATIO EL CREFF AL HISPANO FRANCES

El resultado que puede considerarse sorprendente es la victoria del Tenerife en Alicante. Esclavas se hunde definitivamente en la última plaza, mientras las tinerfeñas ascienden un poco y mejoran sus posibilidades. La victoria del Mataró en Lérida es normal y también normal debe considerarse la diferencia. Lo demás son resultados caseros que suponen, claramente, una jornada de espera. El partido entre el Creff y el Hispano Francés fue aburrido y el Evax y el Celta cumplieron claros trámites. L'Oreal no sólo perdió ampliamente, que era lo esperado, sino que anotó una cortísima cifra de puntos, lo que hace suponer que la moral de este equipo pudo quebrarse por su derrota en casa ante el Medina de San Sebastián. Este equipo se afirma en la cuarta plaza al vencer en casa, en un cómodo partido, al Medicina Hispalense. Así termina la primera vuelta,

con el Celta como campeón de Invierno, imbatido y favorito.

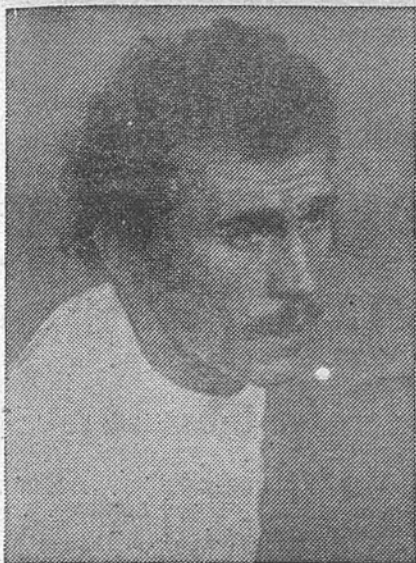
### RESULTADOS

Lérida, 58; Mataró, 73.  
Evax, 101; L'Oreal, 29.  
Celta, 63; Tabacalera, 39.  
S. Sebastián, 61; Medicina, 39.  
Esclavas, 40; Tenerife, 43.  
Creff, 74; H. Francés, 60.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Celta . . .	11	11	0	0	840	520	22
Evax . . .	11	10	0	1	875	492	20
Mataró . .	11	8	0	3	749	620	16
S. Sebast. .	11	7	0	4	707	728	14
Creff . . .	11	6	0	5	774	703	12
H. Fran. . .	11	4	0	7	715	678	8
Lérida . . .	11	4	0	7	639	753	8
Tenerife . .	11	4	0	7	584	641	8
Tabacal. . .	11	4	0	7	517	638	8
Medicina . .	11	2	0	9	547	862	4
Esclavas . .	11	1	0	10	485	724	2





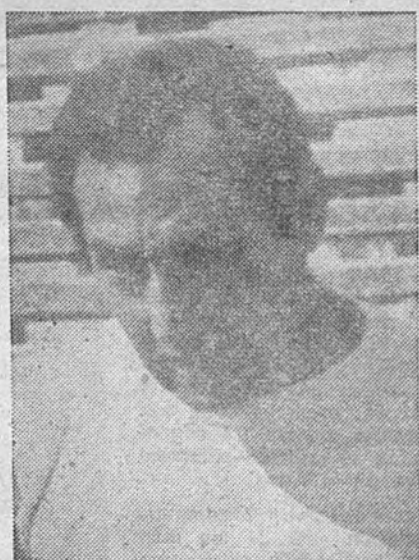
AMANCIO



JESUS GLARIA



ADELARDO



PACO GENTO

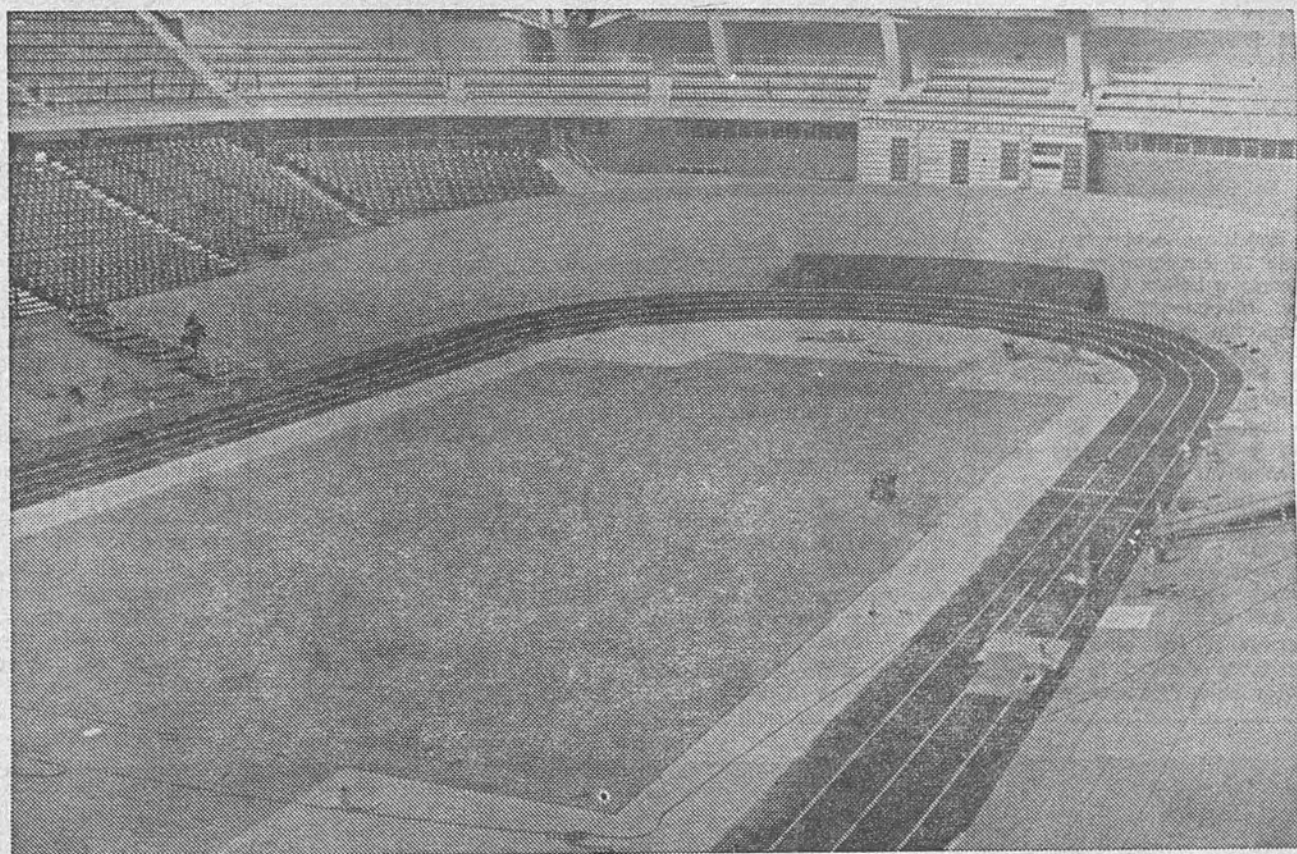
**El miércoles y jueves, en el Palacio de Deportes**

# I TORNEO INTERNACIONAL DE FUTBOL SALA

- Peñarol de Montevideo, campeón de América, rival de lujo

Sigue ganando adeptos el fútbol sala y la expectación crece por momentos. El fútbol llevado a dimensiones reducidas, donde la técnica llega a grado sumo, está convirtiendo a este deporte en un gran espectáculo digno de ver. Los hombres que en Madrid están al frente del fútbol sala no quieren perder tiempo, y tras la entrevista con sir Stanley Rous en Londres, donde se trataron muchos temas importantes dentro del fútbol sala, se han apresurado a dar los últimos toques al Primer Torneo Internacional de Fútbol Sala, que se celebrará los días 19 y 20 (miércoles y jueves próximos) en el Palacio de Deportes de Madrid.

Este Primer Torneo Internacional viene a demostrar que todos los esfuerzos aislados que se han venido haciendo por esta modalidad deportiva están dando muchos frutos y además de forma acelerada. El programa verdaderamente es atractivo, y prueba de ello es ese equipo de veteranos del Real Madrid y del Atlético que participará, y que estará compuesto por Amancio, Adelardo, Jayo, Rodri, San Román, Peiró, Ufarte, Grossu, Marquitos, Gento, Agustín, Calleja, etc. Junto al equipo madrileño de viejas glorias entran en este torneo el Peñarol de Montevideo, campeón de Amé-



rica; el combinado de Fútbol Sala Madrid y la Selección Catalana, en la que, entre otros, y para que vayan haciendo boca, están hombres como Jesús

Glaría, Fernández Osorio, Gonzalvo Sola, etc., etc.

El programa es el siguiente: Miércoles 19, a las ocho de la noche, primer partido, entre la

Selección Catalana y la Selección Castellana, y a las nueve de la noche, el Club Atlético Peñarol contra el Combinado de Fútbol-Sala de Madrid. El jueves 20, a las siete, se disputarán los encuentros correspondientes al tercero y cuarto puestos; a las ocho de la noche habrá un entretenido encuentro entre los medios informativos deportivos de Barcelona y los de Madrid, que decir tiene que en el equipo de Madrid estará la flor y nata del periodismo deportivo madrileño. A las nueve se disputará la gran final del torneo, entre los equipos que hayan ganado este derecho.

Estamos seguros que el Palacio de Deportes va a registrar un lleno completo. En Madrid se están repartiendo entradas gratuitas: El Corte Inglés y Banco Comercial Español. Una nota destacable que pone de manifiesto una vez más que el fútbol sala en España está en buenas manos.

**Che O.**



El Peñarol, principal atractivo. Ayuntamiento de Madrid



## ATLETISMO

«Cross Internacional Memorial Muguerza»

# MARIANO HARO, INSUPERABLE

ELGOIBAR (Guipúzcoa).—Los españoles dominaron la XXXIV edición del Cross Memorial Muguerza, organizada por la Sociedad Ego-Toki, de Elgóibar. Mariano Haro resultó vencedor individual de la competición, con una ventaja de casi 14 segundos sobre el también palentino Santiago de la Parte.

En esta tradicional competición atlética, una de las más importantes del país, se dio una menor participación extranjera con respecto a otras ediciones anteriores.

Colaboraron de forma especial el Ayuntamiento de Elgóibar y «El Diario Vasco».

La prueba juvenil reservada a damas terminó con la victoria de Rosi Palader. Se presentaron 48 para disputar los 5.000 metros. A continuación se clasificaron Yolanda Serrano y Teresa Avila.

En juniors masculinos, sobre 7.000 metros, hubo igual cifra de participantes —48—. El ovetense Javier Delgado fue el vencedor, seguido del guipuzcoano Juan Garín y el palentino Francisco Javier Aladín.

Por equipos, Educación y Descanso de Palencia y CAU de Oviedo.

Las femeninas senior, en número de 25, corrieron en la zona próxima a Lerín, sobre 6.000 metros. Montserrat Abello, de Zaragoza, fue la vencedora, seguida de la guipuzcoana Amelia Elorza y la vallisoletana Pilar Fernández.

Por equipos, Medina de Valladolid y Gimnástica Uliá, de San Sebastián.

En la prueba «cumbre» se reunieron los equipos de España, Escocia y Gran Bretaña. Tomaron la salida 61 corredores para cubrir la distancia de 10.700 metros.

Al comienzo fue el escocés Coates quien dominó la situación; pero hubo de ceder, como



Mariano Haro, una vez más, en el pódium de vencedor

su compañero Ford, al empuje de Mariano Haro y de Santiago de la Parte y Fernández Gaytán.

4. Ford (Gran Bretaña), 32,28.
5. Coates (Escocia), 32,40.

### POR NACIONES

1. España, 6 puntos.
2. Gran Bretaña, 17.
3. España B, 27.
4. Escocia, 39.

### POR EQUIPOS

1. Educación y Descanso de Palencia, 12 puntos.
2. Real Madrid, 66.
3. Sport Herrera, 66.

### CLASIFICACION

1. Mariano Haro (Educación y Descanso de Palencia, España), 32,02,6.
2. Santiago de la Parte (Educación y Descanso de Palencia, España), 32,16.
3. Fernández Gaytán (Real Madrid, España), 32,20.

## ESQUI

Copa del Mundo: Slalom especial de Kitzbuehel

# STEINMARK, MEJOR QUE LOS AUSTRIACOS

Los hermanos Fernández Ochoa se retiraron

KITZBUEHEL (Austria). — El esquiador sueco Ingemar Steinmark se adjudicó su tercer triunfo en una prueba de «slalom» correspondiente a la Copa del Mundo de esquí alpino; pero el austriaco Franz Klammer, especialista en descenso, quedó en primera posición en la clasificación de la competición mundial.

Klammer, que triunfó en el descenso disputado ayer en esta localidad, logró ocho puntos por su quinto puesto en la combinada alpina, lo que le hizo elevar su puntuación total a 108.

Steinmark, segundo en la Copa del Mundo, cuenta con 104 puntos.

El esquiador sueco logró vencer en el «slalom», con un tiempo total de 99 s. 63-1/100. Empató en la primera manga con el italiano Piero Gros al registrar ambos un tiempo de 47 segundos 66/100; pero fue ampliamente el mejor en la segunda manga, con un tiempo de 51,97, lo que le valió el triunfo absoluto.

Aunque Klammer logró mantener el primer puesto en la clasificación de la Copa, después de la prueba dijo: «Para mí, Steinmark es el favorito en la competición mundial.»

Steinmark, sin embargo, dijo: «Es demasiado pronto para anticipar nada; pero, sin duda, me satisface mucho que Klammer crea que voy a ganar.»

Steinmark y Klammer proseguirán su dramático duelo la semana próxima en Wengen (Suiza), donde se concederán puntos para la Copa del Mundo en descenso, «slalom» y combinada alpina.

### CLASIFICACION COMBINADA ALPINA

1. Gustavo Thoeni (Italia), 33,07 puntos.
2. Walter Tresch (Suiza), 33,84.
3. Anton Steiner (Austria), 33,88 puntos.
4. Sepp Ferstl (Alemania Federal), 43,49.
5. Franz Klammer (Austria), 44,42 puntos.
6. Andreas Wenzel (Liechtenstein), 44,55.

### CLASIFICACION COPA DEL MUNDO

1. Franz Klammer (Austria), 108 puntos.
2. Ingemar Steinmark (Suecia), 104 puntos.
3. Klaus Heidegger (Austria), 101 puntos.
4. Piero Gros (Italia), 90.
5. Gustavo Thoeni (Italia), 77 puntos.

### CLASIFICACION GENERAL DE «SLALOM»

1. Steinmark, 75 puntos.
2. Gros, 49.
3. Heidegger, 42.
4. Fausto Radici (Italia), 41.
5. Paul Frommelt (Liechtenstein), 36.

### CLASIFICACION POR NACIONES

1. Austria, 402 puntos.
2. Italia, 283.
3. Suiza, 245.
4. Suecia, 106.
5. Liechtenstein, 82.

### CLASIFICACION MASCULINA Y FEMENINA POR NACIONES

1. Austria, 840 puntos.
2. Suiza, 445.
3. Italia, 317.
4. Liechtenstein, 163.
5. Estados Unidos, 123.

### ABANDONARON LOS FERNANDEZ OCHOA

KITZBUEHEL (Austria). — Los esquiadores españoles Juan Manuel y Francisco Fernández Ochoa se vieron obligados a abandonar en la prueba de «slalom» disputada en esta estación invernal, valedera para la Copa del Mundo.

### ASI VA EL «PICHICHI»

#### PRIMERA DIVISION

Decimotercera jornada: 16 goles. Penaltis: 2 (Marañón, gol. y Ladinzsky, gol).

#### Clasificación

Con catorce goles: Clares (Barcelona) y Diarte (Valencia). Con trece: Kempes (Valencia) y Satrustegui (Real Sociedad).

Con diez: Anzarda (Betis), Idigoras (Real Sociedad), Marañón (Español), Morete (Las Palmas) y Rubén Cano (Atlético de Madrid).

#### SEGUNDA DIVISION

Vigésima jornada: 31 goles. Penaltis: 6 (Martínez, gol; Landáburu, gol; Zambrano, gol; Odair, gol; Quereñón, gol, y E. Galán, gol).

#### Clasificación

Con dieciocho goles: Quini (Gijón). Con catorce: E. Galán (Real Oviedo).



Ayuntamiento de Madrid



«Cumbre» mundial del fútbol en Barcelona

## HAVELANGE Y FRANCHI, AUSENTES

### Porta excusó el hecho con disculpas convencionales

BARCELONA.—La mesa redonda del fútbol mundial o «la table ronde du football mondial», con su patrocinador al frente, el príncipe Rainiero de Mónaco, se reunió en Barcelona en la sala de conferencias de la Biblioteca de Catalunya.

Tenían también anunciada su presencia entre las diversas personalidades vinculadas al fútbol mundial que se dieron cita, los máximos responsables de la FIFA y de la UEFA, Joao Havelange y Artemio Franchi, respectivamente. Sin embargo, antes de comenzar la conferencia-coloquio, Pablo Porta excusó a los ausentes, aludiendo razones no muy concretas.

El objetivo primordial que tenía esta mesa redonda en Barcelona era dar a conocer a los máximos responsables de nuestro fútbol nacional de las experiencias llevadas a cabo en el torneo juvenil celebrado en Mónaco, en el que se pusieron en práctica algunas modificaciones en el actual Reglamento. Para ello se proyectaron unas películas de dicho torneo, pasando posteriormente a debatir estas nuevas reglas, que son:

1. El córner corto.
2. Lanzamiento de banda con el pie.
3. La expulsión temporal.

Entre los asistentes que se encontraban en la sala, presidentes de clubs, entrenadores nacionales, instructores, árbitros y representantes de diversos comités, todos relacionados, de alguna manera, con el fútbol, se suscitaban las lógicas preguntas, respuestas y puntos de vistas en

los que también intervinieron el conocido colega francés Jacques Ferran y el presidente de la Federación Francesa de Fútbol, así como también Pablo Porta.

Después de exponerse detalladamente las razones por las que se pretendían introducir las tres normas aludidas, en el reglamento se pasó a la discusión de las mismas.

El debate fue largo y tendido y fueron muchos los que quisieron dar su opinión. Sin embargo, lo que quedó bastante claro es que tanto el córner corto, como el saque de banda con el pie, pueden ser una realidad dentro de muy poco. En cuanto a la expulsión temporal, las posibilidades de que llegue a aplicarse, siempre, claro está, tal y como se desarrolló hoy la reunión en nuestra ciudad, son remotas, aunque son muchos los que apoyaron esta nueva norma.

Otra de las posibles modificaciones que también salió a relucir fue la supresión del fuera de juego, pero, a la vista de lo que se discutió, el fuera de juego seguirá vigente, incluso en los saques de falta indirectos.

Sin duda, una de las razones que llevaron a la Federación Española a adjudicarse que la mesa redonda del fútbol mundial se celebrara en nuestra ciudad fue el comenzar a adquirir prestigio con vistas al Campeonato Mundial de Fútbol que se celebrará en España en 1982.

El príncipe Rainiero de Mónaco, dando las gracias a todos los asistentes, dio por clausurado el acto, que duró poco más de tres horas.

## BOXEO

### Definitivo: Monzón se retira este año

El campeón mundial de los medios, Carlos Monzón, ratificó en Mendoza que a fin de año abandonará el pugilismo, señalando que «estoy cansado del boxeo; he dado todo a todos».

Monzón se encuentra en la provincia de Mendoza, en compañía de su representante, José «Cacho» Estenberg, y del cantautor Palito Ortega, con quienes concretó una sociedad para adquirir unos terrenos.

## CABALLOS

### Temporada en Sevilla

### «Magic Paddy» ganó la prueba de la Fegentri

Resultados de las carreras de caballos disputadas a mediodía del domingo en el Hipódromo de Pineda, dentro del programa de la temporada otoño-invierno:

**Premio Centro Delgado Espinosa, «Lentes de Contacto».** (Steeple-Chase. Gentlemen). (Prueba Internacional Oficial de la Fegentri.) Distancia, 4.200 metros:

1. «Magic Paddy», de la Cuadra Bajo Guía, montado por el señor Maestre, en un tiempo de 5-51/5.
2. «Flowing River», de J. L. Salas, montado por su propietario.
3. «Sybern», de la Cuadra Los Curros, montado por L. Urbano.

**Premio Radio Sevilla.** Distancia, 1.800 metros:

1. «Mirveda», de la Yeguada Las Cuevas, montada por J. J. Chavarrías, en un tiempo de 2-141/5.
2. «Old Old», de la Cuadra Aragón, montado por Avial.
3. «Glauc», de la Cuadra Alsaga, montado por M. Moreno.

**Premio El Caballo (Gentlemen).** Distancia, 2.200 metros:

1. «The Prof», de la Cuadra Los Curros, montado por L. Urbano, en un tiempo de 2-341/5.
2. «Promises Promises», de la Cuadra Sabodía, montado por el señor Romero.
3. «Wallie», de la Cuadra J. J., montado por el señor Martínez.

**Premio «Marca» (Hándicap desdoblado. Segunda parte).** Distancia, 1.800 metros:

1. «Olina», de la Cuadra Audele, montado por Moreno, en un tiempo de 2-32/5.
2. «Lau», de la Cuadra Aragón, montado por Avial.
3. «Carmona», de la Cuadra Los Loritos, montado por C. Carrasco.

**Premio C. O. S. A. (Hándicap desdoblado. Primera parte).** Distancia, 1.800 metros:

1. «Prince Yarn», de la Yeguada Las Cuevas, con R. Martín, en un tiempo de 2:1.
2. «Worden Haigh», de la Cuadra Toledana, montado por D. Martínez.
3. «Good Winner», de la Cuadra Sabodía, montado por J. P. Martín.

## BALONMANO

### El Atlético venció en La Coruña

Resultados de los partidos de balonmano correspondientes a la jornada del domingo.

#### DIVISION DE HONOR

Marcol, 21; Granollers, 19.  
Grupo Covadonga, 17; Academia Octavio, 10.  
Calpisa, 28; Anaitasuna, 13.  
San Antonio, 14; Barcelona, 15.  
Arrate, 20; Seat, 14 (jugado el sábado).  
Teucro, 21; At. Madrid, 32.

#### PRIMERA DIVISION

##### Grupo primero:

Bidasoa, 19; Claretianos, 15.  
Donibane, 20; Zarauz, 14.  
Don Bosco, 36; Escuelas Máquinas, 20.  
Beti Onak, 18; La Salle, 21.  
Ademar, 25; Salleko, 16.  
Descanso: Teka La Salle.

##### Grupo segundo:

GEIEG, 21; Ricoh, 19.  
Eldense, 23; Ripollet, 26.  
Canteras, 17; Vallehermoso, 14.  
Banesto, 22; Guillén Tatay, 19.  
Helios, 22; N. S. Montserrat, 10.  
Gavá, 16; Puerto Sagunto, 18.

#### CAMPEONATO FEMENINO PRIMERA DIVISION:

Creff Sevilla, 17; U. D. Gran Canaria, 13.  
Santa Cruz de Tenerife, 10.  
Medina Valencia, 8.  
Medina Málaga, 14; Atlético de Madrid, 15.  
Pasajes, 7; Medina Zaragoza, 12.  
Medina Madrid, 12; Medina Coruña, 9.

## TENIS

### Copa del Rey de Suecia

### Neta superioridad británica sobre España

SEVILLA.—El equipo de tenis de la Gran Bretaña ha vencido en los tres partidos disputados a España en el pabellón cubierto de la Escuela de Arquitectura de Sevilla, correspondiente al grupo B del Campeonato de Europa de Primera División (Copa del Rey de Suecia).

La superioridad de los británicos ha sido evidente, como lo prueba la victoria obtenida en los tres partidos, en los que los jugadores ingleses se mostraron en mejor forma que los españoles.

Se disputaron por la mañana los partidos individuales, que registraron estos resultados:

John Lloyd venció a José Ignacio Muntañola por 3-6, 7-5 y 6-4,

y el también británico Marx Cox derrotó al español José Moreno por los tanteos de 6-2 y 6-2.

Por la tarde, resuelto ya el encuentro, con un dos a cero favorable a Gran Bretaña, se disputó el encuentro de dobles, John y David Lloyd frente a los españoles Soler y Jiménez.

Los españoles se apuntaron el primer set con el tanteo de 7-6, y los ingleses se impusieron en los dos siguientes, con 7-6 y 6-3.

#### BELGICA VENCIO A PORTUGAL

BARÇON (Bélgica).—Bélgica se impuso a Portugal por tres victorias a cero en encuentro correspondiente a la Copa del Rey de tenis de Segunda División.

Johan de Muynck, de Bélgica, venció a Sergio Cruz, de Portugal, por 6-3 y 6-1.

Jean-Pierre Richer, de Bélgica, ganó a José Villela, de Portugal, por 6-4 y 6-2.

Patrick Hombergen y Bernard Mignot, de Bélgica, ganaron a Vi all y Philippe, de Portugal, por 6-0 y 6-2.

#### NORUEGA, MEJOR QUE SUIZA

TROMSOE (Noruega).—Noruega se impuso a Suiza, por dos victorias a una, en encuentro de tenis correspondiente a la Copa del Rey.

El noruego Erik Melander ganó al suizo Michel Burgener por 7-5 y 6-1.

El suizo Peter Kanderl derrotó al noruego Per Hegna por 6-4, 4-6 y 6-2.

En los dobles, que decidían el encuentro, los noruegos Per Hegna y Erik Melander derrotaron a Peter Kanderl y René Bartolany por 6-3, 1-6 y 6-1.

#### ITALIA, 2; MONACO, 0

MONACO.—Italia derrotó a Mónaco por dos victorias a cero en la eliminatoria de Copa de Europa de tenis que se disputó en Mónaco.

Vattune venció a Balleret.



Los equipos de Gran Bretaña y España



# MOTOR

## A PARTIR DEL 18 DE FEBRERO ELECCIONES EN EL AUTOMOVILISMO ESPAÑOL

**El actual presidente, conde de Villapadierna y Fernando de Baviera, principales candidatos**



Conde de Villapadierna      Fernando de Baviera

El pasado día 14 dio comienzo el período electoral para la presidencia de las Federaciones Regionales y de la Española de Automovilismo, período que finalizará el próximo viernes, día 21, para dar paso a las votaciones que se celebrarán a partir del 18 de febrero. Votaciones que prometen ser sumamente interesantes, ya que, al contrario de lo que ha sucedido en otras disciplinas deportivas, dos son los candidatos que aspiran a conseguir la titularidad de la Federación Española. Se trata del actual presidente, conde de Villapadierna, y de Fernando de Baviera y Mesías, presidente de la Federación Centro.

Un total de unos nueve mil votos, seis mil de los cuales serán individuales, serán los encargados de elegir al nuevo responsable del automovilismo español para los próximos años. Y a este respecto hay que señalar el hecho de que pueden votar todos los poseedores de licencia de competición en 1976, cualquiera que sea su clase, así como los conductores de karts, «deportistas acompañantes», oficiales de pruebas y concursantes individuales, todos los cuales tendrán un voto. A nivel corporativo, el porcentaje de votos se realiza en función de las pruebas organizadas y de su importancia tanto en el calendario nacional como en el internacional, mientras que las diversas marcas y fabricantes también contarán de modo destacado a la hora del cómputo de los votos.

De los probables candidatos ya mencionamos al principio los nombres de dos de ellos, aunque el plazo de presentación de los mismos no comienza hasta el 22 de enero, por lo que cabe la posibilidad de que pueda surgir algún otro, aunque se nos antoja un tanto difícil. ¿Quién goza de más posibilidades? Todavía es pronto para saberlo y lo único que podemos hacer, por el momento, es remitirnos al programa de actuación que pueden enarbolar de cara a las elecciones. Hasta el momento de redactar estas líneas, aún se desconocían los propósitos que animan al conde de Villapadierna, quien jugará con su labor realizada durante los últimos años, así como en la continuidad de la misma. En cuanto a Fernando de Baviera, recientemente presentó públicamente su programa, que, entre otras cosas, habla de potenciar al máximo las Federaciones Regionales hacia la máxima autonomía, conseguir mayor presupuesto de la D. N. D., apoyar la promoción del automovilismo entre los jóvenes, además de la creación de Escuelas de Pilotos, promover la actuación de nuestros pilotos fuera de España y colaborar en la creación de circuitos permanentes.

M. R.

Ayuntamiento de Madrid



Los Seat, con Zanini a la cabeza, constituyen la mejor baza española en este 45 Rally de Montecarlo

## EL SABADO, DIA 22 COMIENZA EL 45 RALLIE DE MONTECARLO

- Lancia, Fiat y Opel, principales aspirantes al triunfo
- Participan diez equipos españoles, con los Seat a la cabeza

Doscientos quince coches de todos los países europeos tomarán la salida el próximo sábado, día 22, para iniciar la cuadragésima quinta edición del Rally de Montecarlo, primera prueba puntuable para el Campeonato del Mundo de Rallies y, sin duda alguna, la de más categoría de todo el calendario del año. Nueve ciudades europeas serán puntos de partida para los distintos equipos, de los cuales Montecarlo se lleva la palma en cuanto al número de equipos que han decidido tomar la salida en el Principado para realizar luego el recorrido hasta Gap, punto de concentración de todos los coches y desde donde, realmente, da comienzo el Rally con la inclusión de las pruebas cronometradas.

Tres equipos destacan poderosamente a la hora de optar al triunfo final, pero uno de ellos, Lancia, es quien cuenta con las mayores posibilidades. En sus filas están Sandro Munari, tres veces vencedor absoluto en Montecarlo; Bernard Darniche, reciente campeón europeo de rallies, y Rafael Pinto, un brillante piloto italiano. Junto a ellos está otro equipo trasalpino, Fiat, con cuatro verdaderos puntas de lanza en las personas de Marku Alen, Verini, Baccelli y Jean Claude Andruet, para cerrar el grupo de favoritos la casa alemana Opel, que contará con Rohrl, Nicolas, Carlsson y Kullang. Los demás participantes deben aspirar únicamente a conseguir algún triunfo parcial en grupos y, sobre todo, a realizar la casi proeza de concluir el recorrido total.

### LOS ESPAÑOLES

Tras su éxito en el Campeonato de Europa de Rallies, Seat se ha tomado muy en serio su

participación en la presente edición de esta prueba de Montecarlo. Los entrenamientos y reconocimientos a cargo de sus pilotos de las zonas más difíciles del recorrido se iniciaron en diciembre y sólo las Navidades las interrumpieron temporalmente. Asimismo, las asistencias han trabajado a fondo para conseguir resolver todos los problemas que presenta un rally de esta categoría. Ahora sólo queda que tanto Zanini como Cañellas dejen el pabellón español tan alto al menos como el año pasado, cuando los «taxis» de Seat pasaron su reválida europea.

Junto a Zanini y Cañellas tenemos otro equipo, que, si no le ruedan mal las cosas, puede decir muchas otras. Se trata de los orensanos Benny Fernández-Basa, que, con su BMW, aspirarán fundamentalmente al triunfo en su grupo, ya que la falta de potencia les impide competir con los grandes monstruos antes citados. Asimismo, dos conjuntos catalanes muy bien preparados, los integrados

por Rottier-Van der Hoeven y Servia-Sabater, pueden hacer un trayecto muy regular y llegar normalmente a Montecarlo. Una verdadera incógnita radica en la presencia de Ricardo Muñoz y Giménez, que saldrán con el prototipo de Andrés Manso sobre un Seat 131, vehículo que es muy prometedor, pero que dudamos que pueda conseguir algo positivo, si no es perfeccionar la puesta a punto del coche. Por último, completarán la participación española los equipos Gemar-Fernández Miranda, Cid-Fernández, Salido-García, «Galeño» Sainz y «Meigo»-Ruiz.

Como dato de interés para los aficionados españoles podemos añadir que los equipos que parten desde Almería, entre los que figuran la mayoría de nuestros compatriotas, saldrán a las 13,10 horas del día 22, para dirigirse posteriormente a Guadix, Jaén, Bailén, Linares, La Carolina, Consuegra, Toledo, Madrid —a donde llegarán aproximadamente a partir de la 1,36 de la madrugada del día 23, sin detenerse—, Medinaceli, Zaragoza, Lérida, Seo de Urgel y salida hacia Francia por Andorra. En cuanto a los procedentes de Lisboa, llegarán a Badajoz a partir de las 17,03, para arribar a Toledo prácticamente a la misma hora que los almerienses y desde allí pasar por Madrid y subir por la misma ruta hacia Francia.

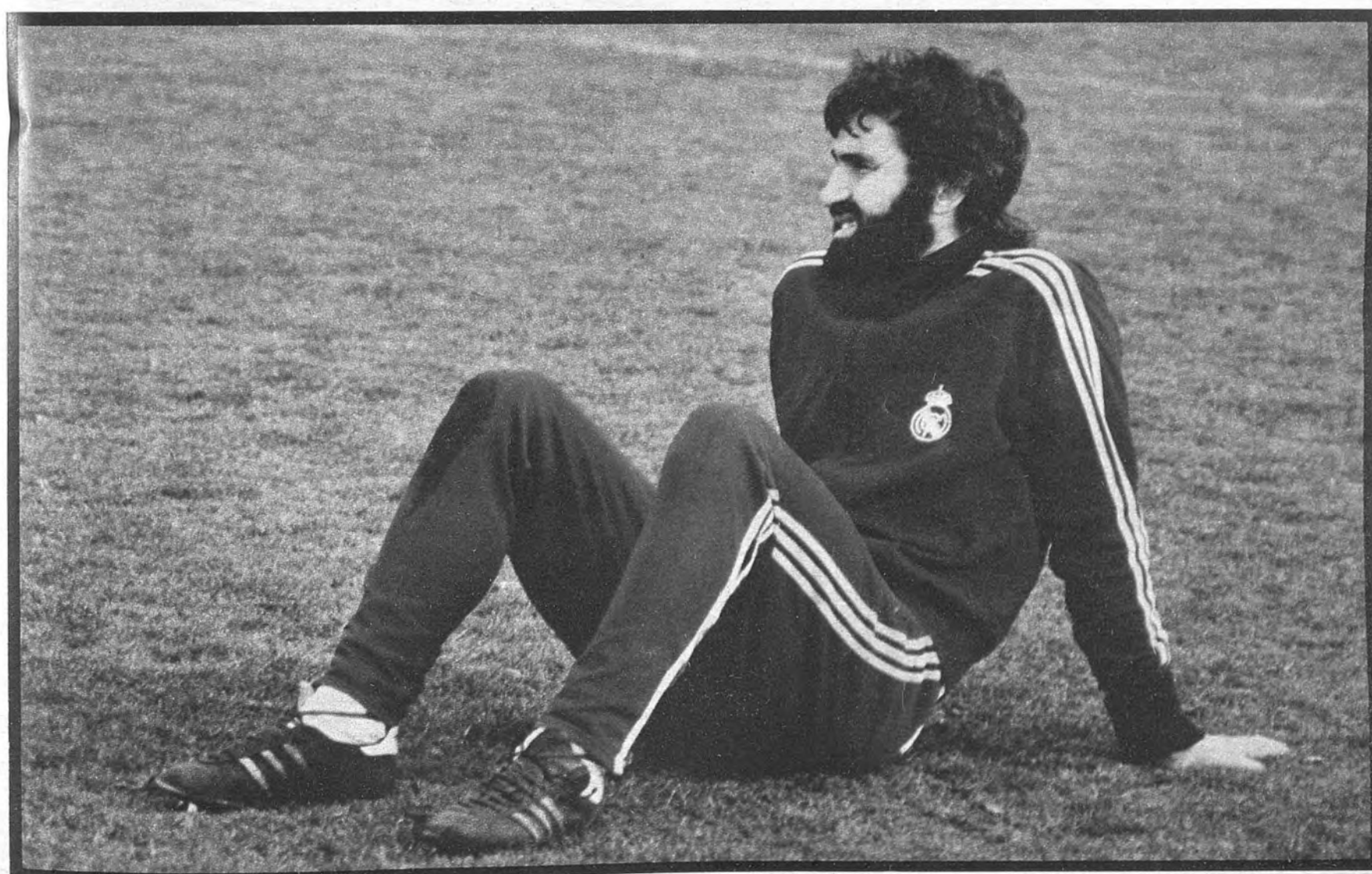
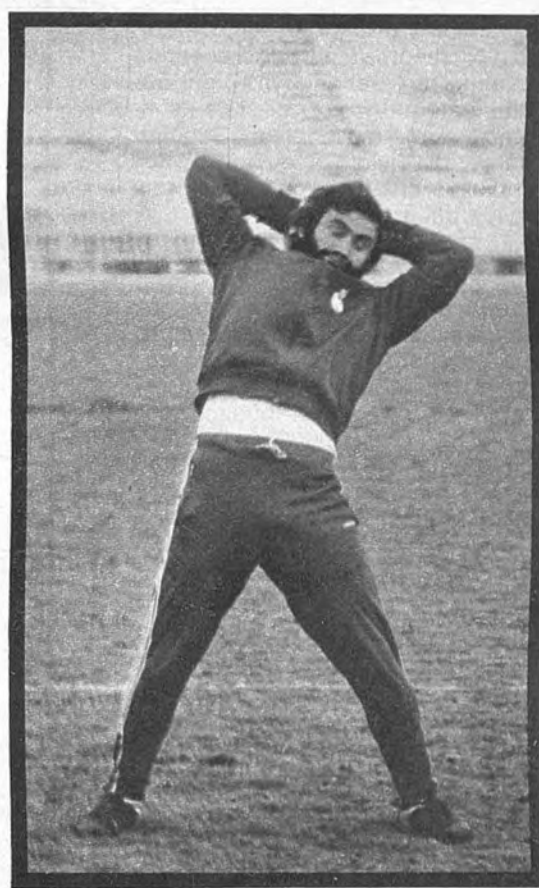
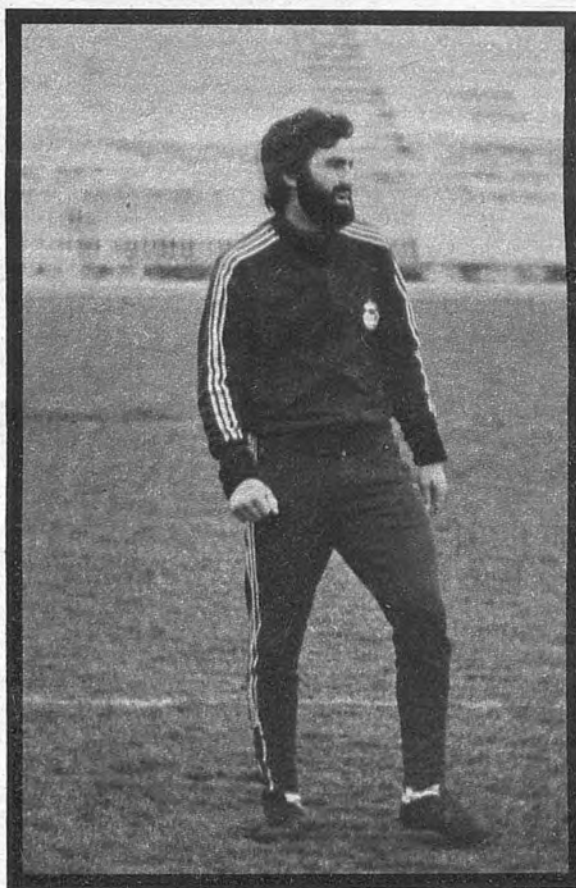
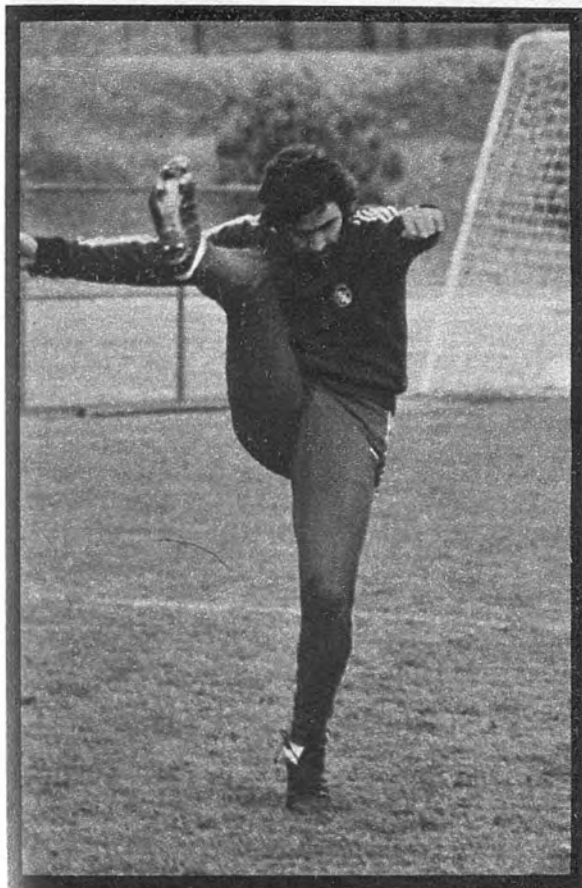
Manuel ROCA



# **SANCHEZ BARRIOS**

# **EN EL CAMINO**

# **DEL EXITO**





**N**O podemos decir que el éxito está en el Real Madrid, porque el Salamanca se encargó de patentizar el mal momento y la perfecta desorganización que dentro del equipo blanco impera en estos momentos. Pero lo que sí es cierto es que el aficionado madridista está completamente volcado con Sánchez Barrios. Tal vez haya tenido la culpa esa larga carrera del ex salmantino en la suplencia, qué sé yo. Lo cierto es que el público del Madrid ve a su equipo de manera distinta cuando el muchacho de la barba negra salta al campo y desarrolla su juego. Juego que parece ya no practicar ninguno de los hombres de Miljan Miljanic.

Vamos a atrasarnos en el tiempo y a recordar partidos pasados dejando atrás el encuentro del Salamanca, que ya de por sí ha asustado a los más fieles. Sánchez Barrios volvió al equipo y los aplausos sustituyeron a las broncas y pitos continuos.

Sánchez Barrios salió contra el Málaga y de uno a uno se pasó a un cuatro a uno con Sánchez Barrios como atracción. Siempre que se cuenta con él el aficionado se pone contento, eso demuestra el cariño de un público que le vio triunfar en el Salamanca y que sabe premiar a los que han hecho, podríamos decir, cátedra en el banquillo.

#### ♦ «LA AFICION ME APOYA, Y ESO ES IMPORTANTE»

Habrà que olvidar el tropiezo ante el Salamanca para hablar de ese camino hacia el éxito que lleva Sánchez Barrios, ya que el domingo, una vez terminado el encuentro, nos decía:

—Ha sido de desastre, hemos fallado todos y de ahí que nos hayan ganado. ¿Pedraza? Sí, me conoce muy bien, pero eso no quiere decir nada para hablar de la derrota.

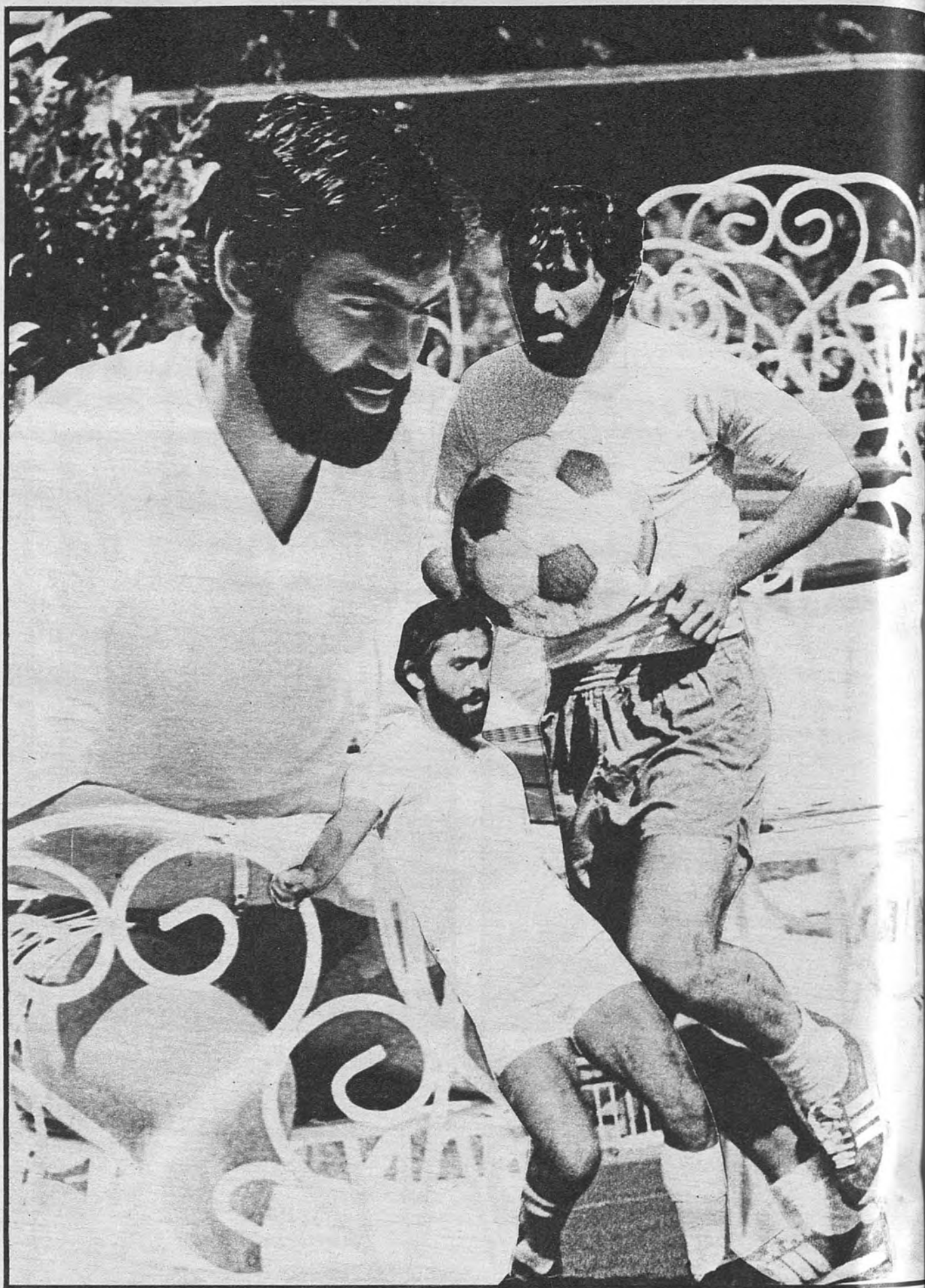
Días antes en Navacerrada, rodeados de pinos, montañas y nieve, José Luis Sánchez Barrios daba gracias a la afición blanca, que le aplaudía domingo tras domingo.

—Les estoy muy agradecido, porque siempre me acogen con muchos aplausos. No sé por qué es, de verdad. Lo cierto, que eso da mucha moral al jugador, que parece brillar y jugar mucho mejor. Yo procuro no defraudar y conseguir ese puesto que antes se me negaba y que ahora parece que voy consiguiendo.

—¿La suplencia te ha hecho famoso?

—No sé si la suplencia ha sido la que me ha hecho estar en candelerio. Pienso que el público recuerda mis temporadas en el Salamanca, donde brillé mucho y donde hice grandes partidos. Ellos recuerdan eso y esperan de mí que dé lo mismo que hacía en el Helmántico. Luego, mi llegada a Madrid y esa espera tan larga pueden haber motivado un cariño especial del público hacia mí.

—La carrera es difícil...



—Y tanto que es difícil; todos quieren triunfar y más en un equipo plagado de figuras como el Real Madrid. No obstante, no quiero perder la esperanza de que llegue en algún momento el triunfo definitivo y sea titular.

—¿Es bueno o malo que el público siempre esté esperando de ti partidos como el realizado ante el Málaga?

—No sé si será positivo o negativo. Lo que pasa es que yo voy cogiendo confianza y poco a poco me hago más al equipo. Cuando se sale de nuevo después de estar en el banquillo hay que procurar no dar un balón mal y luchar siempre a tope. Juegas en tensión y es muy fácil que te equivoques y que entonces el público se vuelque en contra tuya. No obstante, cuando el equipo juega bien y va ganando yo procuro esforzarme más la jugada, dar un poco más y llegar hasta donde yo sé.

—Vamos, que todavía Sánchez Barrios no ha jugado en el Madrid como lo hacía en el Salamanca.

—No, sin lugar a dudas, no. No voy a decir ahora que yo hacía grandes partidos, pero sí es cierto que en el Helmántico he realizado grandes encuentros y en el Madrid no he llegado nunca a esa altura. Yo no soy un hombre de regate y centro, me gusta llegar hasta el poste, dejar al contrario atrás y dar el gol hecho. Eso es lo que quiero hacer, porque sé que puedo. Me falta un poco más de confianza.

#### ♦ «PEDI DOS VECES MI TRASPASO»

Como todos los que viven en la suplencia, un día José Luis Sánchez Barrios se cansó de

tanto esperar y esperar en el banquillo y se fue a la Directiva del equipo y pidió su traspaso. Sus días de éxito en el Salamanca no se podían olvidar y él quería rememorarlos, aunque fuera en otro club.

—¿Qué pasó por aquellos días?

—Yo soy un hombre que ante todo quiere jugar. Mi llegada al Madrid fue en un gran momento. Había llegado a Primera División y estaba triunfando, luego llegó la suplencia y los días de espera. No contaban conmigo y por eso quise que arreglaran mi problema. Hablé con un directivo y él me supo entender. Se contaba conmigo de palabra, luego llegaron las oportunidades. Hoy estoy en el equipo, aunque no sé por cuánto tiempo.

—Recuerdo todavía a aquel Sánchez Barrios, sin barba, por cierto, que lucía la camiseta roja y blanca del Moscardó. Un hombre





**“ No quiero volver a vivir momentos de tristeza. He de aprovechar esta oportunidad ”**

**“ Estamos desconcertados. No es lógico que se hagan partidos tan malos ”**

**“ Estoy en el equipo, pero no sé por cuánto tiempo ”**

**“ Mis días en el Salamanca y la larga espera han motivado un cariño especial del público hacia mí ”**

**“ No he dado en el Madrid todo lo que sé y puedo dar ”**

**“ Desgraciadamente en nuestro fútbol hay entradas con muy mala intención ”**

**“ Debemos pensar más en los compañeros de divisiones inferiores, están olvidados ”**

tendría que seguir con el tema. Lo tenemos olvidado.

—Sinteticemos la pregunta. ¿El fútbol está politizado?

—El tema de la política es muy complicado y además tiene que ser todo muy puro y muy correcto para que la política sea buena. Es un tema escabroso.

—Los extranjeros se quejan, ¿es tan duro el fútbol español?

—Pienso que sí, se ha endurecido mucho y además, desgraciadamente, se hacen muchísimas entradas con mala intención. Eso te lo puede decir cualquiera.

—¿Qué ha supuesto García Traid en su carrera?

—Le debo mucho, es un hombre que físicamente prepara estupendamente a sus hombres. Que tiene reacciones, a veces, de niño, pero que sabe su profesión. Ha sido importante en mi carrera futbolística el haber estado con él.

—¿Miljanic?

—Le considero un gran entrenador. Es un hombre que está completamente volcado con sus jugadores y que sabe muy bien lo que hace.

—¿Pero tu suplencia?

—Me imagino que él tendría un plan y yo no entraba en él. Hoy parece que sí estoy. Todos no podemos estar ahí, aunque como normal yo piense que podía haber estado antes en el once maridista.

—¿La técnica o la fuerza?

—Para mí la técnica. Nunca he sido un hombre de fuerza, de choque. He procurado siempre tener una preparación física óptima y mejorar cada día más la técnica.

—Hay que terminar. El Madrid funciona muy mal. Según Sánchez Barrios, ¿qué pasa?

—Estamos un poco desconcertados. El equipo no ha cogido un ritmo y un patrón de juego y los cambios han hecho que no termine de formarse un bloque. Necesitábamos un par de triunfos para que todo se normalizase, pero parece que no es posible, aunque todos luchamos al máximo por sacar el equipo adelante. Las cosas salen mal y ahí están. No es lógico que se hagan partidos tan malos como los que venimos realizando nosotros.

—¿Desmoralizados?

—Desmoralizados hay que estar, porque la marcha no es nada buena. Pero el Madrid ha de volver a coger el camino del éxito.

Eso ya parece un poco más difícil. Lo que no nos extrañaría es que esta semana hubiese novedades en el equipo de Chamartín. Con algún remedio hay que curar este mal que aqueja a los blancos, que no, por el momento, al hombre que a trancas y barrancas va consiguiendo, con el apoyo del público, afianzarse en el cuadro blanco. Sánchez Barrios poco a poco puede estar yendo por el camino del éxito.

**OSWALDO MENENDEZ**

(Fotos Giménez)

de tristeza y por ello no he de descuidar esta oportunidad.

#### ♦ «NO PENSAMOS EN LOS DEMAS COMPAÑEROS»

Decía que Sánchez Barrios había estado varios años luchando en la división inferior. Hoy está arriba, pero...

—¿Se acuerda de sus ex compañeros?

—Sí, si me acuerdo. Y me gustaría que todos los que estamos en los clubs grandes pensásemos un poco más en ellos. Los jugadores tenemos que unirnos para conseguir algo para esos hombres que por muy poco dinero están jugando al fútbol. Sobre esto ya se ha hecho algo, pero se

que parecía dispuesto a terminar sus años de fútbol en Tercera.

—Sí, es cierto; estando en el «Mosca» siempre pensé que la Primera era un objetivo muy extraño, casi imposible. Que ahí jugaban los muy buenos, que no se podría superar a un defensa. Pero eso ha pasado y hoy estoy aquí.

—¿Gracias al Salamanca?

—Pues sí, gracias al Salamanca y a los hombres de ese equipo. Siempre han confiado en mí y yo lo he dado todo.

—¿Cómo ve Sánchez Barrios su futuro?

—Pues, sinceramente, no lo sé. Hasta ahora mi situación en el equipo no ha sido buena. Hoy parece serlo. Lo importante es seguir en él. Como es natural, yo sólo pienso en que algún día el seleccionador piense en mí. No quiero volver a vivir momentos

en el bar...  
lectiva de...  
paso. Sus...  
Salamanca...  
él quería...  
fuera es...

aquello...

que me...  
llegado...  
momento...  
ra División...  
go llegó...  
de espera...  
y por eso...  
problema...  
él me su...  
a conmigo...  
arían los...  
toy en el...  
por cuánto...

que aque...  
barba, por...  
iseta roj...  
un hombre...







# BERMEJO:

# TITULAR



# O ME

# MARCHO

**C**UANDO Bermejo llegó al Atlético de Madrid, estaba al frente del equipo Juan Carlos Lorenzo. El técnico argentino se fijó en este chaval, que contaba dieciocho años tan sólo, descubriéndole y vaticinándole un brillante porvenir. Tan brillante, que se atrevió a rebautizarle con el nombre de «la joyita». Desde aquellos días hasta hoy han pasado cuatro temporadas, que han ido puliendo a esta joyita. Sin embargo, Bermejo sigue luchando como en sus primeros tiempos porque ese futuro tan prometedor se haga realidad. Su trabajo aún no le ha reportado muchos beneficios; al principio, una lesión le impidió jugar. Más tarde se tuvo que conformar con las gradas, y ahora le ha tocado el turno al banquillo.

## DE LAS GRADAS, AL BANQUILLO

—Por lo menos, he dado un paso; por algo se empieza. Esto es una cadena: de las gradas al banquillo, después al campo durante diez minutos y más tarde a jugar un partido entero. Ahora lo único que quiero es dar el paso definitivo, ser titular.

Ahora Bermejo está más calmado. Ya no es el de un mes atrás,

cuando decía que estaba cansado de no ir ni a las concentraciones.

—Estaba enfadado porque me recuperé de la lesión, me encontraba bien físicamente y me entregaba al máximo en los entrenamientos, para nada. Ahora estoy más contento, porque voy concentrado y en cualquier momento puedo jugar.

Para que Bermejo volviera al equipo fue preciso unas conversaciones previas con el entrenador.

—Hablé con Luis y le expuse mi situación. El me afirmó que no pasaba nada y que me veía muy bien. Después fui a Santander, donde jugué medio tiempo, y desde ahí he estado presente en todos los encuentros, menos el domingo en Málaga.

—Cuatro encuentros seguidos, pero ninguno de noventa minutos.

—El jugar cada domingo diez, quince o cuarenta y cinco minutos, me calma de momento. Pero mi meta es salir desde el primer momento y ser titular. Me encuentro muy bien y podía estar jugando los partidos completos.

—¿Rectificas aquello de que o juego, o me voy?

—Yo nunca me vuelvo atrás de lo que digo. Si hablo es con todas las consecuencias. Me la juegue o no haciendo esas declaraciones, pero no dije sino lo que sentía en ese momento. Si a mí, por unas cosas u otras, me vuelven a sumir

en el ostracismo de antes, me voy del equipo.

## «SOY UN MEDIA PUNTA»

El retorno de Bermejo se ha debido, en parte, a las lesiones sufridas por el equipo.

—Si estoy en el equipo debe ser por mis propios méritos, no porque un señor se lesione. Ahora estoy jugando en el puesto de Leiviña, que, entre otras cosas, es el mío, de media punta. El está lesionado, pero si cuando vuelva me excluyen del equipo estando bien, tendremos unas conversaciones bastante fuertes, y me quejaré.

Mucho nos tememos que cuando Leiviña se recupere, Bermejo pase a otro puesto o a la suplencia.

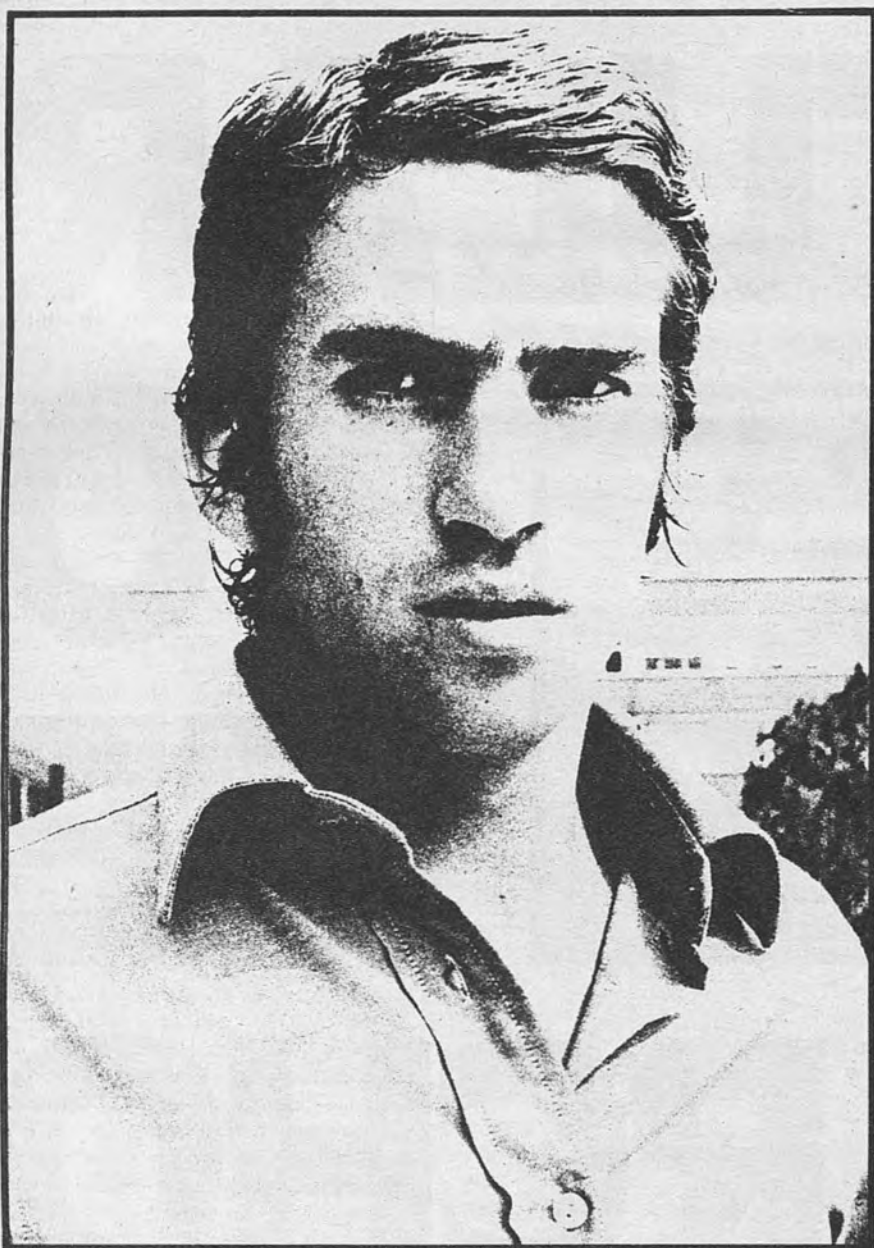
—Yo soy un media punta y puedo jugar en otros puestos que no sean el de Leiviña, como el que ocupa Heredia o Leal. Puedo estar en el medio campo, pero en punta.

—¿No estás dispuesto a ir de un sitio a otro?

—No soy de los que aguantan. Tengo que jugar de media punta porque es donde puedo rendir. Si me ponen de lateral derecho lo único que consigo es fracasar, porque no sé marcar ni dar patadas. Prefiero estar en las gradas que en un puesto que no sea el mío. ▶▶



# BERMEJO: «0 soy titular o me marchó»



—¿No crees que no estás en condiciones de exigir?

—Exijo lo que puedo. O juego en mi puesto, o no juego. Y si no juego, me marchó.

En contra de lo que parezca, Bermejo no es un rebelde.

—Es absurdo rebelarse, porque llevas las de perder. No puedo luchar contra el entrenador, porque él tiene la sartén por el mango. Soy lo suficiente sensato para comprender que rebelarse no conduce a nada, hay que hablar y exponer los puntos de vista. El entrenador tiene los suyos, y si no trago es cuando no vuelvo a jugar.

—¿Es culpable el entrenador de tu situación?

—El entrenador es el responsable de que juegue o no, porque él es el que manda.

## «NO TENGO QUE DEMOSTRAR NADA»

Por el momento, las aguas han vuelto a su cauce, esos pequeños minutos de juego hacen concebir ciertas esperanzas.

—El jugar unos minutos es importante para coger el ritmo. Claro que si llega el final de la temporada y no he jugado un solo partido completo, me quejaré. Estoy bastante hecho como jugador y ahora quiero ser titular, o lo soy, o me voy. Ahora me tomo las cosas con más calma, no es como

antes, que necesitaba una urgente solución, al menos, ir a las concentraciones. Sé que si el equipo está jugando bien no puedo entrar.

—¿No será que te crees más de lo que eres?

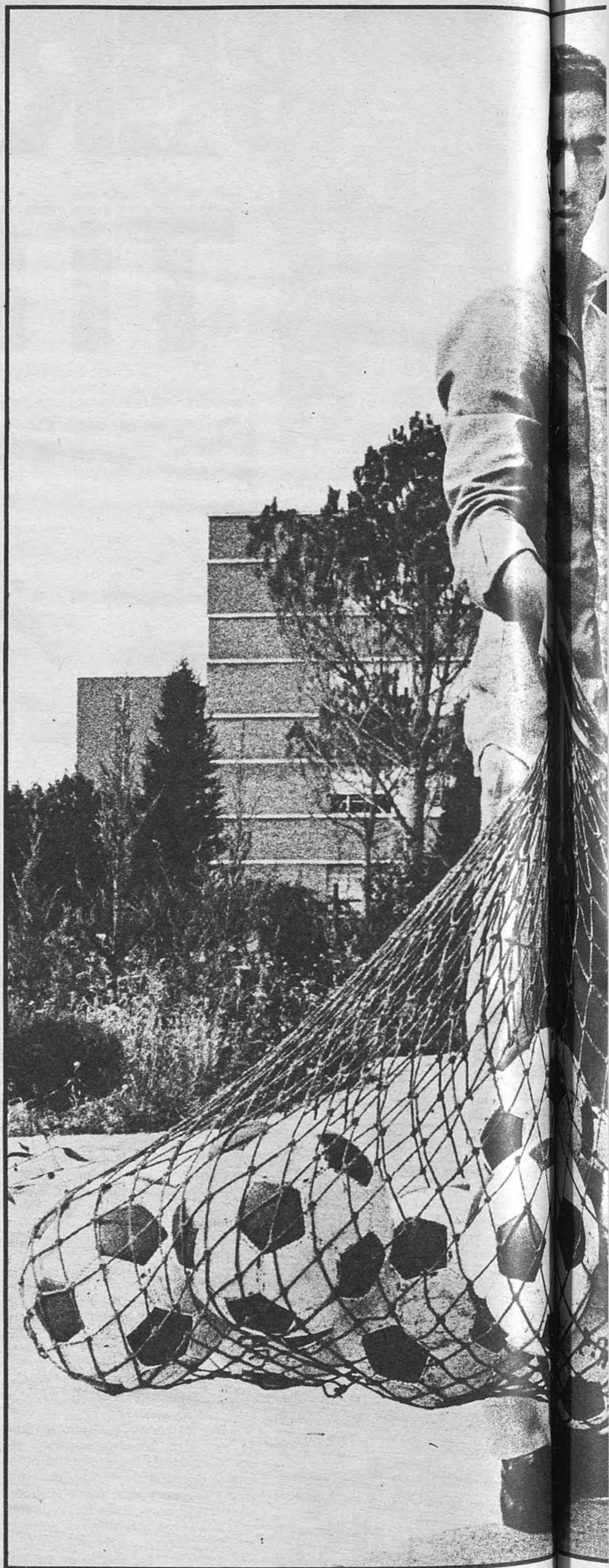
—No me creo nada, es cuestión de amor propio. Confío en mis posibilidades, que son bastantes. Sé jugar al fútbol y puedo ser un gran jugador. Todos saben cómo soy, y no creo que tenga que demostrar a estas alturas mi valía.

El problema estriba en la mala suerte. Las lesiones han impedido que Bermejo tenga una línea continua de juego.

—La verdad es que en estos dos últimos años esperaba mucho y me he lesionado dos veces. He tenido muy mala suerte. El año pasado estaba muy bien y me lesioné, después no pude entrar en el equipo porque no me dieron oportunidades. Más tarde fui a Montreal, y, al volver, una nueva lesión. Las lesiones son fundamentales, porque, entre que te recuperas y vuelves al equipo, pasan cuatro meses.

Hablando de Montreal, Bermejo ha sido internacional juvenil, olímpico. Por tanto, tiene una categoría demostrada.

—Pues yo creo que no me la reconocen. Todos deben pensar que aun soy aquel que vino con dieciocho años del Badajoz. Aunque mis posibilidades están demostradas y nadie tiene que reconocerme na-







**«Nunca me vuelvo atrás de lo que digo»**

**«No soy de los que aguantan»**

**«Prefiero estar en las gradas, que estar en un puesto que no es el mío»**

**«El entrenador tiene su punto de vista, y si yo no trago, no juego»**

**«No me creo nada; es cuestión de amor propio»**

**«Luis no me ha dado una oportunidad larga»**

**«No me reconocen mi categoría»**

da. Lo único que me queda es ser Internacional A. Con veintiún años, y con las pocas oportunidades que tiene la gente joven aquí, no está nada mal.

Quizá el ser joven es un negativo para Bermejo.

—El ser joven es un problema, y si no que se lo pregunten a Kubala a la hora de hacer una selección Sub 21. Tiene que traer a chicos de Tercera. En Primera División no hay más de cinco jóvenes jugando y algunos están en el banquillo. De todas formas, no me importan los demás, me importa solo Bermejo.

#### UN DESEO: PERMANECER

—¿A qué entrenador le estás más agradecido?

—Sin menospreciar a nadie, el que más confió en mí fue Lorenzo. Me dio oportunidades, aunque un poco pronto. Yo venía de un tercera y andaba un tanto despistado. Me costó trabajo adaptarme, pero confió en mí muy pronto.

—¿Y Luis?

—Después de la marcha de Lorenzo vino Luis, que todo hay que decirlo, no se ha portado mal conmigo. Pero no me ha dado una oportunidad larga. No he jugado más de cinco partidos seguidos, y para ver a un jugador hay que esperar siete u ocho. O toda una temporada.

En el Atlético de Madrid hay muchos oriundos, que por su clase y nombre tienen que estar de titulares.

—El problema de los extranjeros perjudica al deporte español. De aquí a cuatro años no va a haber gente para acudir a la selección. Aunque tú seas muy bueno, no puedes jugar porque hay ocho por delante que tienen que hacerlo, por su nombre o por lo que sea. Y conste que no tengo nada contra ellos, pero miro por el fútbol español. Ellos están aquí por dinero, y es lógico. Como ves, el problema no es sólo de un entrenador, ni del club, sino del deporte español, que está muy mal organizado.

Volviendo sobre el tema. Bermejo sigue en sus trece: o es titular, o se va.

—Egoístamente no me gustaría tener que marcharme. Ahora bien, si continúo siendo el hombre de medio tiempo, me voy.

—¿Te vas del Atlético o del fútbol?

—Dejaría el fútbol siempre y cuando no me surgiera una buena oferta. Lo que me parece absurdo es irme a un Elche. A mis veintiún años y viniendo del Atlético de Madrid. Si tuviera que ir jugaría por afición no por dinero. No cobraría un duro, pero tendría que jugar todos los domingos.

Esperemos que no se llegue a este extremo.

—Creo que poniendo un poco de nuestra parte todo se solucionará. Yo estoy muy satisfecho de mi labor y creo que debo jugar. Si no me ponen, quizá sea por la Directiva o por el entrenador, pero no por mi culpa. No entro ni salgo en estos problemas.

Con Bermejo da gusto hablar. Sólo basta marcarle el tema y él se encarga de desarrollarlo. No amenaza, sólo expone su punto de vista y pide lo que en justicia le pertenece.

Pilar JIMENEZ

Fotos: Giménez



**arriba**  
**de**  
**por**  
**tivo**  
*coleccionable*



**PUEDE SER SUYA**

PRECIO: 2.500 PTAS.

Presentando este anuncio  
**1.500 PTAS.**

**ROXYPRIMA-ESPOZYMINA**

Relojes - Joyas - Regalos  
**ESPOZ Y MINA, 1 - Planta 1.ª**

**REGALOS  
DE EMPRESA**



**AFEITADORA  
PHILIPS**  
Ultimo modelo

**Ortiz Aquino**

Ayuntamiento de Madrid  
**C. D. Español**